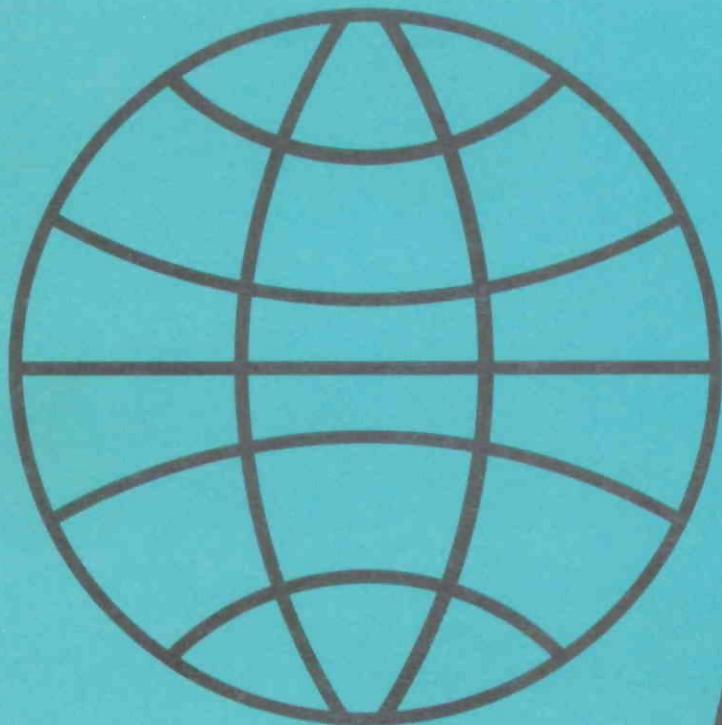
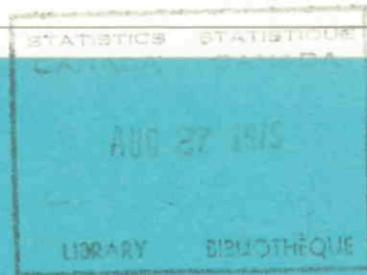


# Travel between Canada and other countries

MAY 1975

# Voyages entre le Canada et les autres pays

MAI 1975





**STATISTICS CANADA — STATISTIQUE CANADA**

Financial Flows and Multinational Enterprises Division — Division des flux financiers et des entreprises multinationales

**TRAVEL BETWEEN CANADA AND OTHER COUNTRIES**

**VOYAGES ENTRE LE CANADA ET LES AUTRES PAYS**

**MAY - 1975 - MAI**

*Published by Authority of*  
**The Minister of Industry, Trade and Commerce**

*Publication autorisée par*  
**le ministre de l'Industrie et du Commerce**

August - 1975 - Août  
3-1401-502

Price—Prix: 70 cents  
\$7.00 a year—par année

Vol. 31—No. 5

Statistics Canada should be credited when republishing all or any part of this document  
Reproduction autorisée sous réserve d'indication de la source: Statistique Canada

Information Canada  
Ottawa



## TABLE OF CONTENTS

	Page
Review of International Travel .....	5
Method of Collection .....	166
Definition of Terms .....	167
 Chart	
1. United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining One or More Nights, 1974 and 1975 .....	8
2. Non-resident Travellers from Countries Other than the United States Entering Canada, 1974 and 1975 .....	8
3. Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights, Re-entering from the United States, 1974 and 1975 .....	9
4. Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries Other than the United States, 1974 and 1975 .....	9
 <b>Section 1. Canada Totals</b>	
 Table	
1. Receipts and Payments on Travel Account	12
2. Summary – Number of International Travellers Entering or Returning to Canada .....	14
3A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation .....	16
3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence .....	18
3C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation .....	22
3D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States .....	24
 <b>Section 2. Provincial Detail</b>	
(See Tables 3A-3D for Canada Totals)	
4A - 4D. Newfoundland .....	28
5A - 5D. Prince Edward Island .....	38
6A - 6D. Nova Scotia .....	48
7A - 7D. New Brunswick .....	58
8A - 8D. Québec .....	68
9A - 9D. Ontario .....	78
10A - 10D. Manitoba .....	88
11A - 11D. Saskatchewan .....	98
12A - 12D. Alberta .....	108
13A - 13D. British Columbia .....	118
14A - 14D. Yukon .....	128

## TABLE DES MATIÈRES

	Page
Revue des voyages internationaux .....	5
Méthode de collecte .....	166
Définition des termes .....	167
 Graphique	
1. Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus, 1974 et 1975 ..	8
2. Voyageurs non-résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada, 1974 et 1975 .....	8
3. Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour d'une nuit ou plus, 1974 et 1975 .....	9
4. Résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis, 1974 et 1975 .....	9
 <b>Section 1. Totaux pour le Canada</b>	
 Tableau	
1. Recettes et paiements au compte des voyages .....	12
2. Sommaire – Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada ..	14
3A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport .....	16
3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence .....	18
3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport .....	22
3D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis .....	24
 <b>Section 2. Détails par province</b>	
(Les totaux du Canada figurent aux Tableaux 3A-3D)	
4A - 4D. Terre-Neuve .....	28
5A - 5D. Île-du-Prince-Édouard .....	38
6A - 6D. Nouvelle-Écosse .....	48
7A - 7D. Nouveau-Brunswick .....	58
8A - 8D. Québec .....	68
9A - 9D. Ontario .....	78
10A - 10D. Manitoba .....	88
11A - 11D. Saskatchewan .....	98
12A - 12D. Alberta .....	108
13A - 13D. Colombie-Britannique .....	118
14A - 14D. Yukon .....	128

**TABLE OF CONTENTS – Concluded****Section 3. Port of Entry Detail**

Table	Page
15. Number of Vehicles Travelling between Canada and the United States by Port of Entry .....	140
16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry ..	146
17. Residents of Countries Other than the United States Entering Canada by Country of Residence and Port of Entry . .	160
18. Residents of Canada Returning from Countries Other than the United States by Port of Re-entry .....	164

**SYMBOLS**

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- . . figures not available.
- . . . figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- R revised figures.
- X confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

**TABLE DES MATIÈRES – fin****Section 3. Bureau d'entrée**

Tableau	Page
15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée .....	140
16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport .....	146
17. Résidents de pays autres que les États-Unis, entrant au Canada, par pays de résidence et bureau d'entrée .....	160
18. Résidents du Canada revenant de pays autres que les États-Unis, par bureau de rentrée .....	164

**SIGNES CONVENTIONNELS**

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- . . nombres indisponibles.
- . . . n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- R nombres rectifiés.
- X confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

The latest figures on international travel revealed that the growth in travel by Canadians to the United States and overseas was not dampened by the uncertain economic conditions which existed in the early part of the year. Although the numbers of United States travellers to Canada in the first five months of the year still lags last year's, the month of May saw a year-over-year growth centered on a return to automobile travel and perhaps encouraged by particularly fine weather in many parts of the country.

On a year-to-year basis the volume of international travel in the first five months of 1975 increased by 4.9% over last year. Non-resident travellers entering Canada numbered 9.7 million, down 0.8% from the previous year. Canadian resident travellers returning to Canada rose by 11.3% to a total of 12.1 million travellers. The decline in the number of international travellers entering Canada was the result of reduced travel between Canada and the United States (-1.1%). Immigrants, military personnel, diplomats and crews who are excluded from the above, totalled 1.3 million persons or 5.8% of the aggregate.

A month-to-month comparison shows that in May 1975, 3.0 million non-resident travellers from the United States entered Canada, up 5.6% over the previous year, while Canadian resident travellers returning from the United States increased by 13.9% to 2.8 million. Non-resident travellers from countries other than the United States numbered 118,000, 16.1% more than last year. Canadian resident travellers returning from countries other than the United States rose by 16.7% over May 1974 to 107,000.

#### Non-resident Travellers Entering Canada

For the month of May 1975, international travel by non-residents was up 6.0% compared to May 1974.

Non-resident travellers from the United States by plane and bus declined by 3.4% and 7.4% respectively. However, these were more than offset by a 7.1% increase in automobile traffic, which represents 86.1% of the aggregate.

Further disaggregation shows that automobile traffic increased in all categories, 4.8% for same day, 3.3% for one night, and 14.8% for two or more nights; bus traffic accounted for 189,000 travellers with decreases occurring in both the same day and one or more nights traffic; and plane traffic reached 131,000 persons, recording declines in both commercial and private traffic.

In May 1975, the majority of non-resident travellers from countries other than the United States came from the United Kingdom accounting for 34,000, an increase of 8.9% over last year. In general, travel by residents of countries other than the United States increased, including a 36.8% increase recorded from the Netherlands, 20.6% from West Germany, 16.8% from France, and 25.5% from Japan. Arrivals from Italy decreased to 3,900, down 9.0% from May 1974.

On a year-to-year basis, non-resident travellers entering Canada from the United States numbered 9.4 million, down 1.1% from last year. Non-resident travellers

Les plus récentes statistiques sur les voyages internationaux révèlent que la montée du nombre de voyages des Canadiens vers les États-Unis et outre-mer n'a pas été ralenti par la conjoncture économique incertaine du début de l'année. Bien que pour les cinq premiers mois de 1975 le nombre de visiteurs étais-unis au Canada soit encore inférieur à celui de l'an dernier, on a pu constater au mois de mai une augmentation par rapport à mai 1974, qui est vraisemblablement due à un retour aux voyages en automobile et à une température particulièrement clémente dans beaucoup de régions du pays.

Par rapport à l'an dernier, le volume des voyages internationaux a augmenté de 4.9 % au cours des cinq premiers mois de 1975. Le nombre des voyageurs non résidents entrant au Canada a été de 9.7 millions, ce qui représente une diminution de 0.8 % par rapport à l'année dernière. Le nombre de voyageurs résidents revenant de l'étranger a augmenté de 11.3 %, passant à 12.1 millions de voyageurs. La diminution du nombre de voyageurs internationaux entrant au Canada a résulté d'une baisse de 1.1 % du nombre de voyages entre le Canada et les États-Unis. Les immigrants, les équipages, le personnel militaire et les diplomates qui ne sont pas compris dans les chiffres ci-dessus et qui ont totalisé 1.3 millions de personnes, représentent 5.8 % de l'agréat.

Si l'on compare les chiffres mensuels, on constate qu'en mai 1975, 3.0 millions de voyageurs non résidents sont entrés au Canada en provenance des États-Unis, ce qui représente une augmentation de 5.6 % par rapport à l'année précédente, tandis que le nombre de résidents canadiens revenant des États-Unis marquait une augmentation de 13.9 % pour s'établir à 2.8 millions. Le nombre de voyageurs non résidents venant de pays autres que les États-Unis s'est élevé à 118,000, ce qui représente une augmentation de 16.1 % par rapport à l'année précédente. Le nombre de résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis a accusé une hausse de 16.7 % par rapport à mai 1974 pour atteindre le chiffre de 107,000.

#### Voyageurs non résidents entrant au Canada

En mai 1975, le nombre des voyages internationaux des non résidents a augmenté de 6.0 % par rapport à mai 1974.

Le nombre de voyageurs non résidents venant des États-Unis en avion a diminué de 3.4 %, celui des voyageurs arrivant en autobus, de 7.4 %. Toutefois, ces diminutions ont été plus que compensées par une augmentation de 7.1 % des arrivées en automobile qui représentent 86.1 % de l'ensemble des arrivées de non résidents en provenance des États-Unis.

Une étude plus détaillé montre que le trafic automobile a augmenté dans toutes les catégories. Cette augmentation est de 4.8 % dans le cas des voyageurs du même jour, de 3.3 % pour ceux d'une nuit et de 14.8 % pour ceux de deux nuits et plus. Le nombre de voyageurs arrivant par autobus est tombé à 189,000 avec des diminutions dans les voyages du même jour et dans ceux d'une nuit ou plus. Le nombre de voyageurs en avion a diminué dans le secteur privé aussi bien que dans le secteur commercial, pour s'établir à 131,000.

En mai 1975, la majorité des voyageurs non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis venaient du Royaume-Uni; ils ont été au nombre de 34,000, ce qui représente une augmentation de 8.9 % par rapport à l'année précédente. D'une manière générale, les voyages effectués par les résidents de pays autres que les États-Unis ont augmenté; cela comprend notamment une hausse de 36.8 % du nombre des voyageurs en provenance des Pays-Bas, une hausse de 20.6 % de ceux venant d'Allemagne de l'Ouest, de 16.8 % de ceux de France, et de 25.5 % de ceux du Japon. Les arrivées d'Italie ont subi une baisse de 9.0 % par rapport au mois de mai 1974 pour s'établir à 3,900.

Cette année, le nombre de voyageurs non résidents en provenance des États-Unis a été de 9.4 millions, soit une diminution de 1.1 % par rapport à l'an dernier. Le nombre de voyageurs

entering from countries other than the United States totalled 310,000, up 11.1% over the previous year.

#### Resident Travellers Returning to Canada

In May 1975, travel by Canadian residents to all countries was up 14.0% compared to May 1974.

Travel to the United States by residents of Canada increased for all modes of transport except for bus which decreases by 4.8%. Canadian residents re-entering from the United States by automobile in May increased by 14.9% over May 1974 to 2.4 million as a result of a 32.4% rise in the two or more nights traffic.

Canadian residents re-entering from the United States by plane rose by 11.3% over May 1974 to 133,500 as a result of a 11.5% growth in the commercial traffic. The decline in bus traffic was highlighted by a decrease of 4.0% in the same day traffic and a diminution of 6.3% in the one or more night traffic.

In May 1975, Canadian resident travellers re-entering from countries other than the United States increased by 16.7% as a result of a 17.5% rise in the plane traffic. This increase in plane re-entries was almost equally split between direct and re-entries via the United States. Re-entries by land via the United States rose by 41.7%; however, this category represents only 1.4% of the aggregate.

A year-to-year comparison shows that Canadian residents returning from the United States increased by 11.5 %. Further disaggregation demonstrates that automobile traffic was up 12.4%, due to a 48.2% rise in the two or more nights traffic; plane traffic increased by 15.4% due almost entirely to the rise in commercial traffic; and finally bus traffic was the only one to register a decrease to 576,400, down 4.1% from the January-May 1974 period.

With regard to Canadian residents returning from Overseas, year-to-year statistics show that total re-entries were up 9.3% on account of a 10.8% increase recorded in the direct plane traffic. Canadian residents returning to Canada by land via the Untied States and by boat decreased by 40.2% and 37.8% respectively. However, these had little effect on total since they represent only 1.2% and 0.4% of the aggregates.

non résidents venant de pays autres que les États-Unis a atteint 310,000, ce qui représente une augmentation de 11.1 % par rapport à l'année précédente.

#### Voyageurs résidents revenant au Canada

En mai 1975, le nombre de voyages effectués par des résidents canadiens dans tous les pays était supérieur de 14.0 % à celui de mai 1974.

Le nombre de voyages des résidents canadiens aux États-Unis a augmenté pour tous les modes de transport sauf l'autobus, qui a subi une baisse de 4.8 %. En mai, environ 2.4 millions de résidents canadiens sont revenus des États-Unis en automobile, soit une augmentation de 14.9 % par rapport à mai 1974 qui est attribuable surtout à l'augmentation de 32.4 % du nombre de voyageurs de deux nuits ou plus.

Le nombre de résidents canadiens revenant des États-Unis en avion est monté à 133,000, ce qui révèle une augmentation de 11.3 % par rapport à mai 1974 et résulte d'une hausse de 11.5 % du trafic commercial. La baisse du nombre de voyages en autobus a été marquée par une diminution de 4.0 % du nombre d'autobus rentrant le même jour et par une diminution de 6.3 % des voyages d'une nuit ou plus.

Par suite d'une hausse de 17.5 % du trafic aérien, le nombre de résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis en mai 1975 s'est accru de 16.7 %. Cette augmentation se répartit presque également entre les voyageurs revenus directement au pays et ceux ayant fait escale aux États-Unis. Le nombre de rentrées par voie de terre via les États-Unis a augmenté de 41.7 %; cette catégorie ne représente cependant que 1.4 % du nombre total de voyageurs revenant au Canada en provenance de pays autres que les États-Unis.

Par rapport à l'année précédente, le nombre de résidents canadiens revenant des États-Unis a augmenté de 11.5 %. Une ventilation plus poussée selon le moyen de transport montre que le nombre de voyages en automobile a augmenté de 12.4 % par suite d'une augmentation de 48.2 % du nombre de voyages de deux nuits ou plus; que l'accroissement du trafic commercial aérien a presque à lui seul fait monter de 15.4 % le nombre de voyages par avion; et que les voyages en autobus étaient les seuls à subir une diminution par rapport aux cinq premiers mois de 1974. Celle-ci se chiffrait à 4.1 %, ramenant le nombre de voyages à environ 576,400.

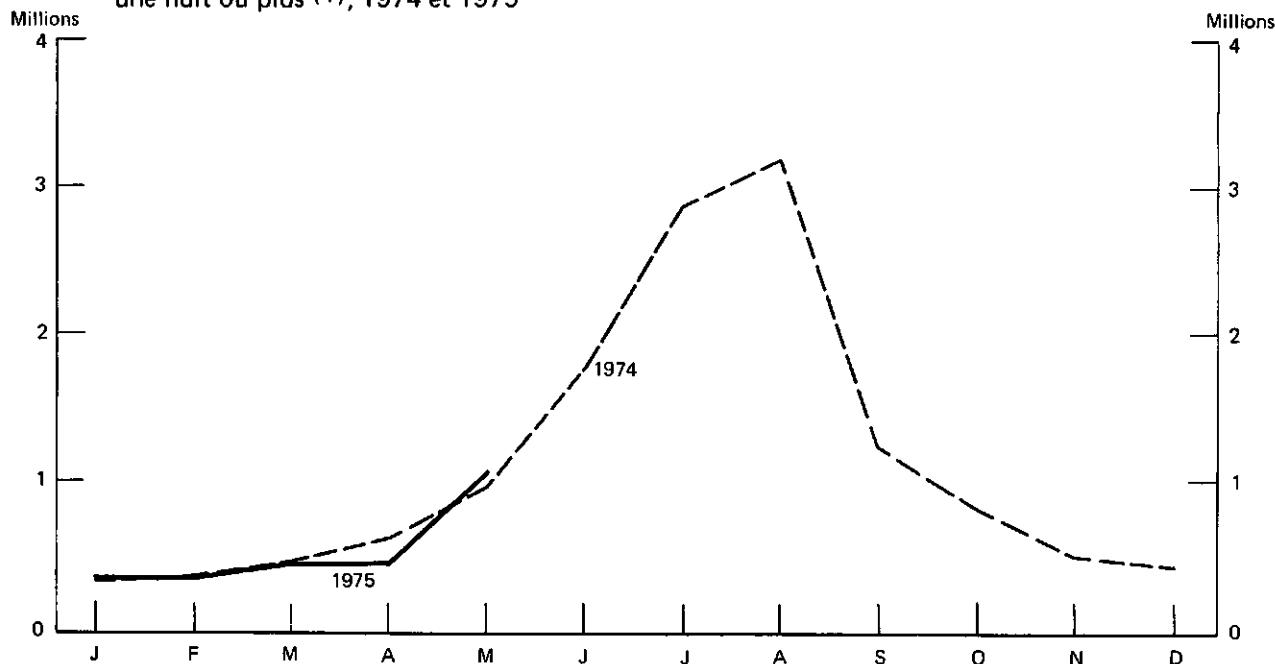
En ce qui a trait aux résidents canadiens revenant d'outre-mer, les statistiques annuelles montrent une augmentation de 9.3 % en raison d'une hausse de 10.8 % du trafic aérien direct. Le nombre de voyageurs canadiens revenant au pays par voie de terre via les États-Unis et par bateau a diminué respectivement de 40.2 % et de 37.8 %. Ces baisses ont cependant peu de répercussions sur le total étant donné que ces catégories de voyageurs ne représentent respectivement que 1.2 % et 0.4 % des agrégats.



Chart - 1

Graphique - 1

**United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining  
One or More Nights (1), 1974 and 1975**  
**Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant  
une nuit ou plus (1), 1974 et 1975**

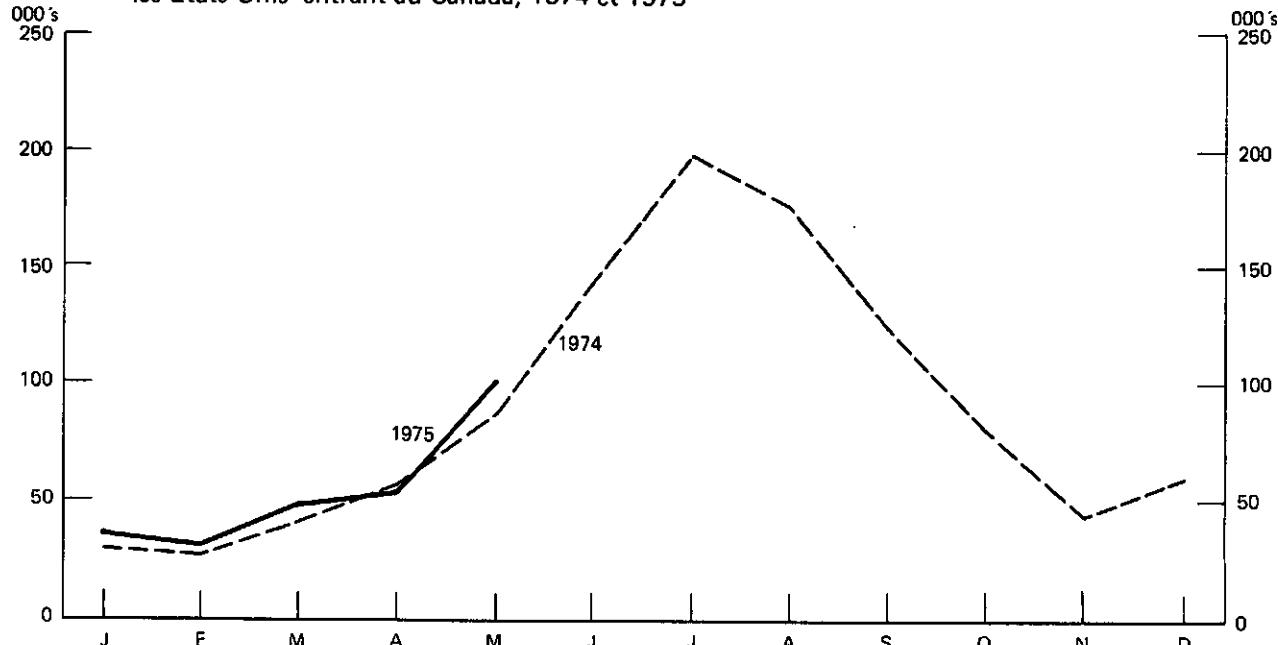


(1) Excludes same day automobile, bus and other travellers.— Sans les automobiles, les autocars et autres voyageurs du même jour.

Chart - 2

Graphique - 2

**Non-Resident Travellers (1) from Countries Other than  
the United States Entering Canada, 1974 and 1975**  
**Voyageurs (1) non résidents en provenance de pays autres que  
les États-Unis entrant au Canada, 1974 et 1975**



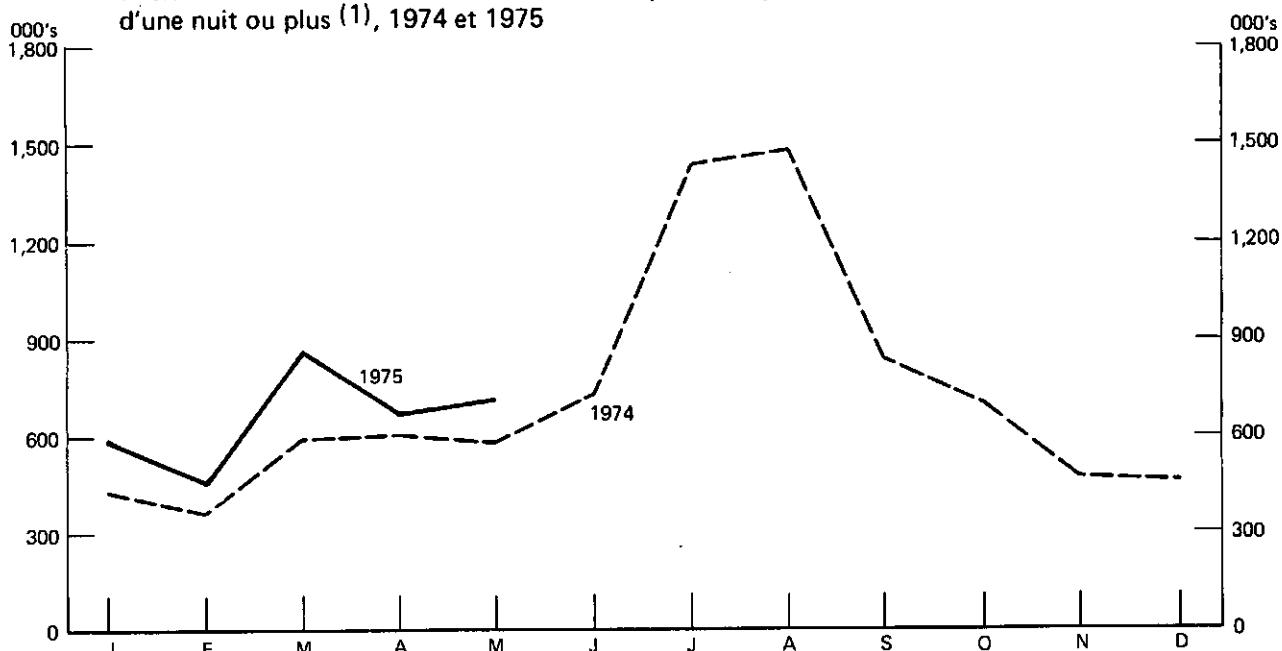
(1) Excludes same day land, via the United States.— Sans les voyages du même jour par moyens terrestres, via les États-Unis.

Chart - 3

Graphique - 3

Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights (1),  
Re-entering from the United States 1974 and 1975

Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour  
d'une nuit ou plus (1), 1974 et 1975



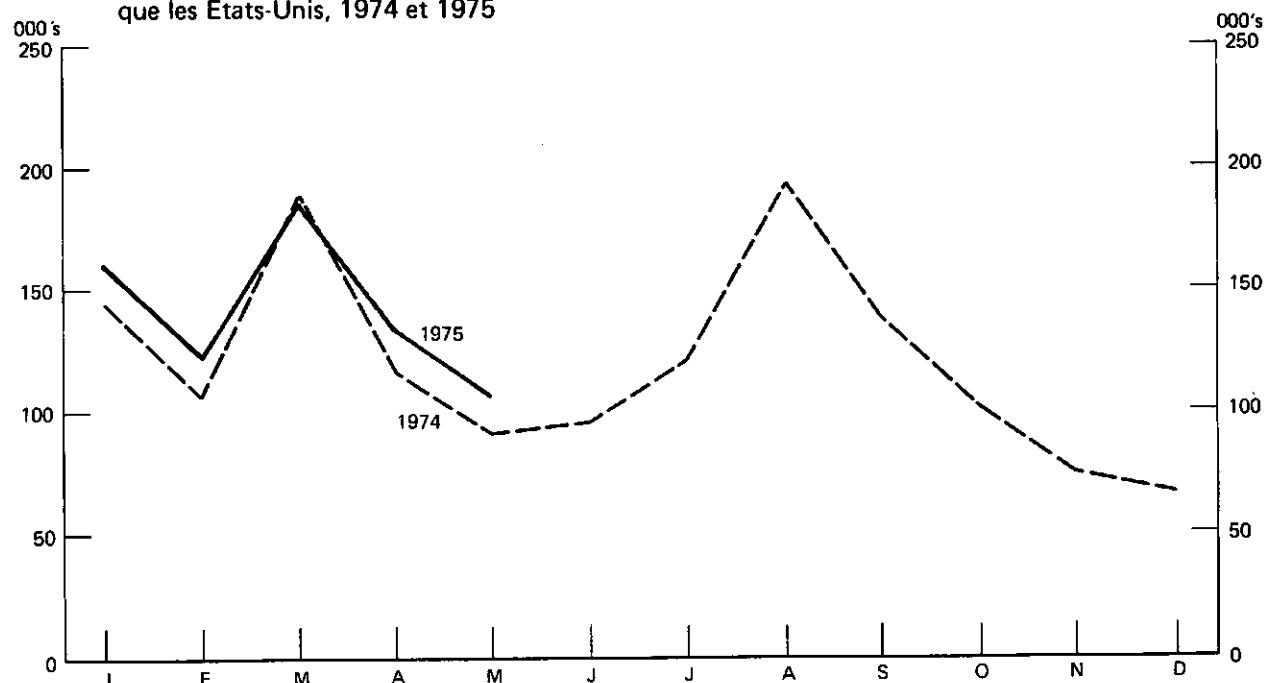
(1) Excludes same day automobile, bus and other travellers. — Sans les automobiles, les autocars et autres voyageurs du même jour.

Chart - 4

Graphique - 4

Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries  
Other than the United States, 1974 and 1975

Résidents canadiens revenant de pays autres  
que les États-Unis, 1974 et 1975





## **SECTION 1**

**CANADA TOTALS**

---

**TOTAUX POUR LE CANADA**

CANADA

TABLE 1. Receipts and Payments on Travel Account, 1968-1975

No.		1968					1969				
		I	II	III	IV	Year	I	II	III	IV	Year
millions of dollars											
	<u>Receipts:</u>										
1	United States .....	69	203	485	109	866	72	217	510	135	934
2	Other countries .....	9	24	38	16	87	12	30	51	20	113
3	Total .....	78	227	523	125	953	84	247	561	155	1,047
	<u>Payments:</u>										
4	United States .....	159	177	233	115	684	205	243	290	124	862
5	Other countries .....	52	65	127	54	298	61	94	163	81	399
6	Total .....	211	242	360	169	982	266	337	453	205	1,261
	<u>Balance:</u>										
7	United States .....	- 90	+ 26	+ 252	- 6	+ 182	- 133	- 26	+ 220	+ 11	+ 72
8	Other countries .....	- 43	- 41	- 89	- 38	- 211	- 49	- 64	- 112	- 61	- 286
9	Total .....	- 133	- 15	+ 163	- 44	- 29	- 182	- 90	+ 108	- 50	- 214
		1972					1973				
millions of dollars											
	<u>Receipts:</u>										
1	United States .....	87	241	543	152	1,023	102	280	605	173	1,160
2	Other countries .....	18	57	88	44	207	29	79	126	52	286
3	Total .....	105	298	631	196	1,230	131	359	731	225	1,446
	<u>Payments:</u>										
4	United States .....	229	235	300	155	919	291	274	321	187	1,073
5	Other countries .....	104	131	209	101	545	150	153	232	134	669
6	Total .....	333	366	509	256	1,464	441	427	553	321	1,742
	<u>Balance:</u>										
7	United States .....	- 142	+ 6	+ 243	- 3	+ 104	- 189	+ 6	+ 284	- 14	+ 87
8	Other countries .....	- 86	- 74	- 121	- 57	- 338	- 121	- 74	- 106	- 82	- 383
9	Total .....	- 228	- 68	+ 122	- 60	- 234	- 310	- 68	+ 178	- 96	- 296

(1) Subject to revision.

Note: Figures include international passenger fares.

TABLEAU 1. Recettes et dépenses au compte des voyages, 1968-1975

CANADA

(1) Chiffres sujets à rectification.  
Note: Ces chiffres comprennent le prix du transport des voyageurs internationaux.

CANADA

TABLE 2. SUMMARY - Number of International Travellers Entering or Returning to Canada

No.	Traveller category	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
<u>Non-resident travellers:</u>								
1	United States ..... 1974	1,395,593						
2	1975	1,416,704	1,449,191	1,728,545	2,117,878	2,850,105	4,078,068	13,619,380
3	Countries other than the U.S.A. ..... 1974	33,233						
4	1975	38,558	30,070	45,339	68,636	101,613	158,022	436,913
5	Entering direct ..... 1974	16,062						
6	1975	19,070	15,739	24,286	28,674	54,343	95,805	234,909
7	Entering via the U.S.A. ..... 1974	17,171						
8	1975	19,488	14,331	21,053	39,962	47,270	62,217	202,004
9	Total non-residents ..... 1974	1,428,826						
10	1975	1,455,262	1,479,261	1,773,884	2,186,514	2,951,718	4,236,090	14,056,293
<u>Residents of Canada:</u>								
11	United States ..... 1974	1,725,477						
12	1975	1,949,192	1,604,850	2,128,249	2,313,249	2,420,252	2,917,734	13,109,811
13	Countries other than the U.S.A. ..... 1974	144,350						
14	1975	159,457	107,090	189,838	116,121	91,412	95,253	744,064
15	Returning direct ..... 1974	122,301						
16	1975	140,759	90,036	160,979	90,465	81,904	86,723	632,408
17	Returning via the U.S.A. ..... 1974	22,049						
18	1975	18,698	17,054	28,859	25,656	9,508	8,530	111,656
19	Total residents ..... 1974	1,869,827						
20	1975	2,108,649	1,711,940	2,318,087	2,429,370	2,511,664	3,012,987	13,853,875
<u>Other travellers:</u>								
21	1974 .....	271,964						
22	1975 .....	256,888	257,579	296,138	280,396	301,718	312,699	1,720,494
<u>Grand total:</u>								
23	1974 .....	3,570,617						
24	1975 .....	3,820,799	3,448,780	4,388,109	4,896,280	5,765,100	7,561,776	29,630,662

TABLEAU 2. SOMMAIRE - Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada

CANADA

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Catégorie de voyageurs	No
<b>Voyageurs non-résidents:</b>								
6,096,206	6,562,947	3,068,105	2,342,943	1,837,326	1,651,247	35,178,154	États-Unis .....	1974
							1975	2
224,225	202,349	143,677	96,773	52,812	62,507	1,219,256	Pays autres que les États-Unis .....	1974
							1975	3
133,973	98,233	70,644	42,617	24,307	39,218	643,901	Entrée directe .....	1974
							1975	5
90,252	104,116	73,033	54,156	28,505	23,289	575,355	Entrée via les États-Unis .....	1974
							1975	7
6,320,431	6,765,296	3,211,782	2,439,716	1,890,138	1,713,754	36,397,410	Total, non-résidents .....	1974
							1975	9
								10
<b>Résidents du Canada:</b>								
3,894,551	3,979,830	2,691,169	2,434,902	2,000,614	1,980,420	30,091,297	États-Unis .....	1974
							1975	11
119,552	190,225	137,632	101,166	74,946	66,753	1,434,338	Pays autres que les États-Unis .....	1974
							1975	13
111,040	175,218	127,564	93,988	65,312	58,065	1,263,595	Rentrée directe .....	1974
							1975	15
8,512	15,007	10,068	7,178	9,634	8,688	170,743	Rentrée via les États-Unis .....	1974
							1975	17
								18
4,014,103	4,170,055	2,828,801	2,536,068	2,075,560	2,047,173	31,525,635	Total, résidents .....	1974
							1975	19
								20
<b>Autres voyageurs:</b>								
313,809	315,559	288,774	308,129	266,979	249,917	3,463,661	1974 .....	21
							1975 .....	22
<b>Total global:</b>								
10,648,343	11,250,910	6,329,357	5,283,913	4,232,677	4,010,844	71,386,706	1974 .....	23
							1975 .....	24

CANADA

TABLE 3A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
Residents of the United States								
<u>Land:</u>								
1	Automobile .....	1,241,186	1,277,351	1,523,928	1,869,344	2,419,899	3,411,996	11,743,704
2	1974	1,258,475	1,257,280	1,604,837	1,580,981	2,590,871		
3	1975	1,036,504	1,034,026	1,220,373	1,428,788	1,703,173	2,099,888	8,522,752
4	Same day .....	1974	1,036,275	1,013,190	1,257,159	1,244,571	1,784,163	
5	1975	52,877	54,646	72,881	95,864	137,516	224,514	638,298
6	One night .....	1974	53,781	57,039	73,366	76,227	142,061	
7	1975	151,805	188,679	230,674	344,692	579,210	1,087,594	2,582,654
8	Two or more nights .....	1974	168,419	187,051	274,312	260,183	664,647	
9	1975							
10	Bus .....	1974	53,901	68,140	74,591	108,193	204,193	210,133
11	1975	55,372	67,845	68,392	87,254	189,239		719,151
12	Same day .....	1974	28,254	32,829	36,407	48,070	111,671	118,166
13	1975	28,263	34,299	32,544	49,600	106,686	375,397	
14	One or more nights .....	1974	25,647	35,311	38,184	60,123	92,522	343,754
15	1975	27,109	33,546	35,848	37,654	82,553		
16	Rail .....	1974	3,161	3,511	3,453	3,716	5,663	12,417
17	1975	2,993	3,411	2,998	2,973	5,435		31,921
18	Other Methods .....	1974	13,029	13,185	17,157	29,755	51,865	81,270
19	1975	12,274	12,135	17,253	21,276	52,305		206,261
20	Total land .....	1974	1,311,277	1,362,187	1,619,129	2,011,008	2,681,620	3,715,816
		1975	1,329,114	1,340,671	1,693,480	1,692,484	2,837,850	12,701,037
<u>Air:</u>								
21	Commercial .....	1974	78,855	80,931	102,091	96,722	120,301	161,819
22	1975	82,369	74,163	87,278	97,556	116,759		640,719
23	Private .....	1974	5,348	5,936	6,682	8,864	15,308	22,270
24	1975	5,152	5,021	5,593	7,720	14,178		64,408
25	Total air .....	1974	84,203	86,867	108,773	105,586	135,609	184,089
26	1975	87,521	79,184	92,871	105,276	130,937		705,127
<u>Marine:</u>								
27	Commercial .....	1974	61	47	371	372	17,979	139,657
28	1975	3	38	24	647	22,291		158,487
29	Private .....	1974	52	90	272	912	14,897	38,506
30	1975	66	77	330	482	18,534		54,729
31	Total marine .....	1974	113	137	663	1,284	32,876	178,163
32	1975	69	115	354	1,129	40,825		213,216
33	Total .....	1974	1,395,593	1,449,191	1,728,545	2,117,878	2,850,105	4,078,068
34	1975	1,416,704	1,419,970	1,786,705	1,798,889	3,009,612		13,619,380
Residents of countries other than the United States								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	Same day .....	1974	3,393	2,805	4,619	11,766	13,746	17,484
36	1975	3,281	3,518	7,649	8,716	17,953		53,813
37	One or more nights .....	1974	4,448	3,530	5,845	13,199	14,602	21,549
38	1975	5,148	3,969	8,146	9,124	18,940		63,173
39	Total land .....	1974	7,841	6,335	10,464	24,965	28,348	39,033
40	1975	8,429	7,487	15,795	17,840	36,893		116,986
<u>Air:</u>								
41	Entering direct .....	1974	16,033	15,702	24,209	28,217	53,712	93,907
42	1975	19,015	16,943	28,348	28,838	59,707		231,780
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	9,330	7,994	10,464	14,991	18,838	22,924
44	1975	11,059	9,000	11,937	14,702	20,864		84,541
45	Total air .....	1974	25,363	23,696	34,673	43,208	72,550	116,831
46	1975	30,074	25,943	40,285	43,540	80,571		316,321
<u>Marine:</u>								
47	Entering direct .....	1974	29	37	77	457	631	1,898
48	1975	55	56	101	808	467		3,129
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	—	2	125	6	84	477
50	1975	—	1,499	4	32	27		
51	Total marine .....	1974	29	39	202	463	715	2,158
52	1975	55	1,555	105	840	494		3,606
53	Total .....	1974	33,233	30,070	45,339	68,636	101,613	158,022
54	1975	38,558	34,985	56,185	62,220	117,958		436,913
55	Grand total .....	1974	1,428,826	1,479,261	1,773,884	2,186,514	2,951,718	4,236,090
56	1975	1,455,262	1,454,955	1,842,890	1,861,109	3,127,570		14,056,293

TABLEAU 3A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

CANADA

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
5,218,696	5,633,423	2,671,965	2,050,258	1,650,508	1,483,988	30,452,542	<u>Par terre:</u>	
3,028,643	3,140,390	1,736,520	1,422,711	1,264,404	1,166,173	20,281,593	Automobile .....	1974 1
374,905	413,477	192,691	133,316	91,028	63,917	1,907,632	..... 1975 2	1975 3
1,815,148	2,079,556	742,754	494,231	295,076	253,898	8,263,317	..... 1975 4	1975 5
223,286	227,427	123,058	120,044	70,686	52,194	1,535,846	..... 1975 6	1974 7
83,875	85,947	54,001	58,311	43,924	26,549	728,004	Autocar .....	1974 8
139,411	141,480	69,057	61,733	26,762	25,645	807,842	..... 1975 9	1974 10
13,955	20,614	11,466	5,166	4,079	3,520	90,721	Même jour .....	1974 11
130,142	146,193	58,193	27,375	17,065	13,708	598,937	..... 1975 12	1974 13
5,586,079	6,027,657	2,864,682	2,202,843	1,742,338	1,553,410	32,678,046	Une nuit ou plus .....	1974 14
							..... 1975 15	1974 16
							Chemin de fer .....	1974 17
							..... 1975 18	1975 19
							Autres moyens .....	1974 20
							..... 1975 21	1974 22
173,373	194,218	140,702	122,764	87,247	92,567	1,451,590	Total, par terre .....	1974 23
23,460	26,507	17,351	11,844	6,885	5,073	155,528	..... 1975 24	1974 25
196,833	220,725	158,053	134,608	94,132	97,640	1,607,118	Total, par air .....	1974 26
236,674	241,863	25,533	1,990	235	47	664,829	<u>Par air:</u>	
76,620	72,702	19,837	3,502	621	150	228,161	Commercial .....	1974 27
313,294	314,565	45,370	5,492	856	197	892,990	..... 1975 28	1974 29
6,096,206	6,562,947	3,068,105	2,342,943	1,837,326	1,651,247	35,178,154	Privé .....	1974 30
							..... 1975 31	1974 32
							Total, par mer .....	1974 33
							..... 1975 34	1974 35
Résidents des pays autres que les États-Unis								
25,176	25,611	20,231	15,755	7,105	3,912	151,603	<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
40,499	44,849	28,730	18,219	8,063	6,693	210,226	Même jour .....	1974 35
65,675	70,460	48,961	33,974	15,168	10,605	361,829	..... 1975 36	1974 37
133,083	97,178	69,675	42,153	24,031	39,001	636,901	One nuit ou plus .....	1974 38
24,509	33,317	24,047	20,148	13,336	12,684	212,582	..... 1975 39	1974 40
157,592	130,495	93,722	62,301	37,367	51,685	849,483	Total, par terre .....	1974 41
890	1,055	969	464	276	217	7,000	..... 1975 42	1974 43
68	339	25	34	1	-	944	Entrée directe .....	1974 44
958	1,394	944	498	277	217	7,944	..... 1975 45	1974 46
224,225	202,349	143,677	96,773	52,812	62,507	1,219,256	Total, par mer .....	1974 47
6,320,431	6,765,296	3,211,782	2,439,716	1,890,138	1,713,754	36,397,410	..... 1975 48	1974 49
							Entrée via les É.-U. .....	1974 50
							..... 1975 51	1974 52
							Total .....	1974 53
							..... 1975 54	1974 55
							Total global .....	1974 56
							..... 1975 57	1974 58

CANADA

TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
<u>Europe:</u>								
1	Austria .....	1974	169	237	258	756	827	1,205
2		1975	201	236	358	327	713	3,452
3	Azores .....	1974	—	—	—	—	—	—
4		1975	—	1	—	—	3	—
5	Belgium .....	1974	409	353	506	1,065	1,051	2,066
6		1975	365	341	710	670	1,358	5,450
7	Bulgaria .....	1974	5	8	7	11	8	74
8		1975	—	9	9	3	23	113
9	Czechoslovakia .....	1974	71	66	160	122	402	480
10		1975	119	80	170	181	530	1,301
11	Denmark .....	1974	305	287	398	729	842	2,437
12		1975	340	358	423	690	817	4,998
13	Finland .....	1974	132	157	177	474	252	1,889
14		1975	262	267	272	325	316	3,081
15	France .....	1974	2,379	2,359	3,842	3,746	5,588	8,551
16		1975	2,638	2,504	4,463	3,735	6,526	26,465
17	Germany (Federal Republic) .....	1974	2,704	2,452	5,035	6,948	10,381	17,265
18		1975	2,464	2,635	5,822	5,111	12,520	44,785
19	Greece .....	1974	611	606	786	867	1,210	1,356
20		1975	691	706	796	1,006	1,181	5,436
21	Hungary .....	1974	106	65	142	126	239	1,271
22		1975	66	51	142	84	366	1,949
23	Ireland (Republic) .....	1974	226	195	270	362	629	1,291
24		1975	253	151	357	337	659	2,973
25	Italy .....	1974	1,382	1,229	2,181	3,566	4,244	5,530
26		1975	1,591	1,481	2,709	2,664	3,862	18,132
27	Malta .....	1974	7	11	9	13	36	23
28		1975	32	10	26	17	29	99
29	Netherlands, The .....	1974	1,053	867	1,226	1,998	5,016	10,423
30		1975	1,079	939	1,561	1,973	6,861	20,583
31	Norway .....	1974	205	244	359	395	583	1,569
32		1975	289	287	293	446	660	3,355
33	Poland .....	1974	129	158	228	654	724	913
34		1975	169	276	187	470	674	2,806
35	Portugal .....	1974	250	309	512	541	745	996
36		1975	576	618	861	914	897	3,353
37	Rumania .....	1974	24	25	22	27	54	70
38		1975	16	24	15	22	30	222
39	Spain .....	1974	914	397	732	2,333	692	1,613
40		1975	511	452	1,057	783	1,111	6,681
41	Sweden .....	1974	752	596	912	1,262	1,422	2,950
42		1975	905	696	1,245	1,287	1,725	7,894
43	Switzerland .....	1974	718	644	1,222	1,798	2,151	3,450
44		1975	782	985	1,792	1,782	3,052	9,983
45	Turkey .....	1974	59	58	90	104	193	266
46		1975	54	54	103	120	142	770
47	United Kingdom .....	1974	7,117	6,981	9,918	17,887	31,250	47,648
48		1975	9,114	9,056	13,199	15,437	34,045	120,801
49	U.S.S.R. .....	1974	99	126	90	110	207	260
50		1975	199	102	196	135	222	892
51	Yugoslavia .....	1974	354	162	390	427	526	1,105
52		1975	575	264	624	269	657	2,964
53	Other .....	1974	90	30	62	82	112	239
54		1975	29	30	45	69	122	615
55	Total .....	1974	20,270	18,622	29,534	46,403	69,384	114,940
56		1975	23,320	22,611	37,435	38,857	79,101	299,153
<u>Africa:</u>								
57	Algeria .....	1974	30	27	25	43	60	91
58		1975	41	30	22	37	70	276
59	Egypt .....	1974	36	26	53	74	133	236
60		1975	78	48	58	68	125	558
61	Rhodesia .....	1974	6	3	6	10	28	83
62		1975	11	16	14	20	51	—
63	South Africa .....	1974	327	231	327	510	888	1,265
64		1975	358	292	377	629	976	3,548
65	Other .....	1974	425	389	458	686	974	1,584
66		1975	472	345	620	1,220	1,021	4,516
67	Total .....	1974	824	676	869	1,323	2,083	3,206
68		1975	960	731	1,091	1,974	2,243	8,981
<u>Asia - Continued:</u>								
69	Bangladesh .....	1974	10	5	7	16	31	36
70		1975	22	6	27	17	25	105
71	China .....	1974	—	10	4	—	19	123
72		1975	3	6	6	15	23	156
73	Hong Kong .....	1974	711	466	677	707	1,148	1,553
74		1975	904	516	874	823	1,293	5,262
75	India .....	1974	420	381	633	1,097	1,878	2,635
76		1975	587	553	698	958	2,745	7,044

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

CANADA

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	N°
<b>Europe:</b>								
2,265	1,415	824	1,086	336	333	9,711	Autriche .....	1974 1
—	3	46	3	—	1	53	1975 2	
4,376	3,323	1,220	956	556	667	16,548	Açores .....	1974 3
23	59	10	29	13	11	258	Belgique .....	1974 5
361	401	259	370	158	269	3,119	Bulgarie .....	1975 6
2,235	1,364	923	1,326	432	433	11,711	Tchécoslovaquie .....	1974 7
1,606	522	465	473	268	404	6,819	Danemark .....	1975 8
12,814	16,340	9,054	5,732	3,689	3,764	77,858	Finlande .....	1974 10
28,970	21,920	16,087	9,990	4,708	4,273	130,733	France .....	1974 11
1,283	1,574	1,370	1,242	809	1,032	12,746	Grèce .....	1975 12
1,408	548	288	220	154	206	4,773	Hongrie .....	1974 13
1,415	1,321	1,377	874	350	376	8,686	Irlande (République) .....	1975 14
6,566	7,481	5,192	3,563	2,202	2,476	45,612	Italie .....	1974 15
286	193	68	29	23	47	745	Malte .....	1975 16
21,337	7,666	5,738	3,094	1,309	2,716	62,443	Pays-Bas .....	1974 17
1,384	946	679	639	379	348	7,730	Norvège .....	1975 18
951	949	855	841	523	390	7,315	Pologne .....	1974 19
1,059	1,013	1,072	1,084	768	987	9,336	Portugal .....	1975 20
62	103	54	66	38	34	579	Roumanie .....	1974 21
1,428	1,679	1,030	984	1,274	654	13,730	Espagne .....	1975 22
2,595	1,879	1,391	2,059	974	1,037	17,829	Suède .....	1974 23
4,230	3,249	3,226	3,025	1,185	1,136	26,034	Suisse .....	1975 24
211	290	229	207	108	113	1,928	Turquie .....	1974 25
68,638	58,806	44,841	24,278	11,612	17,992	346,968	Royaume-Uni .....	1975 26
196	440	313	229	170	207	2,447	U.R.S.S. .....	1974 27
1,927	790	495	483	539	906	8,104	Yougoslavie .....	1975 28
202	269	177	185	67	49	1,564	Autres .....	1974 29
167,828	134,543	97,283	63,067	32,644	40,861	835,379	Total .....	1974 30
								1975 31
<b>Afrique:</b>								
84	132	98	26	37	87	740	Algérie .....	1974 32
552	424	204	261	109	100	2,208	Égypte .....	1975 33
29	35	18	13	12	35	225	Rhodésie .....	1974 34
1,160	1,017	1,260	741	378	715	8,819	Afrique du Sud .....	1975 35
1,777	2,850	1,836	1,085	515	777	13,356	Autres .....	1974 36
3,602	4,458	3,416	2,126	1,051	1,714	25,348	Total .....	1975 37
								1974 38
<b>Asie — suite:</b>								
32	31	52	34	14	21	289	Bangladesh .....	1974 39
119	112	47	45	34	9	522	Chine .....	1975 40
2,233	4,695	1,980	819	723	1,659	17,371	Hong-Kong .....	1974 41
2,568	2,362	2,310	1,912	1,059	836	18,091	Inde .....	1975 42

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

CANADA

TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) — Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months — mois	
	<u>Asia — Concluded:</u>								
1	Israel .....	1974	398	439	767	1,030	1,333	2,626	6,593
2		1975	749	635	1,187	867	1,458		
3	Japan .....	1974	2,374	2,377	3,293	4,872	6,083	7,927	26,926
4		1975	2,234	2,260	4,012	5,352	7,636		
5	Korea, South .....	1974	106	84	184	169	270	331	1,144
6		1975	169	144	212	210	360		
7	Lebanon .....	1974	79	56	88	120	162	269	774
8		1975	104	91	144	151	225		
9	Pakistan .....	1974	149	107	154	165	271	364	1,210
10		1975	157	161	238	161	550		
11	Philippines .....	1974	145	154	171	306	385	532	1,693
12		1975	215	236	278	331	718		
13	Sri Lanka .....	1974	16	13	44	40	45	65	223
14		1975	19	23	16	27	70		
15	Syria .....	1974	5	24	8	20	33	38	128
16		1975	7	7	16	23	14		
17	Taiwan .....	1974	164	71	194	173	353	544	1,499
18		1975	151	186	250	248	456		
19	Other .....	1974	463	368	553	726	1,308	1,812	5,230
20		1975	558	316	814	782	1,399		
21	Total .....	1974	5,040	4,555	6,777	9,441	13,319	18,855	57,987
22		1975	5,879	5,140	8,772	9,965	16,972		
	<u>North America, Central America and Caribbean:</u>								
23	Antigua .....	1974	24	16	24	47	60	87	258
24		1975	33	37	32	50	141		
25	Bahamas .....	1974	164	177	169	344	367	575	1,796
26		1975	180	164	195	196	315		
27	Barbados .....	1974	124	70	215	233	404	408	1,454
28		1975	156	87	150	256	377		
29	Bermuda .....	1974	313	293	303	281	463	550	2,203
30		1975	311	260	263	259	410		
31	Cuba .....	1974	17	20	33	46	36	41	193
32		1975	24	28	30	36	112		
33	Haïti .....	1974	110	108	184	154	236	292	1,084
34		1975	189	114	159	193	193		
35	Jamaica .....	1974	708	565	926	918	1,519	1,765	6,402
36		1975	907	571	920	1,214	1,830		
37	Mexico .....	1974	676	658	1,070	1,719	3,030	2,775	9,928
38		1975	854	728	1,680	1,422	4,049		
39	St. Pierre and Miquelon .....	1974	102	90	110	57	175	227	761
40		1975	67	127	152	124	209		
41	Trinidad and Tobago .....	1974	347	307	547	611	979	1,355	4,146
42		1975	438	305	518	693	1,165		
43	United States .....	1974	1,395,593	1,449,191	1,728,545	2,117,878	2,850,105	4,078,068	13,619,380
44		1975	1,416,704	1,419,970	1,785,670	1,798,889	3,009,612		
45	Other .....	1974	458	462	522	686	1,025	1,216	4,369
46		1975	429	372	534	581	894		
47	Total .....	1974	1,398,636	1,451,957	1,732,648	2,122,975	2,858,399	4,087,359	13,651,974
48		1975	1,420,292	1,422,763	1,790,303	1,803,913	3,019,307		
	<u>South America:</u>								
49	Argentina .....	1974	308	264	281	389	561	601	2,404
50		1975	589	560	369	531	806		
51	Brazil .....	1974	590	476	397	571	919	971	3,924
52		1975	667	480	456	604	1,122		
53	Colombia .....	1974	183	123	268	281	375	588	1,818
54		1975	183	125	166	167	321		
55	Guyana .....	1974	216	189	251	278	348	499	1,781
56		1975	301	198	274	269	368		
57	Venezuela .....	1974	185	140	166	310	330	500	1,631
58		1975	185	169	256	320	480		
59	Other .....	1974	536	548	681	773	925	1,101	4,564
60		1975	561	525	617	727	1,098		
61	Total .....	1974	2,018	1,740	2,044	2,602	3,458	4,260	16,122
62		1975	2,486	2,057	2,138	2,618	4,195		
	<u>Oceania and other Ocean Islands:</u>								
63	Australia .....	1974	1,632	1,257	1,581	2,738	3,876	5,763	16,847
64		1975	1,836	1,242	1,585	2,667	4,298		
65	New Zealand .....	1974	339	408	338	903	1,060	1,409	4,457
66		1975	372	320	405	969	1,252		
67	Other .....	1974	67	46	93	129	139	298	772
68		1975	117	91	109	146	202		
69	Total .....	1974	2,038	1,711	2,012	3,770	5,075	7,470	22,076
70		1975	2,325	1,653	2,099	3,782	5,752		
71	Grand total .....	1974	1,428,826	1,479,261	1,773,884	2,186,514	2,951,718	4,236,090	14,056,293
72		1975	1,455,262	1,454,955	1,841,838	1,861,109	3,127,570		

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU JB. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

CANADA

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	N°
3,292	3,328	2,532	2,074	1,193	811	19,823	<u>Asie - fin:</u>	
9,775	15,211	9,798	8,686	4,412	2,735	77,543	Israël .....	1974 1
391	367	371	312	290	175	3,050	..... 1975 2	
363	548	410	252	165	177	2,689	Corée du Sud .....	1974 3
353	408	408	273	183	240	3,075	..... 1975 4	
517	527	577	427	377	291	4,409	Liban .....	1974 5
53	102	47	40	67	52	584	..... 1975 6	
52	63	54	35	18	32	382	Pakistan .....	1974 7
508	679	495	471	346	267	4,265	Philippines .....	1975 8
1,930	2,882	1,965	955	636	939	14,537	Sri Lanka .....	1974 9
							Pakistan .....	1975 10
							Philippines .....	1974 11
							Sri Lanka .....	1975 12
							Pakistan .....	1974 13
							Philippines .....	1975 14
							Sri Lanka .....	1974 15
							Pakistan .....	1975 16
							Philippines .....	1974 17
							Sri Lanka .....	1975 18
							Pakistan .....	1974 19
							Philippines .....	1975 20
22,186	31,315	21,046	16,335	9,517	8,244	166,630	Total .....	1974 21
							..... 1975 22	
							<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:</u>	
99	146	124	80	56	57	820	Antigua .....	1974 23
557	672	523	363	227	311	4,449	..... 1975 24	
1,239	1,148	533	283	148	249	5,054	Bahamas .....	1974 25
1,020	1,441	758	509	411	747	7,089	Barbade .....	1975 26
74	101	146	91	48	21	674	Bermudes .....	1974 27
565	754	504	260	165	115	3,447	Cuba .....	1975 28
3,671	4,877	2,815	1,529	1,086	1,308	21,688	Haiti .....	1974 29
4,821	4,661	2,687	2,035	1,286	1,552	26,970	Jamaïque .....	1975 30
269	196	286	169	152	130	1,968	Mexique .....	1974 31
3,289	3,210	1,831	813	466	879	14,634	St. Pierre-et-Miquelon .....	1975 32
6,096,206	6,562,947	3,068,105	2,342,943	1,837,326	1,651,247	35,178,154	Trinité et Tobago .....	1974 33
1,476	1,715	1,110	774	540	636	10,620	États-Unis .....	1975 34
							Autres .....	1974 35
							..... 1975 36	
6,113,286	6,581,868	3,079,422	2,349,849	1,841,916	1,657,252	35,275,567	Total .....	1974 37
							..... 1975 38	
							<u>Amérique du Sud:</u>	
880	647	763	665	383	372	6,114	Argentine .....	1974 39
2,310	841	988	1,012	612	496	10,183	Brésil .....	1975 40
755	602	399	318	277	214	4,383	Colombie .....	1974 41
708	994	764	462	457	427	5,593	Guyane .....	1975 42
575	973	625	390	222	484	4,900	Venezuela .....	1974 43
1,102	1,196	1,233	1,045	696	661	10,497	Autres .....	1975 44
							..... 1974 45	
6,330	5,253	4,772	3,892	2,647	2,654	41,670	Total .....	1975 46
							..... 1974 47	
							..... 1975 48	
							<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>	
5,321	5,925	4,447	3,405	1,816	2,390	40,151	Australie .....	1974 49
1,708	1,558	1,149	900	429	493	10,694	Nouvelle-Zélande .....	1975 50
170	376	247	142	118	146	1,971	Autres .....	1974 51
							..... 1975 52	
7,199	7,859	5,843	4,447	2,363	3,029	52,816	Total .....	1974 53
							..... 1975 54	
6,320,431	6,765,296	3,211,782	2,439,716	1,890,138	1,713,754	36,397,410	Total global .....	1974 55
							..... 1975 56	

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

CANADA

TABLE 3C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
<u>Land:</u>								
1	Automobile .....	1,436,670	1,350,197	1,755,106	1,977,292	2,104,804	2,545,583	11,169,652
2	1975	1,629,333	1,464,706	2,227,325	1,957,032	2,418,622		
3	Same day .....	1,210,769	1,161,109	1,444,785	1,600,000	1,698,486	2,004,570	9,119,719
4	1975	1,287,517	1,208,567	1,661,536	1,521,687	1,896,258		
5	One night .....	48,290	65,662	57,167	68,152	80,157	111,592	411,020
6	1975	54,835	48,520	72,612	62,253	90,660		
7	Two or more nights .....	177,611	143,426	253,154	309,140	326,161	429,421	1,638,913
8	1975	286,981	207,619	493,177	373,092	431,704		
9	Bus .....	98,385	95,732	122,834	137,322	146,632	169,686	770,591
10	1975	99,132	102,480	125,372	109,705	139,626		
11	Same day .....	60,370	63,159	66,620	73,479	95,784	122,851	482,263
12	1975	61,524	65,850	67,052	60,995	91,985		
13	One or more nights .....	38,015	32,573	56,214	63,843	50,848	46,835	288,328
14	1975	37,608	36,630	58,320	48,710	47,641		
15	Rail .....	2,166	2,225	2,948	3,713	2,994	2,496	16,542
16	1975	2,504	1,743	2,787	2,636	3,008		
17	Other methods .....	23,657	18,029	27,737	37,241	43,776	58,533	208,973
18	1975	18,605	17,600	24,430	28,982	52,151		
19	Total land .....	1,560,878	1,466,183	1,908,625	2,155,568	2,298,206	2,776,298	12,165,758
20	1975	1,749,574	1,586,529	2,379,914	2,098,355	2,613,407		
<u>Air:</u>								
21	Commercial .....	160,640	134,632	214,635	150,791	113,932	95,960	870,590
22	1975	195,451	157,371	230,944	186,572	127,052		
23	Private .....	3,850	3,947	4,830	6,447	5,982	6,078	31,134
24	1975	4,111	3,847	5,238	5,724	6,428		
25	Total air .....	164,490	138,579	219,465	157,238	119,914	102,038	901,724
26	1975	199,562	161,218	236,182	192,296	133,480		
<u>Marine:</u>								
27	Commercial .....	—	2	—	3	679	35,432	36,116
28	1975	—	2	3	—	7,333		
29	Private .....	109	86	159	440	1,453	3,966	6,213
30	1975	56	48	265	436	2,593		
31	Total marine .....	109	88	159	443	2,132	39,398	42,329
32	1975	56	50	268	436	9,926		
33	Total .....	1,725,477	1,604,850	2,128,249	2,313,249	2,420,252	2,917,734	13,109,811
34	1975	1,949,192	1,747,797	2,620,362	2,291,087	2,756,813		
Returning from countries other than the United States(2)								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	1974 .....	2,096	1,473	4,131	5,221	1,051	1,851	15,823
36	1975 .....	1,607	1,508	2,162	1,592	1,489		
<u>Air:</u>								
37	Returning direct .....	122,247	90,016	160,882	89,925	80,800	85,247	629,117
38	1975	140,721	106,985	161,371	118,318	94,959		
39	Returning via the U.S.A. .....	19,477	14,839	24,371	20,432	7,576	5,759	92,454
40	1975	17,091	14,208	21,508	14,424	8,872		
41	Total air .....	141,724	104,855	185,253	110,357	88,376	91,006	721,571
42	1975	157,812	121,193	182,879	132,742	103,831		
<u>Marine:</u>								
43	Returning direct .....	54	20	97	540	1,104	1,476	3,291
44	1975	38	235	121	862	1,402		
45	Returning via the U.S.A. .....	476	742	357	3	881	920	3,379
46	1975	—	—	1	—	—		
47	Total marine .....	530	762	454	543	1,985	2,396	6,670
48	1975	38	235	122	862	1,402		
49	Total .....	144,350	107,090	189,838	116,121	91,412	95,253	744,064
50	1975	159,457	122,936	185,163	135,196	106,722		
51	Grand total .....	1,869,827	1,711,940	2,318,087	2,429,370	2,511,664	3,012,987	13,853,875
52	1975	2,108,649	1,870,733	2,805,525	2,426,283	2,863,535		

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

CANADA

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	N°
Rentrée des États-Unis(1)								
3,516,047	3,564,293	2,413,862	2,151,069	1,758,854	1,755,227	26,329,004	<u>Par terre:</u>	
2,332,860	2,341,356	1,759,585	1,629,611	1,431,931	1,438,600	20,053,662	Automobile .....	1974 1
162,595	168,668	108,407	81,099	67,061	54,532	1,053,382	Même jour .....	1975 2
1,020,592	1,054,269	545,870	440,359	259,862	262,095	5,221,960	Une nuit .....	1974 3
							Deux nuits ou plus .....	1975 4
133,252	145,445	110,408	126,186	97,137	84,741	1,467,760	Autocar .....	1974 5
72,909	82,180	69,431	73,616	67,581	55,085	903,065	Même jour .....	1974 6
60,343	63,265	40,977	52,570	29,556	29,656	564,695	Une nuit ou plus .....	1974 7
4,046	4,993	2,680	2,635	2,439	2,758	36,093	Chemin de fer .....	1975 8
68,936	72,046	43,047	31,776	23,929	21,038	469,745	Autres moyens .....	1974 9
3,722,281	3,786,777	2,569,997	2,311,666	1,882,359	1,863,764	28,302,602	Total, par terre .....	1974 10
								1975 11
95,872	110,203	97,921	115,862	113,957	112,830	1,517,235	<u>Par air:</u>	
6,294	6,460	5,639	5,405	4,085	3,676	62,693	Commercial .....	1974 12
102,166	116,663	103,560	121,267	118,042	116,506	1,579,928	Privé .....	1975 13
							Total, par air .....	1974 14
								1975 15
59,932	65,742	13,967	1,027	—	—	176,784	<u>Par mer:</u>	
10,172	10,648	3,645	942	213	150	31,983	Commercial .....	1974 16
70,104	76,390	17,612	1,969	213	150	208,767	Privé .....	1975 17
							Total, par mer .....	1974 18
								1975 19
3,894,551	3,979,830	2,691,169	2,434,902	2,000,614	1,980,420	30,091,297	Total .....	1974 20
								1975 21
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
							<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
1,906	2,418	1,774	1,195	1,147	744	25,007	1974 .....	35
							1975 .....	36
106,868	169,677	125,785	93,498	64,966	57,928	1,247,839	<u>Par air:</u>	
6,577	12,588	8,294	5,983	8,487	7,944	142,327	Rentrée directe .....	1974 37
113,445	182,265	134,079	99,481	73,453	65,872	1,390,166	Rentrée via les É.-U. ....	1975 38
								1974 39
4,172	5,541	1,779	490	346	137	15,756		1975 40
29	1	—	—	—	—	3,409	Total, par air .....	1974 41
								1975 42
4,201	5,542	1,779	490	346	137	19,165	<u>Par mer:</u>	
							Rentrée directe .....	1974 43
119,552	190,225	137,632	101,166	74,946	66,753	1,434,338	Rentrée via les É.-U. ....	1975 44
								1974 45
								1975 46
4,014,103	4,170,055	2,828,801	2,536,068	2,075,560	2,047,173	31,525,635	Total, par mer .....	1974 47
								1975 48
							Total .....	1974 49
								1975 50
							Total global .....	1974 51
								1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protectorats des États-Unis.

CANADA

TABLE 3D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	J	F	M	A	N	J	6 months — mois	
United States vehicles									
<u>Automobile:</u>									
1	Same day .....	1974	469,853	461,927	541,028	598,137	713,706	831,138	3,615,789
2		1975	476,506	458,966	540,607	541,664	737,261		
3	One night .....	1974	23,553	24,189	31,637	39,465	58,236	93,153	270,233
4		1975	24,782	25,312	31,906	32,800	59,636		
5	Two or more nights .....	1974	61,510	73,849	92,888	130,018	217,438	378,811	954,514
6		1975	69,662	74,243	106,131	104,245	248,979		
7	Total .....	1974	554,916	559,965	665,553	767,620	989,380	1,303,102	4,840,536
8		1975	570,950	558,521	678,644	678,709	1,045,876		
9	Trucks used commercially .....	1974	73,443	70,230	80,505	78,093	79,802	78,830	460,903
10		1975	72,042	66,691	70,535	73,168	78,344		
11	Other vehicles .....	1974	264	609	1,057	4,360	8,076	15,330	29,696
12		1975	251	528	987	2,719	11,409		
13	Total .....	1974	628,623	630,804	747,115	850,073	1,077,258	1,397,262	5,331,135
14		1975	643,243	625,740	750,166	754,596	1,135,629		
Canadian vehicles									
<u>Automobile:</u>									
15	Same day .....	1974	593,900	563,035	676,622	736,557	781,480	869,616	4,221,210
16		1975	619,096	579,406	745,686	707,321	838,811		
17	One night .....	1974	23,055	21,649	27,225	31,811	36,769	49,658	190,167
18		1975	25,701	23,242	32,991	29,933	41,886		
19	Two or more nights .....	1974	65,783	56,895	92,252	117,410	124,267	157,095	613,702
20		1975	101,326	79,780	172,163	138,324	162,085		
21	Total .....	1974	682,738	641,579	796,099	885,778	942,516	1,076,369	5,025,079
22		1975	746,123	682,428	950,840	875,578	1,042,782		
23	Trucks used commercially .....	1974	101,713	93,968	99,731	91,699	93,540	90,894	571,545
24		1975	83,499	78,138	81,961	81,939	82,042		
25	Other vehicles .....	1974	589	981	1,688	6,304	10,552	17,693	37,807
26		1975	647	835	1,833	5,039	15,843		
27	Total .....	1974	785,040	736,528	897,518	983,781	1,046,608	1,184,956	5,634,431
28		1975	830,269	761,401	1,034,634	962,556	1,140,667		
Total vehicles									
<u>Automobile:</u>									
29	Same day .....	1974	1,063,753	1,024,962	1,217,650	1,334,694	1,495,186	1,700,754	7,836,999
30		1975	1,095,602	1,038,372	1,286,293	1,248,985	1,576,072		
31	One night .....	1974	46,608	45,838	58,862	71,276	95,005	142,811	460,400
32		1975	50,483	48,554	64,897	62,733	101,522		
33	Two or more nights .....	1974	127,293	130,744	185,140	247,428	341,705	535,906	1,568,216
34		1975	170,988	154,023	278,294	242,569	411,064		
35	Total .....	1974	1,237,654	1,201,544	1,461,652	1,653,398	1,931,896	2,379,471	9,865,615
36		1975	1,317,073	1,240,949	1,629,484	1,554,287	2,088,658		
37	Trucks used commercially .....	1974	175,156	164,198	180,236	169,792	173,342	169,724	1,032,448
38		1975	155,541	144,829	152,496	155,107	160,386		
39	Other vehicles .....	1974	853	1,590	2,745	10,664	18,628	33,023	67,503
40		1975	898	1,363	2,820	7,758	27,252		
41	Total .....	1974	1,413,663	1,367,332	1,644,633	1,833,854	2,123,866	2,582,218	10,965,566
42		1975	1,473,512	1,387,141	1,784,800	1,717,152	2,276,296		

TABLEAU 3D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

CANADA



## **SECTION 2**

**PROVINCIAL DETAIL**

---

**DÉTAILS PAR PROVINCE**

NEWFOUNDLAND

TABLE 4A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
Residents of the United States								
<u>Land:</u>								
1	Automobile .....	1974	—	—	—	—	—	—
2		1975	—	—	—	—	—	—
3	Same day .....	1974	—	—	—	—	—	—
4		1975	—	—	—	—	—	—
5	One night .....	1974	—	—	—	—	—	—
6		1975	—	—	—	—	—	—
7	Two or more nights .....	1974	—	—	—	—	—	—
8		1975	—	—	—	—	—	—
9	Bus .....	1974	—	—	—	—	—	—
10		1975	—	—	—	—	—	—
11	Same day .....	1974	—	—	—	—	—	—
12		1975	—	—	—	—	—	—
13	One or more nights .....	1974	—	—	—	—	—	—
14		1975	—	—	—	—	—	—
15	Rail .....	1974	—	—	—	—	—	—
16		1975	—	—	—	—	—	—
17	Other Methods .....	1974	—	—	—	—	—	—
18		1975	—	—	—	—	—	—
19	Total land .....	1974	—	—	—	—	—	—
20		1975	—	—	—	—	—	—
<u>Air:</u>								
21	Commercial .....	1974	486	441	618	775	487	921
22		1975	477	820	434	240	2	3,728
23	Private .....	1974	105	189	33	128	64	125
24		1975	35	20	29	37	90	544
25	Total air .....	1974	591	630	651	903	551	1,046
26		1975	512	840	463	277	92	4,372
<u>Marine:</u>								
27	Commercial .....	1974	—	—	5	—	12	31
28		1975	—	—	1	2	5	48
29	Private .....	1974	—	—	—	—	—	4
30		1975	—	—	—	—	—	4
31	Total marine .....	1974	—	—	5	—	12	35
32		1975	—	—	1	2	5	52
33	Total .....	1974	591	630	656	903	563	1,081
34		1975	512	840	464	279	97	4,424
Residents of countries other than the United States								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	Same day .....	1974	—	—	—	—	—	—
36		1975	—	—	—	—	—	—
37	One or more nights .....	1974	—	—	—	—	—	—
38		1975	—	—	—	—	—	—
39	Total land .....	1974	—	—	—	—	—	—
40		1975	—	—	—	—	—	—
<u>Air:</u>								
41	Entering direct .....	1974	873	325	362	358	690	1,244
42		1975	342	371	554	576	715	3,852
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	45	23	2	23	13	29
44		1975	3	—	—	13	26	135
45	Total air .....	1974	918	348	364	381	703	1,273
46		1975	345	371	554	589	741	3,987
<u>Marine:</u>								
47	Entering direct .....	1974	13	35	57	65	86	188
48		1975	48	54	89	138	21	444
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—
50		1975	—	—	—	—	—	—
51	Total marine .....	1974	13	35	57	65	86	188
52		1975	48	54	89	138	21	444
53	Total .....	1974	931	383	421	446	789	1,461
54		1975	393	425	643	727	762	4,431
55	Grand total .....	1974	1,522	1,013	1,077	1,349	1,352	8,855
56		1975	905	1,265	1,107	1,006	859	—

TABLEAU 4A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

TERRE-NEUVE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	N°
Résidents des États-Unis								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre:	
—	—	—	—	—	—	—	Automobile .....	1974 1 1975 2
—	—	—	—	—	—	—	Même jour .....	1974 3 1975 4
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit .....	1974 5 1975 6
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus .....	1974 7 1975 8
—	—	—	—	—	—	—	Autocar .....	1974 9 1975 10
—	—	—	—	—	—	—	Même jour .....	1974 11 1975 12
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus .....	1974 13 1975 14
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer .....	1974 15 1975 16
—	—	—	—	—	—	—	Autres moyens .....	1974 17 1975 18
—	—	—	—	—	—	—	Total, par terre .....	1974 19 1975 20
Résidents des pays autres que les États-Unis								
717	864	630	563	594	645	7,741	Par air:	
145	102	61	66	31	29	1,078	Commercial .....	1974 21 1975 22
862	966	691	629	625	674	8,819	Privé .....	1974 23 1975 24
115	155	46	10	1	—	375	Total, par air .....	1974 25 1975 26
19	6	—	—	—	—	29	Par mer:	
134	161	46	10	1	—	404	Commercial .....	1974 27 1975 28
996	1,127	737	639	626	674	9,223	Privé .....	1974 29 1975 30
							Total, par mer .....	1974 31 1975 32
							Total .....	1974 33 1975 34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre (via les É.-U.):	
—	—	—	—	—	—	—	Même jour .....	1974 35 1975 36
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus .....	1974 37 1975 38
—	—	—	—	—	—	—	Total, par terre .....	1974 39 1975 40
1,003	1,100	792	715	367	454	8,283	Par air:	
54	19	6	—	—	—	226	Entrée directe .....	1974 41 1975 42
1,067	1,119	798	715	367	454	8,507	Entrée via les É.U. .....	1974 43 1975 44
371	764	574	71	62	107	2,393	Total, par air .....	1974 45 1975 46
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
371	764	574	71	62	107	2,393	Entrée directe .....	1974 47 1975 48
—	—	—	—	—	—	—	Entrée via les É.U. .....	1974 49 1975 50
371	764	574	71	62	107	2,393	Total, par mer .....	1974 51 1975 52
1,438	1,883	1,372	786	429	561	10,900	Total .....	1974 53 1975 54
2,434	3,010	2,109	1,425	1,055	1,235	20,123	Total global .....	1974 55 1975 56

NEWFOUNDLAND

TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
<b>Europe:</b>								
1	Austria .....	1974	3	2	1	—	—	6
2		1975	—	—	—	1	—	—
3	Azores .....	1974	—	—	—	—	—	—
4		1975	—	—	—	—	—	—
5	Belgium .....	1974	3	—	1	10	5	4
6		1975	—	—	1	1	2	23
7	Bulgaria .....	1974	—	—	—	—	—	—
8		1975	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia .....	1974	1	—	—	—	2	—
10		1975	1	—	—	1	2	3
11	Denmark .....	1974	8	2	1	16	17	13
12		1975	—	1	1	6	2	57
13	Finland .....	1974	2	5	2	—	1	—
14		1975	1	4	—	—	11	10
15	France .....	1974	49	32	87	85	105	224
16		1975	48	91	91	149	53	582
17	Germany (Federal Republic) .....	1974	19	25	8	7	27	47
18		1975	2	8	185	38	34	133
19	Greece .....	1974	7	1	—	—	5	7
20		1975	—	—	5	1	9	20
21	Hungary .....	1974	—	—	—	—	1	—
22		1975	—	—	—	—	—	1
23	Ireland (Republic) .....	1974	3	—	—	4	2	15
24		1975	7	4	2	10	9	24
25	Italy .....	1974	26	17	2	18	4	15
26		1975	7	3	1	1	2	82
27	Malta .....	1974	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	—	—
29	Netherlands, The .....	1974	4	5	11	7	14	176
30		1975	3	12	3	7	33	217
31	Norway .....	1974	1	8	7	7	11	29
32		1975	9	13	3	5	15	63
33	Poland .....	1974	—	—	—	—	—	—
34		1975	—	—	3	—	—	—
35	Portugal .....	1974	8	1	4	1	1	15
36		1975	2	3	4	9	5	—
37	Rumania .....	1974	13	—	—	—	—	1
38		1975	1	—	—	—	—	14
39	Spain .....	1974	213	4	3	8	13	7
40		1975	44	47	56	8	20	248
41	Sweden .....	1974	3	—	2	5	7	13
42		1975	9	—	4	13	12	30
43	Switzerland .....	1974	—	—	3	1	3	5
44		1975	1	—	—	—	2	12
45	Turkey .....	1974	—	—	—	1	—	1
46		1975	—	—	—	2	—	2
47	United Kingdom .....	1974	418	226	268	236	504	803
48		1975	230	176	255	398	458	2,455
49	U.S.S.R. ....	1974	27	—	—	—	—	27
50		1975	—	—	—	—	—	—
51	Yugoslavia .....	1974	1	—	1	—	—	2
52		1975	3	2	—	—	—	—
53	Other .....	1974	67	—	—	—	—	67
54		1975	—	—	—	2	—	—
55	Total .....	1974	876	328	401	406	722	1,360
56		1975	368	364	613	649	672	4,093
<b>Africa:</b>								
57	Algeria .....	1974	—	—	—	—	2	—
58		1975	—	—	—	—	—	2
59	Egypt .....	1974	—	—	—	—	—	—
60		1975	—	—	—	1	—	—
61	Rhodesia .....	1974	—	—	—	—	—	—
62		1975	—	—	—	—	—	—
63	South Africa .....	1974	2	2	2	2	3	11
64		1975	3	—	—	5	3	—
65	Other .....	1974	8	24	6	11	24	88
66		1975	3	3	1	2	12	—
67	Total .....	1974	10	26	8	13	29	15
68		1975	6	3	1	8	15	101
<b>Asia - Continued:</b>								
69	Bangladesh .....	1974	1	—	—	5	1	—
70		1975	—	—	—	—	1	7
71	China .....	1974	—	—	—	—	—	—
72		1975	—	—	—	—	—	—
73	Hong Kong .....	1974	—	—	—	—	2	—
74		1975	—	—	—	3	1	2
75	India .....	1974	3	8	3	12	10	18
76		1975	8	37	7	7	4	54

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

TERRE-NEUVE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	N°
<b>Europe:</b>								
2	2	-	1	-	3	14	Autriche .....	1974 1
-	-	-	-	-	-	-	1975 2	
3	2	1	2	1	1	33	Açores .....	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	1975 4	
1	1	-	-	-	-	5	Belgique .....	1974 5
6	10	4	12	2	2	93	Bulgarie .....	1974 6
3	1	-	1	-	1	16	Tchécoslovaquie .....	1974 7
505	889	686	164	65	109	3,000	Danemark .....	1974 8
58	46	29	21	20	13	320	France .....	1974 9
1	3	4	1	6	-	35	Allemagne (République fédérale) .....	1974 10
1	-	-	2	-	-	4	Grèce .....	1974 11
6	13	9	3	20	8	83	Hongrie .....	1975 12
7	5	2	-	1	4	101	Finlande .....	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	1975 14	
34	29	13	8	18	22	341	Irlande (République) .....	1974 15
115	91	100	26	3	9	407	Italie .....	1974 16
-	-	-	-	-	-	-	1975 17	
1	2	5	4	2	9	38	Malte .....	1974 18
-	1	-	-	-	-	15	Pays-Bas .....	1975 19
6	8	44	7	3	18	334	Norvège .....	1974 20
9	12	5	11	-	2	69	Pologne .....	1974 21
12	11	3	32	-	2	72	Portugal .....	1975 22
1	-	-	1	-	-	4	Roumanie .....	1974 23
507	669	353	396	240	328	5,048	Espagne .....	1974 24
-	-	-	-	-	-	27	Suède .....	1975 25
-	-	2	-	-	-	4	Suisse .....	1974 26
1	-	1	-	1	-	70	Turquie .....	1975 27
1,379	1,795	1,261	692	382	531	10,133	Royaume-Uni .....	1974 28
							1975 29	
							Total .....	1974 55
							1975 56	
<b>Afrique:</b>								
-	-	-	-	-	-	2	Algérie .....	1974 57
1	2	3	-	-	-	6	Égypte .....	1975 58
-	-	-	1	-	3	4	Rhodésie .....	1974 59
1	6	12	1	1	4	36	Afrique du Sud .....	1975 60
3	14	12	7	1	10	135	Autres .....	1974 61
5	22	27	9	2	17	183	Total .....	1975 62
							1974 63	
							1975 64	
							Total .....	1974 65
							1975 66	
<b>Asie — suite:</b>								
-	-	-	-	-	-	7	Bangladesh .....	1974 67
-	-	-	-	-	-	-	1975 68	
1	-	1	-	-	1	5	Chine .....	1974 69
9	10	21	10	4	4	112	Hong-Kong .....	1975 70
							1974 71	
							1975 72	
							Total .....	1974 73
							1975 74	
							Inde .....	1974 75
							1975 76	

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**NEWFOUNDLAND**

TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months mois
	<b>Asia - Concluded:</b>							
1	Israel .....	1974	-	-	-	2	2	4
2		1975	-	3	4	-	-	1
3	Japan .....	1974	-	-	1	-	-	1
4		1975	-	1	29	1	-	1
5	Korea, South .....	1974	-	-	-	-	1	1
6		1975	-	-	2	-	-	1
7	Lebanon .....	1974	-	-	4	-	1	1
8		1975	1	-	-	-	-	-
9	Pakistan .....	1974	-	5	4	2	3	5
10		1975	-	2	4	6	2	19
11	Philippines .....	1974	-	-	-	-	-	-
12		1975	-	-	-	-	-	-
13	Sri Lanka .....	1974	-	-	-	-	-	4
14		1975	-	5	-	-	-	-
15	Syria .....	1974	-	-	-	-	-	-
16		1975	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan .....	1974	-	-	-	-	-	-
18		1975	-	-	2	-	-	-
19	Other .....	1974	8	2	3	3	3	41
20		1975	4	1	9	3	2	60
21	Total .....	1974	12	15	10	23	25	153
22		1975	13	48	21	60	11	
	<b>North America, Central America and Caribbean:</b>							
23	Caribbean:							
24	Antigua .....	1974	-	-	-	-	-	-
25		1975	-	-	-	-	-	2
26	Bahamas .....	1974	-	2	-	-	-	-
27		1975	-	-	-	-	-	4
28	Barbados .....	1974	4	-	-	-	-	-
29		1975	-	-	-	-	-	-
30	Bermuda .....	1974	-	-	-	-	-	-
31		1975	-	-	-	-	-	-
32	Cuba .....	1974	-	-	-	-	-	-
33		1975	-	-	-	-	49	-
34	Haiti .....	1974	-	-	-	-	-	-
35		1975	-	-	-	-	-	-
36	Jamaica .....	1974	-	-	-	1	-	-
37		1975	1	-	-	-	-	-
38	Mexico .....	1974	-	-	-	-	-	-
39		1975	-	-	-	-	-	-
40	St. Pierre and Miquelon .....	1974	15	-	-	-	-	15
41		1975	1	-	-	2	-	7
42	Trinidad and Tobago .....	1974	-	6	-	1	-	-
43		1975	-	-	-	1	-	-
44	United States .....	1974	591	630	656	903	563	1,081
45		1975	512	840	464	279	97	4,424
46	Other .....	1974	-	-	-	-	2	2
		1975	-	-	-	2	1	
47	Total .....	1974	610	638	656	904	565	1,081
48		1975	514	840	464	282	150	4,454
	<b>South America:</b>							
49	Argentina .....	1974	-	-	-	-	-	1
50		1975	-	-	-	-	-	1
51	Brazil .....	1974	-	-	1	-	-	1
52		1975	-	-	-	-	-	-
53	Colombia .....	1974	-	-	-	-	-	-
54		1975	-	-	-	-	-	-
55	Guyana .....	1974	-	-	-	-	-	1
56		1975	-	-	-	-	-	1
57	Venezuela .....	1974	-	1	-	-	-	-
58		1975	-	-	-	-	-	-
59	Other .....	1974	-	-	-	-	-	-
60		1975	1	-	-	-	-	-
61	Total .....	1974	-	-	1	-	-	2
62		1975	1	1	-	-	-	3
	<b>Oceania and other Ocean Islands:</b>							
63	Australia .....	1974	10	6	1	2	10	14
64		1975	-	4	6	7	10	43
65	New Zealand .....	1974	3	-	-	1	1	6
66		1975	-	5	1	-	1	-
67	Other .....	1974	1	-	-	-	-	1
68		1975	3	-	1	-	-	2
69	Total .....	1974	14	6	1	3	11	16
70		1975	3	9	8	7	11	51
71	Grand total .....	1974	1,522	1,013	1,077	1,349	1,352	8,855
72		1975	905	1,265	1,107	1,006	859	

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) — fin

TERRE-NEUVE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	N°
							<u>Asie — fin:</u>	
-	1	-	-	1	-	6	Israël .....	1974 1
-	3	-	-	-	1	5	1975 2	
-	-	2	-	-	-	3	Japon .....	1974 3
8	4	7	4	-	1	25	Corée du Sud .....	1974 5
9	7	3	-	-	-	38	Liban .....	1975 6
-	9	1	-	-	2	12	Pakistan .....	1974 7
-	1	1	-	2	-	8	Philippines .....	1975 8
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka .....	1974 9
1	-	-	-	-	-	1	Syrie .....	1975 10
3	7	2	2	6	2	82	Taiwan .....	1974 11
							Autres .....	1975 12
							Total .....	1974 13
								1975 14
31	42	38	16	13	11	304		
							<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua .....	1974 23
-	-	-	-	-	-	2	1975 24	
-	1	-	-	-	-	5	Bahamas .....	1974 25
-	-	1	-	-	-	1	Barbade .....	1975 26
-	-	-	47	12	-	59	Bermudes .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	Cuba .....	1975 28
-	3	-	1	-	-	4	Haiti .....	1974 29
1	1	-	1	-	-	3	Jamaique .....	1975 30
8	4	17	-	2	-	46	Mexique .....	1974 31
-	-	-	2	-	-	9	St. Pierre-et-Miquelon .....	1975 32
996	1,127	737	639	626	674	9,223	Trinité et Tobago .....	1974 33
-	3	-	-	-	-	5	États-Unis .....	1975 34
							Autres .....	1974 35
								1975 36
1,005	1,139	755	690	640	674	9,357	Total .....	1974 37
								1975 38
							<u>Amérique du Sud:</u>	
-	1	-	-	2	-	4	Argentine .....	1974 39
-	1	-	-	4	-	6	Brésil .....	1975 40
1	-	-	-	1	-	2	Colombie .....	1974 41
-	-	3	-	-	-	4	Guyane .....	1975 42
-	-	1	-	-	-	1	Venezuela .....	1974 43
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 44
								1974 45
1	2	4	-	7	-	17	Total .....	1975 46
							<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>	
8	5	20	12	10	-	98	Australie .....	1974 47
4	4	4	5	1	2	26	1975 48	
1	1	-	1	-	-	5	Nouvelle-Zélande .....	1974 49
							Autres .....	1975 50
13	10	24	18	11	2	129	Total .....	1974 51
								1975 52
2,434	3,010	2,109	1,425	1,055	1,235	20,123	Total global .....	1974 53
								1975 54

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

## NEWFOUNDLAND

TABLE 4C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months mois
Returning from the United States(1)								
<u>Land:</u>								
1	Automobile .....	1974	-	-	-	-	-	-
2		1975	-	-	-	-	-	-
3	Same day .....	1974	-	-	-	-	-	-
4		1975	-	-	-	-	-	-
5	One night .....	1974	-	-	-	-	-	-
6		1975	-	-	-	-	-	-
7	Two or more nights .....	1974	-	-	-	-	-	-
8		1975	-	-	-	-	-	-
9	Bus .....	1974	-	-	-	-	-	-
10		1975	-	-	-	-	-	-
11	Same day .....	1974	-	-	-	-	-	-
12		1975	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights .....	1974	-	-	-	-	-	-
14		1975	-	-	-	-	-	-
15	Rail .....	1974	-	-	-	-	-	-
16		1975	-	-	-	-	-	-
17	Other methods .....	1974	-	-	-	-	-	-
18		1975	-	-	-	-	-	-
19	Total land .....	1974	-	-	-	-	-	-
20		1975	-	-	-	-	-	-
<u>Air:</u>								
21	Commercial .....	1974	-	-	-	241	377	1 619
22		1975	-	-	-	208	397	
23	Private .....	1974	-	16	18	12	9	1 56
24		1975	12	-	7	9	11	
25	Total air .....	1974	-	16	18	253	386	2 675
26		1975	12	-	7	217	408	
<u>Marine:</u>								
27	Commercial .....	1974	-	-	-	-	-	-
28		1975	-	2	-	-	-	-
29	Private .....	1974	-	-	-	-	-	-
30		1975	-	-	-	-	-	-
31	Total marine .....	1974	-	-	-	-	-	-
32		1975	-	2	-	-	-	-
33	Total .....	1974	-	16	18	253	386	2 675
34		1975	12	2	7	217	408	
Returning from countries other than the United States(2)								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	1974 .....	-	-	-	-	-	-	-
36	1975 .....	-	-	-	-	-	-	-
<u>Air:</u>								
37	Returning direct .....	1974	1,082	265	768	1,021	1,384	962 5,482
38		1975	700	263	539	1,734	1,178	
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	11	5	-	-	-	16
40		1975	-	-	-	-	-	
41	Total air .....	1974	1,093	270	768	1,021	1,384	962 5,498
42		1975	700	263	539	1,734	1,178	
<u>Marine:</u>								
43	Returning direct .....	1974	47	7	64	321	992	1,093 2,524
44		1975	37	57	103	260	1,196	
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	-	-	-	-	-	-
46		1975	-	-	-	-	2	
47	Total marine .....	1974	47	7	64	321	992	1,093 2,524
48		1975	37	57	103	260	1,198	
49	Total .....	1974	1,140	277	832	1,342	2,376	2,055 8,022
50		1975	737	320	642	1,994	2,376	
51	Grand total .....	1974	1,140	293	850	1,595	2,762	2,057 8,697
52		1975	749	322	649	2,211	2,784	

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 4C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

TERRE-NEUVE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre:	
—	—	—	—	—	—	—	Automobile .1.....	1974 1
—	—	—	—	—	—	—	1975 2	
—	—	—	—	—	—	—	Même jour .....	1974 3
—	—	—	—	—	—	—	1975 4	
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit .....	1974 5
—	—	—	—	—	—	—	1975 6	
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus .....	1974 7
—	—	—	—	—	—	—	1975 8	
—	—	—	—	—	—	—	Autocar .....	1974 9
—	—	—	—	—	—	—	1975 10	
—	—	—	—	—	—	—	Même jour .....	1974 11
—	—	—	—	—	—	—	1975 12	
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus .....	1974 13
—	—	—	—	—	—	—	1975 14	
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer .....	1974 15
—	—	—	—	—	—	—	1975 16	
—	—	—	—	—	—	—	Autres moyens .....	1974 17
—	—	—	—	—	—	—	1975 18	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par terre .....	1974 19
—	—	—	—	—	—	—	1975 20	
Par air:								
9	3	—	—	—	—	631	Commercial .....	1974 21
14	4	9	12	14	3	112	1975 22	
23	7	9	12	14	3	743	Privé .....	1974 23
							1975 24	
							Total, par air .....	1974 25
							1975 26	
Par mer:								
—	—	—	—	—	—	—	Commercial .....	1974 27
—	8	—	—	—	—	8	1975 28	
—	8	—	—	—	—	—	Privé .....	1974 29
							1975 30	
							Total, par mer .....	1974 31
							1975 32	
23	15	9	12	14	3	751	Total .....	1974 33
							1975 34	
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
Par terre (via les É.-U.):								
—	—	—	—	—	—	—	1974 .....	35
—	—	—	—	—	—	—	1975 .....	36
Par air:								
1,156	1,523	1,133	977	557	406	11,234	Rentrée directe .....	1974 37
2	—	—	—	—	—	18	1975 38	
1,158	1,523	1,133	977	557	406	11,252	Rentrée via les É.-U. ....	1974 39
							1975 40	
							Total, par air .....	1974 41
							1975 42	
Par mer:								
2,817	3,054	1,125	214	215	53	10,002	Rentrée directe .....	1974 43
—	—	—	—	—	—	—	1975 44	
2,817	3,054	1,125	214	215	53	10,002	Rentrée via les É.-U. ....	1974 45
							1975 46	
							Total, par mer .....	1974 47
							1975 48	
3,975	4,577	2,258	1,191	772	459	21,254	Total .....	1974 49
							1975 50	
3,998	4,592	2,267	1,203	786	462	22,005	Total global .....	1974 51
							1975 52	

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protectorats des États-Unis.

NEWFOUNDLAND

TABLE 4D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	J	F	M	A	M	J	6 months — mcis
United States vehicles								
<u>Automobile:</u>								
1	Same day ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
2	1975	—	—	—	—	—	—	—
3	One night ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
4	1975	—	—	—	—	—	—	—
5	Two or more nights ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
6	1975	—	—	—	—	—	—	—
7	Total ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
8	1975	—	—	—	—	—	—	—
9	Trucks used commercially ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
10	1975	—	—	—	—	—	—	—
11	Other vehicles ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
12	1975	—	—	—	—	—	—	—
13	Total ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
14	1975	—	—	—	—	—	—	—
Canadian vehicles								
<u>Automobile:</u>								
15	Same day ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
16	1975	—	—	—	—	—	—	—
17	One night ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
18	1975	—	—	—	—	—	—	—
19	Two or more nights ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
20	1975	—	—	—	—	—	—	—
21	Total ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
22	1975	—	—	—	—	—	—	—
23	Trucks used commercially ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
24	1975	—	—	—	—	—	—	—
25	Other vehicles ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
26	1975	—	—	—	—	—	—	—
27	Total ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
28	1975	—	—	—	—	—	—	—
Total vehicles								
<u>Automobile:</u>								
29	Same day ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
30	1975	—	—	—	—	—	—	—
31	One night ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
32	1975	—	—	—	—	—	—	—
33	Two or more nights ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
34	1975	—	—	—	—	—	—	—
35	Total ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
36	1975	—	—	—	—	—	—	—
37	Trucks used commercially ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
38	1975	—	—	—	—	—	—	—
39	Other vehicles ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
40	1975	—	—	—	—	—	—	—
41	Total ..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
42	1975	—	—	—	—	—	—	—

TABLEAU 4D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

TERRE-NEUVE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
—	—	—	—	—	—	—	<u>Automobile:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Même jour .....	1974 1
—	—	—	—	—	—	—	1975 2	
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit .....	1974 3
—	—	—	—	—	—	—	1975 4	
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus .....	1974 5
—	—	—	—	—	—	—	1975 6	
—	—	—	—	—	—	—	Total .....	1974 7
—	—	—	—	—	—	—	1975 8	
—	—	—	—	—	—	—	Camions commerciaux .....	1974 9
—	—	—	—	—	—	—	1975 10	
—	—	—	—	—	—	—	Autres véhicules .....	1974 11
—	—	—	—	—	—	—	1975 12	
—	—	—	—	—	—	—	Total .....	1974 13
—	—	—	—	—	—	—	1975 14	
Véhicules du Canada								
—	—	—	—	—	—	—	<u>Automobile:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Même jour .....	1974 15
—	—	—	—	—	—	—	1975 16	
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit .....	1974 17
—	—	—	—	—	—	—	1975 18	
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus .....	1974 19
—	—	—	—	—	—	—	1975 20	
—	—	—	—	—	—	—	Total .....	1974 21
—	—	—	—	—	—	—	1975 22	
—	—	—	—	—	—	—	Camions commerciaux .....	1974 23
—	—	—	—	—	—	—	1975 24	
—	—	—	—	—	—	—	Autres véhicules .....	1974 25
—	—	—	—	—	—	—	1975 26	
—	—	—	—	—	—	—	Total .....	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	1975 28	
Total, véhicules								
—	—	—	—	—	—	—	<u>Automobile:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Même jour .....	1974 29
—	—	—	—	—	—	—	1975 30	
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit .....	1974 31
—	—	—	—	—	—	—	1975 32	
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus .....	1974 33
—	—	—	—	—	—	—	1975 34	
—	—	—	—	—	—	—	Total .....	1974 35
—	—	—	—	—	—	—	1975 36	
—	—	—	—	—	—	—	Camions commerciaux .....	1974 37
—	—	—	—	—	—	—	1975 38	
—	—	—	—	—	—	—	Autres véhicules .....	1974 39
—	—	—	—	—	—	—	1975 40	
—	—	—	—	—	—	—	Total .....	1974 41
—	—	—	—	—	—	—	1975 42	

PRINCE EDWARD ISLAND

TABLE 5A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months mois
Residents of the United States								
<u>Land:</u>								
1	Automobile .....	1974	—	—	—	—	—	—
2		1975	—	—	—	—	—	—
3	Same day .....	1974	—	—	—	—	—	—
4		1975	—	—	—	—	—	—
5	One night .....	1974	—	—	—	—	—	—
6		1975	—	—	—	—	—	—
7	Two or more nights .....	1974	—	—	—	—	—	—
8		1975	—	—	—	—	—	—
9	Bus .....	1974	—	—	—	—	—	—
10		1975	—	—	—	—	—	—
11	Same day .....	1974	—	—	—	—	—	—
12		1975	—	—	—	—	—	—
13	One or more nights .....	1974	—	—	—	—	—	—
14		1975	—	—	—	—	—	—
15	Rail .....	1974	—	—	—	—	—	—
16		1975	—	—	—	—	—	—
17	Other Methods .....	1974	—	—	—	—	—	—
18		1975	—	—	—	—	—	—
19	Total land .....	1974	—	—	—	—	—	—
20		1975	—	—	—	—	—	—
<u>Air:</u>								
21	Commercial .....	1974	—	—	—	—	—	—
22		1975	—	—	—	—	—	—
23	Private .....	1974	—	—	—	4	7	23
24		1975	—	3	21	4	9	34
25	Total air .....	1974	—	—	—	4	7	23
26		1975	—	3	21	4	9	34
<u>Marine:</u>								
27	Commercial .....	1974	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	—	—
29	Private .....	1974	—	—	—	—	—	—
30		1975	—	—	—	—	—	—
31	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—
32		1975	—	—	—	—	—	—
33	Total .....	1974	—	—	—	4	7	23
34		1975	—	3	21	4	9	34
Residents of countries other than the United States								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	Same day .....	1974	—	—	—	—	—	—
36		1975	—	—	—	—	—	—
37	One or more nights .....	1974	—	—	—	—	—	—
38		1975	—	—	—	—	—	—
39	Total land .....	1974	—	—	—	—	—	—
40		1975	—	—	—	—	—	—
<u>Air:</u>								
41	Entering direct .....	1974	—	—	—	—	—	—
42		1975	—	—	—	—	—	—
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—
44		1975	—	—	—	—	—	—
45	Total air .....	1974	—	—	—	—	—	—
46		1975	—	—	—	—	—	—
<u>Marine:</u>								
47	Entering direct .....	1974	—	—	—	—	—	—
48		1975	—	—	—	—	—	—
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—
50		1975	—	—	—	—	—	—
51	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—
52		1975	—	—	—	—	—	—
53	Total .....	1974	—	—	—	—	—	—
54		1975	—	—	—	—	—	—
55	Grand total .....	1974	—	—	—	4	7	23
56		1975	—	3	21	4	9	34

TABLEAU 5A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD

PRINCE EDWARD ISLAND

TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
	<u>Europe:</u>							
1	Austria .....	1974						
2		1975						
3	Azores .....	1974						
4		1975						
5	Belgium .....	1974						
6		1975						
7	Bulgaria .....	1974						
8		1975						
9	Czechoslovakia .....	1974						
10		1975						
11	Denmark .....	1974						
12		1975						
13	Finland .....	1974						
14		1975						
15	France .....	1974						
16		1975						
17	Germany (Federal Republic) .....	1974						
18		1975						
19	Greece .....	1974						
20		1975						
21	Hungary .....	1974						
22		1975						
23	Ireland (Republic) .....	1974						
24		1975						
25	Italy .....	1974						
26		1975						
27	Malta .....	1974						
28		1975						
29	Netherlands, The .....	1974						
30		1975						
31	Norway .....	1974						
32		1975						
33	Poland .....	1974						
34		1975						
35	Portugal .....	1974						
36		1975						
37	Rumania .....	1974						
38		1975						
39	Spain .....	1974						
40		1975						
41	Sweden .....	1974						
42		1975						
43	Switzerland .....	1974						
44		1975						
45	Turkey .....	1974						
46		1975						
47	United Kingdom .....	1974						
48		1975						
49	U.S.S.R. .....	1974						
50		1975						
51	Yugoslavia .....	1974						
52		1975						
53	Other .....	1974						
54		1975						
55	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-
56		1975	-	-	-	-	-	-
	<u>Africa:</u>							
57	Algeria .....	1974						
58		1975						
59	Egypt .....	1974						
60		1975						
61	Rhodesia .....	1974						
62		1975						
63	South Africa .....	1974						
64		1975						
65	Other .....	1974						
66		1975						
67	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-
68		1975	-	-	-	-	-	-
	<u>Asia - Continued:</u>							
69	Bangladesh .....	1974	-					
70		1975	-					
71	China .....	1974	-					
72		1975	-					
73	Hong Kong .....	1974	-					
74		1975	-					
75	India .....	1974	-					
76		1975	-					

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	N°
							<u>Europe:</u>	
							Autriche .....	1974 1
								1975 2
							Açores .....	1974 3
								1975 4
							Belgique .....	1974 5
								1975 6
							Bulgarie .....	1974 7
								1975 8
							Tchécoslovaquie .....	1974 9
								1975 10
							Danemark .....	1974 11
								1975 12
							Finlande .....	1974 13
								1975 14
						1	France .....	1974 15
								1975 16
							Allemagne (République fédérale) .....	1974 17
								1975 18
							Grèce .....	1974 19
								1975 20
							Hongrie .....	1974 21
								1975 22
							Irlande (République) .....	1974 23
								1975 24
							Italie .....	1974 25
								1975 26
							Malte .....	1974 27
								1975 28
							Pays-Bas .....	1974 29
								1975 30
							Norvège .....	1974 31
								1975 32
							Pologne .....	1974 33
								1975 34
							Portugal .....	1974 35
								1975 36
							Roumanie .....	1974 37
								1975 38
							Espagne .....	1974 39
								1975 40
							Suède .....	1974 41
								1975 42
							Suisse .....	1974 43
								1975 44
							Turquie .....	1974 45
								1975 46
							Royaume-Uni .....	1974 47
								1975 48
							U.R.S.S. .....	1974 49
								1975 50
							Yougoslavie .....	1974 51
								1975 52
							Autres .....	1974 53
								1975 54
		1				1	Total .....	1974 55
								1975 56
							<u>Afrique:</u>	
							Algérie .....	1974 57
								1975 58
							Égypte .....	1974 59
								1975 60
							Rhodésie .....	1974 61
								1975 62
							Afrique du Sud .....	1974 63
								1975 64
							Autres .....	1974 65
								1975 66
							Total .....	1974 67
								1975 68
							<u>Asie — suite:</u>	
							Bangladesh .....	1974 69
								1975 70
							Chine .....	1974 71
								1975 72
							Hong-Kong .....	1974 73
								1975 74
							Inde .....	1974 75
								1975 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

PRINCE EDWARD ISLAND

TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months ~ mois
	<u>Asia - Concluded:</u>							
1	Israel .....	1974	-	-	-	-	-	-
2		1975	-	-	-	-	-	-
3	Japan .....	1974	-	-	-	-	-	-
4		1975	-	-	-	-	-	-
5	Korea, South .....	1974	-	-	-	-	-	-
6		1975	-	-	-	-	-	-
7	Lebanon .....	1974	-	-	-	-	-	-
8		1975	-	-	-	-	-	-
9	Pakistan .....	1974	-	-	-	-	-	-
10		1975	-	-	-	-	-	-
11	Philippines .....	1974	-	-	-	-	-	-
12		1975	-	-	-	-	-	-
13	Sri Lanka .....	1974	-	-	-	-	-	-
14		1975	-	-	-	-	-	-
15	Syria .....	1974	-	-	-	-	-	-
16		1975	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan .....	1974	-	-	-	-	-	-
18		1975	-	-	-	-	-	-
19	Other .....	1974	-	-	-	-	-	-
20		1975	-	-	-	-	-	-
21	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-
22		1975	-	-	-	-	-	-
	<u>North America, Central America and Caribbean:</u>							
23	Antigua .....	1974	-	-	-	-	-	-
24		1975	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas .....	1974	-	-	-	-	-	-
26		1975	-	-	-	-	-	-
27	Barbados .....	1974	-	-	-	-	-	-
28		1975	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda .....	1974	-	-	-	-	-	-
30		1975	-	-	-	-	-	-
31	Cuba .....	1974	-	-	-	-	-	-
32		1975	-	-	-	-	-	-
33	Haiti .....	1974	-	-	-	-	-	-
34		1975	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica .....	1974	-	-	-	-	-	-
36		1975	-	-	-	-	-	-
37	Mexico .....	1974	-	-	-	-	-	-
38		1975	-	-	-	-	-	-
39	St. Pierre and Miquelon .....	1974	-	-	-	-	-	-
40		1975	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago .....	1974	-	-	-	-	-	-
42		1975	-	-	-	-	-	-
43	United States .....	1974	-	-	-	4	7	23
44		1975	-	3	21	4	9	-
45	Other .....	1974	-	-	-	-	-	-
46		1975	-	-	-	-	-	-
47	Total .....	1974	-	-	-	4	7	23
48		1975	-	3	21	4	9	34
	<u>South America:</u>							
49	Argentina .....	1974	-	-	-	-	-	-
50		1975	-	-	-	-	-	-
51	Brazil .....	1974	-	-	-	-	-	-
52		1975	-	-	-	-	-	-
53	Colombia .....	1974	-	-	-	-	-	-
54		1975	-	-	-	-	-	-
55	Guyana .....	1974	-	-	-	-	-	-
56		1975	-	-	-	-	-	-
57	Venezuela .....	1974	-	-	-	-	-	-
58		1975	-	-	-	-	-	-
59	Other .....	1974	-	-	-	-	-	-
60		1975	-	-	-	-	-	-
61	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-
62		1975	-	-	-	-	-	-
	<u>Oceania and other Ocean Islands:</u>							
63	Australia .....	1974	-	-	-	-	-	-
64		1975	-	-	-	-	-	-
65	New Zealand .....	1974	-	-	-	-	-	-
66		1975	-	-	-	-	-	-
67	Other .....	1974	-	-	-	-	-	-
68		1975	-	-	-	-	-	-
69	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-
70		1975	-	-	-	-	-	-
71	Grand total .....	1974	-	-	-	4	7	23
72		1975	-	3	21	4	9	34

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	
								N°
—	—	—	—	—	—	—	<u>Asie - fin:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Israël .....	1974 1
—	—	—	—	—	—	—		1975 2
—	—	—	—	—	—	—	Japon .....	1974 3
—	—	—	—	—	—	—		1975 4
—	—	—	—	—	—	—	Corée du Sud .....	1974 5
—	—	—	—	—	—	—		1975 6
—	—	—	—	—	—	—	Liban .....	1974 7
—	—	—	—	—	—	—		1975 8
—	—	—	—	—	—	—	Pakistan .....	1974 9
—	—	—	—	—	—	—		1975 10
—	—	—	—	—	—	—	Philippines .....	1974 11
—	—	—	—	—	—	—		1975 12
—	—	—	—	—	—	—	Sri Lanka .....	1974 13
—	—	—	—	—	—	—		1975 14
—	—	—	—	—	—	—	Syrie .....	1974 15
—	—	—	—	—	—	—		1975 16
—	—	—	—	—	—	—	Taiwan .....	1974 17
—	—	—	—	—	—	—		1975 18
—	—	—	—	—	—	—	Autres .....	1974 19
—	—	—	—	—	—	—		1975 20
—	—	—	—	—	—	—	Total .....	1974 21
—	—	—	—	—	—	—		1975 22
565	585	794	2	7	—	1,987	<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Antigua .....	1974 23
—	—	—	—	—	—	—		1975 24
—	—	—	—	—	—	—	Bahamas .....	1974 25
—	—	—	—	—	—	—		1975 26
—	—	—	—	—	—	—	Barbade .....	1974 27
—	—	—	—	—	—	—		1975 28
—	—	—	—	—	—	—	Bermudes .....	1974 29
—	—	—	—	—	—	—		1975 30
—	—	—	—	—	—	—	Cuba .....	1974 31
—	—	—	—	—	—	—		1975 32
—	—	—	—	—	—	—	Haiti .....	1974 33
—	—	—	—	—	—	—		1975 34
—	—	—	—	—	—	—	Jamaïque .....	1974 35
—	—	—	—	—	—	—		1975 36
—	—	—	—	—	—	—	Mexique .....	1974 37
—	—	—	—	—	—	—		1975 38
—	—	—	—	—	—	—	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39
—	—	—	—	—	—	—		1975 40
—	—	—	—	—	—	—	Trinité et Tobago .....	1974 41
—	—	—	—	—	—	—		1975 42
565	585	794	2	7	—	1,987	États-Unis .....	1974 43
—	—	—	—	—	—	—		1975 44
—	—	—	—	—	—	—	Autres .....	1974 45
—	—	—	—	—	—	—		1975 46
565	585	794	2	7	—	1,987	Total .....	1974 47
—	—	—	—	—	—	—		1975 48
—	—	—	—	—	—	—	<u>Amérique du Sud:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Argentine .....	1974 49
—	—	—	—	—	—	—		1975 50
—	—	—	—	—	—	—	Brésil .....	1974 51
—	—	—	—	—	—	—		1975 52
—	—	—	—	—	—	—	Colombie .....	1974 53
—	—	—	—	—	—	—		1975 54
—	—	—	—	—	—	—	Guyane .....	1974 55
—	—	—	—	—	—	—		1975 56
—	—	—	—	—	—	—	Venezuela .....	1974 57
—	—	—	—	—	—	—		1975 58
—	—	—	—	—	—	—	Autres .....	1974 59
—	—	—	—	—	—	—		1975 60
—	—	—	—	—	—	—	Total .....	1974 61
—	—	—	—	—	—	—		1975 62
—	—	—	—	—	—	—	<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Australie .....	1974 63
—	—	—	—	—	—	—		1975 64
—	—	—	—	—	—	—	Nouvelle-Zélande .....	1974 65
—	—	—	—	—	—	—		1975 66
—	—	—	—	—	—	—	Autres .....	1974 67
—	—	—	—	—	—	—		1975 68
—	—	—	—	—	—	—	Total .....	1974 69
—	—	—	—	—	—	—		1975 70
565	585	795	2	7	—	1,988	Total global .....	1974 71
—	—	—	—	—	—	—		1975 72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

PRINCE EDWARD ISLAND

TABLE 5C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
<u>Land:</u>								
1	Automobile .....	1974	-	-	-	-	-	-
2		1975	-	-	-	-	-	-
3	Same day .....	1974	-	-	-	-	-	-
4		1975	-	-	-	-	-	-
5	One night .....	1974	-	-	-	-	-	-
6		1975	-	-	-	-	-	-
7	Two or more nights .....	1974	-	-	-	-	-	-
8		1975	-	-	-	-	-	-
9	Bus .....	1974	-	-	-	-	-	-
10		1975	-	-	-	-	-	-
11	Same day .....	1974	-	-	-	-	-	-
12		1975	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights .....	1974	-	-	-	-	-	-
14		1975	-	-	-	-	-	-
15	Rail .....	1974	-	-	-	-	-	-
16		1975	-	-	-	-	-	-
17	Other methods .....	1974	-	-	-	-	-	-
18		1975	-	-	-	-	-	-
19	Total land .....	1974	-	-	-	-	-	-
20		1975	-	-	-	-	-	-
<u>Air:</u>								
21	Commercial .....	1974	-	-	108	-	-	108
22		1975	-	-	-	-	-	-
23	Private .....	1974	-	-	-	2	-	-
24		1975	-	-	-	2	-	-
25	Total air .....	1974	-	-	108	-	-	108
26		1975	-	-	-	2	-	-
<u>Marine:</u>								
27	Commercial .....	1974	-	-	-	-	-	-
28		1975	-	-	-	-	-	-
29	Private .....	1974	-	-	-	-	-	-
30		1975	-	-	-	-	-	-
31	Total marine .....	1974	-	-	-	-	-	-
32		1975	-	-	-	-	-	-
33	Total .....	1974	-	-	108	-	-	108
34		1975	-	-	-	2	-	-
Returning from countries other than the United States(2)								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	1974 .....	-	-	-	-	-	-	-
36	1975 .....	-	-	-	-	-	-	-
<u>Air:</u>								
37	Returning direct .....	1974	71	-	-	210	-	281
38		1975	-	-	-	220	-	-
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	-	-	-	-	-	-
40		1975	-	-	-	-	-	-
41	Total air .....	1974	71	-	-	210	-	281
42		1975	-	-	-	220	-	-
<u>Marine:</u>								
43	Returning direct .....	1974	-	-	-	-	-	-
44		1975	-	-	-	-	-	-
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	-	-	-	-	-	-
46		1975	-	-	-	-	-	-
47	Total marine .....	1974	-	-	-	-	-	-
48		1975	-	-	-	-	-	-
49	Total .....	1974	71	-	-	210	-	281
50		1975	-	-	-	220	-	-
51	Grand total .....	1976	71	-	108	210	-	389
52		1975	-	-	-	222	-	-

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 5C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
							Par terre:	
-	-	-	-	-	-	-	Automobile .....	1974 1 1975 2
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 3 1975 4
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit .....	1974 5 1975 6
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus .....	1974 7 1975 8
-	-	-	-	-	-	-	Autocar .....	1974 9 1975 10
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 11 1975 12
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit ou plus .....	1974 13 1975 14
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer .....	1974 15 1975 16
-	-	-	-	-	-	-	Autres moyens .....	1974 17 1975 18
-	-	-	-	-	-	-	Total, par terre .....	1974 19 1975 20
							Par air:	
-	-	-	-	-	-	108	Commercial .....	1974 21 1975 22
2	-	-	6	-	6	14	Privé .....	1974 23 1975 24
2	-	-	6	-	6	122	Total, par air .....	1974 25 1975 26
							Par mer:	
20	-	16	-	-	-	36	Commercial .....	1974 27 1975 28
-	-	-	-	-	-	-	Privé .....	1974 29 1975 30
20	-	16	-	-	-	36	Total, par mer .....	1974 31 1975 32
22	-	16	6	-	6	158	Total .....	1974 33 1975 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
							Par terre (via les É.-U.):	
-	-	-	-	-	-	-	1974 .....	35
-	-	-	-	-	-	-	1975 .....	36
							Par air:	
-	-	-	-	-	-	281	Rentrée directe .....	1974 37 1975 38
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les É.-U. .....	1974 39 1975 40
-	-	-	-	-	-	281	Total, par air .....	1974 41 1975 42
							Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe .....	1974 43 1975 44
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les É.-U. .....	1974 45 1975 46
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1974 47 1975 48
-	-	-	-	-	-	281	Total .....	1974 49 1975 50
22	-	16	6	-	6	439	Total global .....	1974 51 1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protectorats des États-Unis.

PRINCE EDWARD ISLAND

TABLE 5D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<b>United States vehicles</b>								
<b>Automobile:</b>								
1	Same day ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	1975	-	-	-	-	-	-	-
3	One night ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Two or more nights ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Trucks used commercially ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Other vehicles ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	1975	-	-	-	-	-	-	-
13	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	1975	-	-	-	-	-	-	-
<b>Canadian vehicles</b>								
<b>Automobile:</b>								
15	Same day ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	1975	-	-	-	-	-	-	-
17	One night ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	1975	-	-	-	-	-	-	-
19	Two or more nights ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	1975	-	-	-	-	-	-	-
21	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
22	1975	-	-	-	-	-	-	-
23	Trucks used commercially ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Other vehicles ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
26	1975	-	-	-	-	-	-	-
27	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	1975	-	-	-	-	-	-	-
<b>Total vehicles</b>								
<b>Automobile:</b>								
29	Same day ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	1975	-	-	-	-	-	-	-
31	One night ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Two or more nights ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	1975	-	-	-	-	-	-	-
37	Trucks used commercially ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	1975	-	-	-	-	-	-	-
39	Other vehicles ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
42	1975	-	-	-	-	-	-	-

TABLEAU 5D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD

J	A	S	D	N	D	Year — Année	Genre de véhicule	NO
Véhicules des États-Unis								
-	-	-	-	-	-	-	<u>Automobile:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 1
-	-	-	-	-	-	-		1975 2
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit .....	1974 3
-	-	-	-	-	-	-		1975 4
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus .....	1974 5
-	-	-	-	-	-	-		1975 6
-	-	-	-	-	-	-	Total .....	1974 7
-	-	-	-	-	-	-		1975 8
-	-	-	-	-	-	-	Camions commerciaux .....	1974 9
-	-	-	-	-	-	-		1975 10
-	-	-	-	-	-	-	Autres véhicules .....	1974 11
-	-	-	-	-	-	-		1975 12
-	-	-	-	-	-	-	Total .....	1974 13
-	-	-	-	-	-	-		1975 14
Véhicules du Canada								
-	-	-	-	-	-	-	<u>Automobile:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 15
-	-	-	-	-	-	-		1975 16
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit .....	1974 17
-	-	-	-	-	-	-		1975 18
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus .....	1974 19
-	-	-	-	-	-	-		1975 20
-	-	-	-	-	-	-	Total .....	1974 21
-	-	-	-	-	-	-		1975 22
-	-	-	-	-	-	-	Camions commerciaux .....	1974 23
-	-	-	-	-	-	-		1975 24
-	-	-	-	-	-	-	Autres véhicules .....	1974 25
-	-	-	-	-	-	-		1975 26
-	-	-	-	-	-	-	Total .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-		1975 28
Total, véhicules								
-	-	-	-	-	-	-	<u>Automobile:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 29
-	-	-	-	-	-	-		1975 30
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit .....	1974 31
-	-	-	-	-	-	-		1975 32
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus .....	1974 33
-	-	-	-	-	-	-		1975 34
-	-	-	-	-	-	-	Total .....	1974 35
-	-	-	-	-	-	-		1975 36
-	-	-	-	-	-	-	Camions commerciaux .....	1974 37
-	-	-	-	-	-	-		1975 38
-	-	-	-	-	-	-	Autres véhicules .....	1974 39
-	-	-	-	-	-	-		1975 40
-	-	-	-	-	-	-	Total .....	1974 41
-	-	-	-	-	-	-		1975 42

NOVA SCOTIA

TABLE 6A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
		Residents of the United States						
<u>Land:</u>								
1	Automobile .....	1974	157	127	312	983	2,090	9,696
2		1975	227	110	306	665	2,656	
3	Same day .....		—	—	—	—	—	—
4		1975	—	—	—	—	—	—
5	One night .....	1974	—	—	—	3	—	122
6		1975	7	—	—	—	—	125
7	Two or more nights .....	1974	157	127	312	980	2,090	9,574
8		1975	220	110	306	665	2,656	13,240
9	Bus .....	1974	—	—	—	166	216	1,546
10		1975	—	33	—	132	104	
11	Same day .....		—	—	—	—	—	3
12		1975	—	—	—	—	—	3
13	One or more nights .....	1974	—	—	—	166	216	1,543
14		1975	—	33	—	132	104	1,925
15	Rail .....	1974	—	—	—	—	—	—
16		1975	—	—	—	—	—	—
17	Other Methods .....	1974	56	87	212	1,049	1,418	2,907
18		1975	59	76	385	594	1,103	5,729
19	Total land .....	1974	213	214	524	2,198	3,724	14,149
20		1975	286	219	691	1,391	3,863	21,022
<u>Air:</u>								
21	Commercial .....	1974	968	1,141	1,319	1,481	2,204	3,370
22		1975	1,594	1,516	1,267	1,621	2,041	10,483
23	Private .....	1974	94	76	94	66	139	200
24		1975	58	38	61	35	129	669
25	Total air .....	1974	1,062	1,217	1,413	1,547	2,343	3,570
26		1975	1,652	1,554	1,328	1,656	2,170	11,152
<u>Marine:</u>								
27	Commercial .....	1974	—	6	—	1	—	3
28		1975	—	—	—	2	—	10
29	Private .....	1974	—	1	—	—	8	43
30		1975	—	—	—	—	6	52
31	Total marine .....	1974	—	7	—	1	8	46
32		1975	—	—	—	2	6	62
33	Total .....	1974	1,275	1,438	1,937	3,746	6,075	17,765
34		1975	1,938	1,773	2,019	3,049	6,039	32,236
<u>Residents of countries other than the United States</u>								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	Same day .....	1974	—	—	—	—	—	4
36		1975	—	—	—	—	—	4
37	One or more nights .....	1974	—	4	7	—	6	55
38		1975	5	—	1	—	—	72
39	Total land .....	1974	—	4	7	—	6	59
40		1975	5	—	1	—	—	76
<u>Air:</u>								
41	Entering direct .....	1974	373	400	498	380	1,117	1,405
42		1975	586	607	362	533	812	4,173
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	88	55	111	120	335	302
44		1975	176	115	192	276	250	1,011
45	Total air .....	1974	461	455	609	500	1,452	1,707
46		1975	762	722	554	809	1,062	5,184
<u>Marine:</u>								
47	Entering direct .....	1974	6	—	—	—	6	33
48		1975	2	1	3	1	18	45
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—
50		1975	—	—	—	—	—	—
51	Total marine .....	1974	6	—	—	—	6	33
52		1975	2	1	3	1	18	45
53	Total .....	1974	467	459	616	500	1,464	1,799
54		1975	769	723	558	810	1,080	5,305
55	Grand total .....	1974	1,742	1,897	2,553	4,246	7,539	37,541
56		1975	2,707	2,496	2,577	3,859	7,119	

TABLEAU 6A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

NOUVELLE-ÉCOSSE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	N°
Résidents des États-Unis								
22,108	25,068	8,881	3,221	500	425	73,568	<u>Par terre:</u>	
3	4	—	—	—	—	7	Automobile .....	1974 1
176	69	59	—	—	—	429	Même jour .....	1975 2
21,929	24,995	8,822	3,221	500	425	73,132	Une nuit .....	1974 3
4,637	5,178	1,564	625	—	—	13,932	Deux nuits ou plus .....	1975 4
—	89	—	—	—	—	92	Autocar .....	1974 5
4,637	5,089	1,564	625	—	—	13,840	Même jour .....	1975 6
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus .....	1974 7
5,693	7,897	2,332	1,500	140	90	23,381	Chemin de fer .....	1975 8
32,438	38,143	12,777	5,346	640	515	110,881	Autres moyens .....	1974 9
							Total, par terre .....	1974 10
								1975 11
7,120	7,344	3,437	2,310	1,851	2,514	35,059	Commercial .....	1974 12
232	448	110	101	91	69	1,720	Privé .....	1975 13
7,352	7,792	3,547	2,411	1,942	2,583	36,779	Total, par air .....	1974 14
3	1,238	790	—	—	—	2,041	Commercial .....	1975 15
164	99	19	9	—	—	343	Privé .....	1974 16
167	1,337	809	9	—	—	2,384	Total, par mer .....	1974 17
39,957	47,272	17,133	7,766	2,582	3,098	150,044		1975 18
							Total .....	1974 19
								1975 20
Résidents des pays autres que les États-Unis								
19	33	8	—	—	—	64	<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
80	117	18	6	5	2	300	Même jour .....	1974 21
99	150	26	6	5	2	364	Une nuit ou plus .....	1975 22
							Total, par terre .....	1974 23
								1975 24
1,739	1,951	1,466	863	519	735	11,446	Entrée directe .....	1974 25
366	398	346	232	157	210	2,720	Entrée via les É.-U. .....	1975 26
2,105	2,349	1,812	1,095	676	945	14,166	Total, par air .....	1974 27
30	32	13	12	5	6	143	Entrée directe .....	1975 28
—	—	—	—	—	—	—	Entrée via les É.-U. .....	1974 29
30	32	13	12	5	6	143	Total, par mer .....	1975 30
2,234	2,531	1,851	1,113	686	953	14,673		1974 31
							Total .....	1975 32
42,191	49,803	18,984	8,879	3,268	4,051	164,717		
							Total global .....	1974 33
								1975 34

NOVA SCOTIA

TABLE 68. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months —mois
<b>Europe:</b>								
1	Austria .....	1974	—	—	—	—	2	1
2		1975	1	1	6	4	8	3
3	Azores .....	1974	—	—	—	—	—	—
4		1975	—	—	—	—	—	—
5	Belgium .....	1974	6	4	1	—	1	27
6		1975	2	2	2	6	2	
7	Bulgaria .....	1974	—	—	—	—	—	—
8		1975	—	—	2	—	—	—
9	Czechoslovakia .....	1974	2	—	2	—	—	4
10		1975	—	1	—	—	1	
11	Denmark .....	1974	3	3	4	2	8	39
12		1975	—	3	5	2	3	
13	Finland .....	1974	—	—	1	—	1	7
14		1975	—	—	—	—	1	
15	France .....	1974	90	27	13	33	44	289
16		1975	66	25	46	41	41	
17	Germany (Federal Republic) .....	1974	7	44	18	20	26	64
18		1975	10	4	16	24	45	179
19	Greece .....	1974	2	3	4	7	7	38
20		1975	10	—	8	22	22	
21	Hungary .....	1974	—	—	—	5	—	1
22		1975	—	—	—	—	—	6
23	Ireland (Republic) .....	1974	1	1	3	3	19	34
24		1975	2	9	1	9	23	
25	Italy .....	1974	—	5	20	2	12	54
26		1975	7	3	3	11	5	
27	Malta .....	1974	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	2	—
29	Netherlands, The .....	1974	7	14	11	7	64	142
30		1975	5	5	6	15	39	245
31	Norway .....	1974	3	6	—	5	20	43
32		1975	7	8	1	6	9	77
33	Poland .....	1974	—	3	1	—	1	5
34		1975	2	—	1	5	1	
35	Portugal .....	1974	1	2	1	11	6	7
36		1975	3	4	1	—	3	26
37	Rumania .....	1974	—	—	—	—	—	—
38		1975	—	—	—	—	—	—
39	Spain .....	1974	15	9	23	19	41	17
40		1975	21	10	17	6	10	124
41	Sweden .....	1974	3	3	2	7	10	37
42		1975	6	17	3	12	10	62
43	Switzerland .....	1974	1	1	1	3	6	22
44		1975	11	2	2	2	7	
45	Turkey .....	1974	—	—	2	—	—	2
46		1975	—	1	—	5	1	
47	United Kingdom .....	1974	186	130	263	238	772	821
48		1975	359	302	123	298	424	2,410
49	U.S.S.R. ....	1974	—	1	—	—	2	3
50		1975	—	1	—	—	—	
51	Yugoslavia .....	1974	9	—	8	—	1	13
52		1975	5	2	1	—	4	
53	Other .....	1974	1	—	—	—	2	6
54		1975	1	—	—	—	2	
55	Total .....	1974	331	256	378	362	1,041	1,307
56		1975	518	416	244	468	663	3,675
<b>Africa:</b>								
57	Algeria .....	1974	—	—	—	—	—	—
58		1975	—	—	2	—	—	—
59	Egypt .....	1974	—	1	—	—	—	2
60		1975	—	—	—	—	—	
61	Rhodesia .....	1974	—	—	—	—	—	—
62		1975	—	—	—	—	—	—
63	South Africa .....	1974	—	2	3	4	6	21
64		1975	2	—	1	1	4	
65	Other .....	1974	2	12	12	6	27	6
66		1975	2	2	5	2	10	65
67	Total .....	1974	2	14	17	10	31	14
68		1975	4	3	6	3	14	88
<b>Asia - Continued:</b>								
69	Bangladesh .....	1974	—	1	—	—	1	3
70		1975	—	—	—	—	—	
71	China .....	1974	—	—	—	—	—	—
72		1975	—	—	—	—	—	—
73	Hong Kong .....	1974	—	2	2	—	3	2
74		1975	4	5	1	4	5	9
75	India .....	1974	1	6	13	3	16	55
76		1975	5	5	5	10	13	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

NOUVELLE-ÉCOSSE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	
								N°
<b>Europe:</b>								
8	10	7	5	—	1	34	Autriche .....	1974 1
—	—	—	—	—	—	—	1975 2	
15	11	4	3	2	8	70	Açores .....	1974 3
1	—	—	—	—	—	—	1975 4	
1	3	—	1	—	—	9	Belgique .....	1974 5
17	15	15	15	4	5	110	Bulgarie .....	1974 6
15	12	2	2	—	4	42	Tchécoslovaquie .....	1974 7
95	237	172	45	24	80	942	Finlande .....	1974 8
117	91	48	53	18	45	551	France .....	1974 9
11	20	14	15	11	14	123	Allemagne (République fédérale) .....	1974 10
1	—	2	—	—	—	—	1975 11	
9	14	14	8	5	4	88	Grèce .....	1974 12
11	12	20	6	4	6	113	Hongrie .....	1974 13
—	—	1	—	—	—	1	Irlande (République) .....	1974 14
98	42	41	22	13	34	495	Italie .....	1974 15
29	18	20	13	7	2	166	Malte .....	1974 16
1	4	2	1	—	1	14	Portugal .....	1974 17
2	3	7	4	4	10	56	Roumanie .....	1974 18
—	—	—	—	—	1	1	Pologne .....	1974 19
7	14	6	13	2	12	178	Espagne .....	1974 20
24	15	13	13	14	11	152	Suède .....	1974 21
16	9	259	3	—	9	318	Suisse .....	1974 22
1	—	1	2	1	7	14	Turquie .....	1974 23
1,064	1,291	582	454	264	314	6,379	Royaume-Uni .....	1974 24
—	—	—	—	—	—	3	1975 25	
6	3	—	3	1	9	35	U.R.S.S. .....	1974 26
—	2	7	—	—	—	15	Yugoslavie .....	1974 27
1,549	1,826	1,237	681	374	577	9,919	Autres .....	1974 28
							Total .....	1974 55
								1975 56
<b>Afrique:</b>								
—	—	2	—	2	—	4	Algérie .....	1974 57
—	4	—	1	—	—	7	Égypte .....	1975 58
1	—	—	—	—	—	1	Rhodésie .....	1974 59
8	11	14	5	2	7	68	Afrique du Sud .....	1975 60
31	25	27	5	7	4	164	Autres .....	1974 61
40	40	43	11	11	11	244	Total .....	1975 62
								1974 63
								1975 64
<b>Asie — suite:</b>								
1	—	—	—	—	—	4	Bangladesh .....	1974 65
—	2	—	—	—	—	2	Chine .....	1975 66
7	12	9	2	1	2	42	Hong-Kong .....	1974 67
15	11	17	2	8	10	118	Inde .....	1975 68
								1974 69
								1975 70
								1974 71
								1975 72
								1974 73
								1975 74
								1974 75
								1975 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

NOVA SCOTIA

TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
	<u>Asia - Concluded:</u>							
1	Israel .....	1974	1	1	2	1	-	5
2		1975	-	3	-	1	2	
3	Japan .....	1974	3	7	10	14	8	24
4		1975	22	19	29	31	8	66
5	Korea, South .....	1974	-	-	1	-	1	3
6		1975	-	2	2	1	1	
7	Lebanon .....	1974	-	1	4	1	3	9
8		1975	3	3	1	2	2	
9	Pakistan .....	1974	2	3	-	3	6	8
10		1975	3	3	1	-	8	22
11	Philippines .....	1974	-	-	-	1	7	5
12		1975	3	3	1	2	2	13
13	Sri Lanka .....	1974	-	-	-	-	1	1
14		1975	-	-	-	-	-	
15	Syria .....	1974	-	-	-	-	-	-
16		1975	1	-	-	-	-	
17	Taiwan .....	1974	1	-	1	1	5	12
18		1975	5	4	6	7	8	20
19	Other .....	1974	2	4	5	3	19	7
20		1975	2	5	1	9	5	40
21	Total .....	1974	10	25	38	27	69	246
22		1975	48	52	47	67	55	
	<u>North America, Central America and Caribbean:</u>							
23	Antigua .....	1974	-	-	-	2	-	2
24		1975	1	-	3	1	1	4
25	Bahamas .....	1974	-	-	-	-	-	-
26		1975	-	-	-	4	-	
27	Barbados .....	1974	3	1	2	1	2	4
28		1975	4	4	2	1	4	13
29	Bermuda .....	1974	10	31	20	3	40	48
30		1975	14	19	16	12	38	152
31	Cuba .....	1974	-	-	-	-	-	-
32		1975	-	1	-	-	-	
33	Haiti .....	1974	3	2	2	3	7	5
34		1975	-	9	6	13	4	22
35	Jamaica .....	1974	1	6	5	5	12	10
36		1975	8	14	4	11	9	39
37	Mexico .....	1974	1	1	-	-	3	8
38		1975	1	1	5	3	2	13
39	St. Pierre and Miquelon .....	1974	74	85	108	47	167	220
40		1975	63	120	150	107	192	701
41	Trinidad and Tobago .....	1974	4	6	8	9	8	47
42		1975	5	9	3	15	15	
43	United States .....	1974	1,275	1,438	1,937	3,746	6,075	17,765
44		1975	1,938	1,773	2,019	3,069	6,039	32,236
45	Other .....	1974	7	10	13	5	14	25
46		1975	25	30	27	37	20	74
47	Total .....	1974	1,378	1,580	2,095	3,821	6,328	18,099
48		1975	2,067	1,980	2,237	3,249	6,328	33,301
	<u>South America:</u>							
49	Argentina .....	1974	-	1	-	-	6	5
50		1975	6	9	1	6	3	12
51	Brazil .....	1974	1	3	5	1	3	
52		1975	-	-	4	3	5	18
53	Colombia .....	1974	2	-	9	6	12	13
54		1975	20	7	7	22	5	47
55	Guyana .....	1974	-	1	-	2	4	
56		1975	5	4	1	3	9	10
57	Venezuela .....	1974	-	-	6	-	3	
58		1975	-	5	3	4	3	7
59	Other .....	1974	-	7	2	8	10	39
60		1975	18	9	22	12	12	
61	Total .....	1974	3	17	20	17	38	133
62		1975	55	34	38	50	43	
	<u>Oceania and other Ocean Islands:</u>							
63	Australia .....	1974	18	5	5	7	22	25
64		1975	10	10	4	22	11	82
65	New Zealand .....	1974	-	-	-	2	9	
66		1975	-	-	-	-	4	15
67	Other .....	1974	5	1	1	-	1	
68		1975	-	-	-	-	1	1
69	Total .....	1974	18	5	5	9	32	29
70		1975	15	11	5	22	16	98
71	Grand total .....	1974	1,742	1,897	2,553	4,246	7,539	19,564
72		1975	2,707	2,496	2,577	3,859	7,119	37,541

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

NOUVELLE-ÉCOSSE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	N°
3	18	5	3	—	1	35	<u>Asie - fin:</u>	
37	63	24	71	10	29	300	Israël .....	1974 1
—	—	2	1	2	—	8	1975 2	
5	4	3	1	—	1	23	Japon .....	1974 3
6	7	1	3	1	—	40	1975 4	
2	16	2	4	2	—	39	Corée du Sud .....	1974 5
—	2	2	—	5	4	14	1975 6	
—	—	—	—	—	—	—	Liban .....	1974 7
18	4	10	5	3	7	67	1975 8	
12	14	10	3	8	4	91	Pakistan .....	1974 9
							1975 10	
							Philippines .....	1974 11
							1975 12	
							Sri Lanka .....	1974 13
							1975 14	
							Syrie .....	1974 15
							1975 16	
							Taiwan .....	1974 17
							1975 18	
							Autres .....	1974 19
							1975 20	
106	153	85	95	40	58	783	Total .....	1974 21
								1975 22
							<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:</u>	
2	3	4	5	4	—	22	Antigua .....	1974 23
2	1	1	—	—	1	5	1975 24	
7	6	5	7	3	6	47	Bahamas .....	1974 25
63	103	76	27	16	46	483	1975 26	
—	—	—	—	1	—	1	Barbade .....	1974 27
							1975 28	
							Bermudes .....	1974 29
							1975 30	
							Cuba .....	1974 31
							1975 32	
							Haiti .....	1974 33
							1975 34	
17	21	15	13	9	11	125	Jamaïque .....	1974 35
3	3	4	1	1	.5	30	1975 36	
258	186	236	159	150	130	1,820	Mexique .....	1974 37
25	36	25	6	8	10	157	1975 38	
39,957	47,272	17,133	7,766	2,582	3,098	150,044	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39
43	47	35	35	26	36	296	1975 40	
							Trinité et Tobago .....	1974 41
							1975 42	
							États-Unis .....	1974 43
							1975 44	
							Autres .....	1974 45
							1975 46	
40,384	47,682	17,544	8,020	2,802	3,349	153,082	Total .....	1974 47
								1975 48
							<u>Amérique du Sud:</u>	
6	17	3	6	4	6	54	Argentine .....	1974 49
18	3	3	3	—	3	48	1975 50	
21	12	15	13	4	11	123	Brésil .....	1974 51
3	5	6	6	8	4	42	1975 52	
8	—	3	1	2	2	23	Colombie .....	1974 53
22	19	27	12	8	18	145	1975 54	
							Guyane .....	1974 55
							1975 56	
							Venezuela .....	1974 57
							1975 58	
							Autres .....	1974 59
							1975 60	
78	56	57	41	26	44	435	Total .....	1974 61
								1975 62
							<u>Occétanie et autres îles océaniques:</u>	
20	38	13	18	14	11	196	Australie .....	1974 63
13	4	5	13	1	1	52	1975 64	
1	4	—	—	—	—	6	Nouvelle-Zélande .....	1974 65
							1975 66	
							Autres .....	1974 67
							1975 68	
34	46	18	31	15	12	254	Total .....	1974 69
								1975 70
42,191	49,803	18,984	8,879	3,268	4,051	164,717	Total global .....	1974 71
								1975 72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

NOVA SCOTIA

TABLE 6C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
<u>Land:</u>								
1	Automobile .....	1974	92	87	197	324	410	1,095
2		1975	243	76	366	447	550	—
3	Same day .....	1974	—	—	—	—	—	—
4		1975	—	—	—	—	—	—
5	One night .....	1974	—	1	—	—	—	27
6		1975	7	2	2	—	5	28
7	Two or more nights .....	1974	92	86	197	324	410	1,068
8		1975	236	74	364	447	545	2,177
9	Bus .....	1974	—	—	25	—	23	125
10		1975	6	—	—	30	39	173
11	Same day .....	1974	—	—	—	—	—	—
12		1975	6	—	—	—	—	—
13	One or more nights .....	1974	—	—	25	—	23	125
14		1975	—	—	—	30	39	173
15	Rail .....	1974	—	—	—	—	—	—
16		1975	—	—	—	—	—	—
17	Other methods .....	1974	38	50	115	76	111	193
18		1975	79	25	123	102	58	583
19	Total land .....	1974	130	137	337	400	544	1,413
20		1975	328	101	489	579	647	2,961
<u>Air:</u>								
21	Commercial .....	1974	1,920	1,153	2,912	2,012	2,363	1,886
22		1975	2,679	2,151	4,222	3,703	2,066	12,246
23	Private .....	1974	132	12	21	3	14	26
24		1975	37	27	40	45	28	208
25	Total air .....	1974	2,052	1,165	2,933	2,015	2,377	1,912
26		1975	2,916	2,178	4,262	3,748	2,094	12,454
<u>Marine:</u>								
27	Commercial .....	1974	—	—	—	—	—	1
28		1975	—	—	—	—	—	1
29	Private .....	1974	—	8	—	10	—	8
30		1975	—	—	—	10	4	26
31	Total marine .....	1974	—	8	—	10	—	9
32		1975	—	—	—	10	4	27
33	Total .....	1974	2,182	1,310	3,270	2,425	2,921	3,334
34		1975	3,244	2,279	4,751	4,337	2,745	15,442
Returning from countries other than the United States(2)								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	1974 .....	—	—	—	—	—	—	—
36	1975 .....	—	—	—	—	—	—	—
<u>Air:</u>								
37	Returning direct .....	1974	1,676	1,472	4,707	2,150	1,965	1,502
38		1975	1,263	1,386	3,673	2,828	1,889	13,472
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	12	9	11	7	9	2
40		1975	10	11	4	15	27	50
41	Total air .....	1974	1,688	1,481	4,718	2,157	1,974	1,504
42		1975	1,273	1,397	3,677	2,843	1,916	13,522
<u>Marine:</u>								
43	Returning direct .....	1974	4	5	2	31	2	87
44		1975	—	—	3	9	2	131
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—
46		1975	—	—	1	—	—	—
47	Total marine .....	1974	4	5	2	31	2	87
48		1975	—	—	4	9	2	131
49	Total .....	1974	1,692	1,486	4,720	2,188	1,976	1,591
50		1975	1,273	1,397	3,681	2,852	1,918	13,653
51	Grand total .....	1974	3,874	2,796	7,990	4,613	4,897	29,095
52		1975	4,517	3,676	8,432	7,189	4,663	—

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 6C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

NOUVELLE-ÉCOSSE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
2,385	2,248	1,052	798	195	263	9,146	Par terre:	
-	-	-	-	-	-	-	Automobile .....	1974 1 1975 2
25	23	5	13	-	9	103	Même jour .....	1974 3 1975 4
2,360	2,225	1,047	785	195	254	9,043	Une nuit .....	1974 5 1975 6
							Deux nuits ou plus .....	1974 7 1975 8
259	386	134	32	-	-	984	Autocar .....	1974 9 1975 10
36	-	-	-	-	-	36	Même jour .....	1974 11 1975 12
223	386	134	32	-	-	948	Une nuit ou plus .....	1974 13 1975 14
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer .....	1974 15 1975 16
427	531	277	179	75	41	2,113	Autres moyens .....	1974 17 1975 18
3,071	3,165	1,463	1,009	270	304	12,243	Total, par terre .....	1974 19 1975 20
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
-	-	-	-	-	-	-	Par air:	
1,912	2,600	2,297	2,245	2,201	2,117	25,618	Commercial .....	1974 21 1975 22
36	18	19	12	6	12	311	Privé .....	1974 23 1975 24
1,948	2,618	2,316	2,257	2,207	2,129	25,929	Total, par air .....	1974 25 1975 26
Rentrée des É.-U.								
2	-	-	-	-	-	3	Par mer:	
9	7	-	-	-	-	42	Commercial .....	1974 27 1975 28
11	7	-	-	-	-	45	Privé .....	1974 29 1975 30
5,030	5,790	3,779	3,266	2,477	2,433	38,217	Total, par mer .....	1974 31 1975 32
							Total .....	1974 33 1975 34
Rentrée via les É.-U.:								
-	-	-	-	-	-	-	1974 .....	35
							1975 .....	36
2,565	3,399	2,009	1,306	1,210	700	24,661	Par air:	
22	16	33	4	9	1	135	Rentrée directe .....	1974 37 1975 38
2,587	3,415	2,042	1,310	1,219	701	24,796	Rentrée via les É.-U. ....	1974 39 1975 40
							Total, par air .....	1974 41 1975 42
9	28	16	-	-	11	195	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe .....	1974 43 1975 44
9	28	16	-	-	11	195	Rentrée via les É.-U. ....	1974 45 1975 46
2,596	3,443	2,058	1,310	1,219	712	24,991	Total, par mer .....	1974 47 1975 48
							Total .....	1974 49 1975 50
7,626	9,233	5,837	4,576	3,696	3,145	63,208	Total global .....	1974 51 1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protectorats des États-Unis.

NOVA SCOTIA

TABLE 6D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
United States vehicles								
<u>Automobile:</u>								
1	Same day .....	1974	—	—	—	—	—	—
2		1975	—	—	—	—	—	—
3	One night .....	1974	—	—	—	1	—	45
4		1975	5	—	—	—	—	46
5	Two or more nights .....	1974	66	60	145	387	887	3,611
6		1975	98	54	127	272	1,146	5,156
7	Total .....	1974	66	60	145	388	887	3,656
8		1975	103	54	127	272	1,146	5,202
9	Trucks used commercially .....	1974	151	149	155	155	132	882
10		1975	144	96	153	134	146	
11	Other vehicles .....	1974	—	—	2	.8	119	381
12		1975	—	1	4	7	82	510
13	Total .....	1974	217	209	302	551	1,138	6,594
14		1975	247	151	284	413	1,374	
Canadian vehicles								
<u>Automobile:</u>								
15	Same day .....	1974	—	—	—	—	—	—
16		1975	—	—	—	—	—	—
17	One night .....	1974	—	1	—	—	—	9
18		1975	4	1	1	—	3	10
19	Two or more nights .....	1974	45	37	64	141	170	395
20		1975	92	37	124	199	244	852
21	Total .....	1974	45	38	64	141	170	404
22		1975	96	38	125	199	247	862
23	Trucks used commercially .....	1974	107	78	93	106	91	135
24		1975	131	83	92	118	136	610
25	Other vehicles .....	1974	—	—	—	—	1	31
26		1975	—	—	—	1	1	32
27	Total .....	1974	152	116	157	247	262	570
28		1975	227	121	217	318	384	1,504
Total vehicles								
<u>Automobile:</u>								
29	Same day .....	1974	—	—	—	—	—	—
30		1975	—	—	—	—	—	—
31	One night .....	1974	—	1	—	1	—	54
32		1975	9	1	1	—	3	56
33	Two or more nights .....	1974	111	97	209	528	1,057	4,006
34		1975	190	91	251	471	1,390	6,008
35	Total .....	1974	111	98	209	529	1,057	4,060
36		1975	199	92	252	471	1,393	6,064
37	Trucks used commercially .....	1974	258	227	248	261	223	275
38		1975	275	179	245	252	282	1,492
39	Other vehicles .....	1974	—	—	2	8	120	412
40		1975	—	1	4	8	83	542
41	Total .....	1974	369	325	459	798	1,400	8,098
42		1975	474	272	501	731	1,758	

TABLEAU 6D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

NOUVELLE-ÉCOSSE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Genre de véhicule	
								No
<b>Véhicules des États-Unis</b>								
							<u>Automobile:</u>	
2	2	—	—	—	—	4	Même jour .....	1974 1
							1975 2	
65	28	26	—	—	—	165	Une nuit .....	1974 3
							1975 4	
7,845	8,871	3,756	1,351	230	175	27,384	Deux nuits ou plus .....	1974 5
							1975 6	
7,912	8,901	3,782	1,351	230	175	27,553	Total .....	1974 7
							1975 8	
126	143	103	172	250	102	1,778	Camions commerciaux .....	1974 9
							1975 10	
850	991	130	14	—	—	2,495	Autres véhicules .....	1974 11
							1975 12	
8,888	10,035	4,015	1,537	480	277	31,826	Total .....	1974 13
							1975 14	
<b>Véhicules du Canada</b>								
							<u>Automobile:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Même jour .....	1974 15
							1975 16	
9	7	3	5	—	3	37	Une nuit .....	1974 17
							1975 18	
793	740	422	305	89	105	3,306	Deux nuits ou plus .....	1974 19
							1975 20	
802	747	425	310	89	108	3,343	Total .....	1974 21
							1975 22	
124	152	136	138	118	172	1,450	Camions commerciaux .....	1974 23
							1975 24	
35	37	7	3	—	—	114	Autres véhicules .....	1974 25
							1975 26	
961	936	568	451	207	280	4,907	Total .....	1974 27
							1975 28	
<b>Total, véhicules</b>								
							<u>Automobile:</u>	
2	2	—	—	—	—	4	Même jour .....	1974 29
							1975 30	
74	35	29	5	—	3	202	Une nuit .....	1974 31
							1975 32	
8,638	9,611	4,178	1,656	319	280	30,690	Deux nuits ou plus .....	1974 33
							1975 34	
8,714	9,648	4,207	1,661	319	283	30,896	Total .....	1974 35
							1975 36	
250	295	239	310	368	274	3,228	Camions commerciaux .....	1974 37
							1975 38	
885	1,028	137	17	—	—	2,609	Autres véhicules .....	1974 39
							1975 40	
9,849	10,971	4,583	1,988	687	557	36,733	Total .....	1974 41
							1975 42	

NEW BRUNSWICK

TABLE 7A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois	
Residents of the United States									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	189,765	178,830	190,476	208,671	237,644	296,061	1,301,447
2		1975	167,105	159,295	191,630	196,092	248,452		
3	Same day .....	1974	172,898	163,715	177,482	187,389	209,548	231,798	1,142,830
4		1975	153,821	144,923	172,775	17,925	214,482		
5	One night .....	1974	3,501	2,787	2,366	3,134	3,783	6,401	21,972
6		1975	1,851	2,034	2,252	2,775	4,128		
7	Two or more nights .....	1974	13,366	12,328	10,628	18,148	24,313	57,862	136,645
8		1975	11,433	12,338	16,603	175,392	29,842		
9	Bus .....	1974	910	1,776	1,106	1,047	2,992	3,127	10,958
10		1975	1,072	1,403	1,070	1,693	4,793		
11	Same day .....	1974	425	1,038	586	705	1,729	1,550	6,033
12		1975	476	908	528	963	3,191		
13	One or more nights .....	1974	485	738	520	342	1,263	1,577	4,925
14		1975	596	495	542	730	1,602		
15	Rail .....	1974	22	33	23	117	18	47	260
16		1975	16	46	21	21	18		
17	Other Methods .....	1974	3,273	3,363	3,666	5,633	7,157	10,105	33,197
18		1975	3,357	3,515	4,432	5,271	9,882		
19	Total land .....	1974	193,970	184,002	195,271	215,468	247,811	309,340	1,345,862
20		1975	171,550	164,259	197,153	203,077	263,145		
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	708	778	826	946	602	928	4,788
22		1975	325	569	304	364	812		
23	Private .....	1974	86	62	68	171	257	532	1,176
24		1975	123	194	166	315	422		
25	Total air .....	1974	794	840	894	1,117	859	1,460	5,964
26		1975	448	763	470	679	1,234		
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	—		
29	Private .....	1974	—	—	10	2	16	39	67
30		1975	—	—	—	—	12		
31	Total marine .....	1974	—	—	10	2	16	39	67
32		1975	—	—	—	—	12		
33	Total .....	1974	194,764	184,842	196,175	216,587	248,686	310,839	1,351,893
34		1975	171,998	165,022	197,623	203,756	264,391		
Residents of countries other than the United States									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	Same day .....	1974	2	2	11	4	14	57	90
36		1975	8	2	7	—	25		
37	One or more nights .....	1974	10	6	8	20	36	114	194
38		1975	19	6	45	11	86		
39	Total land .....	1974	12	8	19	24	50	171	284
40		1975	27	8	52	11	111		
<u>Air:</u>									
41	Entering direct .....	1974	—	—	—	22	—	50	72
42		1975	—	—	102	—	—		
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	75	33	74	123	18	91	414
44		1975	31	45	6	20	20		
45	Total air .....	1974	75	33	74	145	18	141	486
46		1975	31	45	108	20	20		
<u>Marine:</u>									
47	Entering direct .....	1974	—	—	—	—	—	10	10
48		1975	3	—	1	—	—		
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—	—
50		1975	—	—	3	1	—		
51	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	10	10
52		1975	3	—	4	1	—		
53	Total .....	1974	87	41	93	169	68	322	780
54		1975	61	53	164	32	131		
55	Grand total .....	1974	194,851	184,883	196,268	216,756	248,754	311,161	1,352,673
56		1975	172,059	165,075	197,787	203,788	264,522		

TABLEAU 7A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

## **NOUVEAU-BRUNSWICK**

NEW BRUNSWICK

TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	P	M	A	M	J	6 months mois
	<u>Europe:</u>							
1	Austria .....	1974	-	-	-	-	-	-
2		1975	-	-	-	-	-	-
3	Azores .....	1974	-	-	-	-	-	-
4		1975	-	-	-	-	-	-
5	Belgium .....	1974	-	-	-	-	-	-
6		1975	-	-	-	-	3	1
7	Bulgaria .....	1974	-	-	-	-	-	-
8		1975	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia .....	1974	-	-	-	-	-	-
10		1975	-	-	-	-	-	-
11	Denmark .....	1974	-	-	-	1	1	9
12		1975	4	1	6	1	-	11
13	Finland .....	1974	-	-	-	-	-	1
14		1975	-	-	-	-	2	1
15	France .....	1974	-	-	-	6	7	37
16		1975	3	2	13	3	5	
17	Germany (Federal Republic) .....	1974	4	1	7	-	8	24
18		1975	1	4	10	1	3	44
19	Greece .....	1974	-	-	-	-	-	-
20		1975	-	-	11	-	-	-
21	Hungary .....	1974	-	-	-	-	-	-
22		1975	-	-	-	-	-	-
23	Ireland (Republic) .....	1974	-	-	-	1	-	-
24		1975	-	-	-	2	1	1
25	Italy .....	1974	-	-	-	1	2	3
26		1975	1	-	8	2	1	6
27	Malta .....	1974	-	-	-	-	-	-
28		1975	-	-	-	-	-	-
29	Netherlands, The .....	1974	1	-	2	2	1	11
30		1975	-	-	3	3	2	17
31	Norway .....	1974	3	4	2	1	1	13
32		1975	-	1	-	-	-	-
33	Poland .....	1974	-	-	-	1	-	1
34		1975	-	-	-	-	-	-
35	Portugal .....	1974	-	1	-	-	-	3
36		1975	-	-	-	-	-	4
37	Rumania .....	1974	-	-	-	-	-	-
38		1975	-	-	-	-	-	-
39	Spain .....	1974	-	-	-	2	-	2
40		1975	-	-	-	-	-	-
41	Sweden .....	1974	1	-	6	-	2	20
42		1975	4	4	-	2	5	
43	Switzerland .....	1974	1	-	2	1	1	6
44		1975	-	-	-	-	2	11
45	Turkey .....	1974	-	-	-	-	-	-
46		1975	-	-	-	-	-	-
47	United Kingdom .....	1974	53	23	52	99	26	128
48		1975	18	10	78	10	58	381
49	U.S.S.R. ....	1974	-	-	-	-	-	-
50		1975	-	-	-	-	-	-
51	Yugoslavia .....	1974	-	-	-	-	-	-
52		1975	-	-	-	-	-	-
53	Other .....	1974	-	-	-	-	-	-
54		1975	-	-	-	-	-	-
55	Total .....	1974	64	31	73	114	49	219
56		1975	32	27	129	24	82	550
	<u>Africa:</u>							
57	Algeria .....	1974	-	-	-	-	-	-
58		1975	-	-	-	-	-	-
59	Egypt .....	1974	-	-	-	-	-	-
60		1975	-	-	-	-	-	-
61	Rhodesia .....	1974	-	-	-	-	-	-
62		1975	-	-	-	-	-	-
63	South Africa .....	1974	-	-	-	-	-	3
64		1975	-	-	27	-	-	3
65	Other .....	1974	-	-	2	-	-	1
66		1975	1	-	-	-	-	3
67	Total .....	1974	-	-	2	-	-	4
68		1975	1	-	27	-	-	6
	<u>Asia - Continued:</u>							
69	Bangladesh .....	1974	-	-	-	-	-	-
70		1975	-	-	-	-	-	-
71	China .....	1974	-	-	1	-	-	-
72		1975	-	1	-	-	-	-
73	Hong Kong .....	1974	-	-	-	-	-	-
74		1975	1	-	-	-	-	-
75	India .....	1974	-	1	3	2	1	10
76		1975	-	-	-	2	6	17

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

NOUVEAU-BRUNSWICK

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	N°
<b>Europe:</b>								
2	3	5	4	—	3	17	Autriche .....	1974 1
—	—	—	—	—	—	—	1975 2	
3	1	4	—	1	—	10	Açores .....	1974 3
—	—	—	—	—	—	—	1975 4	
—	1	—	—	—	—	—	Belgique .....	1974 5
6	18	1	5	—	—	41	Bulgarie .....	1974 6
2	6	—	—	—	—	9	Tchécoslovaquie .....	1974 7
46	50	171	2	2	—	308	Danemark .....	1974 8
47	68	16	9	4	1	189	Finlande .....	1974 9
2	—	1	—	1	—	4	France .....	1974 10
—	—	—	—	—	—	—	1975 11	
5	2	1	—	—	—	—	Hongrie .....	1975 12
1	—	2	7	—	—	16	Irlande (République) .....	1974 13
—	—	—	—	—	—	—	1975 14	
26	13	4	3	1	—	64	Italie .....	1974 15
2	14	3	1	—	2	35	Malte .....	1974 16
2	—	1	—	—	—	4	Pays-Bas .....	1974 17
4	—	—	—	—	—	—	1975 18	
—	—	—	—	—	—	—	Grèce .....	1974 19
2	5	1	3	—	—	—	1975 20	
5	15	6	7	—	—	—	Hongrie .....	1974 21
5	12	4	5	2	—	—	1975 22	
1	—	—	—	—	—	—	Irlande (République) .....	1974 23
221	177	110	40	8	12	949	1975 24	
—	—	—	—	—	—	—	Pologne .....	1974 25
—	—	—	—	—	—	—	1975 26	
—	—	2	—	—	—	2	Portugal .....	1974 27
382	385	332	86	19	18	1,772	1975 28	
<b>Afrique:</b>								
—	—	—	—	—	—	—	Algérie .....	1974 57
—	—	2	—	—	—	2	1975 58	
—	—	—	—	—	—	—	Égypte .....	1974 59
4	—	3	2	—	—	12	1975 60	
—	—	—	6	—	—	9	Rhodésie .....	1974 61
4	—	5	8	—	—	23	1975 62	
—	—	—	—	—	—	—	Afrique du Sud .....	1974 63
1	1	—	—	—	—	—	1975 64	
—	—	2	—	—	—	2	Autres .....	1974 65
11	6	8	1	—	5	48	1975 66	
<b>Asie — suite:</b>								
—	—	—	—	—	—	—	Bangladesh .....	1974 69
1	—	—	—	—	—	2	1975 70	
—	—	2	—	—	—	—	Chine .....	1974 71
—	—	—	—	—	—	—	1975 72	
11	6	8	1	—	5	48	Hong-Kong .....	1974 73
—	—	—	—	—	—	—	1975 74	
—	—	—	—	—	—	—	Inde .....	1974 75
—	—	—	—	—	—	—	1975 76	

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

NEW BRUNSWICK

TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months mois
	<u>Asia - Concluded:</u>							
1	Israel .....	1974	-	-	-	-	-	-
2		1975	-	-	-	3	-	-
3	Japan .....	1974	1	-	2	4	7	46
4		1975	13	11	1	4	2	-
5	Korea, South .....	1974	-	-	2	-	-	3
6		1975	-	-	-	-	-	-
7	Lebanon .....	1974	-	-	-	-	-	-
8		1975	-	-	-	-	-	-
9	Pakistan .....	1974	-	-	1	1	6	8
10		1975	-	-	-	-	-	-
11	Philippines .....	1974	-	-	1	1	1	2
12		1975	-	-	-	-	-	-
13	Sri Lanka .....	1974	-	-	-	-	-	-
14		1975	-	-	-	-	-	-
15	Syria .....	1974	-	-	-	-	-	-
16		1975	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan .....	1974	-	-	-	-	-	-
18		1975	-	-	-	-	-	-
19	Other .....	1974	2	-	-	-	2	4
20		1975	-	1	-	1	-	-
21	Total .....	1974	3	1	6	38	6	26
22		1975	15	14	2	7	12	80
	<u>North America, Central America and Caribbean:</u>							
23	Antigua .....	1974	-	-	-	-	-	-
24		1975	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas .....	1974	-	-	-	-	1	-
26		1975	-	-	-	-	2	1
27	Barbados .....	1974	1	2	-	-	-	-
28		1975	-	-	-	-	-	3
29	Bermuda .....	1974	-	-	1	1	2	37
30		1975	-	2	-	-	3	41
31	Cuba .....	1974	-	-	-	-	2	-
32		1975	-	-	-	-	-	2
33	Haiti .....	1974	-	1	-	-	1	-
34		1975	-	-	-	-	-	1
35	Jamaica .....	1974	1	-	2	-	-	5
36		1975	-	-	1	-	2	-
37	Mexico .....	1974	2	-	-	-	-	-
38		1975	-	-	-	-	-	-
39	St. Pierre and Miquelon .....	1974	-	1	1	-	9	-
40		1975	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago .....	1974	1	-	2	-	-	4
42		1975	-	-	1	-	2	-
43	United States .....	1974	194,764	184,842	196,175	216,587	248,686	310,839
44		1975	171,998	165,022	197,623	203,756	264,391	1,351,893
45	Other .....	1974	10	-	1	2	2	11
46		1975	2	-	1	-	2	26
47	Total .....	1974	194,777	184,845	196,181	216,590	248,694	310,889
48		1975	172,002	165,026	197,627	203,756	264,411	1,351,976
	<u>South America:</u>							
49	Argentina .....	1974	-	1	1	-	2	4
50		1975	1	2	-	-	-	8
51	Brazil .....	1974	2	-	2	2	-	6
52		1975	-	-	1	-	1	-
53	Colombia .....	1974	4	2	1	2	1	6
54		1975	-	-	-	-	-	-
55	Guyana .....	1974	-	-	-	-	-	-
56		1975	1	-	-	-	-	-
57	Venezuela .....	1974	-	-	-	-	-	-
58		1975	-	3	-	-	-	-
59	Other .....	1974	2	-	1	7	-	11
60		1975	-	1	-	1	-	-
61	Total .....	1974	4	3	5	11	3	31
62		1975	6	6	1	1	1	-
	<u>Oceania and other Ocean Islands:</u>							
63	Australia .....	1974	2	3	1	3	2	14
64		1975	2	2	1	-	13	25
65	New Zealand .....	1974	1	-	-	-	-	4
66		1975	1	-	-	-	3	5
67	Other .....	1974	-	-	-	-	-	-
68		1975	-	-	-	-	-	-
69	Total .....	1974	3	3	1	3	2	18
70		1975	3	2	1	-	16	30
71	Grand total .....	1974	194,851	184,883	196,268	216,756	248,754	311,161
72		1975	172,059	165,075	197,787	203,788	264,522	1,352,673

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

NOUVEAU-BRUNSWICK

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	N°
2	1	4	-	-	-	7	<u>Asie — fin:</u> Israël .....	1974 1 1975 2
12	35	6	4	5	3	111	Japon .....	1974 3 1975 4
-	-	-	-	-	-	3	Corée du Sud .....	1974 5 1975 6
-	-	1	-	-	-	1	Liban .....	1974 7 1975 8
6	-	-	-	-	-	14	Pakistan .....	1974 9 1975 10
1	2	2	-	-	-	7	Philippines .....	1974 11 1975 12
-	1	1	-	-	-	2	Sri Lanka .....	1974 13 1975 14
-	-	-	-	-	-	-	Syrie .....	1974 15 1975 16
-	-	1	-	-	-	1	Taiwan .....	1974 17 1975 18
2	3	2	-	-	-	11	Autres .....	1974 19 1975 20
35	49	27	5	5	8	209	Total .....	1974 21 1975 22
							<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua .....	1974 23 1975 24
1	3	-	-	-	-	5	Bahamas .....	1974 25 1975 26
-	-	-	-	-	-	3	Barbade .....	1974 27 1975 28
5	6	2	-	-	-	54	Bermudes .....	1974 29 1975 30
-	-	-	-	-	-	2	Cuba .....	1974 31 1975 32
1	-	1	-	-	-	3	Haiti .....	1974 33 1975 34
1	4	2	1	-	-	13	Jamaique .....	1974 35 1975 36
1	1	4	-	-	-	6	Mexique .....	1974 37 1975 38
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39 1975 40
1	-	1	-	-	-	6	Trinité et Tobago .....	1974 41 1975 42
439,189	435,485	272,850	229,071	202,528	217,575	3,148,591	États-Unis .....	1974 43 1975 44
6	1	7	1	-	3	44	Autres .....	1974 45 1975 46
439,205	435,500	272,867	229,073	202,528	217,578	3,148,727	Total .....	1974 47 1975 48
							<u>Amérique du Sud:</u>	
2	3	1	2	-	-	16	Argentine .....	1974 49 1975 50
2	-	1	2	-	-	11	Brésil .....	1974 51 1975 52
2	1	-	2	-	-	11	Colombie .....	1974 53 1975 54
-	-	-	-	-	-	-	Guyane .....	1974 55 1975 56
5	2	2	-	-	-	9	Venezuela .....	1974 57 1975 58
1	4	1	-	1	1	19	Autres .....	1974 59 1975 60
12	10	5	6	1	1	66	Total .....	1974 61 1975 62
							<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>	
18	15	12	10	6	2	88	Australie .....	1974 63 1975 64
5	17	2	6	-	-	35	Nouvelle-Zélande .....	1974 65 1975 66
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 67 1975 68
23	32	14	16	6	2	123	Total .....	1974 69 1975 70
439,661	435,976	273,250	229,194	202,559	217,607	3,150,920	Total global .....	1974 71 1975 72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

NEW BRUNSWICK

TABLE 7C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois	
Returning from the United States(1)									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	315,351	295,142	355,255	379,514	422,557	447,641	2,215,460
2		1975	307,855	298,339	386,287	374,612	469,626		
3	Same day .....	1974	298,444	281,959	339,508	359,429	398,998	419,720	2,098,058
4		1975	293,607	286,111	358,156	353,371	439,504		
5	One night .....	1974	2,813	2,039	1,560	2,176	2,609	4,033	15,230
6		1975	1,361	1,396	1,877	2,190	3,094		
7	Two or more nights .....	1974	14,094	11,144	14,187	17,909	20,950	23,888	102,172
8		1975	12,887	10,832	26,254	19,051	27,028		
9	Bus .....	1974	737	487	1,147	741	939	1,513	5,564
10		1975	893	968	1,452	987	1,449		
11	Same day .....	1974	263	257	250	171	401	674	2,018
12		1975	605	514	537	196	696		
13	One or more nights .....	1974	472	230	897	570	538	839	3,546
14		1975	288	454	915	791	753		
15	Rail .....	1974	31	18	55	30	12	28	174
16		1975	20	31	44	9	19		
17	Other methods .....	1974	6,816	6,753	8,500	11,679	15,209	20,202	69,159
18		1975	6,454	6,372	8,350	10,537	20,815		
19	Total land .....	1974	322,935	302,400	364,957	391,964	438,717	469,384	2,290,357
20		1975	315,222	305,710	396,133	386,145	491,909		
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	1,062	912	1,589	1,672	336	452	6,023
22		1975	370	473	538	412	1,103		
23	Private .....	1974	76	88	129	153	130	129	705
24		1975	132	162	284	337	342		
25	Total air .....	1974	1,138	1,000	1,718	1,825	466	581	6,728
26		1975	502	635	822	749	1,445		
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	2	—		
29	Private .....	1974	—	12	13	—	2	—	27
30		1975	—	—	—	—	1		
31	Total marine .....	1974	—	12	13	—	2	—	27
32		1975	—	—	—	2	1		
33	Total .....	1974	324,073	303,412	366,688	393,789	439,185	469,965	2,297,112
34		1975	315,724	306,345	396,955	386,896	493,355		
Returning from countries other than the United States(2)									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	1974 .....		1	11	16	1	—	5	34
36	1975 .....		—	—	—	—	2		
<u>Air:</u>									
37	Returning direct .....	1974	—	—	122	507	2	71	702
38		1975	8	—	1,589	252	8		
39	Returning via the U.S.A. .....	1974	67	17	63	133	1	10	291
40		1975	4	1	729	1	13		
41	Total air .....	1974	67	17	185	640	3	81	993
42		1975	12	1	2,318	253	21		
<u>Marine:</u>									
43	Returning direct .....	1974	—	—	—	—	—	2	2
44		1975	—	—	—	1	—		
45	Returning via the U.S.A. .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
46		1975	—	—	—	—	—		
47	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	2	2
48		1975	—	—	—	1	—		
49	Total .....	1974	68	28	201	641	3	88	1,029
50		1975	12	1	2,318	254	23		
51	Grand total .....	1974	324,141	303,440	366,889	394,430	439,188	470,053	2,298,141
52		1975	315,736	306,346	399,273	387,150	493,378		

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 7C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

NOUVEAU-BRUNSWICK

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	N°
Rentrée des États-Unis(1)								
512,278	525,792	412,625	388,402	352,309	376,235	4,783,101	<u>Par terre:</u>	
449,847	454,492	375,666	352,471	330,465	357,943	4,418,942	Automobile .....	1974 1
7,308	7,820	3,532	3,061	2,127	1,946	41,024	1975 2	
55,123	63,480	33,427	32,870	19,717	16,346	323,135	Même jour .....	1974 3
1,693	1,818	1,698	898	837	568	13,076	1975 4	
747	806	670	323	516	149	5,229	Une nuit .....	1974 5
946	1,012	1,028	575	321	419	7,867	1975 6	
21	21	14	18	16	33	297	Deux nuits ou plus .....	1974 7
20,218	21,340	13,120	10,036	8,595	7,509	149,977	Autocar .....	1974 8
534,210	548,971	427,457	399,354	361,757	384,345	4,946,451	Total, par terre .....	1974 9
								1975 10
757	1,014	614	386	229	257	9,280	<u>Par air:</u>	
118	165	122	136	97	126	1,469	Commercial .....	1974 11
875	1,179	736	522	326	383	10,749	Privé .....	1975 12
							Total, par air .....	1974 13
								1975 14
—	—	—	—	—	—	—	<u>Par mer:</u>	
4	31	8	2	—	6	78	Commercial .....	1974 15
4	31	8	2	—	6	78	Privé .....	1975 16
535,089	550,181	428,201	399,878	362,083	384,734	4,957,278	Total, par mer .....	1974 17
								1975 18
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
15	7	1	4	—	—	61	<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
85	—	8	206	1	88	1,090	1974 .....	35
—	13	5	2	—	—	311	1975 .....	36
85	13	13	208	1	88	1,401	<u>Par air:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe .....	1974 37
—	—	—	—	—	—	—	1975 38	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les É.-U. ....	1974 39
—	—	—	—	—	—	—	1975 40	
100	20	14	212	1	88	1,464	Total, par air .....	1974 41
535,189	550,201	428,215	400,090	362,084	384,822	4,958,742		1975 42
							<u>Par mer:</u>	
							Rentrée directe .....	1974 43
							1975 44	
							Rentrée via les É.-U. ....	1974 45
							1975 46	
							Total, par mer .....	1974 47
							1975 48	
							Total .....	1974 49
							1975 50	
							<u>Total global</u> .....	1974 51
								1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

NEW BRUNSWICK

TABLE 7D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	J	F	M	A	M	J	6 months — mois	
United States vehicles									
<u>Automobile:</u>									
1	Same day .....	1974	80,404	75,858	83,190	85,848	96,090	102,051	523,451
2		1975	74,085	69,001	80,567	81,504	98,311		
3	One night .....	1974	1,520	1,243	1,123	1,455	1,740	2,650	9,731
4		1975	911	965	1,052	1,231	1,838		
5	Two or more nights .....	1974	4,842	4,361	4,019	6,582	9,165	20,331	49,300
6		1975	4,191	4,415	6,146	6,715	11,331		
7	Total .....	1974	86,766	81,472	88,332	93,885	106,995	125,032	582,482
8		1975	79,187	74,381	87,765	89,450	111,480		
9	Trucks used commercially .....	1974	5,534	4,510	4,871	4,675	5,005	6,092	30,687
10		1975	4,267	3,696	3,921	4,362	5,476		
11	Other vehicles .....	1974	10	56	127	825	2,038	3,965	7,021
12		1975	15	53	142	751	3,374		
13	Total .....	1974	92,310	86,038	93,330	99,385	114,038	135,089	620,190
14		1975	83,469	78,130	91,828	94,563	120,330		
Canadian vehicles									
<u>Automobile:</u>									
15	Same day .....	1974	139,850	132,339	154,904	161,210	178,481	180,987	947,771
16		1975	136,779	131,505	158,494	158,095	190,685		
17	One night .....	1974	1,153	886	723	984	1,177	1,613	6,536
18		1975	663	700	882	946	1,341		
19	Two or more nights .....	1974	5,244	4,343	5,323	6,583	7,759	8,850	38,102
20		1975	4,800	4,201	8,743	6,851	9,620		
21	Total .....	1974	146,247	137,568	160,950	168,777	187,417	191,450	992,409
22		1975	142,242	136,406	168,119	165,892	201,646		
23	Trucks used commercially .....	1974	11,277	9,752	9,465	7,137	7,603	8,331	53,565
24		1975	9,769	8,036	7,959	6,592	7,402		
25	Other vehicles .....	1974	109	113	417	1,990	4,819	7,450	14,898
26		1975	47	142	355	2,094	7,682		
27	Total .....	1974	157,633	147,433	170,832	177,904	199,839	207,231	1,060,872
28		1975	152,058	144,584	176,433	174,578	216,730		
Total vehicles									
<u>Automobile:</u>									
29	Same day .....	1974	220,254	208,207	238,094	247,058	274,571	283,038	1,471,222
30		1975	210,864	200,506	239,061	239,599	288,996		
31	One night .....	1974	2,673	2,129	1,846	2,439	2,917	4,263	16,267
32		1975	1,574	1,665	1,934	2,177	3,179		
33	Two or more nights .....	1974	10,086	8,704	9,342	13,165	16,924	29,181	87,402
34		1975	8,991	8,616	14,889	13,566	20,951		
35	Total .....	1974	233,013	219,040	249,282	262,662	294,412	316,482	1,574,891
36		1975	221,429	210,787	255,884	255,342	313,126		
37	Trucks used commercially .....	1974	16,811	14,262	14,336	11,812	12,608	14,423	84,252
38		1975	14,036	11,732	11,880	10,954	12,878		
39	Other vehicles .....	1974	119	169	544	2,815	6,857	11,415	21,919
40		1975	62	195	497	2,845	11,056		
41	Total .....	1974	249,943	233,471	264,162	277,289	313,877	342,320	1,681,062
42		1975	235,527	222,714	268,261	269,141	337,060		

TABLEAU 7D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

NOUVEAU-BRUNSWICK

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
							<u>Automobile:</u>	
119,004	115,646	93,984	87,320	81,528	85,631	1,106,564	Même jour .....	1974 1
							..... 1975 2	
3,936	4,152	2,313	1,699	1,357	1,331	24,519	Une nuit .....	1974 3
							..... 1975 4	
38,867	41,110	17,556	11,513	7,248	7,033	172,627	Deux nuits ou plus .....	1974 5
							..... 1975 6	
161,807	160,908	113,853	100,532	90,133	93,995	1,303,710	Total .....	1974 7
							..... 1975 8	
6,094	5,412	4,697	4,518	4,213	4,134	59,755	Camions commerciaux .....	1974 9
							..... 1975 10	
4,763	3,899	1,535	443	139	4	17,804	Autres véhicules .....	1974 11
							..... 1975 12	
172,664	170,219	120,085	105,493	94,485	98,133	1,381,269	Total .....	1974 13
							..... 1975 14	
Véhicules du Canada								
							<u>Automobile:</u>	
186,178	187,030	165,378	159,560	150,282	160,075	1,956,274	Même jour .....	1974 15
							..... 1975 16	
2,647	2,841	1,459	1,336	934	901	16,654	Une nuit .....	1974 17
							..... 1975 18	
17,963	20,304	12,026	11,906	7,411	6,173	113,885	Deux nuits ou plus .....	1974 19
							..... 1975 20	
206,788	210,175	178,863	172,802	158,627	167,149	2,086,813	Total .....	1974 21
							..... 1975 22	
9,728	9,919	8,586	9,601	7,774	9,059	108,232	Camions commerciaux .....	1974 23
							..... 1975 24	
7,112	6,904	3,527	1,478	505	60	34,484	Autres véhicules .....	1974 25
							..... 1975 26	
223,628	226,998	190,976	183,881	166,906	176,268	2,229,529	Total .....	1974 27
							..... 1975 28	
Total, véhicules								
							<u>Automobile:</u>	
305,182	302,676	259,362	246,880	231,810	245,706	3,062,838	Même jour .....	1974 29
							..... 1975 30	
6,583	6,993	3,772	3,035	2,291	2,232	41,173	Une nuit .....	1974 31
							..... 1975 32	
56,830	61,414	29,582	23,419	14,659	13,206	286,512	Deux nuits ou plus .....	1974 33
							..... 1975 34	
368,595	371,083	292,716	273,334	248,760	261,144	3,390,523	Total .....	1974 35
							..... 1975 36	
15,822	15,331	13,283	14,119	11,987	13,193	167,987	Camions commerciaux .....	1974 37
							..... 1975 38	
11,875	10,803	5,062	1,921	644	64	52,288	Autres véhicules .....	1974 39
							..... 1975 40	
396,292	397,217	311,061	289,374	261,391	274,401	3,610,798	Total .....	1974 41
							..... 1975 42	

QUEBEC

TABLE 8A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois	
Residents of the United States									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	142,734	161,592	164,460	188,623	216,337	288,015	1,161,761
2		1975	141,474	149,667	165,741	150,868	216,651		
3	Same day .....	1974	102,644	116,866	120,365	118,451	132,048	156,382	746,756
4		1975	102,921	97,070	108,432	98,094	128,943		
5	One night .....	1974	5,350	5,045	6,069	7,169	8,766	12,421	44,820
6		1975	4,990	5,704	6,551	6,145	9,688		
7	Two or more nights .....	1974	34,740	39,681	38,026	63,003	75,523	119,212	370,185
8		1975	33,563	46,893	50,758	46,629	78,020		
9	Bus .....	1974	8,375	16,670	10,970	21,525	23,309	29,295	110,144
10		1975	8,062	17,302	10,573	17,087	22,078		
11	Same day .....	1974	1,348	4,028	1,562	2,780	4,369	10,140	24,227
12		1975	1,814	5,327	1,268	3,055	4,926		
13	One or more nights .....	1974	7,027	12,642	9,408	18,745	18,940	19,155	85,917
14		1975	6,248	11,975	9,305	14,032	17,152		
15	Rail .....	1974	2,300	2,381	2,122	2,215	2,768	3,659	15,445
16		1975	2,261	2,635	2,108	2,032	2,983		
17	Other Methods .....	1974	3,672	4,232	4,145	4,473	4,689	6,191	27,402
18		1975	3,765	3,181	3,524	3,512	4,992		
19	Total land .....	1974	157,081	184,875	181,697	216,836	247,103	327,160	1,314,752
20		1975	155,562	172,785	181,946	171,656	246,704		
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	23,493	24,151	30,917	26,359	32,973	43,328	181,221
22		1975	25,588	20,700	25,280	25,850	35,723		
23	Private .....	1974	1,085	1,265	1,353	1,544	2,035	2,372	9,654
24		1975	1,080	1,109	986	1,367	1,766		
25	Total air .....	1974	24,578	25,416	32,270	27,903	35,008	45,700	190,875
26		1975	26,668	21,809	26,266	27,217	37,489		
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	—	—	9	4	58	184	255
28		1975	3	—	3	52	54		
29	Private .....	1974	—	—	—	50	348	1,105	1,503
30		1975	—	—	—	25	722		
31	Total marine .....	1974	—	—	9	54	406	1,289	1,758
32		1975	3	—	3	77	776		
33	Total .....	1974	181,659	210,291	213,976	244,793	282,517	374,149	1,507,385
34		1975	182,233	194,594	208,215	200,793	284,969		
Residents of countries other than the United States									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	Same day .....	1974	108	145	132	278	318	646	1,627
36		1975	164	303	265	234	428		
37	One or more nights .....	1974	1,010	725	1,023	1,821	2,481	3,453	10,513
38		1975	1,191	933	1,477	1,493	2,846		
39	Total land .....	1974	1,118	870	1,155	2,099	2,799	4,099	12,140
40		1975	1,355	1,236	1,742	1,727	3,274		
<u>Air:</u>									
41	Entering direct .....	1974	7,325	7,269	11,003	9,003	14,172	25,255	74,027
42		1975	8,235	6,975	10,980	9,652	14,968		
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	2,567	2,332	3,061	3,721	5,106	5,825	22,612
44		1975	3,323	2,559	3,711	4,343	5,636		
45	Total air .....	1974	9,892	9,601	14,064	12,724	19,278	31,080	96,639
46		1975	11,558	9,534	14,691	13,995	20,604		
<u>Marine:</u>									
47	Entering direct .....	1974	1	1	2	321	264	505	1,094
48		1975	2	1	3	324	415		
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	6		
50		1975	—	—	—	—	—		
51	Total marine .....	1974	1	1	2	321	270	505	1,100
52		1975	2	1	3	324	415		
53	Total .....	1974	11,011	10,472	15,221	15,144	22,347	35,684	109,879
54		1975	12,915	10,771	16,436	16,046	24,293		
55	Grand total .....	1974	192,670	220,763	229,197	259,937	304,864	409,833	1,617,264
56		1975	195,148	205,365	224,651	216,839	309,262		

TABLEAU 8A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

QUÉBEC

QUEBEC

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months mois	
<u>Europe:</u>									
1	Austria .....	1974	77	99	134	109	204	318	941
2		1975	83	74	110	101	185	-	-
3	Azores .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
4		1975	-	1	-	-	-	-	-
5	Belgium .....	1974	287	233	371	458	617	1,219	3,185
6		1975	235	225	536	300	643	-	-
7	Bulgaria .....	1974	4	4	1	9	6	69	93
8		1975	-	7	6	1	19	-	-
9	Czechoslovakia .....	1974	51	42	112	86	325	345	961
10		1975	65	71	136	148	432	-	-
11	Denmark .....	1974	178	157	204	145	258	586	1,528
12		1975	198	178	173	185	251	-	-
13	Finland .....	1974	52	72	43	63	72	103	405
14		1975	81	93	44	52	67	-	-
15	France .....	1974	1,680	1,852	2,816	1,963	3,009	6,040	17,360
16		1975	1,969	1,797	3,057	2,229	3,860	-	-
17	Germany (Federal Republic) .....	1974	1,121	757	1,120	876	1,927	2,482	8,283
18		1975	720	743	1,039	1,019	1,692	-	-
19	Greece .....	1974	377	403	590	473	749	827	3,419
20		1975	372	400	450	576	630	-	-
21	Hungary .....	1974	50	35	77	49	95	240	546
22		1975	28	14	59	41	79	-	-
23	Ireland (Republic) .....	1974	126	112	122	156	316	786	1,618
24		1975	146	96	176	144	309	-	-
25	Italy .....	1974	468	428	778	740	878	1,659	4,951
26		1975	723	507	801	631	873	-	-
27	Malta .....	1974	-	1	-	2	3	4	11
28		1975	-	1	-	-	3	-	-
29	Netherlands, The .....	1974	396	400	584	614	588	1,064	3,646
30		1975	274	307	404	386	879	-	-
31	Norway .....	1974	122	118	171	118	241	360	1,130
32		1975	148	142	158	184	285	-	-
33	Poland .....	1974	93	108	141	553	477	603	1,975
34		1975	129	210	131	381	451	-	-
35	Portugal .....	1974	184	181	291	213	323	482	1,674
36		1975	243	298	396	376	393	-	-
37	Rumania .....	1974	5	19	15	19	35	45	138
38		1975	9	18	13	11	21	-	-
39	Spain .....	1974	201	228	285	405	341	707	2,167
40		1975	288	212	401	287	428	-	-
41	Sweden .....	1974	360	277	323	300	392	909	2,561
42		1975	503	344	565	371	462	-	-
43	Switzerland .....	1974	419	368	693	795	1,034	1,680	4,989
44		1975	469	405	841	670	932	-	-
45	Turkey .....	1974	39	21	35	24	74	130	323
46		1975	44	17	50	34	75	-	-
47	United Kingdom .....	1974	1,610	1,675	2,496	2,630	3,500	5,701	17,612
48		1975	2,193	1,615	2,454	2,871	4,293	-	-
49	U.S.S.R. .....	1974	60	95	83	91	195	243	767
50		1975	166	96	116	116	206	-	-
51	Yugoslavia .....	1974	57	58	51	69	100	140	475
52		1975	57	47	47	34	96	-	-
53	Other .....	1974	16	13	32	29	43	59	192
54		1975	13	10	16	21	38	-	-
55	Total .....	1974	8,033	7,756	11,569	10,989	15,802	26,801	80,950
56		1975	9,156	7,928	12,177	11,169	17,602	-	-
<u>Africa:</u>									
57	Algeria .....	1974	27	24	19	32	46	78	226
58		1975	39	25	19	33	62	-	-
59	Egypt .....	1974	25	22	35	50	118	171	421
60		1975	52	35	45	56	92	-	-
61	Rhodesia .....	1974	2	1	3	2	9	8	25
62		1975	2	2	-	7	9	-	-
63	South Africa .....	1974	98	47	89	110	221	299	864
64		1975	87	60	114	138	216	-	-
65	Other .....	1974	235	211	289	306	476	831	2,348
66		1975	261	171	361	952	478	-	-
67	Total .....	1974	387	305	435	500	870	1,387	3,884
68		1975	441	293	539	1,186	857	-	-
<u>Asia - Continued:</u>									
69	Bangladesh .....	1974	8	-	6	6	21	25	66
70		1975	12	5	8	12	15	-	-
71	China .....	1974	-	9	-	-	2	17	28
72		1975	-	-	-	8	2	-	-
73	Hong Kong .....	1974	41	27	60	66	67	102	363
74		1975	62	36	49	48	91	-	-
75	India .....	1974	112	62	173	217	394	461	1,419
76		1975	138	135	151	214	460	-	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

QUÉBEC

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	N°
<u>Europe:</u>								
353	292	177	235	102	95	2,195	Autriche .....	1974 1
-	2	-	-	-	-	2	1975 2	
1,719	1,881	752	571	347	399	8,854	Açores .....	1974 3
17	51	10	10	7	3	191	Belgique .....	1974 5
261	282	213	280	128	191	2,316	Bulgarie .....	1974 7
374	436	305	429	198	212	3,482	Tchécoslovaquie .....	1974 9
79	109	101	161	29	109	993	Danemark .....	1975 10
8,164	9,860	5,129	3,914	2,437	2,767	49,631	Finlande .....	1974 11
3,552	3,002	2,051	1,683	956	986	20,513	France .....	1975 12
603	910	732	701	574	390	7,329	Grèce .....	1974 13
211	180	114	83	46	38	1,218	Hongrie .....	1975 14
547	548	564	421	132	239	4,049	Irlande (République) .....	1974 15
1,649	2,202	1,306	1,207	716	694	12,725	Italie .....	1975 16
3	10	3	2	1	4	34	Malte .....	1974 17
2,234	973	773	697	338	394	9,055	Pays-Bas .....	1975 18
302	304	233	216	191	159	2,535	Norvège .....	1974 19
689	548	672	492	419	268	5,063	Pologne .....	1975 20
498	392	415	414	354	337	4,084	Portugal .....	1974 21
42	49	30	38	23	17	337	Roumanie .....	1975 22
665	629	501	507	363	385	5,217	Espagne .....	1974 23
618	640	598	596	488	541	6,042	Suède .....	1975 24
1,756	1,459	1,274	1,146	573	562	11,759	Suisse .....	1974 25
87	144	118	115	75	50	912	Turquie .....	1975 26
5,775	6,103	5,222	4,210	2,280	2,390	43,592	Royaume-Uni .....	1974 27
183	397	208	217	156	175	2,103	U.R.S.S. .....	1975 28
141	123	78	112	95	98	1,122	Yougoslavie .....	1974 29
72	131	63	39	19	18	534	Autres .....	1975 30
30,594	31,657	21,622	18,496	11,047	11,521	205,887	Total .....	1974 31
								1975 32
<u>Afrique:</u>								
79	121	92	21	25	40	604	Algérie .....	1974 33
486	301	145	214	73	67	1,707	Égypte .....	1975 34
3	3	10	5	3	14	63	Rhodésie .....	1974 35
227	218	430	144	69	145	2,097	Afrique du Sud .....	1975 36
1,016	1,952	1,117	513	236	392	7,574	Autres .....	1974 37
1,811	2,595	1,794	897	406	658	12,045	Total .....	1975 38
								1974 39
<u>Asie - suite:</u>								
12	18	24	13	4	14	151	Bangladesh .....	1974 40
19	28	-	-	-	-	75	Chine .....	1975 41
107	227	114	63	34	90	998	Hong-Kong .....	1974 42
529	516	547	346	189	166	3,712	Inde .....	1975 43
								1974 44

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

QUEBEC

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) — Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
<b>Asia — Concluded:</b>								
1	Israel .....	1974	212	276	477	469	671	1,424
2		1975	556	410	818	446	738	3,529
3	Japan .....	1974	190	205	293	378	535	611
4		1975	257	243	298	315	431	2,202
5	Korea, South .....	1974	10	24	27	32	23	53
6		1975	25	29	36	27	48	169
7	Lebanon .....	1974	49	41	53	76	113	176
8		1975	69	65	107	93	147	508
9	Pakistan .....	1974	42	25	46	44	68	106
10		1975	52	46	57	49	87	331
11	Philippines .....	1974	30	21	25	31	46	78
12		1975	13	17	20	53	68	231
13	Sri Lanka .....	1974	6	1	18	15	15	72
14		1975	13	6	8	4	20	
15	Syria .....	1974	5	8	4	10	14	21
16		1975	5	6	14	13	7	62
17	Taiwan .....	1974	18	15	16	19	30	157
18		1975	26	20	40	46	123	
19	Other .....	1974	171	102	167	196	372	428
20		1975	211	119	283	242	385	1,436
21	Total .....	1974	894	816	1,355	1,559	2,371	3,578
22		1975	1,439	1,137	1,889	1,570	2,622	10,573
<b>North America, Central America and Caribbean:</b>								
23	Antigua .....	1974	5	2	6	15	14	10
24		1975	10	4	3	11	5	52
25	Bahamas .....	1974	25	29	33	20	45	54
26		1975	21	33	19	17	36	206
27	Barbados .....	1974	29	16	46	49	45	105
28		1975	55	23	41	26	54	286
29	Bermuda .....	1974	72	43	89	56	71	88
30		1975	33	51	54	45	90	419
31	Cuba .....	1974	15	14	18	39	28	32
32		1975	17	13	15	11	37	146
33	Haiti .....	1974	76	84	129	97	138	207
34		1975	144	86	128	154	167	731
35	Jamaica .....	1974	56	86	136	84	139	136
36		1975	67	37	70	83	109	635
37	Mexico .....	1974	201	196	174	317	693	700
38		1975	213	222	386	453	712	2,281
39	St. Pierre and Miquelon .....	1974	9	5	2	4	8	35
40		1975	3	7	2	12	14	
41	Trinidad and Tobago .....	1974	59	112	131	107	110	184
42		1975	80	67	90	87	115	703
43	United States .....	1974	181,659	210,291	213,976	244,793	282,517	374,149
44		1975	182,233	194,594	208,215	200,793	284,968	1,507,385
45	Other .....	1974	210	226	235	246	473	439
46		1975	169	126	180	178	279	1,829
47	Total .....	1974	182,412	211,102	214,975	245,827	284,281	376,111
48		1975	183,045	195,263	209,203	201,870	286,587	1,514,708
<b>South America:</b>								
49	Argentina .....	1974	98	79	90	95	168	176
50		1975	174	151	117	141	252	706
51	Brazil .....	1974	201	176	118	137	272	238
52		1975	189	119	157	158	250	1,142
53	Colombia .....	1974	77	55	84	92	128	189
54		1975	68	36	55	45	137	625
55	Guyana .....	1974	28	29	40	44	29	249
56		1975	47	18	41	29	42	
57	Venezuela .....	1974	101	51	67	101	134	172
58		1975	115	70	96	137	169	626
59	Other .....	1974	119	139	174	189	304	286
60		1975	123	143	141	215	229	1,211
61	Total .....	1974	624	529	573	658	1,035	1,140
62		1975	716	537	607	725	1,079	4,559
<b>Oceania and other Ocean Islands:</b>								
63	Australia .....	1974	269	229	238	332	432	661
64		1975	282	177	194	255	404	2,161
65	New Zealand .....	1974	46	26	45	61	57	112
66		1975	59	21	37	45	93	347
67	Other .....	1974	5	—	7	11	16	43
68		1975	10	9	5	19	18	82
69	Total .....	1974	320	255	290	404	505	816
70		1975	351	207	236	319	515	2,590
71	Grand total .....	1974	192,670	220,763	229,197	259,937	304,864	409,833
72		1975	195,148	205,365	224,651	216,839	309,262	1,617,264

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) — fin

QUÉBEC

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	N°
1,945	2,003	1,524	1,421	755	527	11,704	<u>Asie — fin:</u> Israël .....	1974 1
610	828	854	591	407	207	5,699	Japon .....	1974 3
29	52	45	71	21	18	405	Corée du Sud .....	1974 5
259	389	252	149	113	102	1,772	Liban .....	1974 7
107	112	122	75	73	66	886	Pakistan .....	1974 9
85	58	78	73	37	45	607	Philippines .....	1974 11
12	20	18	13	26	20	181	Sri Lanka .....	1974 13
38	46	44	30	15	17	252	Syrie .....	1974 15
62	69	74	41	27	44	474	Taiwan .....	1974 16
452	857	780	344	221	269	4,359	Autres .....	1974 19
								1975 20
4,266	5,223	4,476	3,230	1,922	1,585	31,275	Total .....	1974 21
								1975 22
							<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:</u>	
11	12	24	8	6	13	126	Antigua .....	1974 23
62	88	61	42	40	38	537	Bahamas .....	1974 24
164	190	115	63	28	45	891	Barbade .....	1974 25
123	188	128	113	52	162	1,185	Bermudes .....	1974 26
59	55	56	31	21	13	381	Cuba .....	1974 27
395	574	374	203	112	76	2,465	Haiti .....	1974 28
200	259	151	112	69	76	1,502	Jamaïque .....	1974 29
1,068	904	727	531	264	356	6,131	Mexique .....	1974 30
3	5	28	8	5	~	84	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 31
272	389	214	149	91	115	1,933	Trinité et Tobago .....	1974 32
552,296	646,607	361,817	306,363	224,093	212,576	3,791,137	États-Unis .....	1974 33
411	569	377	319	194	196	3,895	Autres .....	1974 34
								1975 35
555,064	649,840	344,072	307,942	224,975	213,666	3,810,267	Total .....	1974 47
								1975 48
							<u>Amérique du Sud:</u>	
254	191	211	181	121	107	1,771	Argentine .....	1974 49
547	251	275	358	177	191	2,941	Brésil .....	1975 50
205	209	166	117	113	71	1,506	Colombie .....	1974 51
99	84	72	61	34	61	660	Guyane .....	1975 52
203	347	254	172	95	268	1,965	Venezuela .....	1974 53
282	290	316	270	187	155	2,711	Autres .....	1975 54
								1974 55
1,590	1,372	1,294	1,159	727	853	11,554	Total .....	1975 56
								1974 57
							<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>	
745	677	647	501	257	221	5,209	Australie .....	1974 58
98	133	161	94	56	34	923	Nouvelle-Zélande .....	1975 63
35	91	23	13	12	15	271	Autres .....	1974 64
								1975 65
878	901	831	608	325	270	6,403	Total .....	1974 66
								1975 67
594,203	691,588	374,089	332,332	239,402	228,553	4,077,431	Total global .....	1974 68
								1975 69

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

QUEBEC

TABLE 8C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois	
Returning from the United States(1)									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	160,275	147,767	175,289	236,640	296,307	504,727	1,521,005
2		1975	201,963	177,029	258,193	217,327	365,726		
3	Same day .....	1974	115,623	109,876	129,172	169,915	210,166	320,142	1,054,894
4		1975	129,260	126,210	165,996	155,438	253,639		
5	One night .....	1974	5,943	5,509	6,821	8,171	13,129	25,804	65,377
6		1975	7,167	6,634	10,077	7,749	17,540		
7	Two or more nights .....	1974	38,709	32,382	39,296	58,554	73,012	158,781	400,734
8		1975	65,536	44,185	82,120	54,140	94,547		
9	Bus .....	1974	12,789	10,754	14,093	26,374	27,945	29,842	121,797
10		1975	12,403	12,617	19,701	13,876	16,293		
11	Same day .....	1974	3,380	4,405	4,165	12,467	19,276	19,680	63,373
12		1975	2,773	5,964	4,598	2,987	7,166		
13	One or more nights .....	1974	9,409	6,349	9,928	13,907	8,669	10,162	58,424
14		1975	9,630	6,653	15,103	10,889	9,127		
15	Rail .....	1974	1,142	1,185	1,028	1,932	1,172	744	7,203
16		1975	1,219	678	1,078	856	641		
17	Other methods .....	1974	3,767	3,247	3,800	5,424	6,268	9,968	32,474
18		1975	3,000	2,877	3,420	3,899	7,116		
19	Total land .....	1974	177,973	162,953	194,210	270,370	331,692	545,281	1,682,479
20		1975	218,585	193,201	282,392	235,958	389,776		
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	46,865	35,606	57,990	38,992	27,392	23,260	230,105
22		1975	53,724	40,272	61,214	45,193	30,868		
23	Private .....	1974	697	647	795	981	897	900	4,917
24		1975	590	652	753	919	887		
25	Total air .....	1974	47,562	36,253	58,785	39,973	28,289	24,160	235,022
26		1975	54,314	40,924	61,967	46,112	31,755		
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	—		
29	Private .....	1974	—	—	—	7	110	799	916
30		1975	—	—	—	4	268		
31	Total marine .....	1974	—	—	—	7	110	799	916
32		1975	—	—	—	4	268		
33	Total .....	1974	225,535	199,206	252,995	310,350	360,091	570,240	1,918,417
34		1975	272,899	234,125	344,359	282,074	421,799		
Returning from countries other than the United States(2)									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	1974 .....		1,060	355	199	49	77	304	2,044
36	1975 .....		7	61	73	79	18		
<u>Air:</u>									
37	Returning direct .....	1974	43,166	27,683	50,812	28,126	26,470	29,385	205,642
38		1975	43,833	30,863	50,268	36,055	28,067		
39	Returning via the U.S.A. .....	1974	4,328	3,025	6,134	3,927	1,629	1,369	20,412
40		1975	4,197	3,004	4,000	2,898	2,207		
41	Total air .....	1974	47,494	30,708	56,946	32,053	28,099	30,754	226,054
42		1975	48,030	33,867	54,268	38,953	30,274		
<u>Marine:</u>									
43	Returning direct .....	1974	1	8	11	71	99	294	484
44		1975	1	1	10	190	159		
45	Returning via the U.S.A. .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
46		1975	—	—	—	—	—		
47	Total marine .....	1974	1	8	11	71	99	294	484
48		1975	1	1	10	190	159		
49	Total .....	1974	48,555	31,071	57,156	32,173	28,275	31,352	228,582
50		1975	48,038	33,929	54,351	39,222	30,451		
51	Grand total .....	1974	274,090	230,277	310,151	342,523	388,366	601,592	2,146,999
52		1975	320,937	268,054	398,710	321,296	452,250		

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 8C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

QUÉBEC

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	N°
Rentrée des États-Unis(1)								
906,167	745,745	429,929	300,400	199,309	193,088	4,295,643	<u>Par terre:</u>	
424,312	363,166	233,565	193,076	142,495	138,819	2,550,327	Automobile .....	1974 1
37,840	34,190	20,507	13,670	7,907	6,783	186,274	Même jour .....	1975 2
444,015	348,389	175,857	93,654	48,907	47,486	1,559,042	Une nuit .....	1974 3
							Deux nuits ou plus .....	1975 4
33,395	29,796	18,882	15,321	7,444	10,569	237,204		1974 5
11,589	10,417	7,643	5,269	2,787	2,640	103,718	Autocar .....	1974 6
21,806	19,379	11,239	10,052	4,657	7,929	133,486	Même jour .....	1975 7
							Une nuit ou plus .....	1974 8
831	1,286	817	1,127	1,034	1,169	13,467	Chemin de fer .....	1974 9
10,209	9,941	6,052	4,254	3,752	3,036	69,718	Autres moyens .....	1975 10
950,602	786,768	455,680	321,102	211,539	207,862	4,616,032	Total, par terre .....	1974 11
								1975 12
22,768	23,955	21,658	26,275	27,077	26,116	377,954	<u>Par air:</u>	
1,014	807	821	887	703	530	9,679	Commercial .....	1974 13
23,782	24,762	22,479	27,162	27,780	26,646	387,633	Privé .....	1975 14
							Total, par air .....	1974 15
								1975 16
43	18	—	1	—	—	62	<u>Par mer:</u>	
2,663	2,422	831	377	7	—	7,216	Commercial .....	1974 17
2,706	2,440	831	378	7	—	7,278	Privé .....	1975 18
977,090	813,970	478,990	348,642	239,326	234,508	5,010,943	Total, par mer .....	1974 19
								1975 20
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
135	19	113	33	52	30	2,426	<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
							1974 .....	35
							1975 .....	36
35,829	58,270	44,198	30,467	19,931	16,363	410,700	<u>Par air:</u>	
1,677	2,834	1,634	1,285	1,700	1,674	31,216	Rentrée directe .....	1974 37
37,506	61,104	45,832	31,752	21,631	18,037	441,916	Rentrée via les É.-U. ....	1975 38
								1974 39
								1975 40
1,340	2,433	638	276	89	73	5,333	Total, par air .....	1974 41
29	1	—	—	—	—	30		1975 42
1,369	2,434	638	276	89	73	5,363	<u>Par mer:</u>	
							Rentrée directe .....	1974 43
							Rentrée via les É.-U. ....	1975 44
								1974 45
								1975 46
39,010	63,557	46,583	32,061	21,772	18,140	449,705	Total, par mer .....	1974 47
								1975 48
1,016,100	877,527	525,573	380,703	261,098	252,648	5,460,648	Total .....	1974 49
								1975 50
							Total global .....	1974 51
								1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protectorats des États-Unis.

QUEBEC

TABLE BD. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	J	F	M	A	M	J	6 months — mois	
<b>United States vehicles</b>									
<u>Automobile:</u>									
1	Same day .....	1974	44,719	49,797	52,136	49,965	55,926	62,352	314,895
2		1975	44,573	41,252	45,605	42,740	54,200		
3	One night .....	1974	2,200	2,104	2,526	2,885	3,656	4,941	18,312
4		1975	2,207	2,445	2,787	2,642	4,080		
5	Two or more nights .....	1974	13,320	14,302	14,996	22,885	28,498	42,762	136,763
6		1975	13,492	16,859	18,863	18,002	29,816		
7	Total .....	1974	60,239	66,203	69,658	75,735	88,080	110,055	469,970
8		1975	60,272	60,556	67,255	63,384	88,096		
9	Trucks used commercially .....	1974	14,094	13,406	14,746	12,716	13,238	11,997	80,197
10		1975	14,375	12,429	11,419	10,585	11,828		
11	Other vehicles .....	1974	44	387	289	631	716	2,097	4,164
12		1975	79	219	202	333	1,260		
13	Total .....	1974	74,377	79,996	84,693	89,082	102,034	124,149	554,331
14		1975	74,726	73,204	78,876	74,302	101,184		
<b>Canadian vehicles</b>									
<u>Automobile:</u>									
15	Same day .....	1974	51,693	48,606	56,283	71,496	85,873	117,876	431,827
16		1975	56,428	54,943	68,435	66,047	99,749		
17	One night .....	1974	2,567	2,421	2,893	3,369	5,218	9,890	26,358
18		1975	2,927	2,822	4,007	3,322	7,056		
19	Two or more nights .....	1974	14,233	12,456	14,900	21,283	26,862	53,806	143,540
20		1975	22,480	16,286	28,613	20,270	34,266		
21	Total .....	1974	68,493	63,483	74,076	96,148	117,953	181,572	601,725
22		1975	81,835	74,051	101,055	89,639	141,071		
23	Trucks used commercially .....	1974	23,415	22,616	20,424	14,758	14,573	14,108	109,894
24		1975	15,628	13,090	11,184	10,791	12,626		
25	Other vehicles .....	1974	15	82	140	1,023	1,567	4,568	7,395
26		1975	58	80	122	527	2,515		
27	Total .....	1974	91,923	86,181	94,640	111,929	134,093	200,248	719,014
28		1975	97,521	87,221	112,361	100,957	156,212		
<b>Total vehicles</b>									
<u>Automobile:</u>									
29	Same day .....	1974	96,412	98,403	108,419	121,461	141,799	180,228	746,722
30		1975	101,001	96,195	114,040	108,787	153,949		
31	One night .....	1974	4,767	4,525	5,419	6,254	8,874	14,831	44,670
32		1975	5,134	5,267	6,794	5,964	11,136		
33	Two or more nights .....	1974	27,553	26,758	29,896	44,168	55,360	96,568	280,303
34		1975	35,972	33,145	47,476	38,272	64,082		
35	Total .....	1974	128,732	129,686	143,734	171,883	206,033	291,627	1,071,695
36		1975	142,107	134,607	168,310	153,023	229,167		
37	Trucks used commercially .....	1974	37,509	36,022	35,170	27,474	27,811	26,105	190,091
38		1975	30,003	25,519	22,603	21,376	24,454		
39	Other vehicles .....	1974	59	469	429	1,654	2,283	6,665	11,559
40		1975	137	299	324	860	3,775		
41	Total .....	1974	166,300	166,177	179,333	201,011	236,127	324,397	1,273,345
42		1975	172,247	160,425	191,237	175,259	257,396		

TABLEAU 8D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

QUÉBEC

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
							<u>Automobile:</u>	
73,738	77,434	61,911	57,462	51,041	47,954	684,435	Même jour .....	1974 1
							1975 2	
6,304	7,316	4,344	4,437	3,132	2,461	46,306	Une nuit .....	1974 3
							1975 4	
79,292	94,329	40,901	36,030	21,131	19,762	428,208	Deux nuits ou plus .....	1974 5
							1975 6	
159,334	179,079	107,156	97,929	75,304	70,177	1,158,949	Total .....	1974 7
							1975 8	
12,963	12,899	13,009	15,073	12,189	12,449	158,779	Camions commerciaux .....	1974 9
							1975 10	
2,835	2,798	1,150	314	62	12	11,335	Autres véhicules .....	1974 11
							1975 12	
175,132	194,776	121,315	113,316	87,555	82,638	1,329,063	Total .....	1974 13
							1975 14	
Véhicules du Canada								
							<u>Automobile:</u>	
143,289	127,363	91,518	79,640	62,541	59,778	995,956	Même jour .....	1974 15
							1975 16	
13,919	12,876	7,842	5,488	3,368	2,865	72,716	Une nuit .....	1974 17
							1975 18	
138,589	110,812	59,920	33,931	19,160	17,833	523,785	Deux nuits ou plus .....	1974 19
							1975 20	
295,797	251,051	159,280	119,059	85,069	80,476	1,592,457	Total .....	1974 21
							1975 22	
16,619	18,255	16,273	20,276	17,861	13,708	212,886	Camions commerciaux .....	1974 23
							1975 24	
4,532	3,774	1,816	492	108	21	18,138	Autres véhicules .....	1974 25
							1975 26	
316,946	273,080	177,369	139,827	103,038	94,205	1,823,481	Total .....	1974 27
							1975 28	
Total, véhicules								
							<u>Automobile:</u>	
217,027	204,797	153,429	137,102	113,582	107,732	1,680,391	Même jour .....	1974 29
							1975 30	
20,223	20,192	12,186	9,925	6,500	5,326	119,022	Une nuit .....	1974 31
							1975 32	
217,881	205,141	100,821	69,961	40,291	37,595	951,993	Deux nuits ou plus .....	1974 33
							1975 34	
455,131	430,130	266,436	216,988	160,373	150,653	2,751,406	Total .....	1974 35
							1975 36	
29,582	31,154	29,282	35,349	30,050	26,157	371,665	Camions commerciaux .....	1974 37
							1975 38	
7,367	6,572	2,966	806	170	33	29,473	Autres véhicules .....	1974 39
							1975 40	
492,080	467,856	298,684	253,143	190,593	176,843	3,152,544	Total .....	1974 41
							1975 42	

ONTARIO

TABLE 9A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
Residents of the United States								
<u>Land:</u>								
1	Automobile .....	1974	748,421	757,119	936,325	1,216,505	1,636,518	2,281,492
2		1975	790,755	790,755	1,006,996	1,006,448	1,776,506	
3	Same day .....	1974	647,715	633,232	774,437	968,254	1,184,553	1,485,051
4		1975	672,558	668,706	822,723	830,673	1,256,123	
5	One night .....	1974	31,850	32,766	44,371	64,696	99,018	164,203
6		1975	34,490	35,956	44,883	49,308	98,735	
7	Two or more nights .....	1974	68,856	91,121	117,517	183,555	352,947	632,238
8		1975	83,707	86,093	139,390	126,467	421,648	
9	Bus .....	1974	35,643	40,108	49,018	71,146	152,318	145,987
10		1975	37,076	40,435	45,768	53,547	132,253	
11	Same day .....	1974	22,447	23,737	29,334	39,590	95,287	100,351
12		1975	21,683	24,082	25,920	38,692	85,278	
13	One or more nights .....	1974	13,196	16,371	19,684	31,556	57,031	45,636
14		1975	15,393	16,353	19,848	14,855	46,975	
15	Rail .....	1974	269	325	289	434	333	526
16		1975	330	310	291	277	291	
17	Other Methods .....	1974	3,837	3,140	5,000	12,886	21,032	31,068
18		1975	3,227	3,433	5,159	7,520	24,479	
19	Total land .....	1974	788,170	800,692	990,632	1,300,971	1,810,201	2,459,073
20		1975	831,388	834,933	1,058,214	1,067,792	1,933,529	
<u>Air:</u>								
21	Commercial .....	1974	39,764	40,968	50,754	53,240	62,050	75,556
22		1975	40,735	35,337	42,149	50,564	53,391	
23	Private .....	1974	2,699	2,837	3,363	4,206	8,558	11,610
24		1975	2,587	2,502	2,827	3,529	7,530	
25	Total air .....	1974	42,463	43,805	54,117	57,446	70,608	87,166
26		1975	43,322	37,839	44,976	54,093	60,921	
<u>Marine:</u>								
27	Commercial .....	1974	—	—	—	—	16,660	133,807
28		1975	—	—	—	—	19,927	
29	Private .....	1974	10	—	1	263	12,244	33,041
30		1975	16	—	8	151	15,317	
31	Total marine .....	1974	10	—	1	263	28,904	166,848
32		1975	16	—	8	151	35,244	
33	Total .....	1974	830,643	844,497	1,044,750	1,358,680	1,909,713	2,713,087
34		1975	874,726	872,772	1,103,198	1,122,036	2,029,694	
Residents of countries other than the United States								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	Same day .....	1974	3,033	2,521	4,278	11,207	12,709	15,285
36		1975	2,831	3,073	6,997	8,154	16,856	
37	One or more nights .....	1974	2,656	1,903	3,678	9,406	9,515	13,153
38		1975	2,794	2,337	5,502	5,906	12,976	
39	Total land .....	1974	5,689	4,424	8,156	20,613	22,224	28,438
40		1975	5,625	5,410	12,499	14,060	29,832	
<u>Air:</u>								
41	Entering direct .....	1974	5,269	5,167	8,431	14,432	26,966	46,448
42		1975	7,342	6,421	11,493	11,964	29,177	
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	4,467	3,905	4,904	6,732	9,195	11,058
44		1975	4,899	4,123	5,359	6,020	9,641	
45	Total air .....	1974	9,736	9,072	13,335	21,164	36,161	57,506
46		1975	12,241	10,544	16,852	17,984	38,818	
<u>Marine:</u>								
47	Entering direct .....	1974	—	—	—	—	—	—
48		1975	—	—	—	—	—	
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	10
50		1975	—	—	—	—	—	
51	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	10
52		1975	—	—	—	—	—	
53	Total .....	1974	15,425	13,496	21,491	41,777	58,385	85,954
54		1975	17,866	15,954	29,351	32,044	68,650	
55	Grand total .....	1974	846,068	857,993	1,066,241	1,400,457	1,968,098	2,799,041
56		1975	892,592	888,726	1,132,549	1,154,080	2,098,344	

TABLEAU 9A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

**ONTARIO**

ONTARIO

TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
	<u>Europe:</u>							
1	Austria .....	1974	81	100	100	610	531	710
2		1975	102	114	218	198	420	2,132
3	Azores .....	1974	—	—	—	—	—	—
4		1975	—	—	—	—	3	—
5	Belgium .....	1974	97	109	107	557	340	706
6		1975	115	103	144	320	659	1,916
7	Bulgaria .....	1974	1	4	6	2	2	5
8		1975	—	2	3	2	4	20
9	Czechoslovakia .....	1974	16	13	37	29	53	94
10		1975	11	5	27	18	54	242
11	Denmark .....	1974	66	46	120	340	369	991
12		1975	93	111	159	229	357	1,932
13	Finland .....	1974	62	65	98	348	124	1,103
14		1975	78	142	199	235	185	1,800
15	France .....	1974	406	364	833	1,507	2,219	1,823
16		1975	458	502	1,151	1,218	2,385	7,152
17	Germany (Federal Republic) .....	1974	1,320	1,347	3,008	5,234	6,628	10,795
18		1975	1,433	1,561	3,842	3,417	8,675	28,332
19	Greece .....	1974	211	187	172	361	404	428
20		1975	281	275	279	338	474	1,763
21	Hungary .....	1974	41	23	59	54	94	898
22		1975	29	34	68	25	256	1,169
23	Ireland (Republic) .....	1974	86	63	133	166	250	411
24		1975	83	33	137	137	260	1,109
25	Italy .....	1974	850	743	1,332	2,731	3,275	3,675
26		1975	801	865	1,802	1,899	2,896	12,606
27	Malta .....	1974	7	10	8	8	31	19
28		1975	32	9	25	15	21	83
29	Netherlands, The .....	1974	356	269	328	907	3,210	6,054
30		1975	511	432	812	1,092	4,496	11,124
31	Norway .....	1974	22	43	76	136	146	308
32		1975	55	58	64	96	156	731
33	Poland .....	1974	33	43	70	86	227	291
34		1975	35	62	39	71	213	750
35	Portugal .....	1974	52	124	191	309	400	480
36		1975	316	287	450	505	471	1,556
37	Rumania .....	1974	4	4	4	8	18	19
38		1975	6	5	2	8	8	57
39	Spain .....	1974	468	143	407	1,883	267	853
40		1975	154	174	559	445	634	4,021
41	Sweden .....	1974	291	235	438	761	800	1,464
42		1975	263	245	573	691	979	3,989
43	Switzerland .....	1974	254	254	448	857	815	1,228
44		1975	245	490	811	945	1,791	3,856
45	Turkey .....	1974	12	24	44	66	113	117
46		1975	8	29	46	72	61	376
47	United Kingdom .....	1974	4,106	3,786	5,543	12,066	19,929	30,016
48		1975	5,142	4,425	8,219	8,972	21,050	75,446
49	U.S.S.R. ....	1974	7	29	4	19	7	6
50		1975	5	1	25	11	7	72
51	Yugoslavia .....	1974	268	86	267	324	389	861
52		1975	482	190	554	199	522	2,195
53	Other .....	1974	5	16	19	37	56	124
54		1975	7	12	25	41	48	257
55	Total .....	1974	9,122	8,130	13,852	29,406	40,697	63,479
56		1975	10,745	10,166	20,233	21,199	47,085	164,686
	<u>Africa:</u>							
57	Algeria .....	1974	3	1	6	11	7	6
58		1975	2	4	—	2	6	34
59	Egypt .....	1974	11	3	14	20	13	54
60		1975	24	8	7	9	32	115
61	Rhodesia .....	1974	3	2	2	7	18	14
62		1975	7	8	10	8	31	46
63	South Africa .....	1974	180	134	195	291	492	1,931
64		1975	192	195	176	338	601	585
65	Other .....	1974	141	98	112	268	334	1,538
66		1975	148	115	187	211	398	—
67	Total .....	1974	338	238	329	597	864	1,298
68		1975	373	330	380	568	1,068	3,664
	<u>Asia - Continued:</u>							
69	Bangladesh .....	1974	1	4	1	5	8	7
70		1975	5	1	17	5	8	26
71	China .....	1974	—	1	3	—	11	54
72		1975	1	1	6	1	9	69
73	Hong Kong .....	1974	197	216	212	270	345	521
74		1975	291	154	285	229	435	1,761
75	India .....	1974	245	225	372	788	1,343	1,954
76		1975	363	304	462	646	2,030	4,927

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

ONTARIO

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	No
							<u>Europe:</u>	
1,592	899	538	766	214	200	6,341	Autriche .....	1974 1
—	—	46	3	—	1	50	Autres .....	1975 2
2,390	1,271	405	338	183	223	6,726	Belgique .....	1974 3
5	8	—	16	2	7	58	Bulgarie .....	1975 4
54	57	26	58	19	60	516	Tchécoslovaquie .....	1974 5
928	592	445	547	163	109	4,716	Danemark .....	1974 6
1,155	294	320	183	201	255	4,208	Finlande .....	1974 7
3,398	4,461	2,494	1,253	1,059	621	20,438	France .....	1974 8
18,006	13,729	11,085	6,898	3,368	2,690	84,108	Allemagne (République fédérale) .....	1974 9
611	579	553	490	202	614	4,812	Grèce .....	1974 10
1,035	286	145	99	84	148	2,966	Hongrie .....	1974 11
652	613	705	386	176	86	3,727	Irlande (République) .....	1974 12
4,712	4,962	3,693	2,236	1,412	1,710	31,331	Italie .....	1974 13
282	180	57	26	22	42	692	Malte .....	1974 14
12,369	4,660	3,768	1,719	716	1,669	36,025	Pays-Bas .....	1974 15
287	200	190	227	79	78	1,792	Norvège .....	1974 16
230	357	159	327	99	111	2,033	Pologne .....	1974 17
526	574	612	653	396	618	4,935	Portugal .....	1974 18
18	46	21	27	15	16	200	Roumanie .....	1974 19
677	932	434	415	893	219	7,591	Espagne .....	1974 20
1,296	837	574	1,078	372	285	8,431	Suède .....	1974 21
1,551	1,133	1,307	1,512	539	479	10,377	Suisse .....	1974 22
105	131	99	65	23	49	848	Turquie .....	1974 23
44,554	37,578	29,866	15,540	7,259	12,045	222,288	Royaume-Uni .....	1974 24
12	10	96	4	11	31	236	U.R.S.S. .....	1974 25
1,682	467	386	312	410	741	6,193	Yougoslavie .....	1974 26
101	118	84	131	39	25	755	Autres .....	1974 27
98,228	74,974	58,108	35,309	17,956	23,132	472,393	Total .....	1974 28
								1975 29
							<u>Afrique:</u>	
3	11	4	2	9	44	107	Algérie .....	1974 30
54	106	44	42	33	26	420	Égypte .....	1975 31
22	17	4	7	3	13	112	Rhodésie .....	1974 32
660	509	606	462	248	438	4,854	Afrique du Sud .....	1975 33
575	627	573	394	225	281	4,213	Autres .....	1974 34
1,314	1,270	1,231	907	518	802	9,706	Total .....	1974 35
								1975 36
							<u>Asie — suite:</u>	
10	12	22	18	9	7	104	Bangladesh .....	1974 37
91	30	43	3	22	6	264	Chine .....	1975 38
800	1,671	680	279	242	569	6,002	Hong-Kong .....	1974 39
1,772	1,561	1,514	1,311	713	517	12,315	Inde .....	1975 40

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

ONTARIO

TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) — Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months — months
	<u>Asia — Concluded:</u>							
1	Israel .....	1974	176	154	271	538	620	1,076
2		1975	169	197	326	374	643	2,835
3	Japan .....	1974	866	844	1,306	2,415	3,319	4,082
4		1975	720	848	1,575	2,020	3,765	12,832
5	Korea, South .....	1974	59	29	70	89	176	200
6		1975	59	73	96	92	176	623
7	Lebanon .....	1974	28	11	30	40	45	77
8		1975	24	21	33	52	59	231
9	Pakistan .....	1974	97	60	87	103	185	202
10		1975	94	94	166	101	435	734
11	Philippines .....	1974	49	71	68	165	190	255
12		1975	107	133	203	170	430	798
13	Sri Lanka .....	1974	9	6	24	23	26	38
14		1975	5	11	8	19	48	126
15	Syria .....	1974	—	16	4	9	16	17
16		1975	1	1	2	9	7	62
17	Taiwan .....	1974	56	34	106	93	202	762
18		1975	69	49	107	111	207	
19	Other .....	1974	186	132	254	345	662	932
20		1975	191	92	382	346	688	2,511
21	Total .....	1974	1,967	1,803	2,808	4,883	7,148	28,297
22		1975	2,099	1,979	3,668	4,175	8,940	
	<u>North America, Central America and Caribbean:</u>							
23	Antigua .....	1974	19	14	18	30	46	75
24		1975	22	30	26	38	135	202
25	Bahamas .....	1974	138	145	136	322	307	519
26		1975	159	128	173	179	269	1,567
27	Barbados .....	1974	75	43	167	171	348	291
28		1975	90	60	100	211	312	1,095
29	Bermuda .....	1974	222	219	188	220	340	369
30		1975	259	182	186	193	274	1,558
31	Cuba .....	1974	1	6	12	7	4	5
32		1975	7	2	13	24	20	35
33	Haiti .....	1974	31	22	52	53	89	80
34		1975	37	19	24	25	19	327
35	Jamaica .....	1974	649	473	752	815	1,354	1,586
36		1975	820	512	817	1,098	1,697	5,629
37	Mexico .....	1974	354	347	628	1,102	1,896	1,671
38		1975	467	333	985	607	2,432	5,998
39	St. Pierre and Miquelon .....	1974	4	—	—	6	—	10
40		1975	—	—	—	5	1	
41	Trinidad and Tobago .....	1974	263	174	402	490	832	1,131
42		1975	343	220	416	576	1,009	3,292
43	United States .....	1974	830,643	844,497	1,044,750	1,358,680	1,909,713	2,713,087
44		1975	874,726	872,772	1,103,198	1,122,036	2,029,694	8,701,370
45	Other .....	1974	188	186	225	394	447	619
46		1975	175	175	269	316	521	2,059
47	Total .....	1974	832,587	846,126	1,047,330	1,362,290	1,915,376	2,719,433
48		1975	877,105	874,433	1,106,207	1,125,308	2,036,383	8,723,142
	<u>South America:</u>							
49	Argentina .....	1974	176	149	161	269	313	353
50		1975	314	301	201	310	458	1,421
51	Brazil .....	1974	368	271	242	401	556	2,439
52		1975	417	316	275	391	790	
53	Colombia .....	1974	95	47	164	168	222	344
54		1975	81	67	74	79	160	1,040
55	Guyana .....	1974	181	158	207	230	313	413
56		1975	245	174	227	235	312	1,502
57	Venezuela .....	1974	68	84	84	202	180	286
58		1975	63	76	145	154	288	904
59	Other .....	1974	292	321	366	457	491	611
60		1975	307	291	308	398	704	2,538
61	Total .....	1974	1,180	1,030	1,224	1,727	2,075	2,608
62		1975	1,427	1,225	1,230	1,567	2,712	9,844
	<u>Oceania and other Ocean Islands:</u>							
63	Australia .....	1974	752	490	577	1,161	1,507	2,047
64		1975	717	492	674	983	1,675	6,534
65	New Zealand .....	1974	110	162	102	370	404	468
66		1975	106	94	138	269	472	1,616
67	Other .....	1974	12	14	19	23	27	20
68		1975	20	7	19	11	9	115
69	Total .....	1974	874	666	698	1,554	1,938	2,535
70		1975	843	593	831	1,263	2,156	8,265
71	Grand total .....	1974	846,068	857,993	1,066,241	1,400,457	1,968,098	2,799,041
72		1975	892,592	888,726	1,132,549	1,154,080	2,098,344	8,937,898

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 98. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence<sup>(1)</sup> - fin

ONTARIO

J	A	S	O	N	D	Year Année	Pays de résidence	N°
1,157	1,088	872	577	405	231	7,165	<u>Asie - fin:</u> Israël .....	1974 1
3,625	6,663	5,395	4,794	2,371	879	36,559	Israël .....	1975 2
260	188	206	161	125	81	1,644	Japon .....	1974 3
74	139	132	68	47	65	756	Japon .....	1975 4
202	253	258	179	101	151	1,878	Corée du Sud .....	1974 5
231	238	236	196	213	127	2,039	Corée du Sud .....	1975 6
37	69	21	18	33	24	328	Liban .....	1974 7
12	16	10	4	3	13	120	Liban .....	1975 8
265	352	271	275	207	149	2,281	Pakistan .....	1974 9
1,025	1,407	775	393	252	385	6,748	Pakistan .....	1975 10
							Philippines .....	1974 11
							Philippines .....	1975 12
							Sri Lanka .....	1974 13
							Sri Lanka .....	1975 14
							Syrie .....	1974 15
							Syrie .....	1975 16
							Taiwan .....	1974 17
							Taiwan .....	1975 18
							Autres .....	1974 19
							Autres .....	1975 20
9,561	13,687	10,435	8,276	4,743	3,204	78,203	Total .....	1974 21
							Total .....	1975 22
							<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et</u>	
							<u>Antilles:</u>	
86	131	96	67	46	42	670	Antigua .....	1974 23
480	575	460	306	185	268	3,841	Antigua .....	1975 24
1,048	942	408	206	117	190	4,006	Bahamas .....	1974 25
814	1,133	541	359	338	531	5,274	Bahamas .....	1975 26
12	39	81	10	9	4	190	Barbade .....	1974 27
158	171	115	48	49	33	901	Barbade .....	1975 28
3,393	4,535	2,621	1,388	998	1,214	19,778	Bermudes .....	1974 29
2,560	2,659	1,343	1,062	791	900	15,313	Bermudes .....	1975 30
-	1	5	2	-	-	18	Cuba .....	1974 31
2,945	2,740	1,546	649	357	735	12,264	Cuba .....	1975 32
4,114,518	4,426,978	1,936,606	1,475,345	1,151,448	979,387	22,785,652	Haiti .....	1974 33
897	981	625	366	254	319	5,501	Jamaïque .....	1975 34
							Jamaïque .....	1974 35
							Mexique .....	1975 36
							Mexique .....	1974 37
							St. Pierre-et-Miquelon .....	1975 38
							St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39
							Trinité et Tobago .....	1975 40
							Trinité et Tobago .....	1974 41
							Trinité et Tobago .....	1975 42
							États-Unis .....	1974 43
							États-Unis .....	1975 44
							Autres .....	1974 45
							Autres .....	1975 46
4,126,911	4,440,885	1,944,447	1,479,808	1,154,592	983,623	22,853,408	Total .....	1974 47
							Total .....	1975 48
							<u>Amérique du Sud:</u>	
543	387	491	429	203	188	3,662	Argentine .....	1974 49
1,612	525	624	595	395	274	6,464	Brésil .....	1975 50
479	351	201	171	146	112	2,500	Colombie .....	1974 51
592	901	678	386	411	356	4,826	Guyane .....	1975 52
327	564	335	204	113	198	2,645	Venezuela .....	1974 53
598	733	745	630	343	343	5,930	Autres .....	1975 54
							Autres .....	1974 55
							Autres .....	1975 56
4,151	3,461	3,074	2,415	1,611	1,471	26,027	Total .....	1974 57
							Total .....	1975 58
							<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>	
1,928	2,553	2,184	1,687	779	725	16,390	Australie .....	1974 63
598	548	465	419	203	203	4,052	Nouvelle-Zélande .....	1975 64
37	48	39	17	25	26	307	Autres .....	1974 65
							Autres .....	1975 66
2,563	3,149	2,688	2,123	1,007	954	20,749	Total .....	1974 67
							Total .....	1975 68
4,242,728	4,537,426	2,019,983	1,528,838	1,180,427	1,013,186	23,460,486	Total global .....	1974 71
							Total global .....	1975 72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

ONTARIO

TABLE 9C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois	
Returning from the United States(1)									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	634,757	585,168	785,337	814,543	822,459	909,144	4,551,408
2		1975	746,690	657,640	1,002,595	821,302	932,333		
3	Same day .....	1974	542,615	512,875	634,305	663,487	681,388	755,549	3,790,219
4		1975	594,309	547,838	710,647	640,330	737,573		
5	One night .....	1974	18,483	16,723	21,558	25,906	28,790	35,366	146,826
6		1975	22,171	20,548	28,594	21,166	30,853		
7	Two or more nights .....	1974	73,639	55,570	129,474	125,150	112,281	118,229	614,363
8		1975	130,210	89,254	263,354	159,806	163,907		
9	Bus .....	1974	63,172	64,942	79,630	78,166	87,300	108,115	481,305
10		1975	64,094	68,833	80,196	67,100	97,520		
11	Same day .....	1974	50,174	52,137	54,835	53,735	67,354	92,783	371,018
12		1975	50,002	51,990	53,581	50,884	75,059		
13	One or more nights .....	1974	12,998	12,805	24,795	24,411	19,946	15,332	110,287
14		1975	14,092	16,843	26,615	16,216	22,461		
15	Rail .....	1974	338	163	603	679	581	587	2,951
16		1975	530	351	621	420	609		
17	Other methods .....	1974	9,749	4,499	10,129	12,850	13,970	15,943	67,140
18		1975	6,217	5,431	8,075	9,411	16,327		
19	Total land .....	1974	708,016	654,772	875,699	906,218	924,310	1,033,789	5,102,804
20		1975	817,531	732,255	1,091,487	898,233	1,046,789		
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	73,224	65,073	111,177	72,814	58,650	47,984	428,922
22		1975	87,049	72,492	115,474	85,011	61,677		
23	Private .....	1974	2,150	2,175	2,591	3,061	3,254	3,292	16,523
24		1975	2,247	1,962	2,642	2,775	3,243		
25	Total air .....	1974	75,374	67,248	113,768	75,875	61,904	51,276	445,445
26		1975	89,296	74,454	118,116	87,786	64,920		
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	—	—	—	—	475	27,973	28,448
28		1975	—	—	—	—	6,789		
29	Private .....	1974	4	—	5	59	574	2,186	2,828
30		1975	—	—	—	11	1,380		
31	Total marine .....	1974	4	—	5	59	1,049	30,159	31,276
32		1975	—	—	—	11	8,169		
33	Total .....	1974	783,394	722,020	989,472	982,152	987,263	1,115,224	5,579,525
34		1975	906,827	806,709	1,209,603	986,050	1,119,878		
Returning from countries other than the United States(2)									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	1974 .....		950	648	3,303	4,251	756	1,428	11,336
36	1975 .....		1,310	1,341	1,881	1,270	1,350		
<u>Air:</u>									
37	Returning direct .....	1974	54,906	40,892	80,508	43,898	39,893	39,846	299,943
38		1975	70,904	51,438	80,545	56,297	48,880		
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	10,325	7,101	10,760	8,562	3,783	3,062	43,593
40		1975	8,254	5,784	9,520	6,317	4,080		
41	Total air .....	1974	65,231	47,993	91,268	52,460	43,676	42,908	343,536
42		1975	79,158	57,222	90,065	62,614	52,960		
<u>Marine:</u>									
43	Returning direct .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
44		1975	—	—	—	—	—		
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—	—
46		1975	—	—	—	—	—		
47	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
48		1975	—	—	—	—	—		
49	Total .....	1974	66,181	48,641	94,571	56,711	44,432	44,336	354,872
50		1975	80,468	58,563	91,946	63,884	54,310		
51	Grand total .....	1974	849,575	770,661	1,084,043	1,038,863	1,031,695	1,159,560	5,934,397
52		1975	987,295	865,272	1,301,549	1,049,914	1,174,188		

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 9C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

ONTARIO

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	N°
Rentrée des États-Unis(1)								
							<u>Par terre:</u>	
1,144,762	1,274,436	895,805	923,828	741,053	768,373	10,299,665	Automobile .....	1974 1
858,667	909,351	696,625	712,901	618,850	632,427	8,219,040	Même jour .....	1975 2
49,069	58,763	39,593	30,989	24,392	22,444	372,076	Une nuit .....	1974 3
237,026	306,322	159,587	179,938	97,811	113,502	1,708,549	Deux nuits ou plus .....	1975 4
68,389	83,195	67,584	79,710	66,633	55,257	902,073	Autocar .....	1974 5
51,778	59,543	53,184	58,862	54,949	43,216	692,550	Même jour .....	1975 6
16,611	23,652	14,400	20,848	11,684	12,041	209,523	Une nuit ou plus .....	1974 7
1,420	1,503	736	651	566	710	8,537	Chemin de fer .....	1975 8
21,682	24,194	15,217	12,037	7,853	7,160	155,283	Autres moyens .....	1974 9
1,236,253	1,383,328	979,342	1,016,226	816,105	831,500	11,365,558	Total, par terre .....	1974 10
								1975 11
							<u>Par air:</u>	
46,498	56,400	49,502	57,368	56,844	56,066	751,600	Commercial .....	1974 12
3,253	3,460	3,088	2,963	2,293	2,040	33,620	Privé .....	1975 13
49,751	59,860	52,590	60,331	59,137	58,106	785,220	Total, par air .....	1974 14
								1975 15
							<u>Par mer:</u>	
57,981	64,196	13,036	115	—	—	163,776	Commercial .....	1974 16
5,526	5,977	1,748	323	88	30	16,520	Privé .....	1975 17
63,507	70,173	14,784	438	88	30	180,296	Total, par mer .....	1974 18
								1975 19
1,349,511	1,513,361	1,046,716	1,076,995	875,330	889,636	12,331,074	Total .....	1974 20
								1975 21
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
							<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
1,440	2,297	1,585	1,106	916	660	19,340	1974 .....	35
							1975 .....	36
							<u>Par air:</u>	
48,920	84,260	60,823	43,953	32,816	32,368	603,083	Rentrée directe .....	1974 37
3,461	7,503	5,342	3,292	4,281	3,805	71,277	Rentrée via les É.-U. .....	1975 38
52,381	91,763	66,165	47,245	37,097	36,173	674,360	Total, par air .....	1974 39
								1975 40
							<u>Par mer:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe .....	1974 41
—	—	—	—	—	—	—	1975 .....	42
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les É.-U. .....	1974 43
							1975 .....	44
							Total, par mer .....	1974 45
								1975 46
							Total .....	1974 47
								1975 48
53,821	94,060	67,750	48,351	38,013	36,833	693,700		
							Total .....	1974 49
								1975 50
1,403,332	1,607,421	1,114,466	1,125,346	913,343	926,469	13,024,774	Total global .....	1974 51
								1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protectorats des États-Unis.

ONTARIO

TABLE 9D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
United States vehicles								
<u>Automobile:</u>								
1	Same day ..... 1974	296,242	284,964	344,021	398,281	489,207	580,911	2,393,626
2	1975	310,713	303,990	351,006	357,698	508,685		
3	One night ..... 1974	14,774	15,030	19,719	26,516	42,242	70,113	188,394
4	1975	16,316	16,346	19,969	21,334	41,871		
5	Two or more nights ..... 1974	29,113	36,990	48,032	68,932	130,892	218,653	532,612
6	1975	35,580	35,706	54,257	51,185	154,880		
7	Total ..... 1974	340,129	336,984	411,772	493,729	662,341	869,677	3,114,632
8	1975	362,609	356,042	425,232	430,217	705,436		
9	Trucks used commercially ..... 1974	40,720	38,684	45,225	44,655	44,925	43,091	257,100
10	1975	40,190	37,483	40,182	40,351	42,965		
11	Other vehicles ..... 1974	62	59	205	2,334	4,071	5,672	12,403
12	1975	87	173	447	1,253	5,362		
13	Total ..... 1974	380,911	375,527	457,202	540,718	711,337	918,440	3,384,135
14	1975	402,886	393,698	465,861	471,821	753,763		
Canadian vehicles								
<u>Automobile:</u>								
15	Same day ..... 1974	294,845	275,010	326,356	338,799	352,258	372,587	1,959,855
16	1975	312,357	288,058	346,545	331,291	360,731		
17	One night ..... 1974	8,672	7,801	10,323	11,955	13,181	16,081	68,013
18	1975	10,273	9,619	12,905	10,520	14,341		
19	Two or more nights ..... 1974	27,009	22,678	45,429	49,165	44,778	45,943	234,802
20	1975	45,352	34,539	88,270	60,788	62,821		
21	Total ..... 1974	330,526	305,289	382,108	399,919	410,217	434,611	2,262,670
22	1975	367,982	332,216	447,720	402,599	437,893		
23	Trucks used commercially ..... 1974	57,532	51,601	58,228	58,160	59,782	55,690	340,993
24	1975	48,299	47,133	50,686	51,545	48,536		
25	Other vehicles ..... 1974	41	55	220	1,386	1,862	2,147	5,711
26	1975	146	167	314	1,052	2,759		
27	Total ..... 1974	388,099	356,945	440,556	459,465	471,861	492,448	2,609,374
28	1975	416,427	379,516	498,720	455,196	489,188		
Total vehicles								
<u>Automobile:</u>								
29	Same day ..... 1974	591,087	559,974	670,377	737,080	841,465	953,498	4,353,481
30	1975	623,070	592,048	697,551	688,989	869,416		
31	One night ..... 1974	23,446	22,831	30,042	38,471	55,423	86,194	256,407
32	1975	26,589	25,965	32,874	31,854	56,212		
33	Two or more nights ..... 1974	56,122	59,468	93,461	118,097	175,670	264,596	767,414
34	1975	80,932	70,245	142,527	111,973	217,701		
35	Total ..... 1974	670,655	642,273	793,880	893,648	1,072,558	1,304,288	5,377,302
36	1975	730,591	688,258	872,952	832,816	1,143,329		
37	Trucks used commercially ..... 1974	98,252	90,085	103,453	102,815	104,707	98,781	598,093
38	1975	88,489	84,616	90,868	91,896	91,501		
39	Other vehicles ..... 1974	103	114	425	3,720	5,933	7,819	18,114
40	1975	233	340	761	2,305	8,121		
41	Total ..... 1974	769,010	732,472	897,758	1,000,183	1,183,198	1,410,888	5,993,509
42	1975	819,313	773,214	964,581	927,017	1,242,951		

TABLEAU 9D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

ONTARIO

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
							<u>Automobile:</u>	
800,685	811,797	479,521	405,655	363,937	324,243	5,579,464	Même jour .....	1974 1
							..... 1975 2	
117,441	121,709	61,344	39,821	25,155	17,900	571,764	Une nuit .....	1974 3
							..... 1975 4	
339,668	397,344	156,963	106,760	62,841	46,867	1,643,055	Deux nuits ou plus .....	1974 5
							..... 1975 6	
1,257,794	1,330,850	697,828	552,236	451,933	389,010	7,794,283	Total .....	1974 7
							..... 1975 8	
39,963	40,136	42,063	46,729	40,739	34,509	501,239	Camions commerciaux .....	1974 9
							..... 1975 10	
10,185	8,031	2,912	1,039	447	76	35,093	Autres véhicules .....	1974 11
							..... 1975 12	
1,307,942	1,379,017	742,803	600,004	493,119	423,595	8,330,615	Total .....	1974 13
							..... 1975 14	
Véhicules du Canada								
							<u>Automobile:</u>	
393,271	400,052	346,671	362,007	316,119	312,122	4,090,097	Même jour .....	1974 15
							..... 1975 16	
20,042	23,386	16,069	14,283	11,796	10,040	163,629	Une nuit .....	1974 17
							..... 1975 18	
80,710	101,342	61,463	66,494	39,013	43,780	627,604	Deux nuits ou plus .....	1974 19
							..... 1975 20	
494,023	524,780	424,203	442,784	366,928	365,942	4,881,330	Total .....	1974 21
							..... 1975 22	
51,060	52,432	52,758	60,236	53,795	42,590	653,864	Camions commerciaux .....	1974 23
							..... 1975 24	
3,113	2,897	1,402	708	319	57	14,207	Autres véhicules .....	1974 25
							..... 1975 26	
548,196	580,109	478,363	503,728	421,042	408,589	5,549,401	Total .....	1974 27
							..... 1975 28	
Total, véhicules								
							<u>Automobile:</u>	
1,193,956	1,211,849	826,192	767,662	680,056	636,365	9,669,561	Même jour .....	1974 29
							..... 1975 30	
137,483	145,095	77,413	54,104	36,951	27,940	735,393	Une nuit .....	1974 31
							..... 1975 32	
420,378	498,686	218,426	173,254	101,854	90,647	2,270,659	Deux nuits ou plus .....	1974 33
							..... 1975 34	
1,751,817	1,855,630	1,122,031	995,020	818,861	754,952	12,675,613	Total .....	1974 35
							..... 1975 36	
91,023	92,568	94,821	106,965	94,534	77,099	1,155,103	Camions commerciaux .....	1974 37
							..... 1975 38	
13,298	10,928	6,314	1,747	766	133	49,300	Autres véhicules .....	1974 39
							..... 1975 40	
1,856,138	1,959,126	1,221,166	1,103,732	914,161	832,184	13,880,016	Total .....	1974 41
							..... 1975 42	

MANITOBA

TABLE 10A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois	
Residents of the United States									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	35,788	34,389	41,845	43,128	59,848	115,907	330,905
2		1975	33,083	33,397	38,710	38,315	72,388		
3	Same day .....	1974	23,341	22,713	26,006	26,763	32,478	53,409	184,710
4		1975	20,476	22,104	24,953	23,239	37,424		
5	One night .....	1974	2,982	2,394	3,480	2,952	4,245	8,664	24,717
6		1975	2,366	2,363	2,755	2,636	5,810		
7	Two or more nights .....	1974	9,465	9,282	12,359	13,413	23,125	53,834	121,478
8		1975	10,241	8,930	11,002	12,440	29,154		
9	Bus .....	1974	1,011	1,561	1,989	2,532	5,811	6,165	19,069
10		1975	829	1,345	1,112	2,726	5,111		
11	Same day .....	1974	446	454	494	556	2,946	1,487	6,383
12		1975	241	511	438	732	2,409		
13	One or more nights .....	1974	565	1,107	1,495	1,976	2,865	4,678	12,686
14		1975	588	834	674	1,994	2,702		
15	Rail .....	1974	6	5	2	2	16	2	33
16		1975	10	27	2	15	50		
17	Other Methods .....	1974	97	39	85	78	222	454	975
18		1975	32	52	32	59	233		
19	Total land .....	1974	36,902	35,994	43,921	45,740	65,897	122,528	350,982
20		1975	33,954	34,821	39,856	41,115	77,782		
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	1,868	2,225	2,899	2,916	3,124	7,258	20,291
22		1975	2,171	2,722	3,223	3,113	4,136		
23	Private .....	1974	128	139	169	216	498	1,102	2,252
24		1975	150	127	161	204	413		
25	Total air .....	1974	1,996	2,365	3,068	3,132	3,622	8,360	22,543
26		1975	2,321	2,849	3,384	3,317	4,549		
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	—		
29	Private .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
30		1975	—	—	—	—	—		
31	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
32		1975	—	—	—	—	—		
33	Total .....	1974	38,898	38,359	46,989	48,872	69,519	130,888	373,525
34		1975	36,275	37,670	43,240	44,432	82,331		
Residents of countries other than the United States									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	Same day .....	1974	49	25	6	30	89	196	395
36		1975	103	19	20	37	189		
37	One or more nights .....	1974	194	356	15	317	181	116	1,179
38		1975	146	49	45	327	146		
39	Total land .....	1974	243	381	21	347	270	312	1,574
40		1975	249	68	65	364	335		
<u>Air:</u>									
41	Entering direct .....	1974	149	171	572	452	701	1,918	3,963
42		1975	62	116	457	297	1,098		
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	156	59	93	332	196	405	1,251
44		1975	337	234	312	411	410		
45	Total air .....	1974	315	230	665	784	897	2,323	5,214
46		1975	399	350	769	708	1,508		
<u>Marine:</u>									
47	Entering direct .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
48		1975	—	—	—	—	—		
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—	—
50		1975	—	—	—	—	—		
51	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
52		1975	—	—	—	—	—		
53	Total .....	1974	558	611	686	1,131	1,167	2,635	6,788
54		1975	648	418	834	1,072	1,843		
55	Grand total .....	1974	39,456	38,970	47,675	50,003	70,686	133,523	380,313
56		1975	36,923	38,088	44,074	45,504	84,174		

TABLEAU 10A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

**MANITOBA**

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	N°
Résidents des États-Unis								
161,298	153,957	67,832	52,308	43,958	42,436	852,694		
72,180	63,407	33,684	28,769	27,174	25,802	435,726		
13,527	13,039	4,808	3,422	3,347	2,794	65,654		
75,591	77,511	29,340	20,117	13,437	13,840	351,314		
6,106	4,180	1,917	1,431	760	963	34,426		
1,656	1,017	237	369	276	378	10,316		
4,450	3,163	1,680	1,062	484	585	24,110		
5	24	19	4	1	2	88		
783	494	113	49	22	19	2,455		
168,192	158,655	69,881	53,792	44,741	43,420	889,663	Total, par terre .....	1974 19 1975 20
7,276	6,449	4,407	3,686	2,441	3,228	47,778		
989	882	516	410	166	120	5,335		
8,265	7,331	4,923	4,096	2,607	3,348	53,113	Total, par air .....	1974 25 1975 26
—	—	—	—	—	—	—		
—	—	—	—	—	—	—		
—	—	—	—	—	—	—		
176,457	165,986	74,804	57,888	47,348	46,768	942,776		
Résidents des pays autres que les États-Unis								
440	321	254	199	20	29	1,658		
422	470	210	338	85	193	2,897		
862	791	464	537	105	222	4,555	Total, par terre .....	1974 39 1975 40
2,526	1,997	940	744	142	338	10,650		
406	431	297	214	113	336	3,048		
2,932	2,428	1,237	958	255	674	13,698	Total, par air .....	1974 45 1975 46
—	—	—	—	—	—	—		
—	—	—	—	—	—	—		
—	—	—	—	—	—	—		
3,794	3,219	1,701	1,495	360	896	18,253		
180,251	169,205	76,505	59,383	47,708	47,664	961,029		
							Total global .....	1974 55 1975 56

MANITOBA

TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
<b>Europe:</b>								
1	Austria .....	1974	2	—	—	1	1	11
2		1975	2	1	6	6	—	15
3	Azores .....	1974	—	—	—	—	—	—
4		1975	—	—	—	—	—	—
5	Belgium .....	1974	—	2	8	—	9	15
6		1975	—	—	6	4	—	34
7	Bulgaria .....	1974	—	—	—	—	—	—
8		1975	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia .....	1974	—	—	—	—	2	2
10		1975	29	—	—	2	—	—
11	Denmark .....	1974	3	1	3	10	3	4
12		1975	8	3	5	15	11	24
13	Finland .....	1974	2	—	3	7	4	33
14		1975	29	5	3	4	6	—
15	France .....	1974	91	14	7	11	10	17
16		1975	42	9	7	6	26	150
17	Germany (Federal Republic) .....	1974	36	19	206	83	336	802
18		1975	59	52	215	114	461	1,482
19	Greece .....	1974	4	—	6	6	5	6
20		1975	—	4	11	4	7	27
21	Hungary .....	1974	5	—	—	—	—	2
22		1975	2	—	—	—	2	7
23	Ireland (Republic) .....	1974	2	—	—	10	8	8
24		1975	2	3	8	2	10	28
25	Italy .....	1974	6	2	5	1	1	21
26		1975	8	11	23	26	4	—
27	Malta .....	1974	—	—	—	1	—	1
28		1975	—	—	1	—	—	—
29	Netherlands, The .....	1974	3	7	3	13	18	45
30		1975	10	7	9	12	51	89
31	Norway .....	1974	—	—	4	13	10	150
32		1975	2	4	4	10	11	177
33	Poland .....	1974	—	—	2	1	1	4
34		1975	—	1	3	1	—	—
35	Portugal .....	1974	—	—	2	—	1	3
36		1975	2	—	1	10	2	—
37	Rumania .....	1974	—	1	—	—	—	1
38		1975	—	—	—	3	1	—
39	Spain .....	1974	1	—	1	1	3	6
40		1975	—	—	—	8	3	—
41	Sweden .....	1974	10	1	22	16	8	31
42		1975	21	4	6	8	21	88
43	Switzerland .....	1974	5	—	6	15	6	20
44		1975	5	—	11	11	21	52
45	Turkey .....	1974	—	—	—	3	—	3
46		1975	—	—	—	1	—	—
47	United Kingdom .....	1974	190	302	332	383	463	1,166
48		1975	160	111	312	272	851	2,836
49	U.S.S.R. ....	1974	—	—	—	—	1	1
50		1975	—	—	—	2	—	—
51	Yugoslavia .....	1974	28	1	—	2	2	14
52		1975	2	—	2	4	2	24
53	Other .....	1974	4	5	1	1	—	—
54		1975	—	—	4	1	2	6
		1975	6	3	—	2	11	13
55	Total .....	1974	362	349	616	580	893	2,321
56		1975	421	224	632	518	1,505	5,121
<b>Africa:</b>								
57	Algeria .....	1974	—	—	—	—	—	—
58		1975	—	—	2	—	—	—
59	Egypt .....	1974	—	—	—	2	—	1
60		1975	—	—	1	—	—	3
61	Rhodesia .....	1974	—	—	—	—	—	—
62		1975	—	—	—	1	—	—
63	South Africa .....	1974	21	16	3	26	40	10
64		1975	28	5	7	78	20	116
65	Other .....	1974	4	1	12	36	9	23
66		1975	6	12	13	15	16	85
67	Total .....	1974	25	17	15	64	49	34
68		1975	34	17	23	94	36	204
<b>Asia - Continued:</b>								
69	Bangladesh .....	1974	—	—	—	—	—	—
70		1975	—	—	—	—	—	—
71	China .....	1974	—	—	—	—	—	1
72		1975	—	—	—	—	—	1
73	Hong Kong .....	1974	4	—	1	12	11	40
74		1975	8	3	3	5	1	68
75	India .....	1974	6	8	5	7	20	5
76		1975	7	12	11	11	28	51

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

MANITOBA

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	
								No
<u>Europe:</u>								
5	3	14	3	—	1	41	Autriche .....	1974 1
—	—	—	—	—	—	—	1975 2	
22	12	2	2	8	7	87	Açores .....	1974 3
—	—	—	—	—	1	1	Belgique .....	1974 5
7	4	4	4	2	4	27	Bulgarie .....	1974 6
14	11	14	28	—	7	98	Tchécoslovaquie .....	1974 7
2	5	7	2	4	5	58	Danemark .....	1974 8
21	35	16	192	8	102	524	Finlande .....	1974 9
1,383	954	442	461	53	79	4,854	France .....	1974 10
4	—	2	1	1	—	35	Allemagne (République fédérale) .....	1974 11
9	4	—	—	—	3	23	Grèce .....	1974 12
17	13	5	2	—	2	67	Hongrie .....	1974 13
19	16	10	10	4	2	82	Irlande (République) .....	1974 14
—	—	—	1	—	—	2	Italie .....	1974 15
77	40	26	13	—	14	259	Malte .....	1974 16
42	35	12	4	1	7	278	Pays-Bas .....	1974 17
2	6	4	2	—	2	20	Norvège .....	1974 18
7	1	1	—	—	4	16	Pologne .....	1974 19
—	1	—	—	—	—	2	Portugal .....	1974 20
5	8	2	4	—	5	30	Roumanie .....	1974 21
53	14	22	104	3	46	330	Espagne .....	1974 22
17	42	17	5	—	4	137	Suède .....	1974 23
2	—	1	—	—	—	6	Suisse .....	1974 24
1,489	1,296	723	378	155	374	7,251	Turquie .....	1974 25
—	—	1	—	—	—	2	Royaume-Uni .....	1974 26
20	22	4	3	1	3	77	U.R.S.S. .....	1974 27
2	1	3	2	—	1	22	Yougoslavie .....	1974 28
3,219	2,523	1,332	1,221	240	673	14,329	Autres .....	1974 29
							Total .....	1974 55
								1975 56
<u>Afrique:</u>								
—	—	—	—	—	—	—	Algérie .....	1974 57
—	1	4	—	—	—	8	Égypte .....	1975 58
1	5	—	—	—	1	7	Rhodésie .....	1974 59
80	61	16	19	7	19	318	Afrique du Sud .....	1975 60
23	48	34	4	5	16	215	Autres .....	1974 61
104	115	54	23	12	36	548	Total .....	1974 62
								1975 63
<u>Asie — suite:</u>								
—	—	—	—	—	—	—	Bangladesh .....	1974 64
1	—	—	—	—	—	2	Chine .....	1975 65
5	13	28	—	5	7	126	Hong-Kong .....	1974 66
22	9	32	15	8	12	149	Inde .....	1975 67

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

MANITOBA

TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months mois
	<u>Asia - Concluded:</u>							
1	Israel .....	1974	3	-	2	2	-	13
2		1975	6	5	2	9	10	20
3	Japan .....	1974	3	4	12	23	28	18
4		1975	10	27	24	33	32	88
5	Korea, South .....	1974	-	-	-	1	-	3
6		1975	3	1	-	1	1	2
7	Lebanon .....	1974	1	-	-	1	-	2
8		1975	-	-	-	-	-	2
9	Pakistan .....	1974	-	1	2	1	-	7
10		1975	-	6	4	2	4	1
11	Philippines .....	1974	1	-	-	4	5	4
12		1975	5	4	4	4	11	14
13	Sri Lanka .....	1974	-	-	-	-	-	-
14		1975	-	-	-	-	-	-
15	Syria .....	1974	-	-	-	-	-	-
16		1975	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan .....	1974	-	-	-	7	1	8
18		1975	2	7	4	1	-	1
19	Other .....	1974	4	-	13	20	3	11
20		1975	2	5	15	4	7	51
21	Total .....	1974	22	13	35	78	68	313
22		1975	43	70	67	70	94	
	<u>North America, Central America and Caribbean:</u>							
23	Antigua .....	1974	-	-	-	-	-	-
24		1975	-	1	-	-	-	-
25	Bahamas .....	1974	-	-	-	-	-	-
26		1975	-	2	-	-	1	-
27	Barbados .....	1974	15	4	-	11	6	3
28		1975	7	-	5	17	2	39
29	Bermuda .....	1974	-	-	-	1	-	1
30		1975	-	-	-	2	2	-
31	Cuba .....	1974	1	-	-	-	-	1
32		1975	-	-	-	-	-	1
33	Haïti .....	1974	-	-	-	-	-	-
34		1975	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica .....	1974	-	1	-	6	4	11
36		1975	2	1	5	12	6	-
37	Mexico .....	1974	3	3	3	16	18	13
38		1975	12	1	18	12	22	56
39	St. Pierre and Miquelon .....	1974	-	-	-	-	-	-
40		1975	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago .....	1974	5	-	-	-	-	11
42		1975	5	2	-	-	2	16
43	United States .....	1974	38,898	38,359	46,989	48,872	69,519	130,888
44		1975	36,275	37,670	43,240	44,432	82,331	373,525
45	Other .....	1974	-	2	-	1	8	30
46		1975	2	2	2	9	8	
47	Total .....	1974	38,921	38,369	46,992	48,907	69,555	130,935
48		1975	36,304	37,682	43,270	44,484	82,374	373,679
	<u>South America:</u>							
49	Argentina .....	1974	-	-	-	3	10	2
50		1975	1	5	2	1	8	15
51	Brazil .....	1974	1	4	-	3	-	3
52		1975	2	7	4	19	17	11
53	Colombia .....	1974	-	1	-	3	1	2
54		1975	1	1	1	-	1	7
55	Guyana .....	1974	-	-	2	-	-	1
56		1975	-	-	1	1	3	3
57	Venezuela .....	1974	-	-	-	-	-	8
58		1975	-	1	1	4	4	8
59	Other .....	1974	3	1	2	2	4	9
60		1975	6	16	21	10	29	21
61	Total .....	1974	4	6	4	11	15	25
62		1975	10	30	30	35	62	65
	<u>Oceania and other Ocean Islands:</u>							
63	Australia .....	1974	70	125	11	226	58	56
64		1975	52	39	27	206	47	544
65	New Zealand .....	1974	52	91	2	138	48	386
66		1975	59	26	25	97	54	
67	Other .....	1974	-	-	-	1	-	1
68		1975	-	-	-	-	2	
69	Total .....	1974	122	216	13	363	106	111
70		1975	111	65	52	303	103	931
71	Grand total .....	1974	39,456	38,970	47,675	50,003	70,686	133,523
72		1975	36,923	38,088	44,074	45,504	84,174	380,313

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

MANITOBA

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	No
20	23	4	2	1	23	93	<u>Asie - fin:</u> Israël .....	1974 1
19	44	64	32	11	23	281	Japon .....	1975 2
2	3	1	-	1	2	12	Corée du Sud .....	1974 3
8	-	2	1	-	1	14	Corée du Sud .....	1975 4
6	5	9	8	5	4	44	Liban .....	1974 5
2	2	7	1	6	6	38	Pakistan .....	1975 6
1	-	-	3	-	2	6	Philippines .....	1974 7
1	-	-	-	-	-	1	Sri Lanka .....	1975 8
-	5	3	1	-	2	19	Syrie .....	1974 9
25	12	23	3	2	11	127	Taiwan .....	1975 10
							Autres .....	1974 11
								1975 12
112	116	173	66	39	93	912	Total .....	1974 21
								1975 22
							<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:</u>	
-	-	-	-	-	2	2	Antigua .....	1974 23
-	-	-	-	-	1	1	Antigua .....	1975 24
11	6	-	4	-	8	68	Bahamas .....	1974 25
2	-	-	-	-	6	9	Barbade .....	1975 26
-	-	-	-	-	-	1	Bermudes .....	1974 27
-	-	-	4	-	-	4	Bermudes .....	1975 28
16	10	1	2	4	1	45	Cuba .....	1974 29
26	38	12	10	2	5	149	Cuba .....	1975 30
-	-	-	-	-	-	-	Haïti .....	1974 31
11	10	4	1	-	1	43	Haïti .....	1975 32
176,457	165,986	74,804	57,888	47,348	46,768	942,776	Jamalque .....	1974 33
37	9	4	1	1	2	84	Jamalque .....	1975 34
							Mexique .....	1974 35
							Mexique .....	1975 36
							St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 37
							St. Pierre-et-Miquelon .....	1975 38
							Trinité et Tobago .....	1974 39
							Trinité et Tobago .....	1975 40
11	10	4	1	-	1	43	États-Unis .....	1974 41
							États-Unis .....	1975 42
							Autres .....	1974 43
							Autres .....	1975 44
							Total .....	1974 45
							Total .....	1975 46
176,560	166,059	74,825	57,910	47,355	46,794	943,182		
							<u>Amérique du Sud:</u>	
4	1	3	-	3	6	32	Argentine .....	1974 47
2	4	1	1	1	9	29	Brésil .....	1975 48
2	4	3	-	-	3	19	Colombie .....	1974 49
3	1	1	1	1	3	13	Guyane .....	1975 50
4	4	5	1	-	4	26	Venezuela .....	1974 51
25	5	7	4	-	18	80	Autres .....	1975 52
							Total .....	1974 53
							Total .....	1975 54
40	19	20	7	5	43	199		
							<u>Occéanie et autres îles océaniques:</u>	
133	211	67	100	42	17	1,114	Australie .....	1974 55
81	88	32	56	15	8	666	Nouvelle-Zélande .....	1975 56
2	74	2	-	-	-	79	Autres .....	1974 57
							Total .....	1975 58
216	373	101	156	57	25	1,859		
180,251	169,205	76,505	59,383	47,708	47,664	961,029	Total global .....	1974 59
							Total global .....	1975 60

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

MANITOBA

TABLE 10C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois	
Returning from the United States(1)									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	34,157	32,380	46,437	55,231	62,815	75,570	306,590
2		1975	41,021	38,616	53,855	61,688	78,125		
3	Same day .....	1974	22,123	21,388	28,351	34,000	37,824	50,517	194,203
4		1975	23,489	23,918	32,534	34,699	44,687		
5	One night .....	1974	1,895	1,609	2,357	2,580	3,341	4,023	15,805
6		1975	2,105	1,807	2,636	2,736	3,871		
7	Two or more nights .....	1974	10,139	9,383	15,729	18,651	21,650	21,030	96,582
8		1975	15,427	12,891	18,685	24,253	29,567		
9	Bus .....	1974	4,034	3,184	3,467	3,394	3,209	3,970	21,258
10		1975	3,364	3,602	3,773	4,359	4,015		
11	Same day .....	1974	1,720	1,648	1,413	1,523	1,861	3,029	11,194
12		1975	2,087	2,009	1,889	1,933	2,390		
13	One or more nights .....	1974	2,314	1,536	2,054	1,871	1,348	941	10,064
14		1975	1,277	1,593	1,884	2,426	1,625		
15	Rail .....	1974	219	203	361	267	398	322	1,770
16		1975	295	250	343	370	1,137		
17	Other methods .....	1974	114	270	127	278	428	512	1,729
18		1975	112	192	114	80	377		
19	Total land .....	1974	38,524	36,037	50,392	59,170	66,850	80,374	331,347
20		1975	44,792	42,660	58,085	66,497	83,654		
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	5,406	4,849	6,692	5,074	3,853	2,825	28,699
22		1975	7,801	6,839	7,376	7,180	4,372		
23	Private .....	1974	72	90	118	155	119	214	768
24		1975	142	132	154	180	208		
25	Total air .....	1974	5,478	4,939	6,810	5,229	3,972	3,039	29,467
26		1975	7,943	6,971	7,530	7,360	4,580		
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	—		
29	Private .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
30		1975	—	—	—	—	—		
31	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
32		1975	—	—	—	—	—		
33	Total .....	1974	44,002	40,976	57,202	64,399	70,822	83,413	360,814
34		1975	52,735	49,631	65,615	73,857	88,234		
Returning from countries other than the United States(2)									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	1974 .....		—	—	—	—	—	—	
36	1975 .....		132	—	145	1	4		
<u>Air:</u>									
37	Returning direct .....	1974	1,303	1,976	2,386	2,062	719	1,209	9,655
38		1975	1,437	1,641	3,132	2,752	1,230		
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	343	301	253	218	63	57	1,235
40		1975	177	380	716	85	126		
41	Total air .....	1974	1,646	2,277	2,639	2,280	782	1,266	10,890
42		1975	1,614	2,021	3,848	2,837	1,356		
<u>Marine:</u>									
43	Returning direct .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
44		1975	—	—	—	—	—		
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—	—
46		1975	—	—	—	—	—		
47	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
48		1975	—	—	—	—	—		
49	Total .....	1974	1,646	2,277	2,639	2,280	782	1,266	10,890
50		1975	1,746	2,021	3,993	2,838	1,360		
51	Grand total .....	1974	45,648	43,253	59,841	66,679	71,604	84,679	371,704
52		1975	54,481	51,652	69,608	76,695	89,594		

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 10C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

MANITOBA

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	N°
Rentrée des États-Unis(1)								
125,255	154,076	80,871	70,745	57,306	51,828	846,671	<u>Par terre:</u>	
71,484	75,503	41,125	38,323	33,173	32,843	486,656	Automobile .....	1974 1
7,611	8,854	4,337	3,385	2,905	3,007	45,904	Même jour .....	1975 2
46,160	69,719	35,409	29,037	21,228	15,976	314,111	Une nuit .....	1974 3
							1975 4	
							Deux nuits ou plus .....	1974 5
							1975 6	
								7
								8
4,000	5,302	2,557	3,921	2,496	3,050	42,584	Autocar .....	1974 9
2,464	3,415	1,594	2,225	1,515	1,821	24,228	Même jour .....	1975 10
1,536	1,887	963	1,696	981	1,229	18,356	Une nuit .....	1974 11
							1975 12	
							Deux nuits ou plus .....	1974 13
							1975 14	
508	544	334	314	333	414	4,217	Chemin de fer .....	1974 15
							1975 16	
657	528	188	108	29	57	3,296	Autres moyens .....	1974 17
							1975 18	
130,420	160,450	83,950	75,088	60,164	55,349	896,768	Total, par terre .....	1974 19
							1975 20	
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)							<u>Par air:</u>	
2,497	3,201	3,196	3,920	4,116	3,939	49,568	Commercial .....	1974 21
223	237	129	198	141	123	1,819	Privé .....	1975 22
							1974 23	
							1975 24	
2,720	3,438	3,325	4,118	4,257	4,062	51,387	Total, par air .....	1974 25
							1975 26	
Rentrée des É.-U. via les É.-U.							<u>Par mer:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial .....	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	1975 28	
—	—	—	—	—	—	—	Privé .....	1974 29
—	—	—	—	—	—	—	1975 30	
							Total, par mer .....	1974 31
							1975 32	
133,140	163,888	87,275	79,206	64,421	59,411	948,155	Total .....	1974 33
							1975 34	
Rentrée des É.-U. via les É.-U.							<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
2	2	1	—	—	—	—	1974 .....	35
							1975 .....	36
Rentrée des É.-U. via les É.-U.							<u>Par air:</u>	
2,805	3,241	2,480	2,116	942	168	21,407	Rentrée directe .....	1974 37
50	68	24	34	37	68	1,516	Rentrée via les É.-U. ....	1975 38
							1974 39	
							1975 40	
2,855	3,309	2,504	2,150	979	236	22,923	Total, par air .....	1974 41
							1975 42	
Rentrée des É.-U. via les É.-U.							<u>Par mer:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe .....	1974 43
—	—	—	—	—	—	—	1975 44	
—	—	—	—	—	—	—	Privé .....	1974 45
—	—	—	—	—	—	—	1975 46	
							Total, par mer .....	1974 47
							1975 48	
2,857	3,311	2,505	2,150	979	236	22,928	Total .....	1974 49
							1975 50	
135,997	167,199	89,780	81,356	65,400	59,647	971,083	Total global .....	1974 51
							1975 52	

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protectorats des États-Unis.

MANITOBA

TABLE 10D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
United States vehicles								
<u>Automobile:</u>								
1	Same day ..... 1974	9,665	9,541	10,878	10,990	12,900	19,361	73,335
2	1975	8,618	9,292	10,386	9,856	14,994		
3	One night ..... 1974	1,049	895	1,331	1,122	1,564	3,024	8,985
4	1975	900	872	995	976	2,079		
5	Two or more nights ..... 1974	3,170	3,232	4,326	4,571	7,772	17,020	40,091
6	1975	3,362	3,163	3,878	4,301	9,810		
7	Total ..... 1974	13,884	13,668	16,535	16,683	22,236	39,405	122,411
8	1975	13,080	13,327	15,259	15,133	26,883		
9	Trucks used commercially ..... 1974	3,440	3,655	3,997	3,886	4,659	5,061	24,698
10	1975	3,353	3,602	3,668	4,867	5,158		
11	Other vehicles ..... 1974	72	18	59	21	111	324	605
12	1975	16	31	14	46	167		
13	Total ..... 1974	17,396	17,341	20,591	20,590	27,006	44,790	147,714
14	1975	16,449	16,960	18,941	20,046	32,208		
Canadian vehicles								
<u>Automobile:</u>								
15	Same day ..... 1974	8,934	8,953	11,495	13,512	14,994	18,672	76,560
16	1975	9,518	10,049	12,954	13,797	17,323		
17	One night ..... 1974	695	631	885	999	1,272	1,509	5,991
18	1975	798	688	963	1,022	1,491		
19	Two or more nights ..... 1974	3,383	3,307	5,215	6,352	7,382	7,374	33,013
20	1975	4,940	4,430	6,235	7,735	9,997		
21	Total ..... 1974	13,012	12,891	17,595	20,863	23,648	27,555	115,564
22	1975	15,256	15,167	20,152	22,554	28,811		
23	Trucks used commercially ..... 1974	2,513	2,361	2,823	2,899	2,976	3,814	17,386
24	1975	2,597	2,580	2,613	3,190	3,120		
25	Other vehicles ..... 1974	85	248	48	140	274	421	1,216
26	1975	96	154	94	62	278		
27	Total ..... 1974	15,610	15,500	20,466	23,902	26,898	31,790	134,166
28	1975	17,949	17,901	22,859	25,806	32,209		
Total vehicles								
<u>Automobile:</u>								
29	Same day ..... 1974	18,599	18,494	22,373	24,502	27,894	38,033	149,895
30	1975	18,136	19,341	23,340	23,653	32,317		
31	One night ..... 1974	1,744	1,526	2,216	2,121	2,836	4,533	14,976
32	1975	1,698	1,560	1,958	1,998	3,570		
33	Two or more nights ..... 1974	6,553	6,539	9,541	10,923	15,154	24,394	73,104
34	1975	8,502	7,593	10,113	12,036	19,807		
35	Total ..... 1974	26,896	26,559	34,130	37,546	45,884	66,960	237,975
36	1975	28,336	28,494	35,411	37,687	55,694		
37	Trucks used commercially ..... 1974	5,953	6,016	6,820	6,785	7,635	8,875	42,084
38	1975	5,950	6,182	6,281	8,057	8,278		
39	Other vehicles ..... 1974	157	266	107	161	385	745	1,821
40	1975	112	185	108	108	445		
41	Total ..... 1974	33,006	32,841	41,057	44,492	53,904	76,580	281,880
42	1975	34,398	34,861	41,800	45,852	64,417		

TABLEAU 10D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

MANITOBA

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Genre de véhicule	No
<b>Véhicules des États-Unis</b>								
							<u>Automobile:</u>	
23,573	21,643	13,362	12,098	10,987	10,583	165,581	Même jour .....	1974 1
							1975 2	
4,355	4,226	1,697	1,272	1,247	1,060	22,842	Une nuit .....	1974 3
							1975 4	
22,643	23,614	9,797	6,962	4,799	4,740	112,646	Deux nuits ou plus .....	1974 5
							1975 6	
50,571	49,483	24,856	20,332	17,033	16,383	301,069	Total .....	1974 7
							1975 8	
4,304	3,814	3,352	4,033	3,249	3,086	46,536	Camions commerciaux .....	1974 9
							1975 10	
565	355	50	13	6	7	1,601	Autres véhicules .....	1974 11
							1975 12	
55,440	53,652	28,258	24,378	20,288	19,476	349,206	Total .....	1974 13
							1975 14	
<b>Véhicules du Canada</b>								
							<u>Automobile:</u>	
23,862	25,247	15,898	15,145	13,274	12,754	182,740	Même jour .....	1974 15
							1975 16	
2,557	2,971	1,574	1,299	1,112	1,065	16,569	Une nuit .....	1974 17
							1975 18	
14,048	20,865	11,454	9,586	7,088	5,203	101,257	Deux nuits ou plus .....	1974 19
							1975 20	
40,467	49,083	28,926	26,030	21,474	19,022	300,566	Total .....	1974 21
							1975 22	
3,131	3,033	3,107	3,693	3,098	2,511	35,959	Camions commerciaux .....	1974 23
							1975 24	
541	404	109	70	9	33	2,382	Autres véhicules .....	1974 25
							1975 26	
44,139	52,520	32,142	29,793	24,581	21,566	338,907	Total .....	1974 27
							1975 28	
<b>Total, véhicules</b>								
							<u>Automobile:</u>	
47,435	46,890	29,260	27,243	24,261	23,337	348,321	Même jour .....	1974 29
							1975 30	
6,912	7,197	3,271	2,571	2,359	2,125	39,411	Une nuit .....	1974 31
							1975 32	
36,691	44,479	21,251	16,548	11,887	9,943	213,903	Deux nuits ou plus .....	1974 33
							1975 34	
91,038	98,566	53,782	46,362	38,507	35,405	601,635	Total .....	1974 35
							1975 36	
7,435	6,847	6,459	7,726	6,347	5,597	82,495	Camions commerciaux .....	1974 37
							1975 38	
1,106	759	159	83	15	40	3,983	Autres véhicules .....	1974 39
							1975 40	
99,579	106,172	60,400	54,171	44,869	41,042	688,113	Total .....	1974 41
							1975 42	

SASKATCHEWAN

TABLE 11A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois	
Residents of the United States									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	8,400	8,086	11,036	12,369	17,760	29,889	87,540
2		1975	9,043	8,579	11,268	9,722	18,032		
3	Same day .....	1974	6,539	5,967	8,305	8,672	10,967	12,743	53,193
4		1975	6,914	6,413	8,343	6,809	11,151		
5	One night .....	1974	483	588	671	770	973	1,702	5,187
6		1975	491	499	578	440	882		
7	Two or more nights .....	1974	1,378	1,531	2,060	2,927	5,820	15,444	29,160
8		1975	1,638	1,667	2,347	2,473	5,999		
9	Bus .....	1974	116	153	380	100	852	447	2,048
10		1975	127	124	169	124	1,103		
11	Same day .....	1974	—	76	95	9	489	45	714
12		1975	54	41	84	35	531		
13	One or more nights .....	1974	116	77	285	91	363	402	1,334
14		1975	73	83	85	89	572		
15	Rail .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
16		1975	—	—	—	—	—		
17	Other Methods .....	1974	266	247	306	355	428	603	2,205
18		1975	196	168	239	221	441		
19	Total land .....	1974	8,782	8,486	11,722	12,824	19,040	30,939	91,793
20		1975	9,364	8,871	11,676	10,067	19,576		
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	—	—	15	—	19	—	34
22		1975	—	—	—	—	—		
23	Private .....	1974	59	73	103	159	392	1,235	2,021
24		1975	94	158	122	94	403		
25	Total air .....	1974	59	73	118	159	411	1,235	2,055
26		1975	94	158	122	94	403		
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	—		
29	Private .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
30		1975	—	—	—	—	—		
31	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
32		1975	—	—	—	—	—		
33	Total .....	1974	8,841	8,559	11,840	12,983	19,451	32,174	93,848
34		1975	9,458	9,029	11,798	10,161	19,979		
Residents of countries other than the United States									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	Same day .....	1974	1	—	1	—	5	15	22
36		1975	—	—	1	—	7		
37	One or more nights .....	1974	4	1	1	7	19	65	97
38		1975	2	—	1	11	31		
39	Total land .....	1974	5	1	2	7	24	80	119
40		1975	2	—	2	11	38		
<u>Air:</u>									
41	Entering direct .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
42		1975	—	—	—	—	—		
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—	—
44		1975	—	—	—	—	—		
45	Total air .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
46		1975	—	—	—	—	—		
<u>Marine:</u>									
47	Entering direct .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
48		1975	—	—	—	—	—		
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—	—
50		1975	—	—	—	—	—		
51	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
52		1975	—	—	—	—	—		
53	Total .....	1974	5	1	2	7	24	80	119
54		1975	2	—	2	11	38		
55	Grand total .....	1974	8,846	8,560	11,842	12,990	19,475	32,254	93,967
56		1975	9,460	9,029	11,800	10,172	19,017		

TABLEAU 11A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

SASKATCHEWAN

SASKATCHEWAN

TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
	<u>Europe:</u>							
1	Austria .....	1974	—	—	—	—	—	—
2		1975	—	—	—	—	—	—
3	Azores .....	1974	—	—	—	—	—	—
4		1975	—	—	—	—	—	—
5	Belgium .....	1974	—	—	—	—	—	—
6		1975	1	—	—	—	—	—
7	Bulgaria .....	1974	—	—	—	—	—	—
8		1975	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia .....	1974	—	—	—	—	—	—
10		1975	—	—	—	—	—	—
11	Denmark .....	1974	—	—	2	—	1	3
12		1975	—	—	—	—	—	—
13	Finland .....	1974	1	—	—	—	—	—
14		1975	—	—	—	—	—	—
15	France .....	1974	—	—	—	—	2	2
16		1975	—	1	—	—	—	—
17	Germany (Federal Republic) .....	1974	—	—	1	—	2	5
18		1975	—	—	2	1	—	8
19	Greece .....	1974	—	—	—	—	—	—
20		1975	—	—	—	—	—	—
21	Hungary .....	1974	—	—	—	—	—	—
22		1975	—	—	—	—	—	—
23	Ireland (Republic) .....	1974	—	—	—	—	—	—
24		1975	—	—	—	—	—	—
25	Italy .....	1974	—	—	—	—	—	—
26		1975	—	—	—	—	—	—
27	Malta .....	1974	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	—	—
29	Netherlands, The .....	1974	—	1	—	—	—	6
30		1975	—	—	—	2	—	7
31	Norway .....	1974	1	—	—	—	—	14
32		1975	—	—	—	2	—	15
33	Poland .....	1974	—	—	—	—	—	—
34		1975	—	—	—	—	—	—
35	Portugal .....	1974	—	—	—	—	—	—
36		1975	—	—	—	—	—	—
37	Rumania .....	1974	—	—	—	—	—	—
38		1975	—	—	—	—	—	—
39	Spain .....	1974	—	—	—	—	—	—
40		1975	—	—	—	—	—	—
41	Sweden .....	1974	—	—	1	—	—	1
42		1975	—	—	—	6	—	2
43	Switzerland .....	1974	—	—	—	—	4	4
44		1975	—	—	1	1	—	—
45	Turkey .....	1974	—	—	—	—	—	—
46		1975	—	—	—	—	—	—
47	United Kingdom .....	1974	3	—	—	2	18	22
48		1975	—	—	—	6	12	45
49	U.S.S.R. .....	1974	—	—	—	—	—	—
50		1975	—	—	—	—	—	—
51	Yugoslavia .....	1974	—	—	—	—	—	—
52		1975	—	—	—	—	—	—
53	Other .....	1974	—	—	—	—	—	—
54		1975	—	—	—	—	—	—
55	Total .....	1974	5	1	2	4	20	55
56		1975	1	—	1	11	27	87
	<u>Africa:</u>							
57	Algeria .....	1974	—	—	—	—	—	—
58		1975	—	—	—	—	—	—
59	Egypt .....	1974	—	—	—	—	—	—
60		1975	—	—	—	—	—	—
61	Rhodesia .....	1974	—	—	—	—	—	—
62		1975	—	—	—	—	—	—
63	South Africa .....	1974	—	—	—	—	—	—
64		1975	—	—	—	—	—	—
65	Other .....	1974	—	—	—	—	1	1
66		1975	—	—	—	—	—	—
67	Total .....	1974	—	—	—	—	—	1
68		1975	—	—	—	—	—	1
	<u>Asia - Continued:</u>							
69	Bangladesh .....	1974	—	—	—	—	—	—
70		1975	—	—	—	—	—	—
71	China .....	1974	—	—	—	—	—	—
72		1975	—	—	—	—	—	—
73	Hong Kong .....	1974	—	—	—	—	—	—
74		1975	—	—	—	—	—	—
75	India .....	1974	—	—	—	—	—	—
76		1975	—	—	—	—	—	—

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 113. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

SASKATCHEWAN

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	N°
							<u>Europe:</u>	
2	-	1	-	-	-	3	Autriche .....	1974 1
-	-	-	-	-	-	-	1975 2	
-	-	-	-	-	-	-	1974 3	
-	-	-	-	-	-	-	1975 4	
-	-	-	-	-	-	-	1974 5	
-	-	-	-	-	-	-	1975 6	
-	-	-	-	-	-	-	1974 7	
-	-	-	-	-	-	-	1975 8	
-	-	-	-	-	-	-	1974 9	
-	-	-	-	-	-	-	1975 10	
3	3	2	1	-	-	12	Danemark .....	1974 11
1	-	-	-	-	-	2	Finlande .....	1974 12
-	3	1	2	-	-	8	France .....	1974 13
29	19	9	6	-	-	71	Allemagne (République fédérale) .....	1974 14
-	-	-	-	-	-	-	1975 15	
-	1	-	-	-	-	1	Grèce .....	1974 16
6	-	2	-	-	-	8	Hongrie .....	1974 17
-	3	-	-	-	-	3	Irlande (République) .....	1974 18
-	-	-	-	-	-	-	1975 19	
22	2	1	-	-	-	32	Italie .....	1974 20
7	4	3	1	-	-	30	Malte .....	1974 21
1	-	-	-	-	-	1	Pays-Bas .....	1974 22
-	-	-	-	-	-	-	1975 23	
-	-	-	-	-	-	-	1975 24	
-	-	-	-	-	-	-	1975 25	
1	2	4	-	2	-	11	Roumanie .....	1974 26
6	-	3	2	-	-	15	Espagne .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	1975 28	
52	48	22	2	-	-	169	Suède .....	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	1975 30	
-	1	-	-	-	-	2	Norvège .....	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	1975 32	
131	86	48	14	2	-	368	Pologne .....	1974 33
							Portugal .....	1975 34
							Roumanie .....	1974 35
							1975 36	
							Espagne .....	1974 37
							1975 38	
							Portugal .....	1974 39
							1975 40	
							Roumanie .....	1974 41
							1975 42	
							Suisse .....	1974 43
							1975 44	
							Turquie .....	1974 45
							1975 46	
							Royaume-Uni .....	1974 47
							1975 48	
							U.R.S.S. ....	1974 49
							1975 50	
							Yougoslavie .....	1974 51
							1975 52	
							Autres .....	1974 53
							1975 54	
							Total .....	1974 55
								1975 56
							<u>Afrique:</u>	
							Algérie .....	1974 57
							1975 58	
		2	-	-	-	2	Égypte .....	1974 59
		-	-	-	-	-	1975 60	
		-	-	-	-	-	Rhodésie .....	1974 61
	3	1	1	-	-	5	1975 62	
	-	4	-	-	-	5	Afrique du Sud .....	1974 63
							1975 64	
							Autres .....	1974 65
							1975 66	
	3	7	1	-	-	12	Total .....	1974 67
								1975 68
							<u>Asie — suite:</u>	
			1	-	-	1	Bangladesh .....	1974 69
			-	-	-	-	1975 70	
			-	-	-	-	Chine .....	1974 71
			-	-	-	-	1975 72	
			4	-	-	4	Hong-Kong .....	1974 73
			-	-	-	-	1975 74	
			-	-	-	-	Inde .....	1974 75
			-	-	-	-	1975 76	

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

SASKATCHEWAN

TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months mois
	<u>Asia - Concluded:</u>							
1	Israel .....	1974	-	-	-	-	4	4
2		1975	-	-	-	-		
3	Japan .....	1974	-	-	-	-	2	2
4		1975	-	-	-	-		
5	Korea, South .....	1974	-	-	-	-		
6		1975	-	-	-	-		
7	Lebanon .....	1974	-	-	-	-		
8		1975	-	-	-	-		
9	Pakistan .....	1974	-	-	-	-		
10		1975	-	-	-	-		
11	Philippines .....	1974	-	-	-	-	7	7
12		1975	-	-	-	-		
13	Sri Lanka .....	1974	-	-	-	-		
14		1975	-	-	-	-		
15	Syria .....	1974	-	-	-	-		
16		1975	-	-	-	-		
17	Taiwan .....	1974	-	-	-	-		
18		1975	-	-	-	-		
19	Other .....	1974	-	-	-	-		
20		1975	-	-	-	-		
21	Total .....	1974	-	-	-	-	13	13
22		1975	-	-	-	-		
	<u>North America, Central America and Caribbean:</u>							
23	Antigua .....	1974	-	-	-	-	-	
24		1975	-	-	-	-		
25	Bahamas .....	1974	-	-	-	-	-	
26		1975	-	-	-	-		
27	Barbados .....	1974	-	-	-	-	-	
28		1975	-	-	-	-		
29	Bermuda .....	1974	-	-	-	-	-	
30		1975	-	-	-	-		
31	Cuba .....	1974	-	-	-	-	-	
32		1975	-	-	-	-		
33	Haiti .....	1974	-	-	-	-	-	
34		1975	-	-	-	-		
35	Jamaica .....	1974	-	-	-	-	-	
36		1975	-	-	-	-		
37	Mexico .....	1974	-	-	-	-	-	
38		1975	-	-	-	-		
39	St. Pierre and Miquelon .....	1974	-	-	-	-	-	
40		1975	-	-	-	-		
41	Trinidad and Tobago .....	1974	-	-	-	1	-	1
42		1975	-	-	-	-		
43	United States .....	1974	8,841	8,559	11,840	12,983	19,451	32,174
44		1975	9,458	9,029	11,798	10,161	19,979	93,848
45	Other .....	1974	-	-	-	-	-	1
46		1975	1	-	-	-	-	1
47	Total .....	1974	8,841	8,559	11,840	12,983	19,452	32,175
48		1975	9,459	9,029	11,798	10,161	19,979	93,850
	<u>South America:</u>							
49	Argentina .....	1974	-	-	-	1	-	
50		1975	-	-	1	-	-	1
51	Brazil .....	1974	-	-	-	1	-	1
52		1975	-	-	-	1	-	2
53	Colombia .....	1974	-	-	-	-	1	1
54		1975	-	-	-	-	-	
55	Guyana .....	1974	-	-	-	-	-	
56		1975	-	-	-	-	-	
57	Venezuela .....	1974	-	-	-	-	-	
58		1975	-	-	-	-	-	
59	Other .....	1974	-	-	-	-	-	
60		1975	-	-	-	-	-	
61	Total .....	1974	-	-	1	2	1	1
62		1975	-	-	1	-	1	4
	<u>Oceania and other Ocean Islands:</u>							
63	Australia .....	1974	-	-	-	1	-	7
64		1975	-	-	-	1	9	8
65	New Zealand .....	1974	-	-	-	-	2	2
66		1975	-	-	-	-	1	4
67	Other .....	1974	-	-	-	-	-	-
68		1975	-	-	-	-	-	
69	Total .....	1974	-	-	-	1	2	9
70		1975	-	-	-	-	10	12
71	Grand total .....	1974	8,846	8,560	11,842	12,990	19,475	93,967
72		1975	9,460	9,029	11,800	10,172	19,977	32,254

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

SASKATCHEWAN

J	A	S	O	N	D	Year Année	Pays de résidence	
								N°
-	2	-	-	-	-	6	<u>Asie - fin:</u>	
5	12	1	-	2	-	22	Israël .....	1974 1
-	-	-	-	-	-	-	Israël .....	1975 2
-	-	-	-	-	-	-	Japon .....	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	Japon .....	1975 4
-	1	-	-	-	-	1	Corée du Sud .....	1974 5
-	5	-	-	-	-	12	Corée du Sud .....	1975 6
-	-	-	-	-	-	-	Liban .....	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	Liban .....	1975 8
1	2	-	-	-	-	3	Pakistan .....	1974 9
-	-	-	-	-	-	-	Pakistan .....	1975 10
-	-	-	-	-	-	-	Philippines .....	1974 11
-	-	-	-	-	-	-	Philippines .....	1975 12
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka .....	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka .....	1975 14
-	-	-	-	-	-	-	Syrie .....	1974 15
-	-	-	-	-	-	-	Syrie .....	1975 16
-	-	-	-	-	-	-	Taiwan .....	1974 17
-	-	-	-	-	-	-	Taiwan .....	1975 18
1	2	-	-	-	-	3	Autres .....	1974 19
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 20
6	22	6	-	2	-	49	Total .....	1974 21
-	-	-	-	-	-	-	Total .....	1975 22
-	-	-	-	-	-	-	<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua .....	1974 23
-	-	-	-	-	-	-	Antigua .....	1975 24
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas .....	1974 25
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas .....	1975 25
-	-	-	-	-	-	-	Barbade .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	Barbade .....	1975 28
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes .....	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes .....	1975 30
-	-	-	-	-	-	-	Cuba .....	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	Cuba .....	1975 32
-	-	-	-	-	-	-	Haiti .....	1974 33
-	-	-	-	-	-	-	Haiti .....	1975 34
2	-	1	-	-	-	3	Jamaïque .....	1974 35
3	1	3	2	-	-	9	Jamaïque .....	1975 36
-	-	-	-	-	-	-	Mexique .....	1974 37
-	-	-	-	-	-	-	Mexique .....	1975 38
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon .....	1975 40
-	-	-	-	-	-	-	Trinité et Tobago .....	1974 41
-	-	-	-	-	-	-	Trinité et Tobago .....	1975 42
38,529	34,211	20,508	18,235	12,928	12,137	230,396	États-Unis .....	1974 43
4	-	-	-	-	-	5	États-Unis .....	1975 44
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 45
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 46
38,538	34,212	20,512	18,237	12,928	12,137	230,414	Total .....	1974 47
-	-	-	-	-	-	-	Total .....	1975 48
-	-	-	-	-	-	-	<u>Amérique du Sud:</u>	
-	-	-	-	-	-	1	Argentine .....	1974 49
1	-	-	-	-	-	3	Argentine .....	1975 50
-	-	-	-	-	-	-	Brésil .....	1974 51
-	-	-	-	-	-	-	Brésil .....	1975 52
-	-	-	-	-	-	-	Colombie .....	1974 53
-	-	-	-	-	-	-	Colombie .....	1975 54
-	-	-	-	-	-	-	Guyane .....	1974 55
-	-	-	-	-	-	-	Guyane .....	1975 56
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela .....	1974 57
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela .....	1975 58
-	-	1	-	-	-	1	Autres .....	1974 59
-	-	1	-	-	-	-	Autres .....	1975 60
1	-	1	-	-	-	6	Total .....	1974 61
-	-	1	-	-	-	-	Total .....	1975 62
-	-	-	-	-	-	-	<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>	
-	-	1	4	2	-	15	Australie .....	1974 63
1	1	-	-	-	-	6	Australie .....	1975 64
-	-	-	-	-	-	-	Nouvelle-Zélande .....	1974 65
-	-	-	-	-	-	-	Nouvelle-Zélande .....	1975 66
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 67
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 68
1	2	4	2	-	-	21	Total .....	1974 69
-	-	-	-	-	-	-	Total .....	1975 70
38,680	34,329	20,572	18,253	12,932	12,137	230,870	Total global .....	1974 71
-	-	-	-	-	-	-	Total global .....	1975 72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

SASKATCHEWAN

TABLE 11C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois	
Returning from the United States(1)									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	13,408	13,275	15,926	24,960	23,410	25,731	116,710
2		1975	17,779	14,700	21,354	21,558	23,673		
3	Same day .....	1974	10,007	9,632	11,821	16,234	16,507	18,361	82,562
4		1975	10,643	9,387	13,647	12,025	16,041		
5	One night .....	1974	501	907	658	1,093	1,436	1,550	6,145
6		1975	820	995	1,070	1,057	1,235		
7	Two or more nights .....	1974	2,900	2,736	3,447	7,633	5,467	5,820	28,003
8		1975	6,316	4,318	6,637	8,476	6,397		
9	Bus .....	1974	124	182	2	144	386	402	1,240
10		1975	168	496	160	99	116		
11	Same day .....	1974	—	—	—	75	83	160	318
12		1975	—	28	81	—	34		
13	One or more nights .....	1974	124	182	2	69	303	242	922
14		1975	168	468	79	99	82		
15	Rail .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
16		1975	—	—	—	—	—		
17	Other methods .....	1974	449	411	521	567	692	848	3,488
18		1975	377	341	436	378	581		
19	Total land .....	1974	13,981	13,868	16,449	25,671	24,488	26,981	121,438
20		1975	18,324	15,537	21,950	22,035	24,370		
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	—	—	188	231	1	—	420
22		1975	94	76	181	39	—		
23	Private .....	1974	80	52	114	111	104	134	595
24		1975	128	179	146	118	166		
25	Total air .....	1974	80	52	302	342	105	134	1,015
26		1975	222	255	327	157	166		
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	—		
29	Private .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
30		1975	—	—	—	—	—		
31	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
32		1975	—	—	—	—	—		
33	Total .....	1974	14,061	13,920	16,751	26,013	24,593	27,115	122,453
34		1975	18,546	15,792	22,277	22,192	24,536		
Returning from countries other than the United States(2)									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	1974 .....		45	36	42	40	7	4	174
36	1975 .....		16	22	5	3	7		
<u>Air:</u>									
37	Returning direct .....	1974	—	—	—	175	—	—	175
38		1975	—	—	—	—	242		
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	—	—	38	32	—	—	70
40		1975	—	—	—	—	—		
41	Total air .....	1974	—	—	38	207	—	—	245
42		1975	—	—	—	—	242		
<u>Marine:</u>									
43	Returning direct .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
44		1975	—	—	—	—	—		
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—	—
46		1975	—	—	—	—	—		
47	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
48		1975	—	—	—	—	—		
49	Total .....	1974	45	36	80	247	7	4	419
50		1975	16	22	5	3	249		
51	Grand total .....	1974	14,106	13,956	16,831	26,260	24,600	27,119	122,872
52		1975	18,562	15,814	22,282	22,195	24,785		

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 11C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

SASKATCHEWAN

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	N°
Rentrée des États-Unis(1)								
38,001	44,431	26,254	23,325	21,362	20,782	290,865	<u>Par terre:</u>	
18,048	21,856	16,849	14,911	14,467	14,683	183,376	Automobile .....	1974 1
							1975 2	
1,995	2,243	1,385	1,172	1,104	1,046	15,090	Même jour .....	1974 3
							1975 4	
17,958	20,332	8,020	7,242	5,791	5,053	92,399	Une nuit .....	1974 5
							1975 6	
							Deux nuits ou plus .....	1974 7
							1975 8	
448	314	67	150	6	186	2,411	Autocar .....	1974 9
							1975 10	
65	64	—	115	—	120	682	Même jour .....	1974 11
							1975 12	
383	250	67	35	6	66	1,729	Une nuit ou plus .....	1974 13
							1975 14	
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer .....	1974 15
							1975 16	
949	888	594	576	418	503	7,416	Autres moyens .....	1974 17
							1975 18	
39,398	45,633	26,915	24,051	21,786	21,471	300,692	Total, par terre .....	1974 19
							1975 20	
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)							<u>Par air:</u>	
37	—	94	30	19	5	605	Commercial .....	1974 21
							1975 22	
108	155	97	92	114	85	1,246	Privé .....	1974 23
							1975 24	
145	155	191	122	133	90	1,851	Total, par air .....	1974 25
							1975 26	
—	—	—	—	—	—	—	<u>Par mer:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial .....	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	1975 28	
—	—	—	—	—	—	—	Privé .....	1974 29
—	—	—	—	—	—	—	1975 30	
							Total, par mer .....	1974 31
							1975 32	
39,543	45,788	27,106	24,173	21,919	21,561	302,543	Total .....	1974 33
							1975 34	
Rentrée des pays autres que les É.-U.:							<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
11	8	—	2	1	—	196	1974 .....	35
							1975 .....	36
Par air:							<u>Par air:</u>	
143	189	—	—	—	—	507	Rentrée directe .....	1974 37
							1975 38	
—	—	—	—	—	—	70	Rentrée via les É.-U. ....	1974 39
							1975 40	
143	189	—	—	—	—	577	Total, par air .....	1974 41
							1975 42	
—	—	—	—	—	—	—	<u>Par mer:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe .....	1974 43
—	—	—	—	—	—	—	1975 44	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les É.-U. ....	1974 45
							1975 46	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer .....	1974 47
							1975 48	
154	197	—	2	1	—	773	Total .....	1974 49
							1975 50	
39,697	45,985	27,106	24,175	21,920	21,561	303,316	Total global .....	1974 51
							1975 52	

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protectorats des États-Unis.

SASKATCHEWAN

TABLE 11D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	J	F	M	A	M	J	6 months mois
United States vehicles								
<u>Automobile:</u>								
1	Same day .....	1974	3,000	2,738	3,553	3,793	4,718	5,289
2		1975	3,224	2,891	3,636	3,123	5,075	
3	One night .....	1974	203	215	276	291	389	627
4		1975	218	224	246	202	381	2,001
5	Two or more nights .....	1974	515	579	816	1,110	2,109	4,992
6		1975	637	612	925	1,010	2,301	10,121
7	Total .....	1974	3,718	3,532	4,645	5,194	7,216	10,908
8		1975	4,099	3,727	4,807	4,335	7,757	35,213
9	Trucks used commercially .....	1974	2,174	1,515	1,301	1,451	1,275	1,130
10		1975	1,230	1,043	1,151	1,119	1,372	8,846
11	Other vehicles .....	1974	13	16	18	73	121	169
12		1975	11	6	7	41	220	410
13	Total .....	1974	5,905	5,063	5,964	6,718	8,612	12,207
14		1975	5,340	4,776	5,965	5,495	9,349	44,469
Canadian vehicles								
<u>Automobile:</u>								
15	Same day .....	1974	4,354	4,049	4,866	6,305	6,494	7,189
16		1975	4,655	4,097	5,687	5,137	6,891	33,257
17	One night .....	1974	208	326	281	435	549	600
18		1975	331	385	452	428	501	2,399
19	Two or more nights .....	1974	955	972	1,278	2,495	1,921	2,051
20		1975	1,952	1,552	2,458	2,855	2,344	9,672
21	Total .....	1974	5,517	5,347	6,425	9,235	8,964	9,840
22		1975	6,938	6,034	8,597	8,420	9,736	45,328
23	Trucks used commercially .....	1974	2,233	2,041	2,217	1,856	1,823	1,756
24		1975	1,675	1,754	1,899	1,714	1,825	11,926
25	Other vehicles .....	1974	4	17	4	68	173	244
26		1975	12	16	7	12	172	510
27	Total .....	1974	7,754	7,405	8,666	11,159	10,960	11,940
28		1975	8,625	7,804	10,503	10,146	11,733	57,764
Total vehicles								
<u>Automobile:</u>								
29	Same day .....	1974	7,354	6,787	8,419	10,098	11,212	12,478
30		1975	7,879	6,988	9,323	8,260	11,966	56,348
31	One night .....	1974	411	541	557	726	938	1,227
32		1975	549	609	698	630	882	4,400
33	Two or more nights .....	1974	1,470	1,551	2,094	3,605	4,030	7,043
34		1975	2,609	2,164	3,383	3,865	4,645	19,793
35	Total .....	1974	9,235	8,879	11,070	14,429	16,180	20,748
36		1975	11,037	9,761	13,404	12,755	17,493	80,541
37	Trucks used commercially .....	1974	4,407	3,556	3,518	3,307	3,098	2,886
38		1975	2,905	2,797	3,050	2,833	3,197	20,772
39	Other vehicles .....	1974	17	33	22	141	294	413
40		1975	23	22	14	53	392	920
41	Total .....	1974	13,659	12,468	14,610	17,877	19,572	24,047
42		1975	13,965	12,580	16,468	15,641	21,082	102,233

TABLEAU 11D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

SASKATCHEWAN

ALBERTA

TABLE 12A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois	
Residents of the United States									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	11,997	13,438	15,907	20,193	24,848	56,762	143,145
2		1975	10,368	8,059	11,554	14,278	28,509		
3	Same day .....	1974	7,023	7,903	9,302	11,148	13,634	22,594	71,604
4		1975	5,513	4,590	6,119	6,587	13,767		
5	One night .....	1974	1,290	1,331	1,576	1,678	2,130	4,214	12,219
6		1975	860	608	809	993	2,001		
7	Two or more nights .....	1974	3,684	4,204	5,029	7,367	9,084	29,954	59,322
8		1975	3,995	2,861	4,626	6,698	12,741		
9	Bus .....	1974	340	197	316	196	607	2,935	4,591
10		1975	252	218	258	207	1,117		
11	Same day .....	1974	175	35	35	58	72	1,293	1,668
12		1975	51	36	71	43	318		
13	One or more nights .....	1974	165	162	281	138	535	1,642	2,923
14		1975	201	182	187	164	799		
15	Rail .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
16		1975	—	—	—	—	—		
17	Other Methods .....	1974	301	263	375	544	587	1,030	3,100
18		1975	86	39	73	75	368		
19	Total land .....	1974	12,638	13,898	16,598	20,933	26,042	60,727	150,836
20		1975	10,706	8,316	11,885	14,560	29,994		
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	2,341	2,324	3,516	3,493	3,845	7,606	23,125
22		1975	3,357	3,413	4,365	4,155	5,065		
23	Private .....	1974	316	363	374	586	608	1,063	3,310
24		1975	311	146	375	543	587		
25	Total air .....	1974	2,657	2,687	3,890	4,079	4,453	8,669	26,435
26		1975	3,668	3,559	4,740	4,698	5,652		
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	—		
29	Private .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
30		1975	—	—	—	—	—		
31	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
32		1975	—	—	—	—	—		
33	Total .....	1974	15,295	16,585	20,488	25,012	30,495	69,396	177,271
34		1975	14,374	11,875	16,625	19,258	35,646		
Residents of countries other than the United States									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	Same day .....	1974	1	1	—	5	26	62	95
36		1975	1	—	4	3	37		
37	One or more nights .....	1974	28	29	54	110	239	639	1,099
38		1975	24	29	22	74	326		
39	Total land .....	1974	29	30	54	115	265	701	1,194
40		1975	25	29	26	77	363		
<u>Air:</u>									
41	Entering direct .....	1974	310	674	546	1,096	2,847	6,523	11,996
42		1975	568	516	1,053	931	2,941		
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	110	99	175	415	591	486	1,876
44		1975	185	208	269	413	665		
45	Total air .....	1974	420	773	721	1,511	3,438	7,009	13,872
46		1975	753	724	1,348	1,344	3,606		
<u>Marine:</u>									
47	Entering direct .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
48		1975	—	—	—	—	—		
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—	—
50		1975	—	—	—	—	—		
51	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
52		1975	—	—	—	—	—		
53	Total .....	1974	449	803	775	1,626	3,703	7,710	15,066
54		1975	778	753	1,348	1,421	3,969		
55	Grand total .....	1974	15,744	17,388	21,263	26,638	34,198	77,106	192,337
56		1975	15,152	12,628	17,973	20,679	39,615		

TABLEAU 12A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

ALBERTA

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	NO
Résidents des États-Unis								
95,217	77,001	35,420	17,630	15,811	12,741	396,965	<u>Par terre:</u>	
26,838	22,331	12,163	8,799	8,251	6,346	156,332	Automobile .....	1974 1
6,859	5,164	2,476	1,336	1,318	1,429	30,801	..... 1975	2
61,520	49,506	20,781	7,495	6,242	4,966	209,832	Même jour .....	1974 3
							..... 1975	4
9,031	5,120	930	325	303	187	20,487	Une nuit .....	1974 5
822	488	240	123	126	93	3,560	..... 1975	6
8,209	4,632	690	202	177	94	16,927	Deux nuits ou plus .....	1974 7
							..... 1975	8
—	—	—	—	—	—	—	Autocar .....	1974 9
1,449	1,080	318	243	325	105	6,620	..... 1975	10
105,697	83,201	36,668	18,198	16,439	13,033	424,072	Même jour .....	1974 11
							..... 1975	12
11,327	9,922	6,964	4,723	3,388	4,812	64,261	Une nuit ou plus .....	1974 13
1,268	1,315	829	587	398	411	8,118	Chemin de fer .....	1974 14
12,595	11,237	7,793	5,310	3,786	5,223	72,379	Autres moyens .....	1974 15
							..... 1975	16
							Total, par terre .....	1974 19
							..... 1975	20
Résidents des pays autres que les États-Unis							<u>Par air:</u>	
							Commercial .....	1974 21
11,345	1,038	385	218	128	44	4,257	..... 1975	22
1,541	1,170	395	221	133	52	4,706	Privé .....	1974 23
							..... 1975	24
							Total, par air .....	1974 25
							..... 1975	26
118,292	94,438	44,461	23,508	20,225	18,256	496,451	<u>Par mer:</u>	
							Commercial .....	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	..... 1975	28
—	—	—	—	—	—	—	Privé .....	1974 29
—	—	—	—	—	—	—	..... 1975	30
							Total, par mer .....	1974 31
							..... 1975	32
							Total .....	1974 33
							..... 1975	34
Résidents des pays autres que les États-Unis							<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
							Même jour .....	1974 35
196	132	10	3	5	8	449	..... 1975	36
9,411	3,884	2,778	2,456	804	1,499	32,828	Une nuit ou plus .....	1974 37
673	937	268	573	221	243	4,791	..... 1975	38
10,084	4,821	3,046	3,029	1,025	1,742	37,619	Total, par terre .....	1974 39
							..... 1975	40
Résidents des pays autres que les États-Unis							<u>Par air:</u>	
							Entrée directe .....	1974 41
							..... 1975	42
							Entrée via les É.U. .....	1974 43
							..... 1975	44
							Total, par air .....	1974 45
							..... 1975	46
Résidents des pays autres que les États-Unis							<u>Par mer:</u>	
							Entrée directe .....	1974 47
							..... 1975	48
							Entrée via les É.U. .....	1974 49
							..... 1975	50
							Total, par mer .....	1974 51
							..... 1975	52
11,625	5,991	3,441	3,250	1,158	1,794	42,325	Total .....	1974 53
							..... 1975	54
129,917	100,429	47,902	26,758	21,383	20,050	538,776	Total global .....	1974 55
							..... 1975	56

ALBERTA

TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<u>Europe:</u>								
1	Austria .....	1974	3	7	10	11	24	82
2		1975	7	6	6	9	16	137
3	Azores .....	1974	-	-	-	-	-	-
4		1975	-	-	-	-	-	-
5	Belgium .....	1974	5	2	3	11	39	44
6		1975	4	6	6	12	7	104
7	Bulgaria .....	1974	-	-	-	-	-	-
8		1975	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia .....	1974	-	8	4	6	9	17
10		1975	7	1	3	6	14	44
11	Denmark .....	1974	7	29	35	124	100	556
12		1975	9	14	31	150	49	851
13	Finland .....	1974	2	4	6	11	24	66
14		1975	7	4	10	6	6	
15	France .....	1974	16	18	21	45	74	104
16		1975	11	16	27	24	41	278
17	Germany (Federal Republic) .....	1974	52	141	130	236	753	1,364
18		1975	90	101	178	188	517	2,676
19	Greece .....	1974	1	1	2	1	13	37
20		1975	5	10	5	5	6	
21	Hungary .....	1974	5	7	2	13	29	85
22		1975	3	3	8	13	11	
23	Ireland (Republic) .....	1974	-	5	3	4	5	41
24		1975	5	-	4	5	7	
25	Italy .....	1974	5	10	6	17	21	120
26		1975	5	27	35	27	18	
27	Malta .....	1974	-	-	-	1	-	1
28		1975	-	-	-	-	-	
29	Netherlands, The .....	1974	83	104	98	146	567	1,477
30		1975	112	84	177	171	590	2,475
31	Norway .....	1974	9	9	15	19	47	142
32		1975	9	15	9	25	18	241
33	Poland .....	1974	-	1	7	3	6	17
34		1975	3	-	7	5	6	34
35	Portugal .....	1974	-	-	-	1	1	5
36		1975	-	12	-	2	2	
37	Rumania .....	1974	2	-	2	-	1	5
38		1975	-	-	-	-	-	
39	Spain .....	1974	3	4	5	3	8	25
40		1975	-	2	1	5	2	
41	Sweden .....	1974	6	19	13	54	62	187
42		1975	20	11	23	50	61	341
43	Switzerland .....	1974	11	9	26	39	147	213
44		1975	15	17	61	59	77	445
45	Turkey .....	1974	3	7	2	2	1	18
46		1975	1	1	-	3	3	
47	United Kingdom .....	1974	127	259	246	500	1,307	2,595
48		1975	251	231	486	381	1,932	5,034
49	U.S.S.R. ....	1974	-	-	-	-	1	1
50		1975	-	2	1	1	-	
51	Yugoslavia .....	1974	13	12	15	13	20	48
52		1975	11	12	12	23	9	121
53	Other .....	1974	-	-	-	2	2	
54		1975	2	1	1	2	1	18
55	Total .....	1974	349	656	651	1,262	3,260	7,025
56		1975	577	576	1,091	1,172	3,391	13,203
<u>Africa:</u>								
57	Algeria .....	1974	-	2	-	-	4	5
58		1975	-	1	-	1	2	11
59	Egypt .....	1974	-	1	-	2	1	
60		1975	-	-	3	1	-	4
61	Rhodesia .....	1974	-	-	-	-	-	
62		1975	2	-	3	-	3	3
63	South Africa .....	1974	10	1	5	14	9	23
64		1975	4	3	2	9	20	62
65	Other .....	1974	11	31	6	24	19	65
66		1975	6	14	16	8	30	156
67	Total .....	1974	21	35	11	40	33	96
68		1975	12	18	24	20	55	236
<u>Asia - Continued:</u>								
69	Bangladesh .....	1974	-	-	-	-	-	-
70		1975	-	-	-	-	-	
71	China .....	1974	-	-	-	-	2	3
72		1975	-	-	-	-	-	5
73	Hong Kong .....	1974	4	3	1	5	9	10
74		1975	12	5	11	12	18	32
75	India .....	1974	-	1	2	14	10	29
76		1975	6	1	11	6	25	56

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

ALBERTA

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	No
<b>Europe:</b>								
60	76	13	26	5	10	327	Autriche .....	1974 1
-	-	-	-	-	-	-	1975 2	
90	52	19	9	6	15	295	Agores .....	1974 3
-	-	-	3	-	-	3	Belgique .....	1974 5
16	11	8	14	3	8	104	Bulgarie .....	1974 7
296	121	42	147	20	26	1,503	Tchécoslovaquie .....	1974 9
38	9	6	63	1	6	189	Danemark .....	1974 10
159	175	83	53	30	28	806	Finlande .....	1974 11
2,569	1,078	728	328	102	181	7,662	France .....	1974 12
7	11	12	8	5	1	81	Allemagne (République fédérale) .....	1974 13
21	19	5	21	13	11	175	Grèce .....	1974 14
16	12	14	25	2	7	117	Hongrie .....	1974 15
25	64	49	49	16	19	342	Irlande (République) .....	1974 16
-	1	4	-	-	-	6	Italie .....	1974 17
2,835	464	276	280	137	468	6,935	Malte .....	1974 18
106	64	32	40	15	12	510	Pays-Bas .....	1974 19
12	10	9	13	2	6	86	Norvège .....	1974 20
-	6	2	4	1	-	18	Pologne .....	1974 21
-	1	3	1	-	-	10	Portugal .....	1974 22
7	21	-	14	3	2	72	Roumanie .....	1974 23
116	65	45	100	11	30	708	Espagne .....	1974 24
260	153	76	138	21	21	1,114	Suède .....	1974 25
6	4	-	3	2	3	36	Suisse .....	1974 26
3,705	2,314	1,663	988	449	600	14,753	Turquie .....	1974 27
1	-	3	-	2	-	7	Royaume-Uni .....	1974 28
36	24	12	25	21	24	263	U.R.S.S. ....	1974 29
10	6	6	5	4	2	51	Yougoslavie .....	1974 30
10,391	4,761	3,110	2,357	871	1,480	36,173	Autres .....	1974 31
							Total .....	1974 55
								1975 56
<b>Afrique:</b>								
2	-	-	3	1	1	18	Algérie .....	1974 57
1	1	-	-	2	4	12	Égypte .....	1975 58
-	6	-	-	4	-	13	Rhodésie .....	1974 59
28	50	15	29	6	13	203	Afrique du Sud .....	1975 60
28	74	12	34	16	24	344	Autres .....	1974 61
59	131	27	66	29	42	590	Total .....	1975 62
								1974 63
								1975 64
<b>Asie — suite:</b>								
-	-	-	1	-	-	1	Bangladesh .....	1974 65
2	2	-	2	-	-	11	Chine .....	1975 66
19	63	7	15	9	19	164	Hong-Kong .....	1974 67
19	27	10	111	20	16	259	Inde .....	1975 68

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

ALBERTA

TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) — Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months — mois	
	<u>Asia — Concluded:</u>								
1	Israel .....	1974	1	1	~	3	15	29	49
2		1975	2	3	15	8	8		
3	Japan .....	1974	5	14	17	62	98	176	372
4		1975	16	48	81	51	132		
5	Korea, South .....	1974	—	—	—	4	1	—	5
6		1975	2	1	7	6	17		
7	Lebanon .....	1974	—	3	—	1	—	8	12
8		1975	5	1	—	—	—		
9	Pakistan .....	1974	2	4	3	6	2	5	22
10		1975	4	3	1	1	2		
11	Philippines .....	1974	—	—	2	3	1	3	9
12		1975	3	1	—	4	4		
13	Sri Lanka .....	1974	—	1	—	—	—	2	3
14		1975	—	1	—	—	—		
15	Syria .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
16		1975	—	—	—	—	—		
17	Taiwan .....	1974	—	—	1	11	6	3	21
18		1975	—	1	4	—	8		
19	Other .....	1974	1	16	8	10	20	34	89
20		1975	36	6	17	25	35		
21	Total .....	1974	13	43	34	119	164	302	675
22		1975	86	72	147	113	249		
	<u>North America, Central America and Caribbean:</u>								
23	Antigua .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
24		1975	—	—	—	—	—		
25	Bahamas .....	1974	—	—	—	—	2	—	2
26		1975	—	—	—	—	—		
27	Barbados .....	1974	—	—	—	—	3	2	5
28		1975	—	—	—	—	3		
29	Bermuda .....	1974	1	—	—	—	—	2	3
30		1975	1	—	—	1	—		
31	Cuba .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
32		1975	—	—	—	—	—		
33	Haiti .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
34		1975	—	—	—	—	—		
35	Jamaica .....	1974	—	—	3	—	6	2	11
36		1975	—	—	1	1	1		
37	Mexico .....	1974	2	6	4	41	37	11	101
38		1975	4	5	5	9	17		
39	St. Pierre and Miquelon .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
40		1975	—	—	—	—	—		
41	Trinidad and Tobago .....	1974	1	—	—	2	5	4	12
42		1975	—	—	5	—	5		
43	United States .....	1974	15,295	16,585	20,488	25,012	30,495	69,396	177,271
44		1975	14,374	11,875	16,625	19,258	35,646		
45	Other .....	1974	—	2	5	2	13	19	41
46		1975	2	2	2	5	7		
47	Total .....	1974	15,299	16,593	20,500	25,057	30,561	69,436	177,446
48		1975	14,381	11,882	16,638	19,274	35,679		
	<u>South America:</u>								
49	Argentina .....	1974	—	—	1	6	8	10	25
50		1975	2	4	—	2	9		
51	Brazil .....	1974	2	1	5	5	2	10	25
52		1975	1	3	—	2	3		
53	Colombia .....	1974	—	1	1	—	—	4	6
54		1975	—	3	8	1	1		
55	Guyana .....	1974	—	—	—	1	—	—	1
56		1975	—	—	3	—	—		
57	Venezuela .....	1974	4	—	—	—	4	16	24
58		1975	—	1	1	4	4		
59	Other .....	1974	8	1	4	28	13	10	64
60		1975	—	2	7	5	11		
61	Total .....	1974	14	3	11	40	27	50	145
62		1975	3	13	19	14	28		
	<u>Oceania and other Ocean Islands:</u>								
63	Australia .....	1974	27	37	39	68	96	134	401
64		1975	67	53	40	64	169		
65	New Zealand .....	1974	21	15	17	46	55	63	217
66		1975	26	13	10	20	40		
67	Other .....	1974	—	6	—	6	2	—	14
68		1975	—	1	4	2	4		
69	Total .....	1974	48	58	56	120	153	197	632
70		1975	93	67	54	86	213		
71	Grand total .....	1974	15,744	17,388	21,263	26,638	34,198	77,106	192,337
72		1975	15,152	12,628	17,973	20,679	39,615		

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) — fin

ALBERTA

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	
								No
52	22	26	18	7	8	182	<u>Asie — fin:</u> Israël .....	1974 1 1975 2
245	380	39	151	34	54	1,275	Japon .....	1974 3 1975 4
3	44	2	2	11	2	69	Corée du Sud .....	1974 5 1975 6
1	8	2	2	—	—	25	Liban .....	1974 7 1975 8
9	11	5	7	2	6	62	Pakistan .....	1974 9 1975 10
9	12	14	22	—	—	66	Philippines .....	1974 11 1975 12
—	2	—	—	—	1	6	Sri Lanka .....	1974 13 1975 14
—	—	—	—	—	—	—	Syrie .....	1974 15 1975 16
5	14	5	16	5	4	70	Taiwan .....	1974 17 1975 18
58	77	15	51	18	23	331	Autres .....	1974 19 1975 20
422	662	125	398	106	133	2,521	Total .....	1974 21 1975 22
							<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et</u> <u>Antilles:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Antigua .....	1974 23 1975 24
4	—	—	3	—	1	10	Bahamas .....	1974 25 1975 26
—	—	—	—	—	—	5	Barbade .....	1974 27 1975 28
—	3	—	5	—	—	11	Bermudes .....	1974 29 1975 30
—	1	—	—	—	—	1	Cuba .....	1974 31 1975 32
—	—	—	—	—	—	—	Haiti .....	1974 33 1975 34
4	15	4	2	1	1	38	Jamalque .....	1974 35 1975 36
351	61	7	22	9	11	562	Mexique .....	1974 37 1975 38
—	—	—	—	—	—	—	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39 1975 40
6	6	10	—	—	2	36	Trinité et Tobago .....	1974 41 1975 42
118,292	94,438	44,461	23,508	20,225	18,256	496,451	États-Unis .....	1974 43 1975 44
24	23	3	7	21	19	138	Autres .....	1974 45 1975 46
118,681	94,547	44,485	23,547	20,256	18,290	497,252	Total .....	1974 47 1975 48
							<u>Amérique du Sud:</u>	
9	5	5	—	7	4	55	Argentine .....	1974 49 1975 50
15	8	13	3	—	1	65	Brésil .....	1974 51 1975 52
7	—	—	3	2	—	18	Colombie .....	1974 53 1975 54
3	1	—	1	—	—	6	Guyane .....	1974 55 1975 56
5	1	—	6	1	—	37	Venezuela .....	1974 57 1975 58
9	8	5	5	4	7	102	Autres .....	1974 59 1975 60
48	23	23	18	14	12	283	Total .....	1974 61 1975 62
							<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>	
223	226	98	235	64	70	1,317	Australie .....	1974 63 1975 64
91	78	28	92	39	17	562	Nouvelle-Zélande .....	1974 65 1975 66
2	1	6	45	4	6	78	Autres .....	1974 67 1975 68
316	305	132	372	107	93	1,957	Total .....	1974 69 1975 70
129,917	100,429	47,902	26,758	21,383	20,050	538,776	Total global .....	1974 71 1975 72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

ALBERTA

TABLE 12C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois	
Returning from the United States(1)									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	15,074	17,670	20,161	32,988	33,755	44,026	163,674
2		1975	17,055	13,703	21,261	27,257	38,067		
3	Same day .....	1974	8,747	10,740	12,024	16,871	19,411	25,891	93,684
4		1975	7,996	6,824	9,504	11,670	18,915		
5	One night .....	1974	1,112	1,623	1,839	2,031	2,431	3,459	12,495
6		1975	823	624	1,053	1,080	2,362		
7	Two or more nights .....	1974	5,215	5,307	6,298	14,086	11,913	14,676	57,495
8		1975	8,236	6,255	10,704	14,507	16,790		
9	Bus .....	1974	792	586	839	1,073	828	755	4,873
10		1975	927	41	1,015	1,154	1,169		
11	Same day .....	1974	161	27	77	72	91	263	678
12		1975	115	947	1,015	76	84		
13	One or more nights .....	1974	631	559	775	1,001	737	492	4,195
14		1975	812	988	938	1,078	1,085		
15	Rail .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
16		1975	—	—	—	—	—		
17	Other methods .....	1974	417	493	606	832	850	1,246	4,444
18		1975	179	103	152	194	589		
19	Total land .....	1974	16,283	18,749	21,606	34,893	35,433	46,027	172,991
20		1975	18,161	14,794	22,428	28,605	39,825		
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	9,917	8,685	9,229	12,711	5,780	5,592	51,914
22		1975	15,403	13,097	14,441	16,556	8,614		
23	Private .....	1974	287	402	308	609	400	408	2,414
24		1975	379	130	355	410	373		
25	Total air .....	1974	10,204	9,087	9,537	13,320	6,180	6,000	54,328
26		1975	15,782	13,227	14,796	16,966	8,987		
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	—		
29	Private .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
30		1975	—	—	—	—	—		
31	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
32		1975	—	—	—	—	—		
33	Total .....	1974	26,487	27,836	31,143	48,213	41,613	52,027	227,319
34		1975	33,943	28,021	37,224	45,571	48,812		
Returning from countries other than the United States(2)									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	1974 .....		4	9	25	10	21	61	130
36	1975 .....		1	2	—	—	—		
<u>Air:</u>									
37	Returning direct .....	1974	5,131	4,519	4,593	5,277	3,689	4,723	27,932
38		1975	6,549	6,379	4,242	4,330	3,203		
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	306	139	1,732	980	31	32	3,220
40		1975	233	555	2,135	1,907	248		
41	Total air .....	1974	5,437	4,658	6,325	6,257	3,720	4,755	31,152
42		1975	6,782	6,934	6,377	6,237	3,451		
<u>Marine:</u>									
43	Returning direct .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
44		1975	—	—	—	—	—		
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—	—
46		1975	—	—	—	—	—		
47	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
48		1975	—	—	—	—	—		
49	Total .....	1974	5,441	4,667	6,350	6,267	3,741	4,816	31,282
50		1975	6,783	6,936	6,377	6,237	3,451		
51	Grand total .....	1974	31,928	32,503	37,493	54,480	45,354	56,843	258,601
52		1975	40,726	34,957	43,601	51,808	52,263		

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 12C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

ALBERTA

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	N°
Rentrées des États-Unis(1)								
64,035	64,452	38,424	29,129	23,801	17,803	401,318	Par terre:	
27,950	24,358	19,346	14,830	13,206	9,772	203,146	Automobile .....	1974 1
5,205	4,175	2,615	1,736	1,685	949	28,860	Même jour .....	1975 2
30,880	35,919	16,463	12,563	8,910	7,082	169,312	Une nuit .....	1974 3
							Deux nuits ou plus .....	1975 4
								1974 5
								1975 6
								1974 7
								1975 8
1,670	1,098	794	457	512	468	9,872	Autocar .....	1974 9
378	344	68	81	210	61	1,820	Même jour .....	1975 10
1,292	754	726	376	302	407	8,052	Une nuit .....	1974 11
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus .....	1975 12
1,090	847	530	402	464	170	7,947	Chemin de fer .....	1974 13
							Même jour .....	1975 14
66,795	66,397	39,748	29,988	24,777	18,441	419,137	Autres moyens .....	1974 15
							Total, par terre .....	1975 16
								1974 19
								1975 20
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)							Par air:	
5,686	7,005	5,771	7,095	6,631	8,165	92,267	Commercial .....	1974 21
324	398	417	404	321	366	4,644	Privé .....	1975 22
6,010	7,403	6,188	7,499	6,952	8,531	96,911	Total, par air .....	1974 23
								1975 24
							Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial .....	1974 25
—	—	—	—	—	—	—	Même jour .....	1975 26
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit .....	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus .....	1975 28
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer .....	1974 29
—	—	—	—	—	—	—	Même jour .....	1975 30
72,805	73,800	45,936	37,487	31,729	26,972	516,048	Total, par mer .....	1974 31
								1975 32
							Total .....	1974 33
								1975 34
Rentrée directe via les É.-U.							Par terre (via les É.-U.):	
67	2	4	8	8	1	220	1974 .....	35
							1975 .....	36
Rentrée via les É.-U.							Par air:	
6,308	8,160	5,400	5,468	2,116	1,735	57,119	Rentrée directe .....	1974 37
41	101	51	72	230	172	3,887	Rentrée via les É.-U. .....	1975 38
6,349	8,261	5,451	5,540	2,346	1,907	61,006	Total, par air .....	1974 39
								1975 40
Rentrée directe via les É.-U.							Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe .....	1974 41
—	—	—	—	—	—	—	Même jour .....	1975 42
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit .....	1974 43
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus .....	1975 44
6,416	8,263	5,455	5,548	2,354	1,908	61,226	Total, par mer .....	1974 45
								1975 46
79,221	82,063	51,391	43,035	34,083	28,880	577,274	Total .....	1974 47
								1975 48
							Total global .....	1974 49
								1975 50

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protectorats des États-Unis.

ALBERTA

TABLE 12D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
United States vehicles								
<u>Automobile:</u>								
1	Same day .....	1974	2,961	3,443	3,953	4,782	5,513	8,628
2		1975	2,384	1,994	2,614	2,757	5,545	
3	One night .....	1974	484	539	694	698	912	1,662
4		1975	326	241	327	371	816	4,989
5	Two or more nights .....	1974	1,507	1,564	2,038	2,947	3,654	10,463
6		1975	1,612	1,144	1,829	2,694	5,203	22,173
7	Total .....	1974	4,952	5,546	6,685	8,427	10,079	20,753
8		1975	4,322	3,379	4,770	5,822	11,564	56,442
9	Trucks used commercially .....	1974	1,624	1,865	2,502	2,473	2,687	3,160
10		1975	1,916	2,062	2,487	2,729	3,542	
11	Other vehicles .....	1974	—	2	8	39	78	309
12		1975	2	1	1	4	121	436
13	Total .....	1974	6,576	7,413	9,195	10,939	12,844	24,222
14		1975	6,240	5,442	7,258	8,555	15,227	71,189
Canadian vehicles								
<u>Automobile:</u>								
15	Same day .....	1974	3,704	4,513	5,064	6,928	7,675	9,673
16		1975	3,515	2,936	4,000	4,876	7,498	
17	One night .....	1974	476	684	783	880	1,003	1,405
18		1975	345	256	435	457	945	5,231
19	Two or more nights .....	1974	1,890	2,042	2,472	4,946	4,510	5,547
20		1975	2,808	2,262	4,015	5,030	6,248	21,407
21	Total .....	1974	6,070	7,239	8,319	12,754	13,188	16,625
22		1975	6,668	5,454	8,450	10,363	14,691	64,195
23	Trucks used commercially .....	1974	931	1,340	1,482	1,528	1,673	1,732
24		1975	887	1,102	1,226	1,159	2,103	
25	Other vehicles .....	1974	—	17	17	114	135	267
26		1975	2	→	12	23	211	550
27	Total .....	1974	7,001	8,596	9,818	14,396	14,996	18,624
28		1975	7,557	6,556	9,688	11,545	17,005	73,431
Total vehicles								
<u>Automobile:</u>								
29	Same day .....	1974	6,665	7,956	9,017	11,710	13,188	18,301
30		1975	5,899	4,930	6,614	7,633	13,043	66,837
31	One night .....	1974	960	1,223	1,477	1,578	1,915	3,067
32		1975	671	497	762	828	1,761	10,220
33	Two or more nights .....	1974	3,397	3,606	4,510	7,893	8,164	16,010
34		1975	4,420	3,406	5,844	7,724	11,451	49,580
35	Total .....	1974	11,022	12,785	15,004	21,181	23,267	37,378
36		1975	10,990	8,833	13,220	16,185	26,255	120,637
37	Trucks used commercially .....	1974	2,555	3,205	3,984	4,001	4,360	4,892
38		1975	2,803	3,164	3,713	3,888	5,645	
39	Other vehicles .....	1974	—	19	25	153	213	576
40		1975	4	1	13	27	332	986
41	Total .....	1974	13,577	16,009	19,013	25,335	27,840	42,846
42		1975	13,797	11,998	16,946	20,100	32,232	144,620

TABLEAU 12D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

ALBERTA

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Genre de véhicule	
							Véhicules des États-Unis	N°
							<u>Automobile:</u>	
9,741	8,048	4,985	3,777	3,557	2,765	62,153	Même jour .....	1974 1
							1975 2	
2,424	1,844	959	563	535	493	11,807	Une nuit .....	1974 3
							1975 4	
20,554	16,752	8,238	3,095	2,450	1,895	75,157	Deux nuits ou plus .....	1974 5
							1975 6	
32,719	26,644	14,182	7,435	6,542	5,153	149,117	Total .....	1974 7
							1975 8	
2,538	2,897	2,487	2,700	2,414	2,046	29,393	Camions commerciaux .....	1974 9
							1975 10	
661	559	88	22	8	—	1,774	Autres véhicules .....	1974 11
							1975 12	
35,918	30,100	16,757	10,157	8,964	7,199	180,284	Total .....	1974 13
							1975 14	
							Véhicules du Canada	
							<u>Automobile:</u>	
10,194	8,865	7,451	5,998	5,486	4,164	79,715	Même jour .....	1974 15
							1975 16	
1,898	1,567	1,058	712	687	396	11,549	Une nuit .....	1974 17
							1975 18	
10,093	11,470	6,069	4,556	3,476	2,642	59,713	Deux nuits ou plus .....	1974 19
							1975 20	
22,185	21,902	14,578	11,266	9,649	7,202	150,977	Total .....	1974 21
							1975 22	
1,324	1,940	1,425	1,301	1,107	1,008	16,791	Camions commerciaux .....	1974 23
							1975 24	
299	368	168	33	24	—	1,442	Autres véhicules .....	1974 25
							1975 26	
23,808	24,210	16,171	12,600	10,780	8,210	169,210	Total .....	1974 27
							1975 28	
							Total, véhicules	
							<u>Automobile:</u>	
19,935	16,913	12,436	9,775	9,043	6,929	141,868	Même jour .....	1974 29
							1975 30	
4,322	3,411	2,017	1,275	1,222	889	23,356	Une nuit .....	1974 31
							1975 32	
30,647	28,222	14,307	7,651	5,926	4,537	134,870	Deux nuits ou plus .....	1974 33
							1975 34	
54,904	48,546	28,760	18,701	16,191	12,355	300,094	Total .....	1974 35
							1975 36	
3,862	4,837	3,912	4,001	3,521	3,054	46,184	Camions commerciaux .....	1974 37
							1975 38	
960	927	256	55	32	—	3,216	Autres véhicules .....	1974 39
							1975 40	
59,726	54,310	32,928	22,757	19,744	15,409	349,494	Total .....	1974 41
							1975 42	

BRITISH COLUMBIA

TABLE 13A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois	
Residents of the United States									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	102,010	122,050	160,865	175,240	218,784	320,736	1,099,685
2		1975	104,221	105,029	175,352	160,461	220,911		
3	Same day .....	1974	75,638	82,931	103,440	106,955	118,209	135,139	622,312
4		1975	73,544	68,815	113,129	102,999	120,901		
5	One night .....	1974	7,148	9,509	14,081	14,581	17,326	24,953	87,598
6		1975	8,032	9,086	14,430	12,627	19,114		
7	Two or more nights .....	1974	19,224	29,610	43,344	53,704	83,249	160,644	389,775
8		1975	22,645	27,128	47,793	44,815	80,896		
9	Bus .....	1974	7,506	7,667	10,539	11,479	17,781	18,137	73,109
10		1975	7,941	6,973	9,326	11,253	22,162		
11	Same day .....	1974	3,413	3,461	4,201	4,371	6,779	3,203	25,428
12		1975	3,942	3,388	4,023	5,636	9,777		
13	One or more nights .....	1974	4,093	4,206	6,338	7,108	11,002	14,934	47,681
14		1975	3,999	3,585	5,303	5,617	12,385		
15	Rail .....	1974	534	696	924	688	940	1,035	4,817
16		1975	309	340	461	403	441		
17	Other Methods .....	1974	1,525	1,812	3,368	4,728	16,292	28,825	56,550
18		1975	1,554	1,648	3,401	4,006	10,754		
19	Total land .....	1974	111,575	132,225	175,696	192,135	253,797	368,733	1,234,161
20		1975	114,025	113,990	188,540	176,103	254,268		
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	9,203	8,767	11,110	7,413	14,817	22,328	73,638
22		1975	8,094	8,954	10,171	11,518	15,417		
23	Private .....	1974	725	884	1,045	1,666	2,466	3,682	10,468
24		1975	648	668	742	1,504	2,530		
25	Total air .....	1974	9,928	9,651	12,155	9,079	17,283	26,010	84,106
26		1975	8,742	9,522	10,913	13,022	17,947		
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	61	41	357	367	1,249	5,632	7,707
28		1975	—	38	20	591	2,305		
29	Private .....	1974	42	89	261	597	2,281	4,274	7,544
30		1975	50	77	322	306	2,477		
31	Total marine .....	1974	103	130	618	964	3,530	9,906	15,251
32		1975	50	115	342	897	4,782		
33	Total .....	1974	121,606	142,006	188,469	202,178	274,610	404,649	1,333,518
34		1975	122,817	123,727	199,795	190,922	276,997		
Residents of countries other than the United States									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	Same day .....	1974	199	111	191	242	585	1,201	2,529
36		1975	174	121	354	288	404		
37	One or more nights .....	1974	546	506	859	1,518	2,115	3,830	9,374
38		1975	966	614	1,048	1,295	2,482		
39	Total land .....	1974	745	617	1,050	1,760	2,700	5,031	11,903
40		1975	1,140	735	1,402	1,583	2,886		
<u>Air:</u>									
41	Entering direct .....	1974	1,734	1,696	2,797	2,474	7,219	11,064	26,984
42		1975	1,880	1,937	3,347	4,885	9,996		
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	1,812	1,488	2,044	3,525	3,384	4,728	16,981
44		1975	2,105	1,716	2,088	3,206	4,216		
45	Total air .....	1974	3,546	3,184	4,841	5,999	10,603	15,792	43,965
46		1975	3,985	3,653	5,435	8,091	14,212		
<u>Marine:</u>									
47	Entering direct .....	1974	9	1	18	71	275	1,162	1,536
48		1975	—	—	5	345	13		
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	—	2	125	6	78	250	461
50		1975	—	1,499	1	31	27		
51	Total marine .....	1974	9	3	143	77	353	1,412	1,997
52		1975	—	1,499	6	376	40		
53	Total .....	1974	4,300	3,804	6,034	7,836	13,656	22,235	57,865
54		1975	5,125	5,887	6,843	10,050	17,138		
55	Grand total .....	1974	125,906	145,810	194,503	210,014	288,266	426,884	1,391,383
56		1975	127,942	129,614	206,638	200,072	294,135		

TABLEAU 13A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

COLOMBIE-BRITANNIQUE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	No
<b>Résidents des États-Unis</b>								
449,282	534,455	269,691	186,533	151,242	135,633	2,826,521	<u>Par terre:</u>	
163,706	199,292	121,417	104,440	93,049	87,629	1,391,845	Automobile .....	1974 1
34,809	45,033	23,505	19,941	17,729	9,954	238,569	.....	1975 2
250,767	290,130	124,769	62,152	40,464	38,050	1,196,107	Même jour .....	1974 3
							.....	1975 4
							Une nuit .....	1974 5
							.....	1975 6
							Deux nuits ou plus .....	1974 7
							.....	1975 8
21,329	23,695	13,624	9,231	6,906	7,100	154,994	Autocar .....	1974 9
4,043	6,011	3,837	3,854	3,558	3,168	49,899	.....	1975 10
17,286	17,684	9,787	5,377	3,348	3,932	105,095	Même jour .....	1974 11
							.....	1975 12
							Une nuit ou plus .....	1974 13
							.....	1975 14
1,238	1,618	1,069	474	476	296	9,988	Chemin de fer .....	1974 15
							.....	1975 16
43,112	55,221	23,200	4,291	2,492	1,918	186,784	Autres moyens .....	1974 17
							.....	1975 18
514,961	614,989	307,584	200,529	161,116	144,947	3,178,287	Total, par terre .....	1974 19
							.....	1975 20
<b>Résidents des pays autres que les États-Unis</b>								
27,136	28,018	19,906	13,615	9,589	11,321	183,223	<u>Par air:</u>	
5,074	7,637	3,367	1,635	872	633	29,686	Commercial .....	1974 21
							.....	1975 22
32,210	35,655	23,273	15,250	10,461	11,954	212,909	Privé .....	1974 23
							.....	1975 24
							Total, par air .....	1974 25
							.....	1975 26
19,095	14,093	7,848	1,609	124	—	50,476	<u>Par mer:</u>	
13,852	11,508	1,908	298	132	96	35,338	Commercial .....	1974 27
							.....	1975 28
32,947	25,601	9,756	1,907	256	96	85,814	Privé .....	1974 29
							.....	1975 30
580,118	676,245	340,613	217,686	171,833	156,997	3,477,010	Total, par mer .....	1974 31
							.....	1975 32
							Total .....	1974 33
							.....	1975 34
<b>Résidents des pays autres que les É.-U.</b>								
2,208	2,594	1,072	535	222	275	9,435	<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
8,649	9,565	4,699	2,277	1,042	1,142	36,748	Même jour .....	1974 35
							.....	1975 36
10,857	12,159	5,771	2,812	1,264	1,417	46,183	Une nuit ou plus .....	1974 37
							.....	1975 38
							Total, par terre .....	1974 39
							.....	1975 40
16,673	10,839	7,987	3,975	2,459	4,304	73,221	<u>Par air:</u>	
6,399	8,889	5,240	3,713	2,129	2,773	46,124	Entrée directe .....	1974 41
							.....	1975 42
23,072	19,728	13,227	7,688	4,588	7,077	119,345	Entrée via les É.-U. ....	1974 43
							.....	1975 44
							Total, par air .....	1974 45
							.....	1975 46
—	5	1	—	—	—	1,542	<u>Par mer:</u>	
61	328	21	5	1	—	877	Entrée directe .....	1974 47
							.....	1975 48
61	333	22	5	1	—	2,419	Entrée via les É.-U. ....	1974 49
							.....	1975 50
							Total, par mer .....	1974 51
							.....	1975 52
33,990	32,220	19,020	10,505	5,853	8,494	167,947	Total .....	1974 53
							.....	1975 54
614,108	708,465	359,633	228,191	177,686	165,491	3,644,957	Total global .....	1974 55
							.....	1975 56

BRITISH COLUMBIA

TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
<u>Europe:</u>								
1	Austria .....	1974	3	29	13	25	65	79
2		1975	6	40	12	14	73	214
3	Azores .....	1974	—	—	—	—	—	—
4		1975	—	—	—	—	—	—
5	Belgium .....	1974	11	3	15	29	40	62
6		1975	8	5	16	27	42	160
7	Bulgaria .....	1974	—	—	—	—	—	—
8		1975	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia .....	1974	1	3	5	1	11	24
10		1975	6	2	4	6	27	45
11	Denmark .....	1974	40	49	31	89	86	258
12		1975	28	47	43	102	144	553
13	Finland .....	1974	11	11	24	45	26	641
14		1975	66	19	18	27	38	758
15	France .....	1974	47	49	64	96	118	234
16		1975	41	71	70	65	114	608
17	Germany (Federal Republic) .....	1974	145	118	537	492	669	1,622
18		1975	149	141	336	308	1,086	3,583
19	Greece .....	1974	9	11	12	19	27	54
20		1975	23	13	27	60	33	132
21	Hungary .....	1974	5	—	4	5	20	101
22		1975	4	—	7	5	18	135
23	Ireland (Republic) .....	1974	8	14	9	18	29	40
24		1975	8	6	29	28	40	118
25	Italy .....	1974	31	24	37	57	51	92
26		1975	39	65	36	67	63	292
27	Malta .....	1974	—	—	—	1	2	—
28		1975	—	—	—	2	3	3
29	Netherlands, The .....	1974	203	67	189	302	554	1,448
30		1975	164	88	148	287	769	2,763
31	Norway .....	1974	44	56	84	96	107	521
32		1975	59	46	54	120	160	908
33	Poland .....	1974	3	3	7	10	12	2
34		1975	—	3	3	7	3	37
35	Portugal .....	1974	4	1	23	6	15	21
36		1975	10	14	9	12	21	70
37	Rumania .....	1974	—	1	1	—	—	5
38		1975	—	1	—	—	—	7
39	Spain .....	1974	13	9	8	12	19	27
40		1975	2	7	23	24	14	88
41	Sweden .....	1974	78	61	105	119	141	286
42		1975	79	71	71	140	168	790
43	Switzerland .....	1974	27	12	43	87	137	273
44		1975	35	71	66	94	212	579
45	Turkey .....	1974	5	6	7	8	5	15
46		1975	—	5	7	3	4	46
47	United Kingdom .....	1974	424	580	718	1,733	4,730	6,372
48		1975	761	2,183	1,274	2,229	4,958	14,557
49	U.S.S.R. ....	1974	5	1	3	—	5	21
50		1975	—	1	54	5	9	—
51	Yugoslavia .....	1974	10	6	46	17	14	41
52		1975	13	6	9	12	26	134
53	Other .....	1974	1	1	7	13	7	33
54		1975	—	4	3	3	20	62
55	Total .....	1974	1,128	1,115	1,992	3,280	6,890	12,258
56		1975	1,501	2,909	2,319	3,647	8,045	26,663
<u>Africa:</u>								
57	Algeria .....	1974	—	—	—	—	1	2
58		1975	—	—	1	1	—	3
59	Egypt .....	1974	—	—	2	—	1	10
60		1975	2	4	2	—	—	13
61	Rhodesia .....	1974	1	—	1	1	1	5
62		1975	—	6	1	4	9	9
63	South Africa .....	1974	16	29	30	63	119	283
64		1975	42	29	50	60	112	540
65	Other .....	1974	24	12	19	35	85	57
66		1975	45	28	37	30	77	232
67	Total .....	1974	41	41	52	99	207	357
68		1975	89	67	91	95	198	797
<u>Asia - Continued:</u>								
69	Bangladesh .....	1974	—	—	—	—	—	3
70		1975	5	—	1	—	1	3
71	China .....	1974	—	—	1	—	4	53
72		1975	2	3	—	6	12	—
73	Hong Kong .....	1974	465	218	401	354	711	878
74		1975	526	312	527	522	742	3,027
75	India .....	1974	53	70	62	54	84	142
76		1975	60	59	51	62	179	465

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

COLOMBIE-BRITANNIQUE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	N°
<b>Europe:</b>								
227	128	64	46	15	20	714	Autriche .....	1974 1
—	1	—	—	—	—	1	1975 2	
134	88	33	31	8	14	468	Açores .....	1974 3
—	—	—	—	4	—	4	1975 4	
20	42	8	13	6	6	140	Belgique .....	1974 5
588	158	89	142	44	72	1,646	Bulgarie .....	1974 6
311	83	28	61	33	24	1,298	Tchécoslovaquie .....	1974 7
406	621	297	104	64	57	2,157	1975 8	
2,978	2,618	1,570	527	186	277	11,739	Finlande .....	1974 9
44	51	52	26	9	13	327	France .....	1974 10
130	58	22	15	11	6	377	Danemark .....	1974 11
156	106	83	29	15	30	537	Hongrie .....	1975 12
136	212	110	48	49	41	888	Irlande (République) .....	1974 13
1	2	3	—	—	1	10	Italie .....	1975 14
3,640	1,440	836	350	86	115	9,230	Malte .....	1974 15
491	216	86	111	83	79	1,974	Pays-Bas .....	1974 16
14	13	8	6	3	2	83	Norvège .....	1975 17
21	35	30	5	11	9	181	Pologne .....	1974 18
2	5	—	—	—	—	14	Portugal .....	1975 19
56	62	42	21	10	13	292	Roumanie .....	1974 20
467	275	124	148	84	122	2,010	Espagne .....	1975 21
568	403	264	180	50	59	2,103	Suède .....	1974 22
8	11	10	21	7	4	107	Suisse .....	1975 23
11,146	9,302	6,278	2,267	956	1,929	46,435	Turquie .....	1974 24
—	33	5	8	1	1	69	Royaume-Uni .....	1975 25
41	150	13	28	11	31	408	U.R.S.S. ....	1974 26
16	11	11	8	4	3	115	Yougoslavie .....	1975 27
21,601	16,124	10,066	4,195	1,750	2,928	83,327	Autres .....	1974 28
							Total .....	1974 55
								1975 56
<b>Afrique:</b>								
—	—	—	—	—	2	5	Algérie .....	1974 57
10	7	6	4	1	3	44	Égypte .....	1975 58
2	4	4	—	2	4	25	Rhodésie .....	1974 59
146	159	162	77	45	89	1,218	1975 60	
100	106	61	122	25	50	696	Afrique du Sud .....	1974 61
258	276	233	203	73	148	1,988	1975 62	
							Autres .....	1974 63
								1975 64
							Total .....	1974 65
								1975 66
<b>Asie — suite:</b>								
9	1	5	2	1	—	21	Bangladesh .....	1974 67
5	49	4	40	12	3	166	1975 68	
1,294	2,709	1,135	460	432	971	10,028	Chine .....	1974 69
191	222	161	116	117	106	1,378	Hong-Kong .....	1975 70
							Inde .....	1974 71
								1975 72
								1974 73
								1975 74
								1974 75
								1975 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

BRITISH COLUMBIA

TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months ~ mois
<b>Asia - Concluded:</b>								
1	Israel .....	1974	5	7	15	17	25	78
2		1975	16	14	26	25	54	147
3	Japan .....	1974	1,306	1,303	1,663	1,947	2,091	3,003
4		1975	1,196	1,064	2,006	2,863	3,261	11,313
5	Korea, South .....	1974	37	31	85	41	69	74
6		1975	80	38	71	81	117	337
7	Lebanon .....	1974	1	—	1	1	1	11
8		1975	2	1	3	—	17	
9	Pakistan .....	1974	6	9	12	5	6	29
10		1975	4	7	4	2	12	67
11	Philippines .....	1974	65	62	76	101	136	179
12		1975	84	78	50	98	202	619
13	Sri Lanka .....	1974	1	5	2	2	—	7
14		1975	1	—	—	4	1	17
15	Syria .....	1974	—	—	—	1	3	—
16		1975	—	—	—	1	—	4
17	Taiwan .....	1974	91	22	70	42	109	197
18		1975	48	105	88	81	110	531
19	Other .....	1974	89	112	103	149	229	357
20		1975	112	87	107	152	277	1,039
21	Total .....	1974	2,119	1,839	2,491	2,714	3,468	5,002
22		1975	2,136	1,768	2,934	3,897	4,985	17,633
<b>North America, Central America and Caribbean:</b>								
23	Antigua .....	1974	—	—	—	—	—	—
24		1975	—	2	—	—	—	
25	Bahamas .....	1974	1	1	—	2	12	2
26		1975	—	—	1	—	3	18
27	Barbados .....	1974	1	4	—	1	—	3
28		1975	—	—	3	1	2	9
29	Bermuda .....	1974	8	—	5	—	10	6
30		1975	3	6	7	6	3	29
31	Cuba .....	1974	1	—	3	—	2	9
32		1975	—	8	2	1	6	
33	Haiti .....	1974	—	—	1	1	1	3
34		1975	—	—	1	1	3	
35	Jamaica .....	1974	1	1	28	9	4	29
36		1975	7	7	22	8	6	72
37	Mexico .....	1974	115	105	261	243	383	372
38		1975	157	165	281	338	855	1,479
39	St. Pierre and Miquelon .....	1974	—	—	—	—	—	—
40		1975	—	—	—	—	—	
41	Trinidad and Tobago .....	1974	14	8	4	2	23	13
42		1975	5	7	3	15	16	64
43	United States .....	1974	121,606	142,006	188,459	202,178	274,610	404,649
44		1975	122,817	123,727	199,795	190,022	276,997	1,333,518
45	Other .....	1974	43	36	43	36	66	83
46		1975	53	37	53	34	56	307
47	Total .....	1974	121,790	142,161	188,814	202,472	275,111	405,160
48		1975	123,042	123,960	200,168	190,426	277,947	1,335,508
<b>South America:</b>								
49	Argentina .....	1974	34	36	28	15	54	50
50		1975	91	88	48	71	76	215
51	Brazil .....	1974	15	21	24	21	86	112
52		1975	48	35	14	31	46	279
53	Colombia .....	1974	9	12	9	10	10	36
54		1975	13	11	21	20	17	86
55	Guyana .....	1974	7	1	2	1	2	2
56		1975	3	1	1	1	2	15
57	Venezuela .....	1974	12	5	11	7	9	18
58		1975	7	13	10	17	10	62
59	Other .....	1974	112	79	132	82	103	172
60		1975	106	63	119	86	111	680
61	Total .....	1974	189	152	206	136	264	390
62		1975	268	211	213	226	262	1,337
<b>Oceania and other Ocean Islands:</b>								
63	Australia .....	1974	484	362	709	940	1,749	2,786
64		1975	706	455	640	1,129	1,950	7,030
65	New Zealand .....	1974	106	114	172	285	484	697
66		1975	116	160	193	538	580	1,858
67	Other .....	1974	49	26	67	88	93	234
68		1975	84	74	80	114	168	557
69	Total .....	1974	639	502	948	1,313	2,326	3,717
70		1975	906	699	913	1,781	2,698	9,445
71	Grand total .....	1974	125,906	145,810	194,503	210,014	288,266	426,884
72		1975	127,942	129,614	206,638	200,072	294,135	1,391,383

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

COLOMBIE-BRITANNIQUE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	N°
113	170	96	53	24	21	624	<u>Asie - Fin:</u> Israël .....	1974 1 1975 2
5,196	7,165	3,414	3,042	1,572	1,539	33,241	Japon .....	1974 3 1975 4
97	80	113	77	130	72	906	Corée du Sud .....	1974 5 1975 6
8	4	11	27	5	7	73	Liban .....	1974 7 1975 8
8	12	10	1	1	13	112	Pakistan .....	1974 9 1975 10
187	185	237	131	119	111	1,589	Philippines .....	1974 11 1975 12
3	7	4	6	1	1	39	Sri Lanka .....	1974 13 1975 14
1	1	-	1	-	2	9	Syrie .....	1974 15 1975 16
157	235	131	133	104	61	1,352	Taiwan .....	1974 17 1975 18
352	503	358	159	129	245	2,785	Autres .....	1974 19 1975 20
7,621	11,343	5,679	4,248	2,647	3,152	52,323	Total .....	1974 21 1975 22
<hr/>								
<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:</u>								
-	-	-	-	-	-	-	Antigua .....	1974 23 1975 24
8	5	1	12	2	2	48	Bahamas .....	1974 25 1975 25
9	3	5	3	-	-	29	Barbade .....	1974 27 1975 28
13	8	10	5	5	2	72	Bermudes .....	1974 29 1975 30
3	6	9	3	5	4	39	Cuba .....	1974 31 1975 32
4	5	4	4	2	-	22	Haiti .....	1974 33 1975 34
38	30	20	10	5	5	180	Jamaïque .....	1974 35 1975 36
808	989	587	406	219	275	4,763	Mexique .....	1974 37 1975 38
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39 1975 40
29	29	31	6	10	16	185	Trinité et Tobago .....	1974 41 1975 42
580,118	676,245	340,613	217,686	171,833	156,997	3,477,010	États-Unis .....	1974 43 1975 44
53	82	59	45	44	61	651	Autres .....	1974 45 1975 46
581,083	677,402	341,339	218,180	172,125	157,362	3,482,999	Total .....	1974 47 1975 48
<hr/>								
<u>Amérique du Sud:</u>								
61	42	49	47	43	61	518	Argentine .....	1974 49 1975 50
111	47	71	50	35	18	611	Brésil .....	1974 51 1975 52
38	25	13	12	11	17	202	Colombie .....	1974 53 1975 54
8	2	4	7	3	3	42	Guyane .....	1974 55 1975 56
22	55	25	6	11	12	193	Venezuela .....	1974 57 1975 58
165	137	131	124	153	119	1,509	Autres .....	1974 59 1975 60
405	308	293	246	256	230	3,075	Total .....	1974 61 1975 62
<hr/>								
<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>								
2,233	2,182	1,396	839	644	1,344	15,668	Australie .....	1974 63 1975 64
815	673	450	214	114	228	4,352	Nouvelle-Zélande .....	1974 65 1975 66
92	157	177	66	77	99	1,225	Autres .....	1974 67 1975 68
3,140	3,012	2,023	1,119	835	1,671	21,245	Total .....	1974 69 1975 70
614,108	708,465	359,633	228,191	177,686	165,491	3,644,957	Total global .....	1974 71 1975 72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

BRITISH COLUMBIA

TABLE 13C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months mois	
Returning from the United States(1)									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	263,425	258,533	356,350	432,378	441,693	535,894	2,288,273
2		1975	296,636	264,464	483,115	432,498	508,870		
3	Same day .....	1974	213,137	214,578	289,522	339,833	333,888	413,945	1,804,903
4		1975	228,185	208,238	371,002	314,098	385,688		
5	One night .....	1974	17,522	17,233	22,351	26,038	28,222	36,969	148,335
6		1975	20,375	16,500	27,251	26,212	31,449		
7	Two or more nights .....	1974	32,766	26,722	44,477	66,507	79,583	84,980	335,035
8		1975	48,076	39,726	84,862	92,188	91,733		
9	Bus .....	1974	16,737	15,597	23,629	27,097	25,959	24,778	133,797
10		1975	17,275	14,953	18,366	22,099	18,976		
11	Same day .....	1974	4,670	4,685	5,893	5,414	6,717	6,241	33,620
12		1975	5,934	5,293	5,966	4,918	6,554		
13	One or more nights .....	1974	12,067	10,912	17,736	21,683	19,242	18,537	100,177
14		1975	11,341	9,660	12,400	17,181	12,422		
15	Rail .....	1974	342	566	846	645	557	517	3,473
16		1975	400	393	486	921	460		
17	Other methods .....	1974	2,307	2,306	3,939	5,533	6,247	9,612	29,944
18		1975	2,187	2,234	3,760	4,381	6,276		
19	Total land .....	1974	282,811	277,002	384,764	465,653	474,456	570,801	2,455,487
20		1975	316,498	282,044	505,727	459,899	534,582		
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	22,229	18,174	24,312	16,993	15,138	13,907	110,753
22		1975	28,093	21,896	27,452	28,184	17,891		
23	Private .....	1974	315	459	697	1,317	985	954	4,727
24		1975	428	600	852	901	1,126		
25	Total air .....	1974	22,544	18,633	25,009	18,310	16,123	14,861	115,480
26		1975	28,521	22,496	28,304	29,085	19,017		
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	—	2	—	3	204	7,458	7,667
28		1975	—	—	3	—	544		
29	Private .....	1974	105	66	141	364	767	973	2,416
30		1975	56	48	265	409	940		
31	Total marine .....	1974	105	68	141	367	971	8,431	10,083
32		1975	56	48	268	409	1,484		
33	Total .....	1974	305,460	295,703	409,914	484,330	491,550	594,093	2,581,050
34		1975	345,075	304,588	534,299	489,393	555,083		
Returning from countries other than the United States(2)									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	1974 .....		36	414	546	870	190	49	2,105
36	1975 .....		141	82	58	239	108		
<u>Air:</u>									
37	Returning direct .....	1974	14,912	13,209	16,986	6,499	6,678	7,549	65,833
38		1975	16,027	15,015	17,383	13,850	10,262		
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	4,085	4,242	5,380	6,573	2,060	1,227	23,567
40		1975	4,216	4,445	4,404	3,201	2,169		
41	Total air .....	1974	18,997	17,451	22,366	13,072	8,738	8,776	89,400
42		1975	20,243	19,460	21,787	17,051	12,431		
<u>Marine:</u>									
43	Returning direct .....	1974	2	—	20	117	11	—	150
44		1975	—	177	5	402	45		
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	476	742	357	3	881	920	3,379
46		1975	—	—	—	—	—		
47	Total marine .....	1974	478	742	377	120	892	920	3,529
48		1975	—	177	5	402	45		
49	Total .....	1974	19,511	18,607	23,289	14,062	9,820	9,745	95,034
50		1975	20,384	19,719	21,850	17,692	12,584		
51	Grand total .....	1974	324,971	314,310	433,203	498,392	501,370	603,838	2,676,084
52		1975	365,459	324,307	556,149	507,085	567,667		

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 13C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

COLOMBIE-BRITANNIQUE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
719,676	750,273	527,936	413,609	363,364	326,675	5,389,806	Par terre:	
481,994	492,118	376,161	302,953	279,212	252,033	3,989,374	Automobile .....	1974 1
52,843	52,014	36,202	26,962	26,923	18,327	361,606	Même jour .....	1975 2
184,839	206,141	115,573	83,694	57,229	56,315	1,038,826	Une nuit .....	1974 3
							Deux nuits ou plus .....	1975 4
22,647	22,941	18,632	25,673	19,201	14,597	257,488	Autocar .....	1974 5
5,851	7,582	6,272	6,741	7,604	7,078	74,748	Même jour .....	1975 6
16,796	15,359	12,360	18,932	11,597	7,519	182,760	Une nuit ou plus .....	1974 7
801	1,016	599	445	459	365	7,158	Chemin de fer .....	1975 8
13,690	13,771	7,064	4,184	2,743	2,562	73,958	Autres moyens .....	1974 9
756,814	788,001	554,231	443,911	385,767	344,199	5,728,410	Total, par terre .....	1974 10
								1975 11
15,650	15,927	14,740	18,471	16,797	16,133	208,471	Par air:	
1,117	1,140	918	672	377	378	9,329	Commercial .....	1974 12
16,767	17,067	15,658	19,143	17,174	16,511	217,800	Privé .....	1975 13
							Total, par air .....	1974 14
1,886	1,528	915	911	—	—	12,907	Par mer:	
1,970	2,203	1,058	240	118	114	8,119	Commercial .....	1974 15
3,856	3,731	1,973	1,151	118	114	21,026	Privé .....	1975 16
777,437	808,799	571,862	464,205	403,059	360,824	5,967,236	Total, par mer .....	1974 17
								1975 18
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
236	83	70	42	170	53	2,759	Par terre (via les É.-U.):	
9,057	10,635	9,734	9,005	7,393	6,100	117,757	1974 .....	35
1,324	2,053	1,205	1,294	2,230	2,224	33,897	1975 .....	36
10,381	12,688	10,939	10,299	9,623	8,324	151,654	Par air:	
6	26	—	—	42	—	224	Rentrée directe .....	1974 37
—	—	—	—	—	—	3,379	Rentrée via les É.-U. .....	1975 38
6	26	—	—	42	—	3,603	Total, par air .....	1974 39
10,623	12,797	11,009	10,341	9,835	8,377	158,016	1975 40	
788,060	821,594	532,871	474,546	412,894	360,201	6,125,252	Par mer:	
							Rentrée directe .....	1974 41
							Rentrée via les É.-U. .....	1975 42
							Total, par mer .....	1974 43
							1975 44	
							Total .....	1974 45
							1975 46	
							Total global .....	1974 47
							1975 48	

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protectorats des États-Unis.

BRITISH COLUMBIA

TABLE 13D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
United States vehicles								
<u>Automobile:</u>								
1	Same day ..... 1974	32,552	35,279	42,841	43,945	48,550	51,518	254,685
2	1975	32,677	30,288	46,492	43,635	49,855		
3	One night ..... 1974	3,194	4,063	5,856	6,117	7,200	9,422	35,852
4	1975	3,574	3,862	6,012	5,471	7,873		
5	Two or more nights ..... 1974	8,601	12,422	17,961	21,962	33,312	58,090	152,348
6	1975	10,064	11,871	19,485	19,242	33,027		
7	Total ..... 1974	44,347	51,764	66,658	72,024	89,062	119,030	442,885
8	1975	46,315	46,021	71,989	68,348	90,755		
9	Trucks used commercially ..... 1974	5,555	6,473	7,424	7,779	7,728	7,714	42,673
10	1975	6,174	5,681	6,725	8,253	7,109		
11	Other vehicles ..... 1974	63	71	349	425	800	2,358	4,066
12	1975	41	44	165	276	800		
13	Total ..... 1974	49,965	58,308	74,431	80,228	97,590	129,102	489,624
14	1975	52,530	51,746	78,879	76,877	98,664		
Canadian vehicles								
<u>Automobile:</u>								
15	Same day ..... 1974	90,486	89,536	117,608	138,210	135,561	162,451	733,852
16	1975	95,828	87,798	149,537	128,051	155,852		
17	One night ..... 1974	9,276	8,890	11,325	13,129	14,295	18,417	75,332
18	1975	10,357	8,764	13,325	13,209	16,117		
19	Two or more nights ..... 1974	13,013	11,229	17,551	26,324	30,598	32,770	131,485
20	1975	18,882	16,432	33,637	34,515	36,141		
21	Total ..... 1974	112,775	109,655	146,484	177,663	180,454	213,638	940,669
22	1975	125,067	112,994	196,499	175,775	208,110		
23	Trucks used commercially ..... 1974	3,562	3,955	4,788	5,210	4,863	4,925	27,303
24	1975	4,267	4,106	3,871	6,505	6,011		
25	Other vehicles ..... 1974	335	449	842	1,583	1,721	2,561	7,491
26	1975	286	276	929	1,268	2,222		
27	Total ..... 1974	116,672	114,059	152,114	184,456	187,038	221,124	975,463
28	1975	129,620	117,376	203,299	183,548	216,343		
Total vehicles								
<u>Automobile:</u>								
29	Same day ..... 1974	123,038	124,815	160,449	182,155	184,111	213,969	988,537
30	1975	128,505	118,086	196,029	171,686	205,707		
31	One night ..... 1974	12,470	12,953	17,181	19,246	21,495	27,839	111,184
32	1975	13,931	12,626	19,337	18,680	23,990		
33	Two or more nights ..... 1974	21,614	23,651	35,512	48,286	63,910	90,860	283,833
34	1975	28,946	28,303	53,122	53,757	69,168		
35	Total ..... 1974	157,122	161,419	213,142	249,687	269,516	332,668	1,383,554
36	1975	171,382	159,015	268,488	244,123	298,865		
37	Trucks used commercially ..... 1974	9,117	10,428	12,212	12,989	12,591	12,639	69,976
38	1975	10,441	9,787	12,596	14,758	13,120		
39	Other vehicles ..... 1974	398	520	1,191	2,008	2,521	4,919	11,557
40	1975	327	320	1,094	1,544	3,022		
41	Total ..... 1974	166,637	172,367	226,545	264,684	284,628	350,226	1,465,087
42	1975	182,150	169,122	282,178	260,425	315,007		

TABLEAU 13D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

COLOMBIE-BRITANNIQUE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Genre de véhicule	
								No
Véhicules des États-Unis								
							<u>Automobile:</u>	
59,416	68,776	49,161	44,660	39,589	37,521	553,808	Même jour .....	1974 1
							1975 2	
12,600	15,942	9,830	7,836	6,527	4,327	92,914	Une nuit .....	1974 3
							1975 4	
86,658	99,630	52,449	26,244	16,820	15,385	449,534	Deux nuits ou plus .....	1974 5
							1975 6	
158,674	184,348	111,440	78,740	62,936	57,233	1,096,256	Total .....	1974 7
							1975 8	
7,128	6,549	7,182	6,936	5,735	5,499	81,702	Camions commerciaux .....	1974 9
							1975 10	
3,647	3,676	1,489	286	81	35	13,280	Autres véhicules .....	1974 11
							1975 12	
169,449	194,573	120,111	85,962	68,752	62,767	1,191,238	Total .....	1974 13
							1975 14	
Véhicules du Canada								
							<u>Automobile:</u>	
181,193	187,002	149,336	124,737	115,330	104,876	1,596,326	Même jour .....	1974 15
							1975 16	
26,239	25,572	17,818	13,702	12,293	9,556	180,512	Une nuit .....	1974 17
							1975 18	
63,498	70,403	46,001	33,266	23,018	22,301	389,972	Deux nuits ou plus .....	1974 19
							1975 20	
270,930	282,977	213,155	171,705	150,641	136,733	2,166,810	Total .....	1974 21
							1975 22	
4,531	4,639	5,068	5,118	4,074	3,685	54,418	Camions commerciaux .....	1974 23
							1975 24	
4,127	3,901	2,138	1,104	498	255	19,514	Autres véhicules .....	1974 25
							1975 26	
279,588	291,517	220,361	177,927	155,213	140,673	2,240,742	Total .....	1974 27
							1975 28	
Total, véhicules								
							<u>Automobile:</u>	
240,609	255,778	198,497	169,397	154,919	142,397	2,150,134	Même jour .....	1974 29
							1975 30	
38,839	41,514	27,648	21,538	18,820	13,883	273,426	Une nuit .....	1974 31
							1975 32	
150,156	170,033	98,450	59,510	39,838	37,686	839,506	Deux nuits ou plus .....	1974 33
							1975 34	
429,604	467,325	324,595	250,445	213,577	193,966	3,263,066	Total .....	1974 35
							1975 36	
11,659	11,188	12,250	12,054	9,809	9,184	136,120	Camions commerciaux .....	1974 37
							1975 38	
7,774	7,577	3,627	1,390	579	290	32,794	Autres véhicules .....	1974 39
							1975 40	
449,037	486,090	340,472	263,889	223,965	203,440	3,431,980	Total .....	1974 41
							1975 42	

YUKON

TABLE 14A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months mois
Residents of the United States								
<u>Land:</u>								
1	Automobile .....	1,914	1,720	2,702	3,632	6,070	13,438	29,476
2	1975	2,199	2,389	3,280	4,152	6,766		
3	Same day .....	706	699	1,036	1,156	1,156	2,772	8,105
4	1975	528	569	685	778	1,372		
5	One night .....	273	226	267	881	1,275	1,834	4,756
6	1975	694	789	1,108	1,303	1,703		
7	Two or more nights .....	935	795	1,399	1,595	3,059	8,832	16,615
8	1975	977	1,031	1,487	2,071	3,691		
9	Bus .....	—	8	273	2	307	2,494	3,084
10	1975	13	12	116	467	518		
11	Same day .....	—	—	100	1		94	195
12	1975	2	6	37	280	256		
13	One or more nights .....	—	8	173	1	307	2,400	2,889
14	1975	11	6	79	187	262		
15	Rail .....	30	71	93	260	1,588	7,148	9,190
16	1975	67	73	115	225	1,652		
17	Other Methods .....	2	2	—	9	40	87	140
18	1975	—	3	8	18	53		
19	Total land .....	1,946	1,801	3,068	3,903	8,005	23,167	41,890
20	1975	2,279	2,477	3,519	4,862	8,989		
<u>Air:</u>								
21	Commercial .....	24	135	117	99	180	524	1,079
22	1975	28	132	85	131	172		
23	Private .....	51	48	80	118	284	326	907
24	1975	66	56	103	104	299		
25	Total air .....	75	183	197	217	464	850	1,986
26	1975	94	188	188	235	471		
<u>Marine:</u>								
27	Commercial .....	—	—	—	—	—	—	—
28	1975	—	—	—	—	—		
29	Private .....	—	—	—	—	—	—	—
30	1975	—	—	—	—	—		
31	Total marine .....	—	—	—	—	—	—	—
32	1975	—	—	—	—	—		
33	Total .....	2,021	1,984	3,265	4,120	8,469	24,017	43,876
34	1975	2,373	2,665	3,707	5,097	9,460		
Residents of countries other than the United States								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	Same day .....	—	—	—	—	—	18	18
36	1975	—	—	1	—	7		
37	One or more nights .....	—	—	—	—	10	124	134
38	1975	1	1	5	7	47		
39	Total land .....	—	—	—	—	10	142	152
40	1975	1	1	6	7	54		
<u>Air:</u>								
41	Entering direct .....	—	—	—	—	—	—	—
42	1975	—	—	—	—	—		
43	Entering via the U.S.A. ....	—	—	—	—	—	—	—
44	1975	—	—	—	—	—		
45	Total air .....	—	—	—	—	—	—	—
46	1975	—	—	—	—	—		
<u>Marine:</u>								
47	Entering direct .....	—	—	—	—	—	—	—
48	1975	—	—	—	—	—		
49	Entering via the U.S.A. ....	—	—	—	—	—	—	—
50	1975	—	—	—	—	—		
51	Total marine .....	—	—	—	—	—	—	—
52	1975	—	—	—	—	—		
53	Total .....	—	—	—	—	10	142	152
54	1975	1	1	6	7	54		
55	Grand total .....	2,021	1,984	3,265	4,120	8,479	24,159	44,028
56	1975	2,374	2,666	3,713	5,104	9,514		

TABLEAU 14A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

**YUKON**

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	No
<b>Résidents des États-Unis</b>								
20,443	18,232	10,035	5,216	3,378	3,504	90,284	<u>Par terre:</u>	
4,938	3,690	2,618	1,057	542	685	21,635	Automobile .....	1974 1
3,175	3,215	2,067	1,261	859	727	16,060	1975 2	
12,330	11,327	5,350	2,898	1,977	2,092	52,589	Même jour .....	1974 3
4,457	4,112	1,468	133	36	78	13,368	1975 4	
189	280	10	2	5	2	683	Une nuit .....	1974 5
4,268	3,832	1,458	131	31	76	12,685	1975 6	
7,850	9,902	5,654	670	148	82	33,496	Deux nuits ou plus .....	1974 7
215	106	24	4	1	-	490	1975 8	
32,965	32,352	17,181	6,023	3,563	3,664	137,638	Autocar .....	1974 9
							1975 10	
1,262	1,026	266	275	65	48	4,021	Même jour .....	1974 11
1,062	631	335	142	80	67	3,224	1975 12	
2,324	1,657	601	417	145	115	7,245	Une nuit ou plus .....	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	1975 14	
-	4	-	-	-	-	4	Deux nuits ou plus .....	1974 15
-	4	-	-	-	-	4	1975 16	
35,289	34,013	17,782	6,440	3,708	3,779	144,887	Total, par terre .....	1974 17
							1975 18	
<b>Résidents des pays autres que les États-Unis</b>								
58	24	33	-	-	1	134	<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
346	443	145	21	3	-	1,092	Même jour .....	1974 35
404	467	178	21	3	1	1,226	1975 36	
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit ou plus .....	1974 37
-	-	-	-	-	-	-	1975 38	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par terre .....	1974 39
-	-	-	-	-	-	-	1975 40	
<u>Par air:</u>								
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe .....	1974 41
-	-	-	-	-	-	-	1975 42	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée via les É.U. .....	1974 43
-	-	-	-	-	-	-	1975 44	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par air .....	1974 45
-	-	-	-	-	-	-	1975 46	
<u>Par mer:</u>								
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe .....	1974 47
-	-	-	-	-	-	-	1975 48	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée via les É.-U. .....	1974 49
-	-	-	-	-	-	-	1975 50	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1974 51
-	-	-	-	-	-	-	1975 52	
404	467	178	21	3	1	1,226	Total .....	1974 53
							1975 54	
35,693	34,480	17,960	6,461	3,711	3,780	146,113	Total global .....	1974 55
							1975 56	

YUKON

TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
	<u>Europe:</u>							
1	Austria .....	1974	—	—	—	—	—	4
2		1975	—	—	—	—	1	4
3	Azores .....	1974	—	—	—	—	—	—
4		1975	—	—	—	—	—	—
5	Belgium .....	1974	—	—	—	—	—	—
6		1975	—	—	—	—	—	—
7	Bulgaria .....	1974	—	—	—	—	—	—
8		1975	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia .....	1974	—	—	—	—	—	—
10		1975	—	—	—	—	—	—
11	Denmark .....	1974	—	—	—	—	—	—
12		1975	—	—	—	—	—	—
13	Finland .....	1974	—	—	—	—	—	—
14		1975	—	—	—	—	—	—
15	France .....	1974	—	—	—	—	2	5
16		1975	—	—	1	—	1	7
17	Germany (Federal Republic) .....	1974	—	—	—	—	5	60
18		1975	—	—	2	—	6	65
19	Greece .....	1974	—	—	—	—	—	—
20		1975	—	—	—	—	—	—
21	Hungary .....	1974	—	—	—	—	—	—
22		1975	—	—	—	—	—	—
23	Ireland (Republic) .....	1974	—	—	—	—	—	—
24		1975	—	—	—	—	—	—
25	Italy .....	1974	—	—	—	—	—	—
26		1975	—	—	—	—	—	—
27	Malta .....	1974	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	—	—
29	Netherlands, The .....	1974	—	—	—	—	—	—
30		1975	—	—	1	—	—	—
31	Norway .....	1974	—	—	—	—	4	—
32		1975	—	—	—	—	—	—
33	Poland .....	1974	—	—	—	—	—	—
34		1975	—	—	—	—	—	—
35	Portugal .....	1974	—	—	—	—	—	—
36		1975	—	—	—	—	—	—
37	Rumania .....	1974	—	—	—	—	—	—
38		1975	—	—	—	—	—	—
39	Spain .....	1974	—	—	—	—	—	—
40		1975	—	—	—	—	—	—
41	Sweden .....	1974	—	—	—	—	—	11
42		1975	—	—	—	—	1	11
43	Switzerland .....	1974	—	—	—	—	2	13
44		1975	—	—	—	—	7	—
45	Turkey .....	1974	—	—	—	—	—	—
46		1975	—	—	—	—	—	—
47	United Kingdom .....	1974	—	—	—	—	1	24
48		1975	—	—	1	—	9	25
49	U.S.S.R. ....	1974	—	—	—	—	—	—
50		1975	—	—	—	—	—	—
51	Yugoslavia .....	1974	—	—	—	—	—	—
52		1975	—	—	—	—	—	—
53	Other .....	1974	—	—	—	—	—	—
54		1975	—	—	—	—	—	—
55	Total .....	1974	—	—	—	—	10	115
56		1975	1	1	4	—	29	125
	<u>Africa:</u>							
57	Algeria .....	1974	—	—	—	—	—	—
58		1975	—	—	—	—	—	—
59	Egypt .....	1974	—	—	—	—	—	—
60		1975	—	—	—	—	—	—
61	Rhodesia .....	1974	—	—	—	—	—	—
62		1975	—	—	—	—	—	—
63	South Africa .....	1974	—	—	—	—	—	—
64		1975	—	—	—	—	—	—
65	Other .....	1974	—	—	—	—	—	—
66		1975	—	—	—	—	—	—
67	Total .....	1974	—	—	—	—	—	—
68		1975	—	—	—	—	—	—
	<u>Asia - Continued:</u>							
69	Bangladesh .....	1974	—	—	—	—	—	—
70		1975	—	—	—	—	—	—
71	China .....	1974	—	—	—	—	—	—
72		1975	—	—	—	—	—	—
73	Hong Kong .....	1974	—	—	—	—	—	—
74		1975	—	—	—	—	—	—
75	India .....	1974	—	—	—	—	—	—
76		1975	—	—	—	—	—	—

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

YUKON

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	No
							<b>Europe:</b>	
14	2	5	—	—	—	25	Autriche .....	1974 1
—	—	—	—	—	—	—	1975 2	
—	5	—	—	—	—	5	Ägores .....	1974 3
—	—	—	—	—	—	—	1975 4	
1	—	—	—	—	—	1	Belgique .....	1974 5
—	—	—	—	—	—	—	1975 6	
3	—	6	—	1	—	10	Bulgarie .....	1974 7
—	3	1	—	—	—	4	1975 8	
20	9	4	3	—	—	43	Tchécoslovaquie .....	1974 9
231	315	109	4	1	1	726	1975 10	
—	—	—	—	—	—	—	Danemark .....	1974 11
—	—	—	—	—	—	—	1975 12	
1	—	—	—	—	—	—	Finlande .....	1974 13
6	5	—	—	—	—	—	1975 14	
—	—	—	—	—	—	—	France .....	1974 15
2	3	—	2	—	—	7	1975 16	
3	—	—	—	—	—	3	Allemagne (République fédérale) .....	1974 17
—	—	—	—	—	—	—	1975 18	
—	—	—	—	—	—	—	Grèce .....	1974 19
1	—	—	—	—	—	—	1975 20	
6	11	—	—	—	—	—	Hongrie .....	1974 21
—	—	—	—	—	—	—	1975 22	
3	—	—	—	—	—	—	Irlande (République) .....	1974 23
—	—	—	—	—	—	—	1975 24	
6	4	—	2	—	—	23	Italie .....	1974 25
39	27	19	2	—	—	100	1975 26	
—	—	—	—	—	—	—	Malte .....	1974 27
25	28	22	3	1	—	104	1975 28	
—	—	—	—	—	—	—	Pays-Bas .....	1974 29
—	—	—	—	—	—	—	1975 30	
354	412	166	16	3	1	1,077	Norvège .....	1974 31
							1975 32	
							Pologne .....	1974 33
							1975 34	
							Portugal .....	1974 35
							1975 36	
							Roumanie .....	1974 37
							1975 38	
							Espagne .....	1974 39
							1975 40	
							Suède .....	1974 41
							1975 42	
							Suisse .....	1974 43
							1975 44	
							Turquie .....	1974 45
							1975 46	
							Royaume-Uni .....	1974 47
							1975 48	
							U.R.S.S. .....	1974 49
							1975 50	
							Yougoslavie .....	1974 51
							1975 52	
							Autres .....	1974 53
							1975 54	
							Total .....	1974 55
							1975 56	
							<b>Afrique:</b>	
							Algérie .....	1974 57
							1975 58	
							Égypte .....	1974 59
							1975 60	
							Rhodésie .....	1974 61
							1975 62	
3	2	1	2	—	—	8	Afrique du Sud .....	1974 63
1	—	—	—	—	—	1	1975 64	
							Autres .....	1974 65
							1975 66	
4	2	1	2	—	—	9	Total .....	1974 67
							1975 68	
							<b>Asie — suite:</b>	
							Bangladesh .....	1974 69
							1975 70	
							Chine .....	1974 71
							1975 72	
							Hong-Kong .....	1974 73
							1975 74	
							Inde .....	1974 75
							1975 76	

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

YUKON

TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
1	<u>Asia - Concluded:</u>							
1	Israel .....	1974	—	—	—	—	—	—
2		1975	—	—	—	—	—	—
3	Japan .....	1974	—	—	—	—	4	4
4		1975	—	—	—	—	—	—
5	Korea, South .....	1974	—	—	—	6	—	—
6		1975	—	—	—	—	—	—
7	Lebanon .....	1974	—	—	—	—	—	—
8		1975	—	—	—	—	—	—
9	Pakistan .....	1974	—	—	—	—	—	—
10		1975	—	—	—	—	—	—
11	Philippines .....	1974	—	—	—	—	—	—
12		1975	—	—	—	—	—	—
13	Sri Lanka .....	1974	—	—	—	—	—	—
14		1975	—	—	—	—	—	—
15	Syria .....	1974	—	—	—	—	—	—
16		1975	—	—	—	—	—	—
17	Taiwan .....	1974	—	—	—	—	—	—
18		1975	—	—	1	—	—	—
19	Other .....	1974	—	—	—	—	—	—
20		1975	—	—	—	—	—	—
21	Total .....	1974	—	—	—	—	4	4
22		1975	—	—	1	6	4	4
23	<u>North America, Central America and Caribbean:</u>							
24	Antigua .....	1974	—	—	—	—	—	—
25		1975	—	—	—	—	—	—
26	Bahamas .....	1974	—	—	—	—	—	—
27		1975	—	—	—	—	—	—
28	Barbados .....	1974	—	—	—	—	—	—
29		1975	—	—	—	—	—	—
30	Bermuda .....	1974	—	—	—	—	—	—
31		1975	—	—	—	—	—	—
32	Cuba .....	1974	—	—	—	—	—	—
33		1975	—	—	—	—	—	—
34	Haiti .....	1974	—	—	—	—	—	—
35		1975	—	—	—	—	—	—
36	Jamaica .....	1974	—	—	—	—	—	—
37		1975	—	—	—	—	—	—
38	Mexico .....	1974	—	—	—	—	—	—
39		1975	—	—	—	—	—	—
40	St. Pierre and Miquelon .....	1974	—	—	—	—	—	—
41		1975	—	—	—	—	—	—
42	Trinidad and Tobago .....	1974	—	—	—	—	—	—
43		1975	—	—	—	—	—	—
44	United States .....	1974	2,021	1,984	3,265	4,120	8,469	24,017
45		1975	2,373	2,665	3,707	5,097	9,460	43,876
46	Other .....	1974	—	—	—	—	—	—
47		1975	—	—	—	—	—	—
48	Total .....	1974	2,021	1,984	3,265	4,120	8,469	24,017
		1975	2,373	2,665	3,707	5,097	9,460	43,876
49	<u>South America:</u>							
50	Argentina .....	1974	—	—	—	—	—	—
51		1975	—	—	—	—	—	—
52	Brazil .....	1974	—	—	—	—	1	1
53		1975	—	—	—	3	—	—
54	Colombia .....	1974	—	—	—	—	—	—
55		1975	—	—	—	—	—	—
56	Guyana .....	1974	—	—	—	—	—	—
57		1975	—	—	—	—	—	—
58	Venezuela .....	1974	—	—	—	—	2	—
59		1975	—	—	—	—	—	—
60	Other .....	1974	—	—	—	—	2	—
61		1975	—	—	—	—	—	—
62	Total .....	1974	—	—	—	—	1	1
		1975	—	—	—	—	7	—
63	<u>Oceania and other Ocean Islands:</u>							
64	Australia .....	1974	—	—	—	—	—	19
65		1975	—	—	1	1	10	19
66	New Zealand .....	1974	—	—	—	—	—	3
67		1975	—	—	—	—	4	3
68	Other .....	1974	—	—	—	—	—	—
		1975	—	—	—	—	—	—
69	Total .....	1974	—	—	—	—	—	22
70		1975	—	—	1	1	14	22
71	Grand total .....	1974	2,021	1,984	3,265	4,120	8,479	44,028
72		1975	2,374	2,666	3,713	5,104	9,514	—

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

YUKON

J	A	S	O	R	D	Year - Année	Pays de résidence	N°
-	-	1	-	-	-	1	<u>Asie - fin:</u>	
26	18	1	1	-	-	50	Israël .....	1974 1
-	-	-	-	-	-	-	Israël .....	1975 2
-	-	-	-	-	-	-	Japon .....	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	Japon .....	1975 4
-	-	-	-	-	-	-	Corée du Sud .....	1974 5
-	-	-	-	-	-	-	Corée du Sud .....	1975 6
-	-	-	-	-	-	-	Liban .....	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	Liban .....	1975 8
-	-	-	-	-	-	-	Pakistan .....	1974 9
-	-	-	-	-	-	-	Pakistan .....	1975 10
-	-	-	-	-	-	-	Philippines .....	1974 11
-	-	-	-	-	-	-	Philippines .....	1975 12
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka .....	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka .....	1975 14
-	-	-	-	-	-	-	Syrie .....	1974 15
-	-	-	-	-	-	-	Syrie .....	1975 16
-	-	-	-	-	-	-	Taiwan .....	1974 17
-	-	-	-	-	-	-	Taiwan .....	1975 18
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 19
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 20
26	18	2	1	-	-	51	Total .....	1974 21
							Total .....	1975 22
							<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua .....	1974 23
-	-	-	-	-	-	-	Antigua .....	1975 24
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas .....	1974 25
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas .....	1975 26
-	-	-	-	-	-	-	Barbade .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	Barbade .....	1975 28
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes .....	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes .....	1975 30
-	-	-	-	-	-	-	Cuba .....	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	Cuba .....	1975 32
-	-	-	-	-	-	-	Haiti .....	1974 33
-	-	-	-	-	-	-	Haiti .....	1975 34
-	-	-	-	-	-	-	Jamaïque .....	1974 35
-	-	-	-	-	-	-	Jamaïque .....	1975 36
-	4	-	-	-	-	-	Mexique .....	1974 37
-	-	-	-	-	-	-	Mexique .....	1975 38
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon .....	1975 40
-	-	-	-	-	-	-	Trinité et Tobago .....	1974 41
-	-	-	-	-	-	-	Trinité et Tobago .....	1975 42
35,289	34,013	17,782	6,440	3,708	3,779	144,887	États-Unis .....	1974 43
1	-	-	-	-	-	1	Autres .....	1975 44
							Autres .....	1974 45
							Autres .....	1975 46
35,290	34,017	17,782	6,440	3,708	3,779	144,892	Total .....	1974 47
							Total .....	1975 48
							<u>Amérique du Sud:</u>	
1	-	-	-	-	-	1	Argentine .....	1974 49
2	2	-	-	-	-	5	Argentine .....	1975 50
-	-	1	-	-	-	1	Brésil .....	1974 51
-	-	-	-	-	-	-	Brésil .....	1975 52
1	-	-	-	-	-	1	Colombie .....	1974 53
-	-	-	-	-	-	-	Colombie .....	1975 54
-	-	-	-	-	-	-	Guyane .....	1974 55
-	-	-	-	-	-	-	Guyane .....	1975 56
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela .....	1974 57
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela .....	1975 58
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 59
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 60
4	2	1	-	-	-	8	Total .....	1974 61
							Total .....	1975 62
							<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>	
13	17	6	1	-	-	56	Australie .....	1974 63
2	12	2	1	-	-	20	Australie .....	1975 64
-	-	-	-	-	-	-	Nouvelle-Zélande .....	1974 65
-	-	-	-	-	-	-	Nouvelle-Zélande .....	1975 66
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 67
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 68
15	29	8	2	-	-	76	Total .....	1974 69
							Total .....	1975 70
35,693	34,480	17,960	6,461	3,711	3,780	146,113	Total global .....	1974 71
							Total global .....	1975 72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

YUKON

TABLE 14C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
<u>Land:</u>								
1	Automobile .....	1974	131	175	154	714	1,398	1,755
2		1975	91	139	299	343	1,652	
3	Same day .....	1974	73	61	82	231	304	445
4		1975	28	41	50	56	211	1,196
5	One night .....	1974	21	18	23	157	199	361
6		1975	6	14	52	63	251	779
7	Two or more nights .....	1974	37	96	49	326	895	949
8		1975	57	84	197	224	1,190	2,352
9	Bus .....	1974	—	—	2	353	43	186
10		1975	2	23	709	1	49	584
11	Same day .....	1974	—	—	—	22	1	21
12		1975	2	11	323	1	2	44
13	One or more nights .....	1974	—	—	2	331	42	165
14		1975	—	12	386	—	47	540
15	Rail .....	1974	94	90	55	160	274	298
16		1975	40	65	215	60	142	971
17	Other methods .....	1974	—	—	—	2	1	12
18		1975	—	—	—	—	12	
19	Total land .....	1974	225	265	211	1,229	1,716	2,248
20		1975	133	227	1,223	404	1,855	5,894
<u>Air:</u>								
21	Commercial .....	1974	17	180	438	51	42	53
22		1975	38	75	46	86	64	781
23	Private .....	1974	41	6	39	45	70	20
24		1975	16	3	5	28	42	221
25	Total air .....	1974	58	186	477	96	112	73
26		1975	54	78	51	114	106	1,002
<u>Marine:</u>								
27	Commercial .....	1974	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	—	
29	Private .....	1974	—	—	—	—	—	—
30		1975	—	—	—	—	—	
31	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—
32		1975	—	—	—	—	—	
33	Total .....	1974	283	451	688	1,325	1,828	2,321
34		1975	187	305	1,274	518	1,961	6,896
Returning from countries other than the United States(2)								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	1974 .....	—	—	—	—	—	—	—
36	1975 .....	—	—	—	—	—	—	—
<u>Air:</u>								
37	Returning direct .....	1974	—	—	—	—	—	—
38		1975	—	—	—	—	—	
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—
40		1975	—	28	—	—	—	
41	Total air .....	1974	—	—	—	—	—	—
42		1975	—	28	—	—	—	
<u>Marine:</u>								
43	Returning direct .....	1974	—	—	—	—	—	—
44		1975	—	—	—	—	—	
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—
46		1975	—	—	—	—	—	
47	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—
48		1975	—	—	—	—	—	
49	Total .....	1974	—	—	—	—	—	—
50		1975	—	28	—	—	—	
51	Grand total .....	1974	283	451	688	1,325	1,828	2,321
52		1975	187	333	1,274	518	1,961	6,896

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

YUKON

TABLEAU 14C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	N°
Rentrée des États-Unis(1)								
							Par terre:	
3,488	2,840	966	833	155	180	12,789	Automobile .....	1974 1
558	512	248	146	63	78	2,801	1975 2	
699	586	231	111	18	21	2,445	1974 3	
2,231	1,742	487	576	74	81	7,543	1975 4	
751	595	60	24	8	46	2,068	1974 5	
1	9	—	—	—	—	54	1974 6	
750	586	60	24	8	46	2,014	1975 7	
465	623	180	80	31	67	2,417	1974 8	
14	6	5	—	—	—	37	1975 9	
4,718	4,064	1,211	937	194	293	17,311	Total, par terre .....	1974 10
								1975 11
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
							Par terre (via les É.-U.):	
—	—	—	—	—	—	—	1974 .....	35
—	—	—	—	—	—	—	1975 .....	36
							Par air:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe .....	1974 37
—	—	—	—	—	—	—	1975 38	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les É.-U. ....	1974 39
—	—	—	—	—	—	—	1975 40	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par air .....	1974 41
—	—	—	—	—	—	—	1975 42	
							Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe .....	1974 43
—	—	—	—	—	—	—	1975 44	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les É.-U. ....	1974 45
—	—	—	—	—	—	—	1975 46	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer .....	1974 47
—	—	—	—	—	—	—	1975 48	
							Total .....	1974 49
							1975 50	
4,861	4,238	1,279	1,032	256	332	18,894	Total global .....	1974 51
								1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protectorats des États-Unis.

YUKON

TABLE 14D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	J	F	M	A	M	J	6 months — mois
United States vehicles								
<u>Automobile:</u>								
1	Same day ..... 1974	310	297	456	533	802	1,028	3,426
2	1975	232	258	301	351	596		
3	One night ..... 1974	129	100	112	380	533	669	1,923
4	1975	325	357	518	573	698		
5	Two or more nights ..... 1974	376	339	555	642	1,149	2,889	5,950
6	1975	406	419	621	824	1,465		
7	Total ..... 1974	815	736	1,123	1,555	2,484	4,586	11,299
8	1975	963	1,034	1,440	1,748	2,759		
9	Trucks used commercially ..... 1974	151	173	284	303	153	445	1,509
10	1975	393	599	829	768	748		
11	Other vehicles ..... 1974	—	—	—	4	22	55	81
12	1975	—	—	5	8	23		
13	Total ..... 1974	966	909	1,407	1,862	2,659	5,086	12,889
14	1975	1,356	1,633	2,274	2,524	3,530		
Canadian vehicles								
<u>Automobile:</u>								
15	Same day ..... 1974	34	29	46	97	144	181	531
16	1975	16	20	25	27	82		
17	One night ..... 1974	8	9	12	60	74	134	297
18	1975	3	7	20	29	91		
19	Two or more nights ..... 1974	11	31	20	121	287	359	829
20	1975	20	41	79	81	404		
21	Total ..... 1974	53	69	78	278	505	674	1,657
22	1975	39	68	124	137	577		
23	Trucks used commercially ..... 1974	143	224	211	45	156	403	1,182
24	1975	246	254	430	325	283		
25	Other vehicles ..... 1974	—	—	—	—	—	4	4
26	1975	—	—	—	—	3		
27	Total ..... 1974	196	293	289	323	661	1,081	2,843
28	1975	285	322	554	462	863		
Total vehicles								
<u>Automobile:</u>								
29	Same day ..... 1974	344	326	502	630	946	1,209	3,957
30	1975	248	278	326	378	678		
31	One night ..... 1974	137	109	124	440	607	803	2,220
32	1975	328	364	538	602	789		
33	Two or more nights ..... 1974	387	370	575	763	1,436	3,248	6,779
34	1975	426	460	700	905	1,869		
35	Total ..... 1974	868	805	1,201	1,833	2,989	5,260	12,956
36	1975	1,002	1,102	1,564	1,885	3,336		
37	Trucks used commercially ..... 1974	294	397	495	348	309	848	2,691
38	1975	639	853	1,259	1,093	1,031		
39	Other vehicles ..... 1974	—	—	—	4	22	59	85
40	1975	—	—	5	8	26		
41	Total ..... 1974	1,162	1,202	1,696	2,185	3,320	6,167	15,732
42	1975	1,641	1,955	2,828	2,986	4,393		

TABLEAU 14D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

**YUKON**

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Genre de véhicule	No
<b>Véhicules des États-Unis</b>								
							<u>Automobile:</u>	
1,680	1,339	988	437	249	307	8,426	Même jour .....	1974 1
							1975 2	
1,076	1,214	874	561	372	330	6,350	Une nuit .....	1974 3
							1975 4	
4,134	4,004	2,302	1,287	872	834	19,383	Deux nuits ou plus .....	1974 5
							1975 6	
6,890	6,557	4,164	2,285	1,493	1,471	34,159	Total .....	1974 7
							1975 8	
739	907	880	849	600	437	5,921	Camions commerciaux .....	1974 9
							1975 10	
137	73	19	3	—	—	313	Autres véhicules .....	1974 11
							1975 12	
7,766	7,537	5,063	3,137	2,093	1,908	40,393	Total .....	1974 13
							1975 14	
<b>Véhicules du Canada</b>								
							<u>Automobile:</u>	
201	207	108	57	33	48	1,185	Même jour .....	1974 15
							1975 16	
238	224	83	43	7	7	899	Une nuit .....	1974 17
							1975 18	
721	609	204	187	35	27	2,612	Deux nuits ou plus .....	1974 19
							1975 20	
1,160	1,040	395	287	75	82	4,696	Total .....	1974 21
							1975 22	
212	358	588	635	380	284	3,639	Camions commerciaux .....	1974 23
							1975 24	
8	2	2	—	—	—	16	Autres véhicules .....	1974 25
							1975 26	
1,380	1,400	985	922	455	366	8,351	Total .....	1974 27
							1975 28	
<b>Total, véhicules</b>								
							<u>Automobile:</u>	
1,881	1,546	1,096	494	282	355	9,611	Même jour .....	1974 29
							1975 30	
1,314	1,438	957	604	379	337	7,249	Une nuit .....	1974 31
							1975 32	
4,855	4,613	2,506	1,474	907	861	21,995	Deux nuits ou plus .....	1974 33
							1975 34	
8,050	7,597	4,559	2,572	1,568	1,553	38,855	Total .....	1974 35
							1975 36	
951	1,265	1,468	1,484	980	721	9,560	Camions commerciaux .....	1974 37
							1975 38	
145	75	21	3	—	—	329	Autres véhicules .....	1974 39
							1975 40	
9,146	8,937	6,048	4,059	2,548	2,274	48,744	Total .....	1974 41
							1975 42	



## **SECTION 3**

**PORT OF ENTRY DETAIL**

---

**DÉTAILS PAR BUREAU D'ENTRÉE**

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry

May 1975

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles — Véhicules des États-Unis			Total		
		Automobile	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules			
<u>Newfoundland(1) — Terre-Neuve(1)</u>							
<u>Prince Edward Island(1) — île-du-Prince-Édouard(1)</u>							
<u>Nova Scotia(1) — Nouvelle-Écosse(1):</u>							
1	Yarmouth .....	1,146	146	82	1,374		
2	Total .....	1,146	146	82	1,374		
<u>New Brunswick — Nouveau-Brunswick:</u>							
3	Andover .....	6,336	145	88	6,569		
4	Beaconsfield .....	72	5	2	79		
5	Bloomfield .....	76	1	—	77		
6	Campobello .....	5,250	131	82	5,463		
7	Centreville .....	2,285	171	20	2,476		
8	Clair .....	7,910	425	479	8,814		
9	Edmundston .....	28,165	1,142	982	30,289		
10	Forest City .....	335	—	42	377		
11	Fosterville .....	555	1	37	593		
12	Four Falls .....	121	—	3	124		
13	Gillespie .....	3,348	75	38	3,461		
14	Grand Falls .....	2,878	103	141	3,122		
15	Lord's Cove .....	—	—	—	—		
16	Mars Hill Road .....	49	—	—	49		
17	Milltown .....	6,848	273	146	7,267		
18	River de Chute .....	330	12	—	342		
19	St. Croix .....	3,450	14	234	3,698		
20	St. Léonard .....	10,588	435	710	11,733		
21	St. Stephen .....	21,486	594	306	22,386		
22	Woodstock .....	11,398	1,949	64	13,411		
23	Total .....	111,480	5,476	3,374	120,330		
<u>Québec:</u>							
24	Abercorn .....	2,093	435	9	2,537		
25	Armstrong .....	5,300	1,092	33	6,425		
26	Beebe .....	2,214	24	136	2,374		
27	Chartierville .....	442	6	27	475		
28	Clarenceville .....	411	14	10	435		
29	Covey Hill .....	555	76	4	635		
30	Daaquam .....	268	44	—	312		
31	Dundee .....	3,850	128	4	3,982		
32	East Hereford .....	1,927	202	114	2,243		
33	East Pinnacle .....	231	23	1	255		
34	Estcourt .....	724	20	166	910		
35	Franklin Centre .....	632	129	7	768		
36	Freightsburg .....	1,046	425	12	1,483		
37	Glen Sutton .....	564	213	21	798		
38	Hemmingford .....	2,565	249	15	2,829		
39	Herdman .....	1,336	138	17	1,491		
40	Hereford Road .....	806	12	24	842		
41	Highwater .....	1,867	209	14	2,090		
42	Jamieson's Line .....	129	6	2	137		
43	Lacolle(2) .....	26,526	4,472	138	31,136		

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée

Mai 1975

Automobiles	Canadian vehicles — Véhicules du Canada			Grand Total Global	N°
	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	Total		
247	136	1	384	1,758	1
247	136	1	384	1,758	2
13,315	168	183	13,666	20,235	3
109	1	—	110	189	4
162	3	—	165	242	5
9,111	168	28	9,307	14,770	6
4,630	221	55	4,906	7,382	7
15,294	285	1,182	16,761	25,575	8
47,996	445	1,769	50,210	80,499	9
345	11	140	496	873	10
1,096	53	62	1,211	1,804	11
295	—	4	299	423	12
4,523	105	41	4,669	8,130	13
7,563	83	627	8,273	11,395	14
—	—	—	—	—	15
62	—	—	62	111	16
15,219	1,257	461	16,937	24,204	17
499	13	4	516	858	18
5,063	78	459	5,600	9,298	19
19,066	602	1,341	21,009	32,742	20
40,285	1,142	1,218	42,645	65,031	21
17,013	2,767	108	19,888	33,299	22
201,646	7,402	7,682	216,730	337,060	23
3,562	229	75	3,866	6,403	24
5,400	1,486	43	6,929	13,354	25
4,432	67	142	4,641	7,015	26
434	27	3	464	939	27
2,297	12	57	2,366	2,801	28
1,153	14	33	1,200	1,835	29
275	18	—	293	605	30
2,935	129	9	3,073	7,055	31
1,791	238	66	2,095	4,338	32
863	44	10	917	1,172	33
1,402	1,199	137	2,738	3,648	34
607	29	26	662	1,430	35
2,669	50	42	2,761	4,244	36
1,281	54	31	1,366	2,164	37
3,323	159	57	3,539	6,368	38
2,917	69	68	3,054	4,545	39
1,144	52	34	1,230	2,072	40
3,397	153	61	3,611	5,701	41
87	7	4	98	235	42
56,309	4,014	544	60,867	92,003	43

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry — Continued

May 1975

No.	Port of entry Bureau d'entrée	United States vehicles — Véhicules des États-Unis			Total
		Automobile	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
<u>Québec — Concluded — fin:</u>					
1	Morses Line .....	364	113	2	479
2	Noyan .....	595	33	29	657
3	Phillipsburg .....	13,393	2,269	58	15,720
4	Rock Island .....	13,762	1,052	246	15,060
5	St-Pamphile .....	694	19	29	742
6	Stanhope .....	1,815	215	9	2,039
7	Trout River .....	2,349	100	78	2,527
8	Woburn .....	1,638	110	55	1,803
9	Total .....	88,096	11,828	1,260	101,184
<u>Ontario:</u>					
10	Cornwall .....	15,626	656	66	16,348
11	Fort Erie(3) .....	179,075	5,012	840	184,927
12	Fort Frances .....	19,550	191	330	20,071
13	Lansdowne .....	28,108	1,446	168	29,722
Niagara Falls(3):					
14	Queenston Bridge .....	48,426	7,039	264	55,729
15	Rainbow Bridge .....	62,557	100	997	63,654
16	Whirlpool Bridge .....	23,263	1,702	277	25,242
17	Pele Island .....	76	—	—	76
18	Pigeon River .....	5,410	508	56	5,974
19	Point Alexandria .....	—	—	—	—
20	Port Lambton .....	1,234	18	52	1,304
21	Prescott .....	6,319	266	47	6,632
22	Rainy River .....	3,176	8	44	3,228
23	Sarnia(3) .....	58,866	4,353	881	64,100
24	Sault Ste. Marie .....	21,508	669	159	22,336
25	Sombra .....	1,927	186	81	2,194
26	Walpole Island .....	1,545	—	24	1,569
Windsor(3):					
27	Ambassador Bridge .....	104,497	19,640	569	124,706
28	Tunnel .....	124,273	1,171	507	125,951
29	Total .....	705,436	42,965	5,362	753,763
<u>Manitoba:</u>					
30	Boissevain .....	1,450	115	6	1,571
31	Cartwright .....	615	—	—	615
32	Coulter .....	483	27	—	510
33	Crystal City .....	457	1	—	458
34	Emerson .....	15,250	4,693	44	19,987
35	Goodlands .....	221	6	2	229
36	Gretna .....	1,444	33	41	1,518
37	Lena .....	840	17	7	864
38	Lyleton .....	380	13	12	405
39	Piney .....	290	71	23	384
40	Snowflake .....	124	—	—	124
41	South Junction .....	937	42	9	988
42	Sprague .....	1,844	26	6	1,876
43	Tolstoi .....	909	22	2	933
44	Windygates .....	738	40	6	784
45	Winkler .....	901	52	9	962
46	Total .....	26,883	5,158	167	32,208

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - suite

Mai 1975

Automobiles	Canadian vehicles - Véhicules du Canada			Grand Total Global	N°
	Trucks used commercially	Other vehicles	Total		
	- Camions commerciaux	- Autres véhicules			
634	38	41	713	1,192	1
1,768	7	45	1,820	2,477	2
16,470	2,515	194	19,179	34,899	3
17,384	1,034	426	18,844	33,904	4
861	256	45	1,162	1,904	5
2,371	291	56	2,718	4,757	6
3,849	127	137	4,113	6,640	7
1,456	308	129	1,893	3,696	8
141,071	12,626	2,515	156,212	257,396	9
17,092	427	172	17,691	34,039	10
69,355	9,675	171	79,201	264,128	11
11,470	275	278	12,023	32,094	12
15,174	1,943	137	17,254	46,976	13
22,527	5,982	73	28,582	84,311	14
36,812	317	368	37,497	101,151	15
20,663	1,494	168	22,325	47,567	16
2	-	-	2	78	17
2,936	89	37	3,062	9,036	18
-	-	-	-	-	19
1,080	9	17	1,106	2,410	20
9,161	341	89	9,591	16,223	21
3,743	67	169	3,979	7,207	22
50,819	2,442	469	53,730	117,830	23
13,768	218	146	14,132	36,468	24
1,249	96	59	1,404	3,598	25
1,127	-	7	1,134	2,703	26
66,221	21,641	134	87,996	212,702	27
94,694	3,520	265	98,479	224,430	28
437,893	48,536	2,759	489,188	1,242,951	29
1,544	117	35	1,696	3,267	30
368	6	-	374	989	31
681	9	3	693	1,203	32
226	10	1	237	695	33
13,870	1,993	86	15,949	35,936	34
585	10	7	602	831	35
2,182	75	51	2,308	3,826	36
443	28	14	485	1,349	37
682	1	21	704	1,109	38
408	104	9	521	905	39
226	11	-	237	361	40
1,499	23	1	1,523	2,511	41
3,738	193	18	3,949	5,825	42
1,056	426	19	1,501	2,434	43
663	18	1	682	1,466	44
640	96	12	748	1,710	45
28,811	3,120	278	32,209	64,417	46

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded

May 1975

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles — Véhicules des États-Unis			Total
		Automobile	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
	<u>Saskatchewan:</u>				
1	Big Beaver .....	129	3	—	132
2	Carievale .....	302	36	3	341
3	Climax .....	238	15	—	253
4	Coronach .....	408	31	—	439
5	Estevan .....	1,284	33	5	1,322
6	Monchy .....	131	22	—	153
7	Northgate .....	961	57	115	1,133
8	North Portal .....	2,603	673	71	3,347
9	Oungre .....	393	14	3	410
10	Regway .....	923	433	10	1,366
11	Torquay .....	136	36	13	185
12	West Poplar River .....	163	18	—	181
13	Willow Creek .....	86	1	—	87
14	Total .....	7,757	1,372	220	9,349
	<u>Alberta:</u>				
15	Aden .....	55	2	—	57
16	Carway .....	1,527	7	8	1,542
17	Chief Mountain .....	264	—	2	266
18	Coutts .....	9,125	3,520	108	12,753
19	Del Bonita .....	478	10	3	491
20	Wild Horse .....	115	3	—	118
21	Total .....	11,564	3,542	121	15,227
	<u>British Columbia — Colombie-Britannique:</u>				
22	Aldergrove .....	8,883	975	58	9,916
23	Boundary Bay .....	4,779	96	—	4,875
24	Carson .....	1,115	19	14	1,148
25	Cascade .....	1,089	21	22	1,132
26	Chopaka .....	225	2	—	227
27	Huntingdon .....	10,889	1,791	78	12,758
28	Kingsgate .....	2,250	323	39	2,612
29	Midway .....	247	5	1	253
30	Nelway .....	885	110	16	1,011
31	Osoyoos .....	7,324	458	50	7,832
32	Pacific Highway(4) .....	43,284	2,706	198	46,188
33	Paterson .....	1,038	227	15	1,280
34	Prince Rupert .....	346	56	5	407
35	Roosville .....	1,281	116	35	1,432
36	Rykers .....	1,602	61	23	1,686
37	Sidney .....	1,576	3	87	1,666
38	Stewart .....	100	2	—	102
39	Victoria .....	3,648	131	158	3,937
40	Waneta .....	194	7	1	202
41	Total .....	90,755	7,109	800	98,664
	<u>Yukon Territory — Territoire du Yukon:</u>				
42	Beaver Creek .....	1,515	543	1	2,059
43	Dawson/Little Gold .....	77	2	—	79
44	Old Crow .....	—	—	—	—
45	Pleasant Camp .....	1,145	203	22	1,370
46	Whitehorse .....	22	—	—	22
47	Total .....	2,759	748	23	3,530
48	Canada .....	1,045,876	78,344	11,409	1,135,629

(1) Most vehicles destined to Newfoundland, Prince Edward Island and Nova Scotia enter Canada through ports in other provinces where they are recorded.

(2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.

(3) Estimated on the basis of sample scheme.

(4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin

Mai 1975

Automobiles	Canadian vehicles - Véhicules du Canada			Grand Total Global	N°
	Trucks used commercially	Other vehicles	Total		
	- Camions commerciaux	- Autres véhicules			
207	1	-	208	340	1
669	13	1	683	1,024	2
350	122	1	473	726	3
540	13	-	553	992	4
700	13	14	727	2,049	5
309	5	5	319	472	6
804	1,127	30	1,961	3,094	7
3,647	465	113	4,225	7,572	8
400	12	2	414	824	9
1,466	40	5	1,511	2,877	10
154	9	-	163	348	11
306	5	1	312	493	12
184	-	-	184	271	13
9,736	1,825	172	11,733	21,082	14
44	1	-	45	102	15
1,893	6	34	1,933	3,475	16
225	-	2	227	493	17
11,926	2,092	171	14,189	26,942	18
372	2	-	374	865	19
231	2	4	237	355	20
14,691	2,103	211	17,005	32,232	21
16,420	596	77	17,093	27,009	22
44,470	1,758	826	47,054	51,929	23
686	9	42	737	1,885	24
1,510	69	8	1,587	2,719	25
260	-	2	262	489	26
24,713	553	327	25,593	38,351	27
2,631	297	15	2,943	5,555	28
235	1	6	242	495	29
849	20	5	874	1,885	30
8,529	99	80	8,708	16,540	31
96,213	2,426	610	99,249	145,437	32
3,080	19	33	3,132	4,412	33
22	-	-	22	429	34
3,677	55	126	3,858	5,290	35
3,278	42	30	3,350	5,036	36
195	9	4	208	1,874	37
146	41	-	187	289	38
782	16	20	818	4,755	39
414	1	11	426	628	40
208,110	6,011	2,222	216,343	315,007	41
81	144	-	225	2,284	42
66	-	-	66	145	43
-	-	-	-	-	44
427	139	3	569	1,939	45
3	-	-	3	25	46
577	283	3	863	4,393	47
1,042,782	82,042	15,843	1,140,667	2,276,296	48

(1) La plupart des véhicules à destination de Terre-Neuve, de l'Île-du-Prince-Édouard et de la Nouvelle-Écosse arrivent au Canada par les bureaux situés dans d'autres provinces, où ils sont donc enregistrés.

(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.

(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.

(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

May 1975

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	
<u>Newfoundland - Terre-Neuve:</u>								
1	Argentia .....	-	-	-	-	-	-	-
2	Botwood .....	-	-	-	-	-	-	-
3	Burin .....	-	-	-	-	-	-	-
4	Corner Brook .....	-	7	-	-	-	-	7
5	Fortune .....	-	-	-	-	5	-	5
6	Gander .....	-	18	-	-	-	-	18
7	Goose Bay .....	-	63	-	-	-	-	63
8	Grand Bank .....	-	-	-	-	-	-	-
9	Grand Falls .....	-	-	-	-	-	-	-
10	Harbour Grace .....	-	-	-	-	-	-	-
11	Lewisporte .....	-	-	-	-	-	-	-
12	Port aux Basques .....	-	-	-	-	-	-	-
13	St. John's .....	-	4	-	-	-	-	4
14	Stephenville .....	-	-	-	-	-	-	-
15	Total .....	-	92	-	-	5	-	97
<u>Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard:</u>								
16	Charlottetown .....	-	9	-	-	-	-	9
17	Montague .....	-	-	-	-	-	-	-
18	Summerside .....	-	-	-	-	-	-	-
19	Total .....	-	9	-	-	-	-	9
<u>Nova Scotia - Nouvelle-Ecosse:</u>								
20	Amherst .....	-	-	-	-	-	-	-
21	Annapolis Royal .....	-	-	-	-	-	-	-
22	Antigonish .....	-	-	-	-	-	-	-
23	Baddeck .....	-	-	-	-	-	-	-
24	Barrington Passage .....	-	-	-	-	-	-	-
25	Bridgewater .....	-	-	-	-	-	-	-
26	Chester .....	-	-	-	-	-	-	-
27	Digby .....	-	-	-	-	-	-	-
28	Glace Bay .....	-	-	-	-	-	-	-
29	Halifax .....	-	1,577	-	-	6	-	1,583
30	Kentville .....	-	-	-	-	-	-	-
31	Liverpool .....	-	-	-	-	-	-	-
32	Lockeport .....	-	-	-	-	-	-	-
33	Louisburg .....	-	-	-	-	-	-	-
34	Lunenburg .....	-	-	-	-	-	-	-
35	Middleton .....	-	-	-	-	-	-	-
36	New Glasgow .....	-	-	-	-	-	-	-
37	North Sydney .....	-	-	-	-	-	-	-
38	Pictou .....	-	-	-	-	-	-	-
39	Port Hawkesbury .....	-	-	-	-	-	-	-
40	Shelburne .....	-	-	-	-	-	-	-
41	Sydney .....	-	39	-	-	-	-	39
42	Truro .....	-	-	-	-	-	-	-
43	Weymouth .....	-	-	-	-	-	-	-
44	Windsor .....	-	-	-	-	-	-	-
45	Wolfville .....	-	-	-	-	-	-	-
46	Yarmouth .....	2,656	554	104	-	-	1,103	4,417
47	Total .....	2,656	2,170	104	-	6	1,103	6,039

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

Mai 1975

Residents of Canada returning from U.S. — Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries — Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand Total Global	N°
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total				
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4
—	—	—	—	—	—	—	21	1,185	1,211	5
—	397	—	—	—	—	397	715	1,075	2,205	6
—	—	—	—	—	—	—	26	—	89	7
—	—	—	—	—	—	—	—	11	11	8
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12
—	11	—	—	—	—	11	—	105	120	13
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14
—	408	—	—	—	—	408	762	2,376	3,643	15
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	2	—	—	—	—	2	—	—	11	16
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18
—	2	—	—	—	—	2	—	—	11	19
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	20
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	22
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	24
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	25
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	26
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	27
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	28
—	1,677	—	—	—	—	1,677	840	1,844	5,944	29
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	30
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	31
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	32
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	33
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	34
—	6	—	—	—	—	6	—	—	6	35
—	—	—	—	—	—	—	18	2	20	36
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	37
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	38
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	39
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	40
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	41
—	7	—	—	—	—	7	194	72	312	42
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	43
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	44
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	45
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	46
550	404	39	—	—	58	1,051	28	—	5,496	47
550	2,094	39	—	4	58	2,745	1,080	1,918	11,782	47

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

May 1975

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	
<u>New Brunswick — Nouveau-Brunswick:</u>								
1	Andover .....	15,886	—	52	—	—	129	16,067
2	Bathurst .....	—	—	—	—	—	—	—
3	Beaconsfield .....	175	—	—	—	—	2	177
4	Black's Harbour .....	—	—	—	—	—	—	—
5	Bloomfield .....	145	—	—	—	—	6	151
6	Campbellton .....	—	—	—	—	—	—	—
7	Campobello .....	12,858	—	574	—	—	202	13,634
8	Caraquet .....	—	—	—	—	—	—	—
9	Centreville .....	6,513	—	96	—	—	25	6,634
10	Clair .....	17,965	—	134	—	—	1,207	19,306
11	Dalhousie .....	—	7	—	—	—	—	7
12	Edmundston .....	53,510	6	1,460	—	—	2,521	57,497
13	Fairhaven .....	—	—	—	—	—	—	—
14	Forest City .....	705	—	—	—	—	208	913
15	Fosterville .....	1,289	—	—	—	—	241	1,530
16	Four Falls .....	287	—	—	—	—	5	292
17	Fredericton .....	—	84	—	—	—	—	84
18	Gillespie .....	8,302	—	16	—	—	57	8,357
19	Grand Falls .....	7,013	—	—	—	—	190	7,203
20	Grand Manan .....	—	3	—	—	—	—	3
21	Lord's Cove .....	—	—	—	—	—	—	—
22	Mars Hill Road .....	128	—	—	—	—	—	128
23	McAdam .....	—	—	—	18	—	—	18
24	Milltown .....	13,832	—	—	—	—	409	14,241
25	Moncton .....	—	55	—	—	—	—	55
26	Newcastle .....	—	83	—	—	—	—	83
27	River de Chute .....	908	—	—	—	—	—	908
28	Sackville .....	—	—	—	—	—	—	—
29	Saint John .....	—	935	—	—	—	—	935
30	St. Andrews .....	—	—	—	—	—	—	—
31	St. Croix .....	7,928	—	91	—	—	696	8,715
32	St. Léonard .....	24,105	—	222	—	—	1,860	26,187
33	St. Stephen .....	45,366	31	1,766	—	—	2,020	49,183
34	Sussex .....	—	—	—	—	—	—	—
35	Wilson's Beach .....	—	—	—	—	12	—	12
36	Woodstock .....	31,537	30	382	—	—	104	32,053
37	Total .....	248,452	1,234	4,793	18	12	9,882	264,391
<u>Québec:</u>								
38	Abercorn .....	4,657	—	80	—	—	9	4,746
39	Amos .....	—	—	—	—	—	—	—
40	Ancienne Lorette Airport .....	—	1,105	—	—	—	—	1,105
41	Armstrong/St.e. Aurélie .....	13,834	—	1,289	—	—	469	15,592
42	Baie-Comeau .....	—	1	—	—	—	—	1
43	Beebe .....	4,741	—	11	—	—	964	5,716
44	Chambord .....	—	—	—	—	—	—	—
45	Chartierville .....	1,073	—	—	—	—	29	1,102
46	Chicoutimi .....	—	—	—	—	—	—	—
47	Clarenceville .....	940	—	2	—	—	28	970
48	Covey Hill .....	1,500	—	—	—	—	4	1,504
49	Cowansville .....	—	—	—	—	—	—	—
50	Daaquam .....	523	—	—	—	—	—	523
51	Drummondville .....	—	4	—	—	—	—	4
52	Dundee .....	10,248	—	—	—	595	4	10,847
53	East Hereford .....	4,746	—	59	—	—	146	4,951
54	East Pinnacle .....	568	—	—	—	—	1	569
55	Estcourt .....	1,123	—	—	—	—	927	2,050
56	Farnham .....	—	—	—	—	—	—	—

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

Mai 1975

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

May 1975

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	
<u>Québec - Concluded - fin:</u>								
1	Franklin Centre .....	1,618	-	-	-	-	7	1,625
2	Freightsburg .....	2,541	-	141	-	-	16	2,698
3	Gaspé .....	-	-	-	-	-	-	-
4	Glen Sutton .....	1,162	-	-	-	-	142	1,304
5	Granby .....	-	15	-	-	-	-	15
6	Grindstone .....	-	-	-	-	-	-	-
7	Hemmingford .....	6,465	-	519	-	-	21	7,005
8	Herdman .....	3,228	-	45	-	-	25	3,298
9	Hereford Road .....	1,850	-	-	-	-	29	1,879
10	Highwater .....	4,332	-	126	-	-	29	4,487
11	Hull .....	-	-	-	-	-	-	-
12	Huntingdon .....	-	-	-	-	-	-	-
13	Jamieson's Line .....	229	-	-	-	-	7	236
14	Joliette .....	-	-	-	-	-	-	-
15	Lac Mégantic .....	-	-	-	259	-	-	259
16	Lac Memphrémagog .....	-	-	-	-	109	-	109
17	Lachute .....	-	4	-	-	-	-	4
18	Lacolle .....	66,836	8	11,470	2,724	18	336	81,392
19	La Tuque .....	-	-	-	-	-	-	-
20	Lévis .....	-	-	-	-	-	-	-
21	Louiseville .....	-	-	-	-	-	-	-
22	Magog .....	-	-	-	-	-	-	-
23	Marienville .....	-	-	-	-	-	-	-
24	Matane .....	-	-	-	-	-	-	-
25	Mont Joli .....	-	6	-	-	-	-	6
26	Montmagny .....	-	-	-	-	-	-	-
27	Montréal - Dorval .....	-	36,127	-	-	-	-	36,127
28	Montréal - Seaport .....	-	-	-	-	54	-	54
29	Montréal - Ste-Scholastique .....	-	-	-	-	-	-	-
30	Morses Line .....	814	-	-	-	-	5	819
31	Nicolet .....	-	-	-	-	-	-	-
32	Noyan .....	1,540	-	60	-	-	43	1,643
33	Paspébiac .....	-	-	-	-	-	-	-
34	Phillipsburg .....	35,031	-	6,211	-	-	112	41,354
35	Port Alfred .....	-	-	-	-	-	-	-
36	Québec .....	-	-	-	-	-	-	-
37	Richmond .....	-	-	-	-	-	-	-
38	Rimouski .....	-	-	-	-	-	-	-
39	Rivière-du-Loup .....	-	-	-	-	-	-	-
40	Rock Island .....	31,952	-	1,724	-	-	1,166	34,842
41	Rouyn .....	-	-	-	-	-	-	-
42	St-Hubert .....	-	98	-	-	-	-	98
43	St-Hyacinthe .....	-	-	-	-	-	-	-
44	St-Jean .....	-	28	-	-	-	-	28
45	St-Jérôme .....	-	5	-	-	-	-	5
46	St-Pamphile .....	1,179	-	-	-	-	141	1,320
47	Sept-Îles .....	-	35	-	-	-	-	35
48	Shawinigan .....	-	-	-	-	-	-	-
49	Sherbrooke .....	-	33	-	-	-	-	33
50	Sorel .....	-	-	-	-	-	-	-
51	Stanhope .....	4,376	-	91	-	-	35	4,502
52	Sutton .....	-	-	-	-	-	-	-
53	Theftord Mines .....	-	-	-	-	-	-	-
54	Trois-Rivières .....	-	17	-	-	-	-	17
55	Trout River .....	5,647	-	250	-	-	150	6,047
56	Val-d'Or .....	-	3	-	-	-	-	3
57	Valleyfield .....	-	-	-	-	-	-	-
58	Victoriaville .....	-	-	-	-	-	-	-
59	Woburn .....	3,898	-	-	-	-	147	4,045
60	Total .....	216,651	37,489	22,078	2,983	776	4,992	284,969

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

Mai 1975

Residents of Canada returning from U.S. — Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries — Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand Total Global	Nº
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total				
1,531	—	—	—	—	38	1,569	2	—	3,196	1
6,954	—	58	—	—	63	7,075	14	—	9,787	2
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
2,799	—	—	—	—	47	2,846	2	—	4,152	4
—	23	—	—	—	—	23	—	—	38	5
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6
8,722	—	44	—	—	74	8,840	5	—	15,850	7
7,413	—	43	—	—	90	7,546	13	—	10,857	8
2,388	—	8	—	—	38	2,434	—	—	4,313	9
8,813	—	201	—	—	85	9,099	23	—	13,609	10
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12
205	—	—	—	—	9	214	—	—	450	13
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14
—	—	—	34	—	—	34	—	—	293	15
—	—	—	—	86	—	86	—	—	195	16
—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	17
152,759	—	10,719	607	135	953	165,173	2,019	18	248,602	18
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	20
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	22
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	24
—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	25
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	26
—	31,153	—	—	—	—	31,153	20,578	30,274	118,132	27
—	—	—	—	3	—	—	3	415	631	28
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	29
1,582	—	61	—	—	56	1,699	2	—	2,520	30
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	31
4,580	—	—	—	—	64	4,644	16	—	6,303	32
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	33
43,749	—	3,617	—	—	268	47,634	678	—	89,666	34
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	35
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	36
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	37
—	2	—	—	—	—	2	—	—	2	38
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	39
43,115	—	812	—	—	1,993	45,920	181	—	80,943	40
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	41
—	182	—	—	—	—	182	—	—	280	42
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	43
—	7	—	—	—	—	7	—	—	35	44
—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	45
1,542	—	—	—	—	146	1,688	—	—	3,008	46
—	7	—	—	—	—	7	15	—	57	47
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	48
—	15	—	—	—	—	15	—	—	—	49
5,551	—	61	—	—	79	5,691	12	—	10,205	51
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	52
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	53
—	1	—	—	—	—	1	—	—	18	54
10,352	—	382	—	—	281	11,015	68	—	17,130	55
—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	56
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	57
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	58
3,199	—	64	—	—	273	3,536	7	—	7,588	59
365,726	31,755	16,293	641	268	7,116	421,799	24,293	30,451	761,512	60

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

May 1975

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	
<u>Ontario:</u>								
1	Acton .....	—	—	—	—	16,840	—	16,840
2	Amherstburg .....	—	—	—	—	—	—	—
3	Arnprior .....	—	—	—	—	—	—	—
4	Barrie .....	—	—	—	—	—	—	—
5	Basswood Lake .....	—	172	—	—	225	—	397
6	Belleville/Napanee .....	—	2	—	—	—	—	2
7	Bowmanville .....	—	—	—	—	—	—	—
8	Bracebridge .....	—	26	—	—	—	—	26
9	Brampton .....	—	—	—	—	—	—	—
10	Brantford .....	—	19	—	—	—	—	19
11	Brockville .....	—	25	—	—	783	—	808
12	Carleton Place .....	—	—	—	—	—	—	—
13	Chatham .....	—	26	—	—	589	—	615
14	Cobalt .....	—	—	—	—	—	—	—
15	Cobourg .....	—	—	—	—	—	—	—
16	Cochrane .....	—	—	—	—	—	—	—
17	Collingwood .....	—	—	—	—	—	—	—
18	Cornwall .....	41,030	—	1,743	—	10	92	42,875
19	Cyclone Island .....	—	64	—	—	376	—	440
20	Dunnville .....	—	—	—	—	—	—	—
21	Fort Erie .....	436,944	—	27,153	291	110	2,926	467,424
22	Fort Frances .....	52,295	793	438	—	—	1,876	55,402
23	Galt .....	—	—	—	—	—	—	—
24	Gananoque .....	—	17	—	—	3,944	—	3,961
25	Georgetown .....	—	—	—	—	—	—	—
26	Goderich .....	—	3	—	—	—	—	3
27	Gore Bay .....	—	63	—	—	—	—	63
28	Guelph .....	—	1	—	—	—	—	1
29	Hamilton .....	—	982	—	—	3	—	985
30	Hanover .....	—	—	—	—	—	—	—
31	Kenora .....	—	590	—	—	—	—	590
32	Kingston .....	—	82	—	—	78	—	160
33	Kitchener .....	—	120	—	—	—	—	120
34	Lansdowne .....	76,092	—	7,330	—	1,685	242	85,349
35	Leamington .....	—	—	—	—	129	—	129
36	Lindsay .....	—	—	—	—	—	—	—
37	Listowel .....	—	—	—	—	—	—	—
38	Little Current .....	—	—	—	—	—	—	—
39	London .....	—	989	—	—	—	—	989
40	Meldrum Bay .....	—	—	—	—	21	—	21
41	Midland .....	—	—	—	—	—	—	—
42	Nanticoke .....	—	—	—	—	—	—	—
43	Newmarket .....	—	2	—	—	—	—	2
44	Niagara Falls Rainbow .....	174,383	—	24,738	—	—	11,932	211,053
45	" " Whirlpool .....	53,549	—	1,040	—	—	1,327	55,916
46	" " Queenston .....	123,825	58	18,362	—	543	520	143,308
47	North Bay .....	—	80	—	—	—	—	80
48	Oakville .....	—	—	—	—	—	—	—
49	Orangeville .....	—	—	—	—	—	—	—
50	Orillia .....	—	3	—	—	—	—	3
51	Oshawa .....	—	42	—	—	2	—	44
52	Ottawa .....	—	897	—	—	—	—	897
53	Owen Sound .....	—	34	—	—	—	—	34
54	Paris .....	—	—	—	—	—	—	—
55	Parry Sound .....	—	—	—	—	—	—	—
56	Peleee Island .....	211	240	—	—	1,242	81	1,774
57	Pembroke .....	—	8	—	—	—	—	8
58	Perth .....	—	—	—	—	—	—	—
59	Peterborough .....	—	97	—	—	—	—	97
60	Picton .....	—	—	—	—	2	—	2

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

Mai 1975

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

May 1975

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	
<u>Ontario - Concluded - fin:</u>								
1	Pigeon River .....	16,495	-	632	-	-	89	17,216
2	Point Alexandria .....	-	-	-	-	198	-	198
3	Port Colborne .....	-	-	-	-	32	-	32
4	Port Hope .....	-	-	-	-	-	-	-
5	Port Lambton .....	3,530	-	-	-	165	540	4,235
6	Port Metcalfe .....	-	-	-	-	158	-	158
7	Prairie Portage .....	-	-	-	-	879	-	879
8	Prescott .....	16,944	-	1,546	-	8	62	18,560
9	Rainy River .....	8,790	90	33	-	26	156	9,095
10	Renfrew .....	-	-	-	-	-	-	-
11	Richards Landing .....	-	-	-	-	56	-	56
12	Ridgetown .....	-	-	-	-	-	-	-
13	Saganaga Lake .....	-	90	-	-	1,645	-	1,735
14	Sand Bay .....	-	292	-	-	1,567	-	1,859
15	Sand Point Lake .....	-	767	-	-	1,793	-	2,560
16	Sarnia .....	150,388	32	10,553	-	787	2,192	163,952
17	Sault Ste. Marie .....	55,522	145	1,994	-	3	280	57,944
18	Simcoe .....	-	-	-	-	-	-	-
19	Smith Falls .....	-	-	-	-	-	-	-
20	Sombra .....	5,678	-	29	-	320	287	6,314
21	Southampton .....	-	-	-	-	-	-	-
22	Stratford .....	-	-	-	-	-	-	-
23	St. Catharines .....	-	-	-	-	-	-	-
24	St. Thomas .....	-	-	-	-	-	-	-
25	Sudbury .....	-	69	-	-	-	-	69
26	Thorold .....	-	-	-	-	-	-	-
27	Thunder Bay .....	-	509	-	-	10	-	519
28	Tilbury .....	-	-	-	-	20	-	20
29	Tillsonburg .....	-	-	-	-	-	-	-
30	Timmins .....	-	34	-	-	-	-	34
31	Toronto International Airport .....	-	49,531	-	-	-	-	49,531
32	Toronto Seaport/Island Airport .....	-	344	-	-	80	-	424
33	Trenton .....	-	50	-	-	14	-	64
34	Wallaceburg .....	-	-	-	-	78	-	78
35	Walkerville .....	-	-	-	-	-	-	-
36	Walpole Island .....	4,802	-	-	-	317	29	5,148
37	Welland .....	-	3	-	-	-	-	3
38	Windsor Ambassador .....	255,142	-	16,069	-	-	1,115	272,326
39	Windsor Tunnel .....	300,886	3,530	20,593	-	506	733	326,248
40	Woodstock .....	-	-	-	-	-	-	-
41	Total .....	1,776,506	60,921	132,253	291	35,244	24,479	2,029,694
<u>Manitoba:</u>								
42	Boissevain .....	4,311	73	407	-	-	8	4,799
43	Brandon .....	-	67	-	-	-	-	67
44	Cartwright .....	1,566	-	-	-	-	-	1,566
45	Churchill .....	-	-	-	-	-	-	-
46	Coulter .....	1,390	-	20	-	-	1	1,411
47	Crystal City .....	1,315	-	-	-	-	-	1,315
48	Emerson .....	41,192	6	3,301	-	-	61	44,560
49	Goodlands .....	516	-	-	-	-	2	518
50	Gretta .....	3,422	-	40	-	-	47	3,509
51	Lena .....	2,236	-	147	-	-	8	2,391
52	Lyleton .....	747	-	-	-	-	14	761
53	Piney .....	718	-	286	-	-	26	1,030

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

Mai 1975

Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries — Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand	No
									Total	
8,459	—	268	—	—	59	8,786	22	—	26,024	1
—	—	—	—	—	—	—	—	—	198	2
—	—	—	—	11	—	11	—	—	43	3
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4
3,162	—	—	—	45	427	3,634	—	—	7,869	5
—	—	—	—	48	—	48	—	—	206	6
—	—	—	—	12	—	12	—	—	891	7
24,425	—	329	—	1	128	24,883	74	—	43,517	8
9,851	2	1,049	382	—	634	11,918	—	—	21,013	9
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10
—	—	—	—	18	—	18	—	—	74	11
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12
—	12	—	—	71	—	83	—	—	1,818	13
—	2	—	—	12	—	14	—	—	1,873	14
—	256	—	—	19	—	275	—	—	2,835	15
118,078	19	4,232	—	187	714	123,230	638	11	287,831	16
33,964	108	1,460	—	9	209	35,750	12	—	93,706	17
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19
3,813	—	—	—	74	943	4,830	—	—	11,144	20
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	22
—	—	—	—	105	—	105	—	—	105	24
—	17	—	—	—	—	17	—	—	86	25
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	26
—	414	—	—	12	—	426	11	3	959	27
—	—	—	—	—	—	—	—	—	20	28
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	29
—	5	—	—	—	—	5	—	—	39	30
—	61,019	—	—	—	—	61,019	38,187	51,259	199,996	31
—	103	—	—	31	—	134	—	—	558	32
—	14	—	—	5	—	19	—	225	308	33
—	—	—	—	—	—	—	—	—	78	34
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	35
3,891	—	—	—	92	9	3,992	—	—	9,140	36
—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	37
116,318	—	12,934	—	—	298	129,550	635	1,066	403,577	38
183,309	223	40,789	—	8	339	224,668	2,046	523	553,485	39
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	40
932,333	64,920	97,520	609	8,169	16,327	1,119,878	68,650	54,310	3,272,532	41
4,524	39	254	—	—	41	4,858	191	4	9,852	42
—	14	—	—	—	—	14	—	—	81	43
967	—	—	—	—	—	967	—	—	2,533	44
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	45
1,752	—	—	—	—	5	1,757	5	—	3,173	46
602	—	46	—	—	1	649	—	—	1,964	47
38,434	—	2,195	—	—	115	40,744	65	—	85,369	48
1,490	—	—	—	—	8	1,498	2	—	2,018	49
6,234	—	67	—	—	58	6,359	14	—	9,882	50
1,097	—	—	—	—	32	1,129	10	—	3,530	51
1,532	—	—	—	—	25	1,557	6	—	2,324	52
1,041	—	—	—	—	10	1,051	—	—	2,081	53

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

May 1975

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	
<u>Manitoba - Concluded - fin:</u>								
1	Snowflake .....	304	—	—	—	—	—	304
2	Sprague .....	5,101	—	97	50	—	8	5,256
3	South Junction .....	2,565	—	245	—	—	11	2,821
4	The Pas .....	—	—	—	—	—	—	—
5	Tolstoi .....	2,520	—	187	—	—	27	2,734
6	Windygates .....	2,073	—	144	—	—	9	2,226
7	Winkler .....	2,412	14	237	—	—	11	2,674
8	Winnipeg .....	—	4,389	—	—	—	—	4,389
9	Total .....	72,388	4,549	5,111	50	—	233	82,331
<u>Saskatchewan:</u>								
10	Big Beaver .....	257	—	—	—	—	—	257
11	Carievale .....	642	—	—	—	—	3	645
12	Climax .....	516	—	16	—	—	—	532
13	Coronach .....	823	3	19	—	—	—	845
14	Estevan .....	3,346	26	242	—	—	7	3,621
15	Monchy .....	333	—	—	—	—	—	333
16	Moose Jaw .....	—	5	—	—	—	—	5
17	North Battleford .....	—	—	—	—	—	—	—
18	Northgate .....	2,261	—	—	—	—	140	2,401
19	North Portal .....	5,967	—	276	—	—	231	6,474
20	Oungre .....	983	—	68	—	—	3	1,054
21	Prince Albert .....	—	12	—	—	—	—	12
22	Regina .....	—	255	—	—	—	—	255
23	Regway .....	2,039	—	258	—	—	12	2,309
24	Saskatoon .....	—	69	—	—	—	—	69
25	Swift Current .....	—	9	—	—	—	—	9
26	Torquay .....	248	—	—	—	—	34	282
27	West Poplar River .....	428	—	224	—	—	11	663
28	Weyburn .....	—	11	—	—	—	—	11
29	Willow Creek .....	189	5	—	—	—	—	194
30	Yorkton .....	—	8	—	—	—	—	8
31	Total .....	18,032	403	1,103	—	—	441	19,979
<u>Alberta:</u>								
32	Aden .....	116	—	—	—	—	—	116
33	Calgary .....	—	3,972	—	—	—	—	3,972
34	Carway .....	4,019	—	233	—	—	13	4,265
35	Chief Mountain .....	669	—	21	—	—	7	697
36	Coutts .....	22,246	24	729	—	—	345	23,344
37	Del Bonita .....	1,149	—	71	—	—	3	1,223
38	Edmonton .....	—	1,518	—	—	—	—	1,518
39	Lethbridge .....	—	121	—	—	—	—	121
40	Medicine Hat .....	—	17	—	—	—	—	17
41	Red Deer .....	—	—	—	—	—	—	—
42	Wild Horse .....	310	—	63	—	—	—	373
43	Total .....	28,509	5,652	1,117	—	—	368	35,646

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

Mai 1975

Automobile	Residents of Canada returning from U.S. — Résidents du Canada revenant des É.-U.						Residents of overseas countries — Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand Total Global	N°
	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total				
498	—	—	—	—	—	498	—	—	802	1
9,779	—	1,068	1,137	—	21	12,005	30	—	17,291	2
3,590	—	230	—	—	2	3,822	2	—	6,645	3
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4
3,037	—	155	—	—	34	3,226	5	—	5,965	5
1,679	—	—	—	—	1	1,680	—	—	3,906	6
1,869	17	—	—	—	24	1,910	5	—	4,589	7
—	4,510	—	—	—	—	4,510	1,508	1,356	11,763	8
78,125	4,580	4,015	1,137	—	377	88,234	1,843	1,360	173,768	9
558	—	—	—	—	—	558	4	—	819	10
1,449	—	—	—	—	1	1,450	—	—	2,095	11
914	—	—	—	—	1	915	—	—	1,447	12
1,377	2	—	—	—	—	1,379	1	—	2,225	13
1,803	24	—	—	—	23	1,850	—	—	5,471	14
924	—	—	—	—	5	929	2	—	1,264	15
—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	16
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17
1,844	—	—	—	—	86	1,930	2	—	4,333	18
7,797	—	43	—	—	439	8,279	11	—	14,764	19
1,075	—	47	—	—	4	1,126	9	7	2,196	20
—	—	—	—	—	—	—	—	—	12	21
—	109	—	—	—	7	4,229	6	—	364	22
4,198	—	24	—	—	—	—	—	—	6,544	23
—	13	—	—	—	—	—	—	242	324	24
—	11	—	—	—	—	—	—	—	20	25
407	—	2	—	—	14	423	—	—	705	26
809	1	—	—	—	1	811	3	—	1,477	27
—	2	—	—	—	—	2	—	—	13	28
518	1	—	—	—	—	519	—	—	713	29
—	3	—	—	—	—	3	—	—	11	30
23,673	166	116	—	—	581	24,536	38	249	44,802	31
78	—	—	—	—	—	78	—	—	194	32
—	6,236	—	—	—	—	6,236	2,030	1,446	13,684	33
6,260	—	29	—	—	44	6,333	127	—	10,725	34
628	—	—	—	—	2	630	27	—	1,354	35
29,461	12	1,051	—	—	536	31,060	202	—	54,606	36
1,036	—	—	—	—	—	1,036	—	—	2,259	37
—	2,666	—	—	—	—	2,666	1,576	2,005	7,765	38
—	48	—	—	—	—	48	—	—	169	39
—	25	—	—	—	—	25	—	—	42	40
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	41
604	—	89	—	—	7	700	7	—	1,080	42
38,067	8,987	1,169	—	—	589	48,812	3,969	3,451	91,878	43

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Concluded

May 1975

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	
<u>British Columbia — Colombie-Britannique:</u>								
1	Aldergrove .....	23,813	—	1,794	—	—	197	25,804
2	Bedwell Harbour .....	—	105	—	—	872	—	977
3	Boundary Bay .....	8,654	—	1,125	—	—	3	9,782
4	Campbell River .....	—	5	—	—	—	—	5
5	Carson .....	2,665	—	98	—	—	28	2,791
6	Cascade .....	2,917	8	77	—	—	37	3,039
7	Chemainus .....	—	—	—	—	3	—	3
8	Chilliwack .....	—	8	—	—	—	—	8
9	Chopaka .....	672	—	—	—	—	—	672
10	Courtenay .....	—	—	—	—	—	—	—
11	Cranbrook .....	—	20	—	—	—	—	20
12	Huntingdon .....	27,019	299	1,206	—	—	246	28,770
13	Kamloops .....	—	24	—	—	—	—	24
14	Kelowna .....	—	12	—	—	—	—	12
15	Kingsgate .....	6,022	—	776	—	—	660	7,458
16	Kitimat .....	—	—	—	—	—	—	—
17	Midway .....	583	—	—	—	—	21	604
18	Nanaimo .....	—	468	—	—	127	—	595
19	Nelson .....	—	3	—	—	—	—	3
20	Nelway .....	2,374	—	92	—	—	22	2,488
21	New Westminster .....	—	—	—	—	—	—	—
22	Osoyoos .....	18,517	—	645	—	—	99	19,261
23	Pacific Highway .....	101,591	—	11,946	441	—	332	114,310
24	Paterson .....	2,844	—	229	—	—	25	3,098
25	Penticton .....	—	155	—	—	—	—	155
26	Port Alberni .....	—	3	—	—	—	—	3
27	Powell River .....	—	39	—	—	3	—	42
28	Prince George .....	—	6	—	—	—	—	6
29	Prince Rupert .....	897	102	—	—	728	298	2,025
30	Roosville .....	3,408	—	431	—	—	81	3,920
31	Rykerts .....	4,450	50	369	—	—	40	4,909
32	Sidney .....	4,358	—	869	—	144	909	6,280
33	Stewart .....	333	2	—	—	—	—	335
34	Trail .....	—	17	—	—	—	—	17
35	Vancouver Airport .....	—	14,755	—	—	—	—	14,755
36	" Seaport .....	—	—	—	—	1,453	—	1,453
37	Vernon .....	—	—	—	—	—	—	—
38	Victoria .....	9,252	1,866	2,487	—	1,452	7,755	22,812
39	Waneta .....	542	—	18	—	—	1	561
40	Total .....	220,911	17,947	22,162	441	4,782	10,754	276,997
<u>Yukon Territory — Territoire du Yukon:</u>								
41	Beaver Creek .....	3,685	12	477	—	—	2	4,176
42	Dawson/Little Gold .....	196	26	2	—	—	—	224
43	Old Crow .....	—	4	—	—	—	—	4
44	Pleasant Camp .....	2,834	—	39	—	—	51	2,924
45	Whitehorse .....	51	429	—	1,652	—	—	2,132
46	Total .....	6,766	471	518	1,652	—	53	9,460
47	Canada .....	2,590,871	130,937	189,239	5,435	40,825	52,305	3,009,612

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - fin

Mai 1975

Automobile	Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.						Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand Total - Global	N°
	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
45,512	-	1,285	-	-	322	47,119	46	-	72,969	1
-	11	-	-	430	-	441	-	-	1,418	2
98,066	-	397	-	-	1,330	99,793	-	-	109,575	3
-	2	-	-	-	-	2	-	-	7	4
1,622	-	42	-	-	47	1,711	-	-	4,502	5
4,079	6	45	-	-	29	4,159	12	-	7,210	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	7
-	4	-	-	-	-	4	-	-	12	8
758	-	-	-	-	6	764	-	-	1,436	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	7	-	-	-	-	7	-	-	27	11
64,733	159	774	-	-	1,010	66,676	212	-	95,658	12
-	1	-	-	-	-	1	-	-	25	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	12	14
7,176	-	235	-	-	791	8,202	75	-	15,735	15
-	3	-	-	-	-	3	-	-	3	16
511	-	32	-	-	23	566	1	-	1,171	17
-	10	-	-	1	-	11	-	-	606	18
-	1	-	-	-	-	1	-	-	4	19
2,293	-	41	-	-	15	2,349	11	-	4,848	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
21,403	-	862	-	-	133	22,398	94	2	41,755	22
230,505	-	13,994	460	-	826	245,785	1,850	106	362,051	23
8,994	-	236	-	-	44	9,274	31	-	12,403	24
-	109	-	-	-	-	109	-	-	264	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	26
-	-	-	-	-	-	-	-	-	42	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	28
48	47	-	-	264	124	483	30	-	2,538	29
10,662	-	129	-	-	333	11,124	36	-	15,080	30
8,951	34	187	-	-	60	9,232	15	-	14,156	31
444	-	53	-	283	100	880	80	-	7,240	32
246	4	521	-	3	63	837	-	-	1,172	33
-	12	-	-	-	-	12	-	-	29	34
-	17,144	-	-	-	-	17,144	14,063	12,406	58,368	35
-	-	-	-	326	-	326	13	45	1,837	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
1,810	1,463	122	-	177	1,006	4,578	569	25	27,984	38
1,057	-	21	-	-	14	1,092	-	-	1,653	39
508,870	19,017	18,976	460	1,484	6,276	555,083	17,138	12,584	861,802	40
199	1	-	-	-	-	200	16	-	4,392	41
191	1	2	-	-	-	194	11	-	429	42
-	12	-	-	-	-	12	-	-	16	43
1,253	-	47	-	-	12	1,312	8	-	4,244	44
9	92	-	142	-	-	243	19	-	2,394	45
1,652	106	49	142	-	12	1,961	54	-	11,475	46
2,418,622	133,480	139,626	3,008	9,926	52,151	2,756,813	117,958	106,722	5,991,105	47

TABLE 17. Residents of Countries Other than the United States Entering Canada(1) by Country of Residence and Port of Entry

May 1975

No.	Country of residence Pays de résidence	Gander Nfld. — T.-N.	Halifax N.S.(2) — N.-É.(2)	Lacolle Qué.	Montréal Qué.(2)	Phillips- burg Qué.	Fort Erie Ont.	Niagara Falls Ont.
	<u>Europe:</u>							
1	Austria - Autriche .....	1	8	9	158	14	22	216
2	Azores - Açores .....	—	—	—	—	—	—	—
3	Belgium - Belgique .....	2	2	34	598	9	22	261
4	Bulgaria - Bulgarie .....	—	—	—	19	—	—	—
5	Czechoslovakia - Tchécoslovaquie	2	1	4	426	—	—	1
6	Denmark - Danemark .....	2	3	1	234	3	45	109
7	Finland - Finlande .....	11	1	8	54	5	7	74
8	France .....	47	23	349	3,284	127	387	1,504
9	Germany (Federal Republic) - Allemagne .....	33	45	155	1,438	55	894	3,586
10	Greece - Grèce .....	9	22	21	599	5	21	65
11	Hungary - Hongrie .....	—	—	5	74	—	9	3
12	Ireland (Republic) - Irlande .....	9	22	10	290	1	44	100
13	Italy - Italie .....	2	5	48	801	10	211	1,253
14	Malta - Malte .....	—	2	—	3	—	—	1
15	Netherlands, The - Pays-Bas .....	33	37	40	820	11	119	771
16	Norway - Norvège .....	12	9	16	264	1	4	77
17	Poland - Pologne .....	—	1	65	378	5	22	2
18	Portugal .....	5	3	4	382	6	11	66
19	Rumania - Roumanie .....	—	—	1	19	1	—	—
20	Spain - Espagne .....	4	3	12	387	11	17	498
21	Sweden - Suède .....	9	9	16	434	—	76	662
22	Switzerland - Suisse .....	2	6	57	843	23	180	849
23	Turkey - Turquie .....	—	1	6	68	1	5	7
24	United Kingdom - Royaume-Uni .....	443	410	349	3,654	131	573	3,513
25	U.S.S.R. - U.R.S.S. .....	—	—	2	204	—	1	—
26	Yugoslavia - Yougoslavie .....	—	4	12	84	—	13	14
27	Other - Autres .....	—	2	—	36	2	—	1
28	Total .....	626	619	1,224	15,551	421	2,683	13,633
	<u>Africa - Afrique:</u>							
29	Algeria - Algérie .....	—	—	—	54	3	—	1
30	Egypt - Égypte .....	—	—	7	82	—	3	2
31	Rhodesia - Rhodésie .....	—	—	—	9	—	—	3
32	South Africa - Afrique du Sud ...	3	4	10	198	3	5	179
33	Other - Autres .....	12	10	48	422	2	25	120
34	Total .....	15	14	65	765	8	33	305

See footnote(s) at the end of the table.

TABLEAU 17. Résidents de pays autres que les États-Unis entrant au Canada(1), par pays de résidence et bureau d'entrée

Mai 1975

Sarnia Ont.	Toronto Ont.(3)	Windsor Ont.(4)	Winnipeg Man.	Calgary Alta. — Alb.	Edmonton Alta. — Alb.	Pacific Highway B.C. — C.-B.	Vancouver B.C.(2) — C.-B.(2)	Other ports — Autres	Total	
										No
4	171	6	6	12	4	21	43	18	713	1
—	3	—	—	—	—	—	—	—	3	2
11	354	5	—	1	5	5	34	15	1,358	3
—	4	—	—	—	—	—	—	—	23	4
2	50	—	—	4	10	2	25	3	530	5
18	169	9	9	35	12	36	96	36	817	6
8	75	16	6	2	2	15	21	11	316	7
33	285	125	8	22	12	32	65	223	6,526	8
93	3,347	673	245	252	216	173	777	538	12,520	9
4	352	29	7	1	4	8	24	10	1,181	10
—	239	—	2	10	1	1	16	6	366	11
1	112	1	10	2	2	7	28	20	659	12
9	1,348	62	4	17	1	17	46	28	3,862	13
—	14	6	—	—	—	—	3	—	29	14
111	3,442	25	46	187	383	60	646	130	6,861	15
3	63	2	11	11	7	26	119	35	660	16
3	166	19	—	4	2	—	3	4	674	17
4	385	1	2	—	2	3	17	6	897	18
—	7	—	1	—	—	—	—	1	30	19
—	108	9	3	1	—	—	11	47	1,111	20
12	207	6	15	30	23	24	123	79	1,725	21
11	723	15	17	45	18	45	138	80	3,052	22
—	36	8	—	—	1	3	1	5	142	23
126	15,598	883	828	1,020	758	589	3,978	1,192	34,045	24
—	4	2	—	—	—	4	5	—	222	25
3	471	20	—	4	4	2	24	2	657	26
4	42	1	6	1	—	2	17	8	122	27
460	27,775	1,923	1,226	1,661	1,467	1,075	6,260	2,497	79,101	28
—	4	—	—	1	1	—	—	6	70	29
—	27	—	—	1	—	—	—	3	125	30
—	28	—	—	2	—	—	9	—	51	31
2	394	12	20	4	16	7	89	30	976	32
—	248	1	15	21	9	6	67	15	1,021	33
2	701	13	35	29	26	13	165	54	2,243	34

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 17. Residents of Countries Other than the United States Entering Canada(1) by Country of Residence  
and Port of Entry - Concluded

May 1975

No.	Country of residence — Pays de résidence	Gander Nfld. — T.-N.	Halifax N.S.(2) — N.-É.(2)	Lacolle Qué.	Montréal Qué.(2)	Phillips- burg Qué.	Fort Erie Ont.	Niagara Falls Ont.
1	<u>Asia - Asie:</u>							
1	Bangladesh .....	1	—	—	15	—	3	2
2	China - Chine .....	—	—	2	—	—	6	—
3	Hong Kong - Hong-Kong .....	1	5	12	74	5	20	72
4	India - Inde .....	4	13	76	362	16	121	1,224
5	Israel - Israël .....	—	2	110	598	18	70	152
6	Japan - Japon .....	—	8	63	320	33	485	2,427
7	Korea, South - Corée du Sud .....	—	1	1	42	3	12	91
8	Lebanon - Liban .....	—	2	4	140	3	—	5
9	Pakistan .....	2	8	14	72	1	19	280
10	Philippines .....	—	2	23	45	—	31	252
11	Sri Lanka .....	—	1	5	14	1	8	20
12	Syria - Syrie .....	—	—	—	7	—	—	2
13	Taiwan - Taiwan .....	—	6	5	103	1	77	25
14	Other - Autres .....	2	5	50	307	16	82	196
15	Total .....	10	53	365	2,099	97	934	4,748
	<u>North America, Central America and Caribbean - Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:</u>							
16	Antigua .....	—	1	—	5	—	1	91
17	Bahamas .....	—	2	3	33	—	1	6
18	Barbados - Barbade .....	—	4	4	49	1	2	3
19	Bermuda - Bermudes .....	—	38	1	89	—	5	3
20	Cuba .....	49	—	8	27	—	—	—
21	Haiti - Haïti .....	—	4	48	69	3	3	—
22	Jamaica - Jamaïque .....	—	8	25	84	—	56	75
23	Mexico - Mexique .....	—	2	31	665	13	113	962
24	St Pierre and Miquelon - Saint-Pierre-et-Miquelon .....	2	4	—	14	—	—	—
25	Trinidad and Tobago - Trinité et Tobago .....	1	14	15	100	—	13	60
26	Other - Autres .....	1	20	51	207	17	14	191
27	Total .....	53	97	186	1,342	34	208	1,391
	<u>South America - Amérique du Sud:</u>							
28	Argentina - Argentine .....	—	1	26	206	9	22	148
29	Brazil - Brésil .....	—	11	21	194	27	50	490
30	Colombia - Colombie .....	—	5	25	76	30	19	51
31	Guyana - Guyane .....	—	9	4	38	—	8	7
32	Venezuela .....	—	3	6	147	8	35	104
33	Other - Autres .....	—	12	29	182	18	40	246
34	Total .....	—	41	111	843	92	174	1,046
	<u>Oceania and Other Ocean Islands - Océanie et autres îles océaniques:</u>							
35	Australia - Australie .....	10	11	55	307	17	172	695
36	New Zealand - Nouvelle-Zélande ...	1	4	11	70	9	36	207
37	Other - Autres .....	—	1	2	16	—	1	—
38	Total .....	11	16	68	393	26	209	902
39	Grand - Total - Global .....	715	840	2,019	20,993	678	4,241	22,025

(1) Entries direct and via the United States.

(2) Includes entries by plane and ship.

(3) Includes entries by plane only.

(4) Includes entries by land and plane.

TABLEAU 17. Résidents de pays autres que les États-Unis entrant au Canada(1), par pays de résidence et bureau d'entrée - fin

Mai 1975

Sarnia Ont.	Toronto Ont.(3)	Windsor Ont.(4)	Winnipeg Man.	Calgary Alta. — Alb.	Edmonton Alta. — Alb.	Pacific Highway B.C. — C.-B.	Vancouver B.C.(2) — C.-B.(2)	Other ports — Autres	Total	N°
—	2	—	—	—	—	—	1	1	25	1
—	—	2	—	—	—	12	—	1	23	2
11	310	16	1	12	5	80	648	21	1,293	3
11	539	117	27	14	3	18	132	68	2,745	4
4	377	27	9	6	2	20	23	40	1,458	5
25	727	71	30	113	—	259	2,884	191	7,636	6
—	61	10	1	4	13	10	107	4	360	7
1	50	3	—	—	—	14	3	—	225	8
5	114	15	4	1	1	3	7	4	550	9
14	100	27	11	3	1	22	178	9	718	10
—	16	4	—	—	—	—	1	—	70	11
—	3	2	—	—	—	—	—	—	14	12
6	64	26	—	5	2	18	61	57	456	13
13	320	40	7	21	14	35	236	55	1,399	14
90	2,683	360	90	179	41	491	4,281	451	16,972	15
—	43	—	—	—	—	—	—	—	141	16
—	257	2	1	—	—	—	3	7	315	17
—	307	—	2	2	1	—	2	—	377	18
—	266	—	2	—	—	—	3	3	410	19
—	13	7	—	—	—	—	6	2	112	20
—	14	—	—	—	—	—	3	49	193	21
3	1,351	212	4	—	1	1	5	5	1,830	22
10	1,275	62	10	8	5	54	773	66	4,049	23
—	1	—	—	—	—	—	—	188	209	24
—	936	—	2	2	3	7	8	4	1,165	25
2	304	3	8	3	1	4	46	22	894	26
15	4,767	286	29	15	11	66	849	346	9,695	27
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
14	232	31	8	4	5	2	65	33	806	28
12	216	15	12	1	2	4	32	35	1,122	29
3	73	2	1	1	—	4	13	18	321	30
—	296	—	3	—	—	—	2	1	368	31
4	130	4	4	3	1	—	6	25	480	32
10	360	18	22	5	2	10	97	47	1,098	33
43	1,307	70	50	14	10	20	215	159	4,195	34
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
19	737	23	35	109	13	121	1,667	307	4,298	35
9	209	6	41	20	8	54	482	85	1,252	36
—	8	—	2	3	—	10	157	2	202	37
28	954	29	78	132	21	185	2,306	394	5,752	38
638	38,187	2,681	1,508	2,030	1,576	1,850	14,076	3,901	117,958	39

(1) Entrées directement ou via les États-Unis.

(2) Comprend les personnes entrées par avion et par bateau.

(3) Comprend les personnes entrées par avion seulement.

(4) Comprend les personnes entrées par terre et avion.

TABLE 18. Residents of Canada Returning from Countries Other than the United States by Port of Re-entry

TABLEAU 18. Résidents du Canada revenant de pays autres que les États-Unis par bureau de rentrée

Port and province of re-entry  Bureau et province de rentrée	May - 1975 - Mai					
	1974			1975		
	Direct — Directe- ment	Via U.S. — Via les É.-U.	Total	Direct — Directe- ment	Via U.S. — Via les É.-U.	Total
Newfoundland - Terre-Neuve:						
Fortune .....	990	—	990	1,185	—	1,185
Gander .....	1,271	—	1,271	1,073	2	1,075
Other - Autres bureaux .....	115	—	115	116	—	116
<b>Total .....</b>	<b>2,376</b>	<b>—</b>	<b>2,376</b>	<b>2,374</b>	<b>2</b>	<b>2,376</b>
Prince Edward Island - île- du-Prince-Édouard .....	—	—	—	—	—	—
Nova Scotia - Nouvelle- Écosse:						
Halifax .....	1,922	9	1,931	1,817	27	1,844
North Sydney .....	2	—	2	2	—	2
Sydney .....	43	—	43	72	—	72
Other - Autres bureaux .....	—	—	—	—	—	—
<b>Total .....</b>	<b>1,967</b>	<b>9</b>	<b>1,976</b>	<b>1,891</b>	<b>27</b>	<b>1,918</b>
New Brunswick - Nouveau- Brunswick:						
Moncton .....	2	—	2	—	—	—
Other - Autres bureaux .....	—	1	1	8	15	23
<b>Total .....</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>8</b>	<b>15</b>	<b>23</b>
Québec:						
Lacolle .....	—	77	77	—	18	18
Montréal air .....	26,465	1,629	28,094	28,067	2,207	30,274
Montréal sea - Mer .....	99	—	99	159	—	159
Other .....	5	—	5	—	—	—
<b>Total .....</b>	<b>26,569</b>	<b>1,706</b>	<b>28,275</b>	<b>28,226</b>	<b>2,225</b>	<b>30,451</b>
Ontario:						
Hamilton .....	—	—	—	—	—	—
Niagara Falls .....	4	18	22	—	10	10
Ottawa air .....	205	6	211	1,017	11	1,028
Toronto air .....	39,178	3,773	42,951	47,204	4,055	51,259
Windsor .....	506	574	1,080	434	1,155	1,589
Other .....	—	168	168	225	199	424
<b>Total .....</b>	<b>39,893</b>	<b>4,539</b>	<b>44,432</b>	<b>48,880</b>	<b>5,430</b>	<b>54,310</b>

TABLE 18. Residents of Canada Returning from Countries Other than the United States by Port of Re-entry - Concluded

TABLEAU 18. Résidents du Canada revenant de pays autres que les États-Unis par bureau de rentrée - fin

Port and province of re-entry — Bureau et province de rentrée	May — 1975 — Mai					
	1974			1975		
	Direct — Directe- ment	Via U.S. — Via les É.-U.	Total	Direct — Directe- ment	Via U.S. — Via les É.-U.	Total
Manitoba:						
Winnipeg .....	719	63	782	1,230	126	1,356
Other — Autres bureaux .....	—	—	—	—	4	4
<b>Total .....</b>	<b>719</b>	<b>63</b>	<b>782</b>	<b>1,230</b>	<b>130</b>	<b>1,360</b>
Saskatchewan:						
Regina .....	—	—	—	—	—	—
Saskatoon .....	—	—	—	242	—	242
Other .....	—	7	7	—	7	7
<b>Total .....</b>	<b>—</b>	<b>7</b>	<b>7</b>	<b>242</b>	<b>7</b>	<b>249</b>
Alberta:						
Calgary .....	1,673	28	1,701	1,282	164	1,446
Coutts .....	—	21	21	—	—	—
Edmonton .....	2,016	3	2,019	1,921	84	2,005
Other — Autres bureaux .....	—	—	—	—	—	—
<b>Total .....</b>	<b>3,689</b>	<b>52</b>	<b>3,741</b>	<b>3,203</b>	<b>248</b>	<b>3,451</b>
British Columbia — Colombie-Britannique:						
Aldergrove .....	—	—	—	—	—	—
Pacific Highway .....	—	96	96	—	106	106
Vancouver air .....	6,674	1,964	8,638	10,262	2,144	12,406
Vancouver sea — Mer .....	11	881	892	45	—	45
Other — Autres bureaux .....	4	190	194	—	27	27
<b>Total .....</b>	<b>6,689</b>	<b>3,131</b>	<b>9,820</b>	<b>10,307</b>	<b>2,277</b>	<b>12,584</b>
<b>Grand — Total — Global</b>	<b>81,904</b>	<b>9,508</b>	<b>91,412</b>	<b>96,361</b>	<b>10,361</b>	<b>106,722</b>







PUBLICATIONS SUR LES VOYAGES INTERNATIONAUX

Numéro au catalogue	Titre
66-001	Voyages entre le Canada et les autres pays, M. Bil.
66-002	Voyages Internationaux - Renseignements Préliminaires, M. Bil.
66-201	Voyages entre le Canada et les autres pays, A. Bil.
M. - Mensuel	A. - Annuel
	Bil. - Bilingue

Outre les publications énumérées ci-dessus, Statistique Canada publie une vaste gamme de bulletins statistiques sur les affaires économiques et sociales du Canada. On peut se procurer, sur simple demande, un catalogue complet de toutes les publications courantes en s'adressant à Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.



PUBLICATIONS AVAILABLE ON INTERNATIONAL TRAVEL

Catalogue number	Title	
66-001	Travel Between Canada and Other Countries, M. Bil.	
66-002	International Travel - Advance Information, M. Bil.	
66-201	Travel Between Canada and Other Countries, A. Bil.	
M. - Monthly	A. - Annual	Bil. - Bilingual

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of statistical reports on Canadian economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current publications is available free on request from Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.